



පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

නිල වාර්තාව

(අශෝධිත පිටපත)



අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු

ජනාධිපතිතුමාගෙන් ලත් සංදේශ :

ගෙජන ආරක්ෂක ආඥාව
මහජන ආරක්ෂක ප්‍රකාශනය

සමස්ත ලංකා මුස්ලිම් කාන්තා සමිතිය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත :

දෙවන වර කියවා "බ" ස්ථාවර කාරක සභාවට පවරන ලදී

නිවේදනය :

වඩබුකෝඩ්වෙයි හේනි ටී. තීරුකුමාරපු මහතාගේ අභාවය

මුස්ලිම් පල්ලි සහ පුත්‍රය හාර හෝ වැඩුණ (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත :

දෙවන වර සහ තුන්වන වර කියවා සංශෝධිතාකාරයෙන් සම්මත කරන ලදී

ප්‍රශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

පෞද්ගලික දැන්වීමෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය :

ලෙනන් සී ශ්‍රී ලාංකිකයෝ

ජාතික ශිල්ප සභාව සහ අනුබද්ධ ආයතන පනත් කෙටුම්පත :

දෙවන වර කියවීමේ-විවාදය කල් තබන ලදී

තුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය පනත් කෙටුම්පත :

පළමුවන වර කියවන ලදී

කල් තැබීමේ යෝජනාව

ප්‍රකාශක
8 ප්‍රථමක 2281
අංක 4

සංස්කෘත අංක 18
සංග්‍රහ අංක 1



දැරි ලිඛිතවිවර්ණ

(ධර්මක)

විවර්ණ වර්ණ

(සංස්කෘත අංක)



පුද්ගල අධ්‍යයන සභාව

අධ්‍යයන සභාව විවර්ණ ක්‍රමයේ ප්‍රකාශනය
: සංස්කෘත කලා (විවර්ණ)

වර්ණ සංස්කෘත කලා විවර්ණ "2" අංක 2281

(විවර්ණ) විවර්ණ කලා විවර්ණ ක්‍රමයේ ප්‍රකාශනය
: සංස්කෘත කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

වර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා
: සංස්කෘත කලා

වර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා

විවර්ණ කලා විවර්ණ කලා

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சார்ட்)

அதிகார அறிக்கை

(பிழை திருத்தப்படாதது)

பிரதான உள்ளடக்கம்

சனாதிபதியிடமிருந்து வந்த செய்திகள் :

பொதுசனப் பாதுகாப்புக் கட்டளை

பொதுசனப் பாதுகாப்புப் பிரகடனம்

அறிவிப்பு :

வட்டுக்கோட்டை அங்கத்தவர் திரு. ஈ. திருநாவுக்கரசின் மரணம்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

தனி அறிவித்தல் வினா :

பெணாறிலுள்ள இலங்கையர்

அரசியலமைப்புச் சட்டமூலத்துக்கான மூன்றாவது திருத்தம் :

முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

அகில இலங்கை இஸ்லாமிய மாதர் சங்கம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் :

இரண்டாம் மூன்றாம் மதிப்புக்களிடம்பெற்று நிலையற்றகுழு 'பி' க்குச் சாட்டப்பட்டது

முஸ்லிம் பள்ளிவாசல்கள், தரும நம்பிக்கைப் பொறுப்புக்கள் அல்லது வக்புகள் (திருத்தம்) :

இரண்டாம் மூன்றாம் மதிப்புக்களிடம்பெற்று திருத்தப்பட்டவாறு நிறைவேற்றப்பட்டது

தேசிய அருங்கலைகள் பேரவையும் அதை மருவிய நிறுவனங்களும் சட்டமூலம் :

விவாதம் ஒத்திவைக்கப்பட்டது

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை

Volume 21

No. 1

Tuesday
3rd August 1982

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

(OFFICIAL REPORT)

(Uncorrected)

PRINCIPAL CONTENTS

MESSAGES FROM THE PRESIDENT :

Public Security Order

Public Security Proclamation

ANNOUNCEMENT :

Death of Mr. T. Thirunavukkarasu, Member for Vaddukkoddai

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

QUESTION BY PRIVATE NOTICE :

Sri Lankans in Lebanon

THIRD AMENDMENT TO THE CONSTITUTION BILL :

Read the First time:

ALL CEYLON MUSLIM WOMEN'S ASSOCIATION (INCORPORATION) BILL :

Read 2nd Second time and referred to Standing Committee "B"

MUSLIM MOSQUES AND CHARITABLE TRUSTS OR WAKFS (AMENDMENT) BILL :

Read a Second, and the Third time, and passed as amended

NATIONAL CRAFTS COUNCIL AND ALLIED INSTITUTIONS BILL :

Debate adjourned

ADJOURNMENT MOTION

பிரதான அமைச்சர் விவாதங்கள்

(அங்கம் 1)

அமைச்சர் விவாதம்

(பிரதான அமைச்சர்)

பிரதான அமைச்சர்

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

பிரதான அமைச்சர்: இன்று இரண்டு மணிக்கு (12.30) காலை 10 மணிக்கு

Tuesday
3rd August 1952

Volume 21
No. 1

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

(OFFICIAL REPORT)

(Uncorrected)

PRINCIPAL CONTENTS

ADJOURNMENT MOTION
Debate adjourned
BILL:
NATIONAL CRAFTS COUNCIL AND ALLIED INSTITUTIONS
Read a Second, and the Third time, and passed as amended
(AMENDMENT) BILL:
MUSLIM MOSQUES AND CHARITABLE TRUSTS OR WARIS
Read a Second time and referred to Standing Committee "B"
(INCORPORATION) BILL:
ALL CEYLON MUSLIM WOMEN'S ASSOCIATION

THIRD AMENDMENT TO THE CONSTITUTION BILL:
Read the First time:
2nd Reading in London
QUESTION BY PRIVATE NOTICE:
ORAL ANSWERS TO QUESTIONS
Death of Mr. T. Thiruvalluvar, Member for Vaddukottai
ANNOUNCEMENT:
Public Security Proclamation
Public Security Order
MESSAGES FROM THE PRESIDENT:

පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සායි)

නිල වාර්තාව

21 වන කාණ්ඩය

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ
පළමුවන පාර්ලිමේන්තුව

දෙවන සභා වාරය

1982

දුරේ ලාභමිච්චරප

(විකෘත)

ලෙඞ් ෧෪

වෙලෙ ෨ 18

සමස්ත දුරේ ලාභමිච්චරප කෘතියේ මුද්‍රණය
ලෙඞ් ෧෪

සමස්ත කෘතියේ

1881

පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරු

[1977 ජූලි 21 දින සිට (අද වන තෙක් වූ වෙනස් වීම්ද ඇතුළුව]

අ

- අකුරුගොඩ, සේපාල (බද්දේගම) [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1981 ජූලි 14]
- අත්තනායක, අත්තනායක මුදියන්සේලාගේ රම් බණ්ඩා (උඩදුම්බර)
- අතපත්තු, වෛද්‍යවාර්ථය රත්නේ කණිෂ්ඨ පරාක්‍රම බෙලිඅත්ත)
- අතුකෝරාල, ගාමිණී (නිවිනිගල)
- අධිකාරී, අදිකාරී මුදියන්සේලාගේ සෝමපාල (කලා වැව)
- අප්පුහාමි, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ (බණ්ඩාර වෙල)
- අබ්දුල් කාදර්, මොහමඩ් ජබීර් (මැද කොළඹ දෙවන)
- අබ්දුල් බාකීර් මාකාර්, මොහමඩ් (බේරුවල පළමුවන)
- අබ්දුල් මජීඩ්, මොහමඩ් අලි අහමඩ් (සමන්තුරෙයි)
- අබ්බාලි, මොහමඩ් ලෙබ්බේ මෙරික්කාර් (බලන්ගොඩ)
- අබේකෝන්, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ (හාලිඇල)
- අබේගුණසේකර, ජෝර්ජ් හෙක්ටර් (හඟුරන්කොත)
- [අභාවප්‍රාප්ත විය.—1981 ජනවාරි 4]
- අබේගුණසේකර රොහාන් (හඟුරන්කොත) [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1981 මාර්තු 11]
- අබේරත්න, හේරත් බණ්ඩා—(යාපහුව)
- අබේවික්‍රම, කීර්තිසේන වන්ද්‍රදාස (දෙකියාය)
- අබේවික්‍රම, සුමනදාස (අක්මිමන)
- අබේසුන්දර, සුනිල් සුබසිරි (යටිනුවර)
- අමරතුංග, ජෝන් ඇන්තනි එම්මානුවෙල් (වත්තල)
- [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1978 ඔක්තෝබර් 5]
- අමරසිරි, මාතරගේ සිරිසේන (හිනිදුම)
- අමර්තලිංගම්, අප්පාපිල්ලෙයි (කන්කසන්තුරෙයි)
- අලවතුටල, සෝමවීර විජේසිංහ (දෙවන්ගස්ලන්ද)
- අච්චිහාරේ, ඇලික් (මාතලේ)
- අහමඩ්, ජපින් මීරා ලෙබ්බේ (මඩකලපුව දෙවන)

ආ

- ආටිගල, ධර්මසේන (කැස්බෑව)
- ආනන්දසංගමී, වීරසිංහම් (කිලිනොච්චි)
- ආලාලසුන්දරම්, ආරුමුගම් මුරුගේසු (කෝපායි)
- [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1981 ජූනි 10]

ඇ

- ඇතුලත් මුදලි, ලලිත් විලියම් (රත්මලාන)

ඉ

- ඉමුලාන, ප්‍රේමවන්ද (රුවන්වැල්ල)
- ඉරන්තිනම්, කාර්තියේසර් පොන්නම්බලම් (කඩවස්)
- ඉහාක්, මොහමඩ් හලීම් (මැද කොළඹ තුන්වන)

ඊ

- උදයරත්න, වික්‍රමතිලක වෛද්‍යාරච්චිලාගේ ගොඩ්දිමු වසන්ත (අරනායක)

උ

- ඵකනායක, අප්පුහාමිගේ සිංගිරි බණ්ඩා (මැදිරිගිරිය)
- ඵකනායක, කාරපේරු විජේතුංග රාජපක්ෂ මුදියන්සේලා (දඹුල්ල)

ක

- කදිරවෙලුපිල්ලෙයි, සිට්සුප්‍රමනීයම් (කෝපායි) [අභාව ප්‍රාප්ත විය.—1981 මාර්තු 31]
- කන්තන්ගර මහත්මිය, අයිජින විමලා (ගලිගමුව)
- කනගරන්නම්, මයිල්වාගනම් (පොතුච්චිල් දෙවන)
- [මැතිවරණයෙන් තේරී පත් විය.—1977 ජූලි 12 ; අභාවප්‍රාප්ත විය.—1980 අප්‍රේල් 20]
- කරුණාතිලකා, ලොකුගමගේ රූපසේන (බෙන්තර-ඇල්පිටිය)
- කරුණාරත්න, වන්ද (නාවලපිටිය)
- කරුණාරත්න, නුවරපක්ෂ සේවායලාගේ අශෝක මහානාම (රඹුක්කන)
- කරුණාරත්න, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ (ඌව-පරණගම)
- කරුණාරත්න, වනසිංහ මුදියන්සේලාගේ (පස්සර)
- කවිරත්න, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ සුංචි බණ්ඩා (රත්තොට)
- කාරියවසම්, දේවරාකෝට්ටගේ මෙරිල් විජේසේන (අගලවත්ත)
- කුමාරදාස, ජයසුන්දර මුදියන්සේලාගේ (වැල්ලවාය)
- කුලරත්න, මර්වින් (ඇහැලියගොඩ)
- කුලරත්න, හිරිපිටියගේ (රක්වාන)
- කොරයා, හරිත්ද ජයන්ති (හලාවත)

ග

- ගන්කන්ද, මුහම්දරම්ලාගේ වන්දසේකර (පැල් මඩුල්ල)
- ගනේෂලිංගම්, පූපාලපිල්ලෙයි (පදිරිප්පු)
- ගුණසේකර, ගමගේ දෙන් අප්මරත්න (මහරගම)
- ගුණසේකර, රණසිංහ හෙට්ටිආරච්චිගේ පියුඩර් එඩ්වඩ් රණසිංහ (මහර)
- ගුණසේකර, සෙනරත් ගුණසේකර විද්‍යනෙරාලලාගේ බැනට් දියෙස් (මිනුවන්ගොඩ)

ච

- චන්ද්‍රපාල, දේබහාපුවෙ මුදියන්සේලාගේ (කුණ්ඩසාලේ)

ජ

- ජයකොඩි, ජයකොඩි ආරච්චිගේ දෙන් සුනිල් රංජන් (පොල්ගහවෙල)
- ජයකොඩි, ලක්ෂ්මන් (අත්තනගල්ල) [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1980 දෙසැම්බර් 17]
- ජයතිලක, ලයනල් (කුලියාපිටිය)
- ජයතිලක, හිරිහාමි අප්පුහාමිලාගේ ආරියරත්න (දිවුල පිටිය)
- ජයවර්ධන, සුනියස් රිචඩ් (බටහිර කොළඹ)
- [ජනාධිපති ධුරය භාර ගත්හ—1978 පෙබරවාරි 4]
- ජයවර්ධන, මහබලුගේ දොන් හෙන්රි (කඩුවෙල)
- ජයවික්‍රම වෝල්ටර් ජයෝමි මොන්ටේගු (වැලිගම)
- ජයසිංහ, ඩොනල්ඩ් ජෙල්වන් (වත්තල) [අභාවප්‍රාප්ත විය.—1978 ජූලි 9]
- ජයසිංහ නානායක්කාර අටුලිගමගේ ස්විට්ස් ද සිල්වා (දෙහිවල) [අභාවප්‍රාප්ත විය.—1977 ජූලි 26]
- ජයසූරිය, ගාමනී නන්ද (හෝමාගම)

ජලදින මොහමඩ් අලියාජ් මොහොමඩ් (පොතු විල් පළමුවන) [මැතිවරණයෙන් තේරී පත් විය.—1977 ඔක්තෝබර් 12]

ඩ

ඩයස්, දොන් වින්සන්ට් (බදුල්ල)
ඩැනියෙල්, මහතිතාන ආරච්චිගේ අනුර (හේව.හැට) [ඉල්ලා අස් විය.—1982 අප්‍රේල් 18]
ඩැනියල් මෙනෙවිය, මහතිතාන ආරච්චිගේ රූපා ශ්‍රියානි (හේව.හැට) [නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1982 ජූලි 12]

න

නිරුණාචුකරසු, නාමෝදරම්පිල්ලෙයි (වඩවුකෝඩ්ඩෙයි) [අප ව්‍යාපෘතිය විය.—1982 අගෝස්තු 1]
නිලකරන්ත, දොන් එඩ්වින් (රත්ගම)
නිලකසේකර, රයිටර් (අම්බලන්තොඩ)
තුරෙයිරත්නම්, කදිරිප්පිල්ලෙයි (පේදුරුතුඩුව)
තොන්ඩමන්, සොමාලුර්නි (නුවරඑළිය-මස්කෙළිය තුන් වන)

ද

ද අල්විස්, මනා අමරසිංහගේ ආනන්දනිස්ස (කෝට්ටේ)
ද මැල්, රොනල්ඩ් ජෝය්ස් ගොඩ්පි (දෙවිතුටුර)
දයරත්න, පැට්‍රික්කිගේ (අම්පාර)
දයනායක, දසනායක මුදියන්සේලාගේ ආනන්ද කොන්මල්)

ඳ

ඳ සිල්වා, දන්ගෙදර ගමගේ ඇල්බට් (කබුරුපිටිය) [ආල්ල අසුන අනිමි විය.—1979 ඔක්තෝබර් ; කබුරු පිටිය අසුනට නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.— 1979 නොවැම්බර් 22]

ද සිල්වා, මෙරිල් වර්නන් (මිත්තේරිය)
දහනායක, විජයානන්ද (ආල්ල) [අතුරු මැතිවරණය, 1979 දෙසැම්බර් 20]

දිසානායක, ලයනල් ගාමිණී (නුවරඑළිය-මස්කෙළිය පළමුවන)

දිසානායක, විරසුරිය දිසානායක මුදියන්සේලාගේ පුංචි බණ්ඩා (ගම්පොල)

දේවනායගම්, කණපතිපිල්ලෙයි විලියම් (කල්කඩා)

ධ

ධර්මදස බණ්ඩා, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ (බිබිලේ)
ධර්මලිංගම්, විශ්වනාදර් (මානිපායි)

න

නයිනා, මිරිකාර්, මොහමද් හනිපා මහමද් (පුත්තලම)
නවරත්නම්, ටල්ලිපුරම් නල්ලතම්බි (වාටකච්චේරි)
නෙල්සන්, හේවා ගජමන් පත්තිනිගේ (පොළොන්නරුව)

ප

පන්මනාදන් මහන්සිය, රංගනායකී (පොතු විල් දෙවන) [නාම යෝජනාවෙන් පත්විය.—1980 නොවැම්බර් 20]

පියදාස, සුදුවැලි කොන්දගේ (මාතර)

පිලපිටිය, අබේරත්න බණ්ඩාර හේරත් (කලවාන) [අසුන හිස් විය.—1979 ජනවාරි 5; නාම යෝජනාවෙන් පත් විය.—1979 ජනවාරි 17; ඉල්ලා අස් විය.—1981 ජනවාරි 15]

පුංචි බණ්ඩාර, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ (මොණරාගල)

පෙරේරා, ඩිවිටගලගේ සෝමදාස (බුලන්සිංහල)

පෙරේරා, කසදේරු විත්සන්ට් (යටියන්තොට)

පෙරේරා, මයිකල් ටේපස්ටස් වෙන්ස්ලෝස් (වෙන්නප්පුව)

පෙරේරා, මල්ලවාරච්චිගේ ගාමිණී ජයවික්‍රම (කටුගම් පොල)

පෙරේරා, මහපටබැදිගේ ජෝය්ස් මයිකල් (ජාආල)

පෙරේරා, මැතිවි විත්සන්ට් (උතුරු කොළඹ) ටේපාන්සේකා, ගම්පොලගේ පත්මිත් (පානදුර) [නාම යෝජනාවෙන් පත්විය.—1982 ජනවාරි 20]

ප්‍රනාන්දු, විරෝන් ලබ්ල් සිලානෝ (මොරටුව)

ප්‍රනාන්දු, නිකලස් ඩෙන්සිල් (මිගමුව)

ප්‍රනාන්දු, වෛද්‍යවාර්ග්‍ය සිරික්කාන්තුගේ නෙවිල් ආනර් (පානදුර) [ඉල්ලා අස්විය.—1981 දෙසැම්බර් 23]

ප්‍රනාන්දු, සෝමරත්න දොන් (මුල්කිරිගල)

ප්‍රේමවන්ද, ගම්ලත් මොහොට්ටිගේ (මාවනගම)

ප්‍රේමදාස, රණසිංහ (මැද කොළඹ පළමුවන)

ප්‍රේමරත්න, මේරිනානගේ දොන් (අවිස්සාවේල්ල)

බ

බණ්ඩා, විරකෝන් මුදියන්සේලාගේ ගෙදර කුඹුරේ ගෙදර පිකිරි (ගලගෙදර)

බණ්ඩාර කුලතුංග දිසානායක මුදියන්සේලාගේ චන්ද්‍ර සෝම (බටහිර අනුරාධපුරය)

බණ්ඩාරනායක, ප්‍රියදර්ශී අනුර සොලමන් ඩයස් (නුවරඑළිය-මස්කෙළිය දෙවන)

බණ්ඩාරනායක, සෑමුවෙල් ඩයස් (ගම්පහ)

බණ්ඩාරනායක මහන්සිය, පිරිමාවෝ රත්වත්තේ ඩයස් (අත්තනගල්ල) [පාර්ලිමේන්තු සම්මතියෙන් තෙර පන ලදී.—1980 ඔක්තෝබර් 16]

බැස්ටියන්, අනුර (බටහිර-කොළඹ) අතුරු මැතිවරණය, 1978 මාර්තු 21

බෙලිනම්මන, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ චන්ද්‍රසේන රත්නායක (මාවනැල්ල) [අභාවප්‍රාප්ත විය.—1980 ඔක්තෝබර් 20]

ම

මන්සුර්, අබ්දුල් රසාක (කල්ලුනේ)

මල්ලිමාරවිට්, පිරසිංහ (කොලොන්නාව)

මල්ලවාරච්චි, දොන් එඩ්වින් (කබුරුපිටිය) [ඉල්ලා අස්විය.—1979 නොවැම්බර් 19]

මහරුප්, මොහමඩ් එහුත්තාර් හජ්ජියාර් (මුතුර්)

මහින්දසෝම, ගමගේ දොන් (කැනිලාව)

මැතිවි, කළුචාදේවගේ තන්ද (කොලොන්නාව)

මැතිවි, කළුචාදේවගේ සිරිල් (කැලණිය)

මුත්තෙව්වටෙගම, සරත්චන්ද්‍ර (කලාවන) [අතුරු මැති
වරණය, 1981 ජනවාරි 12]
මෙන්ඩිස්, විජයපාල (කටාන)
මොහමඩ්, මොහමඩ් හනිෆා (බොරැල්ල)

ය

යෝගේස්වරන්, වෙට්ටිවේලු (යාපනය)

ර

රණතුංග, චන්ද්‍රදාස (මාවනැල්ල) [නාම යෝජනාවෙන්
පත් විය.—1980 නොවැම්බර් 20]
රණරාජ, ජෛවන් (සෙංකඩගල)
රණසිංහ මහත්මිය, සුනේත්‍රා (දෙහිවල) [අතුරු මැති
වරණය.—1977 නොවැම්බර් 11]
රත්නායක මහත්මිය, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ
අමරවතී පියසිලි (වාරියපොල)
රත්නායක, රත්නායක මුදියන්සේලාගේ කඵලකාරී
රත්නායක (පඬුවස්නුවර)
රාජකරුණ, රාජකරුණ මොහොමඩ් අප්පුහාමිලාගේ
සරත්චන්ද්‍ර (දොම්පෙ)
රාජදරෙයි, සෙල්ලෙයි (මඩකලපුව පළමුවන)
රාජපක්ෂ, ගාමිණී (තෙල්දෙණිය)
රාසලිංගම්, තමිලිපිල්ලෙයි (උඩුප්පිඩි)

ල

ලීලාත්ත, හෙට්ටිආරච්චිගේ දොන් ලුවස් (සේරුවිල)
ලොකබණ්ඩා, හේරත් මුදියන්සේලාගේ ආරිය
වර්ධනගේ (ගල්ගමුව)
ලොකු බණ්ඩාර, විජේසිංහ ජයවීර මුදියන්සේලාගේ
(හපුතලේ)

ව

වඩිගමංගාව, අබේසිංහ හේරත් මුදියන්සේලාගේ සද්ධා
නිස්ස (ආනමඩුව) [අසුන අනිමි විය.—1980 පෙබර
වාරි 18]
වඩිගමංගාව, අශෝක (ආනමඩුව) [අතුරු මැතිවරණය,
1980 මැයි 7]
වන්නිනායක, වන්නිනායක මුදියන්සේලාගේ හේරත්
බණ්ඩා (නිකවැරටිය)
වනිගරත්න, ආහන කපුගේ දොන් (දැරණියගල)
වනිගසේකර, හර්ෂනාත් (හක්මන)
වලගම්බාහු, රාජප්‍රිය දයාරත්න (මිහින්තලේ)
වික්‍රමතිලක, වාල්ස් ඩයස් (බද්දේගම) [නාම යෝජනා
වෙන් පත්විය.—1981 පෙබරවාරි 6; අභාවප්‍රාප්ත
විය.—1981 අප්‍රේල් 2]
වික්‍රමතිලක, එඩ්වඩ් ඩයස් (බද්දේගම) [අභාවප්‍රාප්ත
විය.—1980 නොවැම්බර් 28]
වික්‍රමසිංහ, දයානන්ද අබේවර්ධන (අකුරැස්ස)
වික්‍රමසිංහ, රතීල් (බියගම)
විජයරත්න, නිශ්ශංක පරාක්‍රම (දැදිගම)

විජේකෝන්, උක්කුබණ්ඩා (දඹදෙනිය)
විජේගුණරත්න, සමරවීර මුදලිගේ දොන් රෙජිනෝල්ඩ්
වැලන්ටයින් (මතුගම)
විජේතුංග, සිංහිලි බණ්ඩා (උඩුහුවර)
විජේමාන්ත, විත්සන්චි ලියනෝල්ඩ් (කළුතර)
විජේරත්න, මහෙන්ද්‍ර සුරසිංහ (මීරිගම)
විජේරත්න බණ්ඩා, ජම්බුගහපිටියගේ ගෙදර (ලන්ගල)
විජේසිරි, රත්කාන්තේගේ ප්‍රේමවන්ද්‍ර (හාරිස්පත්තුව
දෙවන)
වීරසිංහ, පුවක් දණ්ඩාවේ ජීනදාස (තංගල්ල)
වෙලගෙදර, සිංහිලි බණ්ඩා (කුරුණෑගල)
වේරපිටිය, විකීලි බණ්ඩා (පානදුම්බර)
වෛද්‍යරත්න, තෝමන් (බලපිටිය)

ස

සම්පත් දන්, රාජවරෝදයම් (ත්‍රිකුණාමලය)
සමරනායක, පුත්සිරි සේනරාජා පෙරේරා (බණ්ඩාරගම)
සමරනායක, පිවඩි ග්‍රෙගරි (බේරුවල දෙවන)
සමරවික්‍රම, ආතර් එඩ්මන්ඩ් (නැගෙනහිර කොළඹ)
සමරවීර, පොල්වත්තේ සමරවීර ආරච්චිලාගේ පර්සි
(වැලිමඩ)
සමරවීර, වීරවත්ති මුදියන්සේලාගේ (වියඵව)
සිරිල්, වෛද්‍යාවාර්ය පට්ටිඳි මද්දුම බදුගෙ (තිස්සමහා
රාම)
සිරිසේන, ජසෙන්තු ලියන (බිංහිරිය)
සිවසිතම්පරම්, තාමෝදරම් පිල්ලෙයි (වවුනියාව)
සිවසිතම්පරම්, මුරුගේසු (නල්දුර්)
සුමතිරත්න, පියවීර (හබරුදුව)
සුසයිදාසන්, පිලේසියාන් සෝසෙයි (මත්තාරම)
සෙනෙවිරත්න, නිශ්ශංක ආරච්චිලාගේ (කැගල්ල)
සෙනෙවිරත්න, සිරිල් පින්තු ජයතිලක (මහියංගනය)
සෙල්ලතම්බු, සේවියර් මාර්ක් (මුලතිව්)
සේනාධීර මහත්මිය, දයා සේපාලී (කරන්දෙනිය) [නාම
යෝජනාවෙන් පත් විය.—1982 මාර්තු 26]
සේනාධීර, බන්දුලසේවා (කරන්දෙනිය) (අභාවප්‍රාප්ත
විය.—1982 ජනවාරි 13)
සේනානායක, එඩ්වඩ් ලයනල් (මහනුවර)
සේනානායක, මෛත්‍රීපාල (මැදවව්විය)

හ

හමීඩ්, අබ්දුල් කාදර් සාහුල් (හාරිස්පත්තුව පළමුවන)
හුරුල්ලේ, එඩ්වින් ලොකු බණ්ඩාර (හොරොවිපොතාන)
හෙට්ටිආරච්චි, ඉන්ද්‍රදාස (හොරණ)
හේරත්, ජේම්ස් එඩ්වඩ් හැරල්ඩ් (නාත්තන්ඩිය)
හේරත් මහත්මිය, දුණුතිලක මුදියන්සේලාගේ රේනුකා
මැණිකෝ (වලපනේ)
හේරත්, වන්නිහාමි යසපාල (නැගෙනහිර අනුරාධපුර)
හේරත්, සිරිසේන බණ්ඩාර (හිරියාල)

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජය

ජනාධිපතිතුමා

අතිරේක පුනීයස් ඊවඩ් ජයවර්ධන උතුමාණෝ

අමාත්‍ය මණ්ඩලය

අග්‍රාමාත්‍යතුමා, පළාත් පාලන, නීවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, හො මාර්ග කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා	ගරු රණසිංහ ප්‍රේමදස මහතා
රාජ්‍ය පරිපාලන ඇමතිතුමා සහ වැවිලි කර්මාන්ත ඇමතිතුමා	ගරු චෝල්ටර් ජියෝජි මොන්ටේගු ජයවික්‍රම මහතා
සමාජ සේවා ඇමතිතුමා	ගරු නුවරපක්ෂ හේවායලාගේ අශෝක මහානාම කරුණාරත්න මහතා,
සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු එඩ්වින් ලොකුබණ්ඩාර හුරුල්ල මහතා
ප්‍රවාහන කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා, ගමනාගමන මණ්ඩල පිළිබඳ ඇමතිතුමා සහ පුද්ගලික බස් ප්‍රවාහනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු මොහමඩ හනීෆා මොහමඩ මහතා
සාම්ප්‍රදායික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමති තුමා	ගරු ශාමිනී නන්ද ජයසූරිය මහතා
ග්‍රාම සංවර්ධනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු අයිපින් විමලා කන්නන්ගර මහත්මිය
කම්කරු ඇමතිතුමා	ගරු සිරිල් වික්‍රම ජයතිලක සෙනෙවිරත්න මහතා
සෞඛ්‍ය ඇමතිතුමා	ගරු චෛදුරාජ් රජය රංජිත් කණිෂ්ඨ පරාක්‍රම අනපත්තු මහතා
ජ්‍යෙෂ්ඨකර්මාන්ත ඇමතිතුමා	ගරු විජයපාල මෙන්ඩිස් මහතා
විදේශ කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු අබ්දුල් කාදර් සාහුල් හමීඩ් මහතා
ස්වදේශ කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු කනප්පිටියේ විලියම් දේවනායගම් මහතා
ආහාර හා සමුපකාර ඇමතිතුමා	ගරු සිරිසේන බණ්ඩාර හේරත් මහතා
කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු කළුමානේ ඩබ්ලිව් මැනිම් මහතා
තැපැල් හා විදුලි සංදේශ ඇමතිතුමා	ගරු සිංහි පී බණ්ඩා විජේතුංග මහතා
මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන ඇමතිතුමා	ගරු රොනල්ඩ් ජෝශප් ගොඩ්දි ද මැල් මහතා
ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන ඇමතිතුමා සහ මහවැලි සංවර්ධනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු ලයනල් ශාමිණි දිසානායක මහතා
පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා,	ගරු මැනිම් වික්‍රමව පෙරේරා මහතා
වෙළඳ හා නාවුක කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු ලලිත් විලියම් ඇතුලත්මුදලි මහතා
අධිකරණ ඇමතිතුමා	ගරු නිශ්ශංක පරාක්‍රම විජයරත්න මහතා
ධීර කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු සිසිලා ජයසේන වික්‍රම විජේසේන මහතා
ග්‍රාමීය කර්මාන්ත සංවර්ධනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා	ගරු සෞම්‍යමුර්ති තොන්ඩමන් මහතා
යෞවන කටයුතු හා රැකියා ඇමතිතුමා සහ අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා	ගරු රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා
රාජ්‍ය ඇමතිතුමා	ගරු මහා අමරසිංහගේ ආනන්ද තිස්ස ද අල් විස් මහතා
ප්‍රාදේශීය සංවර්ධන ඇමතිතුමා	ගරු චේල්ලියා රාජදරෙයි මහතා

දිසා ඇමතිවරු

කොළඹ දිසා ඇමතිතුමා	...	විරසිංහ මල් ලිමාරවිච්චි මහතා
ගම්පහ දිසා ඇමතිතුමා	...	රණසිංහ හෙට්ටිආරච්චිගේ විසුච්චි එච්චච්චි රණසිංහ ගුණසේකර මහතා
කළුතර දිසා ඇමතිතුමා	...	ඉන්දුදස හෙට්ටිආරච්චි මහතා
මහනුවර දිසා ඇමතිතුමා	...	විරසුරිය දිසානායක මුදියන්සේලාගේ පුංචි බණ්ඩා දිසානායක මහතා
ම.තලේ දිසා ඇමතිතුමා	...	කාරප්පේරු විජේතුංග රාජපක්ෂ මුදියන්සේලා ඒකනායක මහතා
නුවරඑළිය දිසා ඇමතිතුමා	...	දුනුතිලක මුදියන්සේලාගේ ජේණුකා මැණිකෝ සේරත් මහත්මිය
ගාල්ල දිසා ඇමතිතුමා	...	ලොකුගමගේ රාජසේන කරුණාතිලක මහතා
මාතලේ දිසා ඇමතිතුමා	...	කීර්තිසේන වන්දන අබේවික්‍රම මහතා
හම්බන්තොට දිසා ඇමතිතුමා	...	වෛද්‍යාචාර්ය පට්ටාච්චි මදදුම බදුගේ සිරිල් මහතා
කුරුණෑගල දිසා ඇමතිතුමා	...	මල්ලචාරච්චිගේ ගාමිණී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
පුත්තලම දිසා ඇමතිතුමා	...	වන්නිනායක මුදියන්සේලාගේ සේරත් බණ්ඩා වන්නිනායක මහතා
අනුරාධපුර දිසා ඇමතිතුමා	...	කුලතුංග දිසානායක මුදියන්සේලාගේ චන්ද්‍රසෝම බණ්ඩාර මහතා
පොළොන්නරුව දිසා ඇමතිතුමා	...	මෙරිල් වර්නන් ද සිල්වා මහතා
කාගල්ල දිසා ඇමතිතුමා	...	නිශ්ශංක ආරච්චිලාගේ සෙනෙවිරත්න මහතා
රත්නපුර දිසා ඇමතිතුමා	...	කළුචාදේවගේ නන්ද මැතිවි මහතා
බදුල්ල දිසා ඇමතිතුමා	...	රත්නායක මුදියන්සේලාගේ අප්පුහාමි මහතා
මොණරාගල දිසා ඇමතිතුමා	...	රත්නායක මුදියන්සේලාගේ අබේකෝන් මහතා
ත්‍රිකුණාමලය දිසා ඇමතිතුමා	...	සෝවා ගජමෝ පත්තිනිගේ නෙල්සන් මහතා
අම්පාර දිසා ඇමතිතුමා	...	පැට්කිරිගේ දයාරත්න මහතා
මඩකලපුව දිසා ඇමතිතුමා	...	මොහමඩ් අලි අහමඩ් අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
මන්නාරම දිසා ඇමතිතුමා	...	මොහමඩ් එහුත්තාර් හජ්ජියාජ් මහරුප් මහතා
වවුනියාව දිසා ඇමතිතුමා	...	ගමගේ දෙන් මහින්දසෝම මහතා
මුලතිව් දිසා ඇමතිතුමා	...	අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
යාපනය දිසා ඇමතිතුමා	...	උත්තබණ්ඩා විජේකෝන් මහතා

නියෝජ්‍ය ඇමතිවරු

නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය ආරක්ෂක ඇමතිතුමා	...	ටිකිඳි බණ්ඩා වෙරපිටිය මහතා
නියෝජ්‍ය ජනතා වතු සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	ජේම්ස් එඩ්වඩ් හැරල්ඩ් හේරන් මහතා
නියෝජ්‍ය මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන ඇමතිතුමා	...	මොහමද හන්ජිපා මහමද නයිනා මයිකාප් මහතා
නියෝජ්‍ය සැලසුම් ක්‍රියාත්මක කිරීමේ ඇමතිතුමා	...	ඩී.ගීර් බණ්ඩා වෙලගෙදර මහතා
නියෝජ්‍ය ස්වදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා	...	පොල්වත්තේ සමරවීර ආරච්චිලාගේ පර්සි සමරවීර මහතා
නියෝජ්‍ය වැවිලි කර්මාන්ත ඇමතිතුමා	...	ඇලික් අළුවිහාරේ මහතා
නියෝජ්‍ය සමාජ සේවා ඇමතිතුමා	...	ජසෙන්තු ලියන සිරිසේන මහතා
නියෝජ්‍ය සංස්කෘතික කටයුතු ඇමතිතුමා	...	විරකෝන් මුදියන්සේලාගේ ගෙදර කුඩුරේගෙදර පිකිට් බණ්ඩා මහතා
නියෝජ්‍ය ප්‍රවාහන ඇමතිතුමා	...	ගිටිපිටියගේ කුලරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය විදුලිබල හා බලශක්ති පිළිබඳ ඇමතිතුමා	...	පැටිකිටිගේ දයාරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා	...	ප්‍රේමවන්ද ඉඹුලාන මහතා
නියෝජ්‍ය මහවැලි සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	මෙහෙඩි ලෙඛිණි මයිකාප් අබුසැලි මහතා
නියෝජ්‍ය කම්කරු ඇමතිතුමා	...	මහපටබැඳිගේ ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා
නියෝජ්‍ය ධීවර ඇමතිතුමා	...	සුනිල් සුබසිරි අබේසුන්දර මහතා
නියෝජ්‍ය තැපැල් හා විදුලි සංදේශ ඇමතිතුමා	...	මොහමඩ් අලි අහමඩ් අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
නියෝජ්‍ය ජ්‍යෙෂ්ඨ ඇමතිතුමා	...	රත්නායක මුදියන්සේලාගේ ධර්මදාස බණ්ඩා මහතා
නියෝජ්‍ය වීදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා	..	පිරෝන් ලසිල් ඩිලානෝ ප්‍රනාන්දු මහතා
නියෝජ්‍ය කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු ඇමතිතුමා	...	නිකලස් ඩෙන්සිල් ප්‍රනාන්දු මහතා
නියෝජ්‍ය අධිකරණ ඇමතිතුමා	...	සෙල්වන් රණරාජ මහතා
නියෝජ්‍ය අභ්‍යන්තර හා සම්ප්‍රදාය ඇමතිතුමා	...	රාජකරුණා මොහොමඩ් අල්පුහාමිලාගේ සරත්වන්ද රාජකරුණා මහතා
නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය ඇමතිතුමා	...	වන්ද කරුණාරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	අදිකාරි මුදියන්සේලාගේ සෝමපාල අධිකාරි මහතා
නියෝජ්‍ය පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා ඇමතිතුමා	...	දොන් එඩ්වින් නිකරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය වෙළඳ හා නාවුක කටයුතු ඇමතිතුමා	...	මාතරගේ සිරිසේන අමරසිරි මහතා
නියෝජ්‍ය යොවන කටයුතු හා රැකිරික්ෂ, ඇමතිතුමා	...	ගාමිණී අනුකෝරල මහතා
නියෝජ්‍ය ග්‍රාමීය කර්මාන්ත සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	සුදුවැලි කොන්දගේ පියදාස මහතා
නියෝජ්‍ය කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමතිතුමා	...	සුමනදාස අබේවික්‍රම මහතා
නියෝජ්‍ය ග්‍රාම සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	හර්ෂනාත් වනිගසේකර මහතා
නියෝජ්‍ය උසස් අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා	...	අත්තනායක මුදියන්සේලාගේ රමේශ්වර් අත්තනායක මහතා
නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය පරිපාලන ඇමතිතුමා	...	හරීන්ද්‍ර ජයන්ති කොරයා මහතා
නියෝජ්‍ය සෞඛ්‍ය ඇමතිතුමා	...	සුනේත්‍රා රණසිංහ මහත්මිය
නියෝජ්‍ය මහාමාර්ග කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා	...	ගමිලත් මොහොමඩ්ගේ ප්‍රේමවන්ද මහතා
නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය වැවිලි ඇමතිතුමා	...	විත්සන්ච ලියනෝල්ඩ් විජේමාන් මහතා
නියෝජ්‍ය අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා	...	විරවන්ති මුදියන්සේලාගේ සමරවීර මහතා
නියෝජ්‍ය ප්‍රාදේශීය සංවර්ධන ඇමතිතුමා	...	සෝමවීර විජේසිංහ අලවතුටල මහතා
නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය ආරක්ෂක ඇමතිතුමා	...	මේවින් කුලරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය පුද්ගලික බස් ප්‍රවාහනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා	...	ගමගේ දොන් ප්‍රේමරත්න ශුභසේකර මහතා
නියෝජ්‍ය ගමනාගමන මණ්ඩල පිළිබඳ ඇමතිතුමා	...	අබේරත්න මහතා

සභාපති තාමාවලිය

වී. එල්. විජේමාන්න මහතා
යූ. බී. විජේකෝන් මහතා
රේනුකා හේරත් මහත්මිය

වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
ආර්. සම්පත්දත් මහතා

පාර්ලිමේන්තු කාරක සභා

තෝරිම් කාරක සභාව

අල් හාජ් එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා,
කළානායකතුමා (සභාපති)
ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා
එම්. වික්සන්චි පෙරේරා මහතා
එස්. තොන්ඩමන් මහතා
වෛද්‍යාචාර්ය රංජිත් අනපත්තු මහතා
එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා
ඒ. අමීර්තලිංගම් මහතා
සරත් මුත්තේච්චුවෙගම මහතා
එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා
මෙත්‍රිපාල සේනානායක මහතා

ගෘහ කාරක සභාව

අල් හාජ් එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා,
කළානායකතුමා (සභාපති)
එම්. වික්සන්චි පෙරේරා මහතා
වීරසිංහ මල්ලිමාරච්චි මහතා
සෙල්වන් රණරාජ මහතා
සුනේත්‍රා රණසිංහ මහත්මිය
එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා
ඩී. එම්. චන්ද්‍රපාල මහතා
සුනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා
කේ. තුරෙසිරත්නම් මහතා
වී. යෝගේස්වරත් මහතා

ස්ථාවර නියෝග පිළිබඳ කාරක සභාව

අල් හාජ් එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා,
කළානායකතුමා (සභාපති)
තෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා, නියෝජ්‍ය
කළානායකතුමා
එඩ්මන්ඩ් සමරවික්‍රම මහතා, නියෝජ්‍ය කාරක
සභාපතිතුමා
ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා
ලලිත් ඇතුලත් මුදලි මහතා
කා. පො. ඉරත්තිනම් මහතා
ආනන්ද දසනායක මහතා
වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
ටී. සිවසිතම්පරම් මහතා

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාව

අල් හාජ් එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා,
කළානායකතුමා (සභාපති)
තෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා, නියෝජ්‍ය
කළානායකතුමා
එඩ්මන්ඩ් සමරවික්‍රම මහතා, නියෝජ්‍ය කාරක
සභාපතිතුමා
ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා, පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායක
තුමා
ඒ. අමීර්තලිංගම් මහතා, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ
නායකතුමා
එම්. වික්සන්චි පෙරේරා මහතා, ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ
ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා
එක්ස්. එම්. සෙල්ලතම්බු මහතා, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ
ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා
එස්. තොන්ඩමන් මහතා
හරිත්ද කොරයා මහතා
සරත් මුත්තේච්චුවෙගම මහතා
වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
මෙත්‍රිපාල සේනානායක මහතා

වරප්‍රසාද පිළිබඳ කාරක සභාව

ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා (සභාපති)
තෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා
ලලිත් ඇතුලත් මුදලි මහතා
එස්. තොන්ඩමන් මහතා
ඒ. සී. එස්. හමීඩ් මහතා
පිරෝන් ප්‍රනාන්දු මහතා
වී. එන්. නවරත්නම් මහතා
එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා
ඊ. එල්. සේනානායක මහතා
මෙත්‍රිපාල සේනානායක මහතා

මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාව

අල් හාජ් එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා,
කළානායකතුමා (සභාපති)
එස්. තොන්ඩමන් මහතා
ඒ. එම්. ආර්. බී අත්තනායක මහතා
රොහන් අබේගුණසේකර මහතා
වී. ආනන්දසංගරී මහතා
මෙරිල් කැරියවසම් මහතා
සරත් මුත්තේච්චුවෙගම මහතා
චන්ද්‍ර රණතුංග මහතා
ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා

රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ කාරක සභාව

පී. එස්. සුසයිදසන් මහතා (සභාපති)
 ඩබ්ලිව්. පී. බී. දිසානායක මහතා
 අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
 ජී. එම්. ප්‍රේමචන්ද්‍ර මහතා
 ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 වි. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
 දයාරත්න චලගම්බාහු මහතා
 ගෝනන්ද විජයරත්න මහතා
 ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
 ආර්. සම්පත්දත් මහතා

පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාව

එම්. එස්. අමරසිරි මහතා (සභාපති)
 යූ. බී. විජේකෝන් මහතා
 හරින්ද්‍ර කොරයා මහතා
 ජේ. එල්. සිරිසේන මහතා
 ජේ. ඒ. ඊ. අමරතුංග මහතා
 එම්. හලිම ඉෂාක් මහතා
 ඩී. එම්. චන්ද්‍රපාල මහතා
 ආරියරත්න ජයතිලක මහතා
 ටී. රාසලිංගම් මහතා
 පී. එස්. සුසයිදසන් මහතා

ව්‍යවස්ථාදායක ස්ථාපිත කාරක සභා

'ඒ' ස්ථාපිත කාරක සභාව

කේ. ඩබ්ලිව්. ආර්. එම්. ඒකනායක මහතා
 එච්. ජී. පී. තොල්සන් මහතා
 හරින්ද්‍ර කොරයා මහතා
 ප්‍රේමරත්න ගුණසේකර මහතා
 ටී. රෝන් ප්‍රනාන්දු මහතා
 සුනේත්‍රා රණසිංහ මහත්මිය
 කා. පො. ඉරත්තිනම් මහතා
 ජබීර් ඒ. කාදර් මහතා
 චන්ද්‍රා ගන්කන්ද මහතා
 රසිට් නිලකසේකර මහතා
 පත්මිත් සේපාන්සේකා මහතා
 අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
 එම්. එල්. අහමඩ් පරීන් මහතා
 අමරාවතී පියසිලි රත්නායක මහත්මිය
 ආර්. එම්. කේ. බී. රත්නායක මහතා
 ටී. රාසලිංගම් මහතා
 ගෝනන්ද විජේරත්න මහතා

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
 ආර්. සම්පත්දත් මහතා
 දයා සේපාලි සේනාධර මහත්මිය

'බී' ස්ථාපිත කාරක සභාව

මෙරිල් ද සිල්වා මහතා
 ජී. ඩී. මනින්දසෝම මහතා
 එච්. බී. වන්නිනායක මහතා
 එච්. බී. අබේරත්න මහතා
 එස්. ඩබ්ලිව්. අලචතුචල මහතා
 සේපාල අකුරුගොඩ මහතා
 වි. ආනන්දසංගරී මහතා
 ඒ. එම්. ආලාලසුන්දරම් මහතා
 ඒ. ඩී. බී. ඒකනායක මහතා
 පී. බී. කවිරත්න මහතා
 පී. ගනේෂලිංගම් මහතා
 ආරියරත්න ජයතිලක මහතා
 වි. එන්. නවරත්නම් මහතා
 එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා
 එච්. ඩී. එල්. ලීලාරත්න මහතා
 එච්. එම්. ඒ. ලොකුබණ්ඩා මහතා
 දයාරත්න චලගම්බාහු මහතා
 ජේ. ජී. විජේරත්න බණ්ඩා මහතා
 සේනරාජ සමරනායක මහතා
 පී. සුමතිරත්න මහතා

රජයේ නිලතලවලට අයදුම් කරන්නන්ගේ සුදුසුකම් පරීක්ෂා කිරීම පිළිබඳ විශේෂ කාරක සභාව

ආර්. ප්‍රේමදස මහතා (සභාපති)
 එස්. තොන්ඩමන් මහතා
 ආනන්දතිස්ස ද අල්විස් මහතා
 වෛද්‍යාවාර්ය රංජිත් අතපත්තු මහතා
 හරින්ද්‍ර කොරයා මහතා
 ඡෙල්ටන් රණරාජ මහතා
 අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
 ඒ. අමර්තලිංගම් මහතා
 පී. එස්. සුසයිදසන් මහතා

පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ආර්. ජී. සමරනායක මහතාට විරුද්ධ චෝදනා විභාග කිරීමේ විශේෂ කාරක සභාව

ගාමිණී දිසානායක මහතා (සභාපති)
 වෛද්‍යාවාර්ය රංජිත් අතපත්තු මහතා
 හරින්ද්‍ර කොරයා මහතා
 අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
 ආර්. සම්පත්දත් මහතා

1972-1977 දක්වා හදිසි අවස්ථාව පවත්වා, ගෙන යෑම සම්බන්ධයෙන් ඇමතිවරුන්ගේ වගකීම පිළිබඳව විභාග කිරීමේ විශේෂ කාරක සභාව

ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා (සභාපති)

ලලිත් ඇතුලත් මුදල් මහතා

කේ. ඩබ්ලිව්. දේවනායගම් මහතා

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

එම්. චින්සන්චි පෙරේරා මහතා

හරිත් ද කොරයා මහතා

එම්. එල්. එම්. අබ්‍රහාම් මහතා

පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරුන් සම්බන්ධයෙන් ප්‍රවෘත්ති පල පල කරන ලද දේ සම්බන්ධිත විශේෂ කාරක සභාව ආනන්දතිස්ස ද අල් විස් මහතා (සභාපති) මර්චන් කුලරත්න මහතා

එම්. එල්. අහමඩ් පරීක්ෂක මහතා

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

සරත් මුත්තේවිට්ටේ මහතා

ගාමිණී රාජපක්ෂ මහතා

ජීනදාස විරසිංහ මහතා

හාජිස් පත්තුව දෙවන මන්ත්‍රීතුමාගේ වෛද්‍යා පිළිබඳ විශේෂ කාරක සභාව

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා (සභාපති)

රේපජ්ට්ස් පෙරේරා මහතා

කේ. ඩබ්ලිව්. දේවනායගම් මහතා

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

ජේ. ඒ. ඊ. අමරතුංග මහතා

ජබීජ් ඒ. කාදර් මහතා

ගෞරව සහිත සාකච්ඡාව 393වැනි සාකච්ඡාව සම්බන්ධයෙන් (විස්තරය) ආරම්භය විය. 13 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය.

(විස්තරය) ආරම්භය වූ මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය. මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය.

ගෞරව සහිත සාකච්ඡාව 393වැනි සාකච්ඡාව සම්බන්ධයෙන් (විස්තරය) ආරම්භය විය.

(විස්තරය) මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය. මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය.

(විස්තරය) මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය. මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය.

ගෞරව සහිත සාකච්ඡාව 393වැනි සාකච්ඡාව සම්බන්ධයෙන් (විස්තරය) ආරම්භය විය.

(විස්තරය) මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය. මහතමා සභාවේ සාමාජිකයන් 19 දෙනෙක් සහභාගී වූ අතර 01 වැනි සාකච්ඡාවේ දී මහතමා සභාවට පැමිණි බවට තීරණය විය.

උපදේශක කාරක සභාව

පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා (සභාපති)
- පී. සී. ඉක්කිරි මහතා
- වීරසිංහ මල්ලිමාර්ට්ටි මහතා
- එම්. ඊ. එච්. මහරාජ මහතා
- එච්. බී. අබේරත්න මහතා
- හරිශ්චන්ද්‍ර ගුණසේකර මහතා
- වී. ධර්මලිංගම් මහතා
- එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
- මෙහිපාල සේනානායක මහතා

මහාමාර්ග කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ආර්. ප්‍රේමදාස මහතා (සභාපති)
- ඒ. එම්. ප්‍රේමවන්ද මහතා
- පී. දයාසේන මහතා
- අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
- රයිඩර් නිලකපේකර මහතා
- බී. ධර්මලිංගම් මහතා
- වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
- දයාරත්න වලගම්බාහු මහතා
- මෙහිපාල සේනානායක මහතා

රාජ්‍ය සේවා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ටී. බී. චේරපිටිය මහතා (සභාපති)
- මර්ටින් කුලරත්න මහතා
- විශ්වවිද්‍යාල ගුණසේකර මහතා
- ඒ. ඩී. මහින්දසේන මහතා
- පී. රෝන් ප්‍රනාන්දු මහතා
- ඒ. එම්. ප්‍රේමවන්ද මහතා
- ඒ. අමර්තලිංගම් මහතා
- ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
- සුනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා
- ඒ. වී. පුංචිනිලමේ මහතා

සැලසුම් ක්‍රියාත්මක කිරීම පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ඩී. බී. වෙලගෙදර මහතා (සභාපති)
- ආර්. එම්. අබේකෝන් මහතා
- සු. බී. විජේකෝන් මහතා
- එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
- ඒ. අමර්තලිංගම් මහතා
- එම්. හලිම් ඉෂාක් මහතා
- ඒ. ඩී. බී. එකානායක මහතා
- මෙරිල් කාරියවසම් මහතා
- සරත් මුත්තේවෙල මහතා
- යසපාල හේරත් මහතා

උසස් අධ්‍යාපනය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා (සභාපති)
- නෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා
- එම්. ඊ. එච්. මහරාජ මහතා
- රොහාන් අබේගුණසේකර මහතා
- පී. බී. කවරත්න මහතා
- ආරියරත්න ජයතිලක මහතා
- ආනන්ද දසනායක මහතා
- ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දසනායක මහතා
- දයාරත්න වලගම්බාහු මහතා
- එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා

ජනතා මතු සංවර්ධනය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- හැරල්ඩ් හේරත් මහතා (සභාපති)
- කේ. අබේවික්‍රම මහතා
- එන්. ඒ. සෙනෙවිරත්න මහතා
- රේනුකා හේරත් මහත්මිය
- ජේ. එල්. සිරිසේන මහතා
- බැනට් ගුණසේකර මහතා
- කේ. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා
- ඒ. කේ. ඩී. වනිශරත්න මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
- ටී. සිවසිතම්පරම් මහතා

රාජ්‍ය මූල්‍ය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- වී. එල්. විජේමාන් මහතා (සභාපති)
- නෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා
- රූපසේන කරුණාතිලක මහතා
- එම්. එල්. එම්. අබ්සාලි මහතා
- පර්සි සමරවීර මහතා
- ආර්. එම්. කරුණාරත්න මහතා
- කේ. තුරේසිරිත්නම් මහතා
- ඩී. එස්. පෙරේරා මහතා
- වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා

විදුලිබල හා බලශක්ති කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- පී. දයාරත්න මහතා (සභාපති)
- එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
- ඩී. එල්. විජේමාන් මහතා
- සේපාල අකුරුගොඩ මහතා
- ඩී. ඒ. ඇල්බට් ද සිල්වා මහතා
- ආර්. එම්. පුංචිබණ්ඩාර මහතා
- එච්. ඩී. එල්. ලීලාසත්ත මහතා
- අශෝක වඩිගමංගාව මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
- ටී. සිවසිතම්පරම් මහතා

රාජ්‍ය පරිපාලනය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- මොන්ටේගු ජයවික්‍රම මහතා (සභාපති)
- හරින්ද්‍ර කොරයා මහතා
- සු. බී. විජේකෝන් මහතා
- එම්. එල්. එම්. අබ්සාලි මහතා
- කා. පො. ඉරත්තිනම් මහතා
- සරත් මුත්තේවෙල මහතා
- ඩී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
- ටී. එල්. සේනානායක මහතා
- මෙහිපාල සේනානායක මහතා

මූල්‍ය කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- මොන්ටේගු ජයවික්‍රම මහතා (සභාපති)
- අ.ලික් අලුවිහාරේ මහතා
- හැරල්ඩ් හේරත් මහතා
- කේ. අබේවික්‍රම මහතා
- මෙරිල් කාරියවසම් මහතා
- ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
- ආනන්ද දසනායක මහතා
- සරත් මුත්තේවෙල මහතා
- ටී. රාසලිංගම් මහතා
- ටී. එල්. සේනානායක මහතා

සමාජසේවා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- එන්. එච්. එ. එම්. කරුණාරත්න මහතා (සභාපති)
- ජේ. එල්. සිරිසේන මහතා
- වෛද්‍යවාර්ධය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
- සුමනදාස අබේවික්‍රම මහතා
- ප්‍රේමරත්න ගුණසේකර මහතා
- එම්. එල්. අහමඩ් ඩිපරිත් මහතා
- කා. පො. ඉරත්තිනම් මහතා
- එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා
- ජේ. ජී. විජේරත්න බණ්ඩා මහතා

සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ඊ. එල්. බී. හුරුල්ලේ මහතා (සභාපති)
- බලිලිච්චි. එම්. ජී. ටී. බණ්ඩා මහතා
- පී. සී. ඉබ්‍රාහිම මහතා
- කා. පො. ඉරත්තිනම් මහතා
- ආර්. එම්. කරුණාරත්න මහතා
- පී. බී. කවිරත්න මහතා
- ගාමිණී රාජපක්ෂ මහතා
- පී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
- දයානන්ද වික්‍රමසිංහ මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා

ප්‍රවාහන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා (සභාපති)
- එච්. කුලරත්න මහතා
- එ. සී. එස්. හමීඩ් මහතා
- එම්. එල්. එම්. අබ්‍රහාම් මහතා
- වසන්ත උදයරත්න මහතා
- බලිලිච්චි. එම්. කරුණාරත්න මහතා
- ජේ. එම්. කුමාරදාස මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
- එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා

ගමනාගමන මණ්ඩල කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා (සභාපති)
- එච්. බී. අබේරත්න මහතා
- අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
- එම්. ඊ. එච්. මහරාජ මහතා
- එම්. එච්. එම්. නඩුනා මරිකාජ මහතා
- ඩී. ජී. ඇල්බට් ද සිල්වා මහතා
- එ. එම්. ආලාලසුන්දරම් මහතා
- කේ. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා
- ආර්. පී. විජේසිරි මහතා

සුද්ගලික බස ප්‍රවාහන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා (සභාපති)
- ප්‍රේමරත්න ගුණසේකර මහතා
- එම්. එල්. අහමඩ් ඩිපරිත් මහතා
- එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා
- ජබ්රිල් එ. කාදර් මහතා
- එම්. එ. එම්. ජලල්දීන් මහතා
- එච්. එම්. එ. ලොකුබණ්ඩා මහතා
- ජිනදාස වීරසිංහ මහතා
- එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා

කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- ගාමනී ජයසූරිය මහතා (සභාපති)
- සුමනදාස අබේවික්‍රම මහතා
- බලිලිච්චි. පී. බී. දිසානායක මහතා
- එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
- ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
- කේ. ඩී. එම්. සී. බණ්ඩාර මහතා
- වීරවන්ති සමරවීර මහතා
- පී. ගනේෂලිංගම් මහතා
- එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා

ශ්‍රාම සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- විමලා කන්නන්ගර මහත්මිය, එම්.බී.ඊ., (සභාපති)
- හරිෂ් වනිගසේකර මහතා
- ජී. එම්. ප්‍රේමවන්ද මහතා
- වී. ආනන්දසංගමි මහතා
- ආරියරත්න ජයතිලක මහතා
- ආනන්ද දසනායක මහතා
- ඔ. එස්. පෙරේරා මහතා
- එච්. ඩී. එල්. ලීලාරත්න මහතා
- එ. කේ. ඩී. වනිගරත්න මහතා
- රෙජිනෝල්ඩ් විජේගුණරත්න මහතා

කම්කරු කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- සී. පී. ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා (සභාපති)
- එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා
- ආර්. එම්. අප්පුහාමි මහතා
- බලිලිච්චි. පී. බී. දිසානායක මහතා
- ඩී. එම්. වන්දපාල මහතා
- ඩී. වින්සන්ට් ඩයස් මහතා
- ආනන්ද දසනායක මහතා
- සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා
- පී. සුමතිරත්න මහතා
- පී. එස්. සුසයිදාසන් මහතා

සෞඛ්‍ය කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- වෛද්‍යවාර්ධය රංජිත් අනපත්තු මහතා (සභාපති)
- සුනේත්‍රා රණසිංහ මහත්මිය
- ධර්මසේන ආචිගල මහතා
- වෛද්‍යවාර්ධය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
- එම්. එ. එම්. ජලල්දීන් මහතා
- වී. යෝගේස්වරන් මහතා
- දයාරත්න වලගම්බාහු මහතා
- මෙත්‍රිපාල සේනානායක මහතා

ජ්‍යෙෂ්ඨ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

- විජයපාල මෙන්ඩිස් මහතා (සභාපති)
- ආර්. එම්. ධර්මදාස බණ්ඩා මහතා
- මෙරිල් ද සිල්වා මහතා
- එ. එම්. ආලාලසුන්දරම් මහතා
- බානට් ගුණසේකර මහතා
- එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා
- එ. කේ. ඩී. වනිගරත්න මහතා
- මහේන්ද්‍ර විජේරත්න මහතා
- ජිනදාස වීරසිංහ මහතා

මිදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

එ. සී. එස්. හමීඩ් මහතා (සභාපති)
ටිරෝන් ප්‍රනාන්දු මහතා
විසුඩර් ගුණසේකර මහතා
හරිත් ද කොරයා මහතා
ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
වී. ධර්මලිංගම් මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
සරත් මුත්තේවිට්ටෙගම මහතා
එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා

ස්වදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

කේ. ඩබ්ලිව්. දේවනායගම් මහතා (සභාපති)
පර්සි සමරවීර මහතා
කේ. ඩබ්ලිව්. ආර්. එම්. ඒකනායක මහතා
සේපාල අකුරුගොඩ මහතා
ආරියරත්න ජයතිලක මහතා
ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා
ආර්. පත්මනාදන් මහත්මිය
එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා
චන්ද්‍ර රණතුංග මහතා
එක්ස්. එම්. සෙල්ලනම්බු මහතා

ආහාර හා සමුපකාර කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

එස්. බී. හේරත් මහතා (සභාපති)
සරත්චන්ද්‍ර රාජකරුණා මහතා
ජී. සී. මනින්දසේම මහතා
ඉන්ද්‍රදාස හෙට්ටිආරච්චි මහතා
වී. ආනන්දසංගමී මහතා
ඩී. එස්. පෙරේරා මහතා
ටී. සී. පුත්සිඤ්ඤ මහතා
ආර්. එම්. කේ. බී. රත්නායක මහතා
ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
දයා සේපාලි සේනාධිර මහත්මිය

කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

සී. සිරිල් මැනිවි මහතා (සභාපති)
එන්. බෙන්සිල් ප්‍රනාන්දු මහතා
අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
ජේ. ඒ. ඊ. අමරතුංග මහතා
එම්. ඩී. එච්. ජයවර්ධන මහතා
චන්ද්‍ර රණතුංග මහතා
රෙජිනෝල්ඩ් වී. විජේගුණරත්න මහතා
ආර්. පී. විජේසිරි මහතා

තැපැල් හා පිදුම් සංදේශ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ඩී. බී. විජේතුංග මහතා (සභාපති)
එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
එච්. බී. චන්තිනායක මහතා
ඒ. එම්. අලාලසුන්දරම් මහතා
එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා
ඩබ්ලිව්. එම්. කරුණාරත්න මහතා
චන්ද්‍රා ගන්කන්ද මහතා
ඩී. වින්සන්ට් ඩයස් මහතා
ජේ. ජී. විජේරත්න බණ්ඩා මහතා

මුදල් හා ක්‍රමසම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා (සභාපති)
එම්. එච්. එම්. නයිනා මරිකාර් මහතා
නෝමන් ටෙට්ටරන් මහතා
කේ. ඩී. එම්. සී. බණ්ඩාර මහතා
යූ. බී. විජේකෝන් මහතා
හරිත් ද කොරයා මහතා
ජේ. එ. ඊ. අමරතුංග මහතා
ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
වී. එස්. සුසයිදාසන් මහතා

ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ගාමිණී දිසානායක මහතා (සභාපති)
ඒ. එම් එස්. අධිකාරි මහතා
මෙරිල් ද සිල්වා මහතා
කේ. ඩී. එම්. සී. බණ්ඩාර මහතා
ටෙට්ටරාචාර්ය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා
ආනන්ද දසනායක මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
එච්. එම්. ඒ. ලොකුබණ්ඩා මහතා
ආර්. සම්පත් දත් මහතා

මහවැලි සංවර්ධනය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ගාමිණී දිසානායක මහතා (සභාපති)
එම්. එල්. එම්. අබුසාලි මහතා
කේ. ඩබ්ලිව්. ආර්. එම්. ඒකනායක මහතා
පී. දයාරත්න මහතා
ඩබ්ලිව්. පී. බී. දිසානායක මහතා
එම්. එස්. අමරසිරි මහතා
රොහන් අබේගුණසේකර මහතා
ඒ. ඩී. බී. ඒකනායක මහතා
පී. ගනේෂලිංගම් මහතා
ආනන්ද දසනායක මහතා

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (සභාපති)
ඩී. ඊ. ගීලකරත්න මහතා
එඩ්මන්ඩ් සමරවික්‍රම මහතා
ඉන්ද්‍රදාස හෙට්ටිආරච්චි මහතා
මර්වින් කුලරත්න මහතා
එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා
අමරවති පියසිලි රත්නායක මහත්මිය
වී. යෝගේස්වරත් මහතා
එක්ස්. එම්. සෙල්ලනම්බු මහතා

වෙළඳ හා නාවුක කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ලලිත් ඇතුලත් මුදලි මහතා (සභාපති)
එම්. එස්. අමරසිරි මහතා
එන්. ඒ. සෙනෙවිරත්න මහතා
එස්. කේ. පියදාස මහතා
එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා

ජබ්‍රි එ. කාදර් මහතා
ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
කෝ. තුරෙසිරත්නම් මහතා
පත්මීන් ජොන්සේකා මහතා
දයානන්ද වික්‍රමසිංහ මහතා

අධිකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

නිශ්ශාක විජේරත්න මහතා (සභාපති)
ජෙල්ලන් රණරාජ මහතා
මර්වින් කුලරත්න මහතා
ඩී. එල්. විජේමාන්න මහතා
එම්. එල්. අහමඩ් ඩිපටීන් මහතා
එච්. ඩී. එච්. ජයවර්ධන මහතා
වී. එන්. නවරත්නම් මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
ගාමිණී රාජපක්ෂ මහතා
වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා

ධීවර කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ජේපස්ටස් පෙරේරා මහතා (සභාපති)
එස්. එස්. අබේසුන්දර මහතා
හැරල්ඩ් හේරන් මහතා
විජේන් ප්‍රනාන්දු මහතා
එම්. හැලිවි ඉෂාක් මහතා
රයිටර් කිලකසේකර මහතා
කෝ. තුරෙසිරත්නම් මහතා
පත්මීන් ජොන්සේකා මහතා
ජිනදාස වීරසිංහ මහතා
පී. එස්. සුසෙසිදාසන් මහතා

ග්‍රාමීය කණ්ඩායම් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

එස්. තොන්ඩමන් මහතා (සභාපති)
එස්. කෝ. පියදාස මහතා
ජේ. එල්. සිරිසේන මහතා
සේපාල අකුරුගොඩ මහතා
මෙට්ට් කාරියවසම් මහතා
චන්ද්‍රා ගන්කන්ද මහතා
බැනට් ගුණසේකර මහතා
එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා
වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා

යෞවන කටයුතු හා රැකිරක්ෂා පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා (සභාපති)
ගාමිණී අතුකෝරාල මහතා
එච්. ඩී. චන්ද්‍රිකායක මහතා

වීරවන්ති සමරවීර මහතා
රොහාන් අබේගුණසේකර මහතා
ජී. ඩී. පුංචිතිලමේ මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
අනුර බැස්ටියන් මහතා
වී. සෝගේස්වරන් මහතා
දයා සේපාල සේනාධිර මහත්මිය

අධ්‍යාපන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා (සභාපති)
වීරවන්ති සමරවීර මහතා
ලයනල් ජයතිලක මහතා
අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
රේනුකා හේරන් මහත්මිය
ජී. එම්. ජේමවන්දු මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
සරත් මුත්තේවිට්ටෙම මහතා
අමරවතී පියසිලි රත්නායක මහත්මිය
පී. රාසලිංගම් මහතා

රාජ්‍ය කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ආනන්දතිස්ස ද අල්විස් මහතා (සභාපති)
චන්ද්‍ර කරුණාරත්න මහතා
නන්ද මැතිවි මහතා
අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා
අනුර බැස්ටියන් මහතා
වී. ජ. මු. ලොකුබණ්ඩාර මහතා
ආර්. සම්පත් දන් මහතා
ආර්. ජී. සමරනායක මහතා
සේනරාජ සමරනායක මහතා

ප්‍රාදේශීය සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාව

ඩී. රාජදුරෙයි මහතා (සභාපති)
එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
පී. දයාරත්න මහතා
එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා
එම්. ඊ. එච්. මහරාජ මහතා
ජී. ඩී. මහින්දසේම මහතා
වී. එන්. නවරත්නම් මහතා
ආර්. පද්මනාදන් මහත්මිය
එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා

පාර්ලිමේන්තුව

කථානායකතුමා	...	...	අල්හාජි එම්. අබ්දුලා ඩාකිර් මාකාර් මහතා
නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා හා කාරක සභාපතිතුමා...			නෝමන් වෛද්‍යරත්න මහතා
නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා	...	...	එඩ්මන්ඩ් සමරවික්‍රම මහතා

ප්‍රධාන නිලධාරී මණ්ඩලය

පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම්	...	...	එස්. එන්. සෙනෙවිරත්න
නියෝජ්‍ය මහ ලේකම්	...	...	බී. එස්. බී. තිත්තමාලි
සහකාර මහ ලේකම්	...	...	සී. ඩබ්ලිව්. පන්තිල

වෙනුධාරීන් දෙපාර්තමේන්තුව

වෙනුධාරී :

රොනී අබේසිංහ

හැන්සාඩ් දෙපාර්තමේන්තුව

හැන්සාඩ් සංස්කාරක :

එන්. පී. ඒ. ඊ. ඩී. ගුණසිංහ

නියෝජ්‍ය හැන්සාඩ් සංස්කාරක :

ඩබ්ලිව්. එම්. ප්‍රනාන්දු

සහකාර හැන්සාඩ් සංස්කාරකවරු :

- එම්. එ. එම්. එම්. මොහිදීන්
- ස. මු. පු. බී. සකලසූරිය
- එච්. එල්. ඩබ්ලිව්. දිසානායක
- සිරිල් හේවාටසම්
- පී. ටී. විජයදාස
- බී. ඒ. විජයරත්න
- ටී. එල්. ජමාට්
- ඊ. සී. ද සිල්වා

ජ්‍යෙෂ්ඨ හැන්සාඩ් වාර්තාකරුවෝ :

- එම්. සී. එම්. සාධරා
- පී. රාජදොරේ
- සෙල්ලප්පා නඩරාජා
- ජේ. ගුණදාස
- ටී. ඩබ්ලිව්. කරුණාරත්න
- කේ. පී. අල්විස්
- දො. ස ලෝ. ජයකොඩි
- කේ. ජේ. ඒ. පෙරේරා
- බී. ජී. ධර්මසේන
- කේ. පී. ධර්මබන්දු
- එම්. අනෝමා මිල්ලනස්තැන්න
- ඊ. කදිරවෙලු

හැන්සාඩ් වාර්තාකරුවෝ :

- ච. ජයවිත් ජේ. ප්‍රනාන්දු
- එම්. කේ. එච්. පියසේන
- බර්නාඩ් පෙරේරා
- ශාන්ති මාලිනි ප්‍රනාන්දු
- ජී. ඒ. රණසිංහ

නියෝජ්‍ය වෙනුධාරී :

එච්. ඒ. බී. වනසිංහ

සහකාර වෙනුධාරී :

පරිපාලන දෙපාර්තමේන්තුව

අධ්‍යක්ෂ, පරිපාලන :

නියෝජ්‍ය අධ්‍යක්ෂ, පරිපාලන :

කේ. සිවනායගම්

සහ ලේඛන කාර්යාංශය :

- ඊ. බී. ඩී. පෙරේරා (ප්‍රධාන සහ ලේඛන නිලධාරී)
- ඩී. පරණවිතාන (ප්‍රධාන සහ ලේඛන නිලධාරී)
- එ. සුමුමනියම්
- රොනල්ඩ් ඒ. ද සොයිසා
- මිල්ටන් ප්‍රනාන්දු
- දයානන්ද රම්මණ්ඩාරවිට්
- එච්. එල්. ආරියරත්න

ආයතන කාර්යාංශය :

- කේ. ටී. එන්. ද සිල්වා (ප්‍රධාන ආයතන නිලධාරී)
- ඩබ්ලිව්. ඒ. බ්‍රද්ධදාස
- එම්. ටී. මොහන්දස් ඩයස්
- ශ්‍රී. විජේසිංහ
- ලැස්ලි ද සිල්වා

මුදල් හා ගිණුම් කාර්යාංශය :

- එම්. එම්. සෝමපාල (ප්‍රධාන මුදල් සහ ගිණුම් නිලධාරී)
- බී. එස්. බෝදරගම
- එම්. ඩී. සිරිපාල
- රත්නන් පතිනාදර්
- ඒ. එස්. ඒ. ආර්. ප්‍රනාන්දු

පනත් කෙටුම්පත් කාර්යාංශය :

- එච්. ඒ. සුගතපාල (ප්‍රධාන පනත් කෙටුම්පත් නිලධාරී)
- එච්. එස්. පී. පොත්සේකා
- එම්. එල්. ඒ. ධර්මදාස
- කේ. ඩබ්ලිව්. සුනිල්

කාරක සභා කාර්යාංශය I :

- කේ. කරුණාතිලක (ප්‍රධාන කාරක සභා නිලධාරී)
- එම්. ජේ. එල්. ඒ. පෙරේරා
- ඩබ්ලිව්. පල්ලියගුරුගේ

කාරක සහ කාර්යාංශය II :

එස්. එම්. සී. බී. සකලසූරිය (ප්‍රධාන කාරක සහ නිලධාරී)
කේ. සබ්‍රාහිමණි

සුප්‍රසම් සහ සේවා කාර්යාංශය :

කේ. ගුණදාස (ප්‍රධාන සුප්‍රසම් සහ සේවා නිලධාරී)
ජේ. ඉලංගසිංහ (ප්‍රධාන සුප්‍රසම් සහ සේවා නිලධාරී)
ඊ. එම්. පෙරේරා එම්. ජේ. එම්. පෝලිනස් පීරිස්

පුස්තකාලයාධිපති :

ටී. ඩී. ගුණතිලක

සහකාර පුස්තකාලයාධිපති :

ටී. ඩී. එස්. එස්. අමරසේකර

ප්‍රධාන පාර්ලිමේන්තු කථා පරිවර්තක :

ජ්‍යෙෂ්ඨ පාර්ලිමේන්තු කථා පරිවර්තකයෝ :

එන්. සුමුනියම්

ඩබ්ලිව්. එන්. එච්. පී. ද එස්. චිඡේසිංහ

පාර්ලිමේන්තු කථා පරිවර්තකයෝ :

එච්. වෝතසිංහ

එස්. කේ. නම්බිපිල්ලෙයි

සෙල්ලයා කුමාරසාමි

එම්. කේ. රාහුලන්

එස්. රාජපක්ෂ

(විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්) එස්. එස්. ඊ (විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්) කෙටුම්පත් ඊ

(විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්) විධිමත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

(විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්) කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත් විධිමත් කෙටුම්පත් කෙටුම්පත්

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

அதிகார அறிக்கை

தொகுதி 21

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின்

முதலாவது பாராளுமன்றம்

இரண்டாம் கூட்டத் தொடர்

1982

முல்வநூராப ந்கம்தாமர

(பாசுநூ)

கலத்திநூ ராகநூ

15 திவாநூ

நூலியநூ நூலிநூலி கயாநூலக நூலிநூலி

முல்வநூராப நூலிநூலி

நூலிநூலி நூலிநூலி

1987

பாராளுமன்ற அங்கத்தினர்

[21 ஜூலை 1977 இலிருந்து இன்றுவரை இடம் பெற்ற மாற்றங்களுடன்]

அ

அக்குறுகொட சேபால (பத்தேகம்) [நியமனம்: 14 ஜூலை 1981]

அத்தநாயக்க, அத்தநாயக்க முதியான்சேலாகே றம்பண்டா (உடதும்பற)

அத்தபத்து, வைத்திய கலாநிதி ரஞ்சித் கணிஷ்க பராக்கர (பெலியத்த)

அத்துக்கோறல, காமினி (நிவித்திகல)

அத்துலத்தமுதலி, லலித் விலியம் (இரத்தமலானை)

அதிகாரி, அதிகாரி முதியான்சேலாகே சோமபால (கலாவெல)

அப்துல் காதர், முஹம்மத் ஜாபிர் (கொழும்பு மத்தி இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

அப்துல் பாகீர் மாகார், முஹம்மத் (பேருவளை முதலாம் அங்கத்தவர்)

அப்துல் மஜீத், முஹம்மத் அலீ அஹ்மத் (சம்மாந்துறை)

அப்புஹாமி, ரத்தநாயக்க முதியான்சேலாகே (பண்டாரவெல)

அபுசாவி, முஹம்மத் லெப்பை மரிக்கார் (பலாங்கொடை)

அபேருணசேக்கர, றொஹான் (ஹங்குரன்கெத்த) [நியமனம்: 11 மார்ச் 1981]

அபேருணசேக்கர, ஜோர்ஜ் ஹெக்டர் (ஹங்குரன்கெத்த) [இறப்பு: 4 ஜனவரி 1981]

அபேகோன், ரத்தநாயக்க முதியான்சேலாகே (ஹாலிஸ)

அபேசுந்தர, கனில் சுபசிநி (யட்டிநுவர)

அபேரத்தன, ஹோரத் பண்டா (யாப்பஹுவ)

அபேவிக்கரம், கிர்த்திசேன சந்திரதாச (தெனியாய)

அபேவிக்கரம், சுமணதாச (அகம்மன)

அமரசிநி, மாத்தறகே சிறிசேன (ஹினிதும)

அமரதுங்க, ஜோன் அந்தனி இமானுவல் (வத்தளை) [நியமனம்: 5 ஒக்டோபர் 1978]

அமிர்தலிங்கம், அப்பாப்பிள்ளை (காங்கேசந்துறை)

அலவத்துவெல, சோமவீர விஜேசிங்ஹ (தொடங்கல்லந்த)

அலுவலஹாரே, அலிக் (மாத்தளை)

அஹ்மத் பரீத், மீரா லெப்பை (மட்டக்களப்பு இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

ஆ

ஆட்டிக்கல, தர்மசேன (கெஸ்பாவ)

ஆலாலசுந்தரம், ஆறுமுகம் முருகேசு (கோப்பாய்) [நியமனம்: 10 ஜூன் 1981]

ஆனந்தசங்கரி, வீரசிங்கம் (கினிநொச்சி)

இ

இம்புலான, ஹேமசந்திர (ருவான்வெல்ல)

இரத்தினம், கார்த்திகேசர் பொன்னம்பலம் (ஊர்காவற்றுறை)

இராசதுரை, செல்லையா (மட்டக்களப்பு முதலாம் அங்கத்தவர்)

இராசலிங்கம், தம்பிப்பிள்ளை (உடுப்பிட்டி)

இஷாக், முஹம்மத் ஹலீம் (கொழும்பு மத்தி மூன்றாம் அங்கத்தவர்)

உ

உதயரத்தன, விக்ரமதிலக்க வெத ஆராச்சிலாகே கொடபிரி வசத்த (அறநாயக்க)

ஏ

ஏக்கநாயக்க, அப்புஹாமிகே டிங்கிரி பண்டா (மெதிரிகிரிய)

ஏக்கநாயக்க, காரப்பேறு விஜேதுங்க ராஜபக்ஷ முதியன்சேலா (தம்புள்ள)

க

கண்கந்த, முஹந்திரம்லாகே சந்திரசேக்கர (பெல்மதுல்ல)

கணேசலிங்கம், பூபாலபிள்ளை (பட்டிருப்பு)

கதிரவேலுப்பிள்ளை, சிவசுப்பிரமணியம் (கோப்பாய்)

[இறப்பு: 31 மார்ச் 1981]

கருணதிலக்க, லொகுகமகே ரூபசேன (பெந்தர-எல்பிட்டிய)

கருணாரத்தன, சந்திரா (நாவலப்பிட்டி)

கருணாரத்தன, நுவரபக்ஷ ஹேவாயலாகே அசோக்க மஹாநாம (றம்புக்கண)

கருணாரத்தன, ரத்தநாயக்க முதியன்சேலாகே (ஊவா-புறணகம்)

கருணாரத்தன, வனசிங்ஹ முதியன்சேலாகே (பஸ்ஸற)

கவிரத்தன, ரத்தநாயக்க முதியன்சேலாகே புஞ்சி பண்டார (ரத்தொட்ட)

கன்னங்கர, திருமதி ஜரின் விமலா (கலிகமுல)

கனகரத்தினம், மயில்வாகனம் (பொத்துவில் இரண்டாம் அங்கத்தவர்) [தெரிவு, 12 செப்ரெம்பர் 1977; இறப்பு: 20 ஏப்ரல் 1980]

காரியவசம், தேவரா கோட்டகே மெரில் விஜேசேன (அகலவத்த)

குணசேக்கர, கமகே தொன் பிரேமரத்தன (மஹாகம்)

குணசேக்கர, செனரத் குணசேக்கர விதானாலலாகே பெனற் தயஸ் (மினுவாங்கொட)

குணசேக்கர, றணசிங்க ஹெற்றியாரச்சிகே ரியூடர் எட்வேட் றணசிங்க (மஹற)

குமாரதாச ஜயசுந்தர முதியன்சேலாகே (வேல்லவாய)

குலரத்தன, மர்வின் (எஹலியகொட)

குலரத்தன, ஹிரிபிற்றியகே (றக்வான)

கொறயா, ஹீந்திர ஜயந்தி (சிலாபம்)

ச

சந்திரபால, தெபஹப்புவே முதியன்சேலாகே (குண்டரயல்)

சம்பந்தன், இராசவரோதயம் (திருகோணமலை)

சமரநாயக்க, புஞ்சிரி சேனராஜா பெரேரா (பண்டாரகம்)

சமரநாயக்க, ரிச்சட் கிரகரி (பேருவளை இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

சமரவிக்ரம், ஆதர் எட்மண்ட் (கொழும்பு கிழக்கு)

சமரவிர, பொல்வத்தே சமரவீர ஆரச்சிலாகே பேலி (வெலிமட)

சமரவிர, வீரவன்னி முதியன்சேலாகே (வியலுவ)

சிவசிதம்பரம், முருகேசு (நல்லூர்)

சிவசிதம்பரம், தாமோதரம்பிள்ளை (வவுனியா)

சிறிசேன, யசந்து வியன (பிங்கிரிய)

சிறில், பட்டபெந்தி மத்துமபதுகே (தில்லமஹரூம)

சுமதிரதன், பிரவீர (ஹபருதுவ)

சூசைதாசன், பிலோசியான் சோசை (மன்னார்)

செல்லத்தம்பு, சேவியர் மாக் (முல்லைத்தீவு)

செனெவிரதன், சிறில் பிந்து ஐயதிலக்க (மஹியங்கனை).

செனெவிரதன், நிலங்க ஆரச்சிலாகே (கேகாலை)

சேனூதிர, திருமதி தயா சேபாவி (காந்தெனிய) [நியமனம் : 26 மார்ச் 1982]

சேனூதிர, பந்துலஹேவா (காந்தெனிய) [இறப்பு : 13 மார்ச் 1982]

சேனூதிராயக்க, எட்வட் லயனல் (மஹதுவர)

சேனூதிராயக்க, மைத்திரிபால (மதவாச்சி)

L

டயஸ், தொன் வின்சன்ற் (பதுளை)

டானியல், மஹாலிதான ஆரச்சிகே அனூர (ஹேவாஹெற்ற) [இராஜிமுமா : 18 ஏப்ரல் 1982]

டானியல், செல்வி மஹாலிதான ஆரச்சிகே றாப்பா சிறியானி (ஹேவாஹெற்ற) [நியமனம் : 12 ஜூலை 1982]

௫

த அல்விஸ் மகா அமரசிங்ஹிகே ஆனந்ததில்ல (கோட்டே)

த சில்வா, கங்கேதர கமகே அல்பட் (கம்புறுப்பிட்டிய) [தேர் தல் செல்லுபடியற்றதாக்கப்பட்டது (காலி), செப்ரெம்பர் 1979 : நியமனம் (கம்புறுப்பிட்டிய), 22 நொவம்பர் 1979]

த சில்வா, மெரில் வேணன் (மின்னேரிய)

த மெல், ரெணல்ட் ஜோசப் கொட்பிறி (தெவிதுவர)

தயாரதன், பெற்றிரிகே (அம்பாறை)

தர்மதாச பண்டா, ரக்னாயக்க முதியன்சேலாகே (பிரிணை)

தர்மலிங்கம், விசுவநாதர் (மானிப்பாய்)

தஹநாயக்க, விஜயநந்த (காலி) [இடைத் தேர்தல் : 20 டிசெம்பர் 1979]

தலநாயக்க, தலநாயக்க முதியன்சேலாகே ஆனந்த (கொத் மலை)

திருநாவுக்கரசு, தாமோதரம்பிள்ளை (வட்டுக்கோட்டை) [இறப்பு : 1 ஓகஸ்ட் 1982]

திலகசேக்கர, ரயிட்டர் (அம்பலாங்கொடை)

திலகரதன், தொன் எட்வின் (றக்கம்)

திலநாயக்க, லயனல் காமீனி (துவரெலிய-மஸ்கெலிய முத லாம் அங்கத்தவர்)

திலநாயக்க, வீரசூரிய திலநாயக்க முதியன்சேலாகே புஞ்சிபண்டா (கம்பளை)

துரைரத்தினம், கதிரிப்பிள்ளை (பருத்தித்துறை)

தேவநாயகம் கணபதிப்பிள்ளை விலியம் (கற்குடா)

தொண்டமான், சௌமியமூர்த்தி (துவரெலிய-மஸ்கெலிய மூன்றாம் அங்கத்தவர்)

௬

நயினா மரிக்கார், முஹம்மத் ஹனிபா முஹம்மத் (புத்தளம்)

நவரத்தினம், வல்லிபுரம் நல்லத்தம்பி (சாவகச்சேரி)

நெல்சன், ஹேவா கஜமன் பத்தினிகே (பொலன்னறுவை)

U

பண்டா, வீரக்கோன் முதியன்சேலாகே கெதரகும்புர கெதர ரிக்கிரி (கல்கெதர)

பண்டார குலதுங்க திலநாயக்க முதியன்சேலாகே சந்திர சோம (அனூராதபுரம் மேற்கு)

பண்டாரநாயக்க, சமுவேல் டயஸ் (கம்பஹ)

பண்டாரநாயக்க, திருமதி சிறீமாவோ ரத்வத்தே டயஸ் (அத் தனகல்ல) [1980 ஒக்டோபர் 16 ஆம் தேதி பாராளுமன்றத் தீர்மானத்தின் பிரகாரம் வெளியேற்றப்பட்டார்.]

பண்டாரநாயக்க, பிரியதர்சி அனூர சோலமன் டயஸ் (துவ ரெலிய-மஸ்கெலிய இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

பத்மநாதன், திருமதி ரங்கநாயகி (பொத்துவில் இரண்டாம் அங்கத்தவர்) [நியமனம் : 20 நொவம்பர் 1980]

பஸ்தியன், அனூர (கொழும்பு மேற்கு) [இடைத் தேர்தல், 21 மார்ச் 1978]

பியதாச, சுதுவேலி கொந்தசே (மாத்தறை)

பிரன்லிஸ்கு, சோமரதன் தொன் (முல்கிரிகல)

பிரேமசந்திர, கமலத் மொஹெட்டிகே (மாவத்தகம்)

பிரேமதாச, நணசிங்ஹ (கொழும்பு மத்தி முதலாம் அங்கத்த வர்)

பிரேமரதன், மிரிஹானகே தொன் (அவிசாவளை)

பிலபிற்றிய, அபேரதன் பண்டார ஹேரத் (கலவான) [ஆச னம் வெற்றிடமாக்கப்பட்டது : 5 ஜனவரி 1979 ; நிய மனம் : 17 ஜனவரி 1979 : இராஜிமுமா : 15 ஜனவரி 1981]

புஞ்சிநிலமே, கம்கமுவே விதானலாகே (இரத்தினபுரி)

புஞ்சிபண்டார, ரத்னாயக்க முதியன்சேலாகே (மொனரூகலை)

பெர்ணண்டோ டாக்டர் சிறிகாத்தகே நெவில் ஆதர் (பாணற் துறை) [இராஜிமுமா : 23 டிசம்பர் 1981]

பெர்ணண்டோ, நிக்கல் டென்சில் (நீர்கொழும்பு)

பெர்ணண்டோ, ரிரோன் லை டிலாரோ (மொறட்டுவை)

பெரேரா, ஒவ்ற்றிகலகே சோமதாச (புளத்திங்ஹன)

பெரேரா, கசதோறுகே வின்சன்ற் (யட்டியாந்தோட்டை)

பெரேரா, மத்திவ் வின்சன்ற் (கொழும்பு வடக்கு)

பெரேரா, மல்லவ ஆரச்சிகே காமீனி ஜயவிக்கரம் (கட்டுகம் பளை)

பெரேரா, மஹபட்டபெந்திகே ஜோசப் மைக்கல் ((ஜாஎல)

பெரேரா, மைக்கல் பெல்ரஸ் வென்சிலோஸ் (வென்னப்புல)

பெலிகம்மன, ரத்னாயக்க முதியன்சேலாகே சந்திரசேன ரத் நாயக்க (மாவனல்ல) [இறப்பு : 20 செப்ரெம்பர் 1980]

பொன்சேக்கா, கம்பொலகே பத்மின் (பாணந்துறை) [நிய மனம் : 20 ஜனவரி 1982]

UD

மகிந்தசோம, கமகே தொன் (கெக்கிராவ)

மத்திவ், கருவாதேவகே சிறில் (களனி)

மத்திவ், கருவாதேவகே நந்த (கொலன்ன)

மல்லிமாரச்சி, வீரசிங்ஹ (கொலன்னுவ)

மலவரஆரச்சி, தொன் எட்வின் (கம்புறுப்பிட்டிய) [இராஜி முமா : 19 நொவம்பர் 1979]

மன்ஸூர், அப்துல் றஸ்ஸாக் (கல்முனை)

மஹ்ராப், முஹம்மத் இஹ்தார் ஹாஜியார் (புதுார்)

முத்தெட்டுவேகம சரத்சந்திர (கலவான) [இடைத்தேர்தல் : 12 ஜனவரி 1981]

முஹம்மத், முஹம்மத் ஹனிபா (பொறளை)

மெண்டிஸ், விஜயபால (கட்டான)

ய

யோகேஸ்வரன், வெற்றிவேலு (யாழ்ப்பாணம்)

ர

ரத்னாயக்க, திருமதி ரத்னாயக்க முதியன்சேலாகே அமராவதி
பியசீலி (வாரியப்பொல)

ரத்னாயக்க, ரத்னாயக்க முதியன்சேலாகே கருபண்டா (பண்டு
வஸ்துவர)

ராஜகருணா, ராஜகருணா மொஹொட்டி அப்புஹாமிலாகே
சாத்சந்திர (தொம்பே)

ராஜபகா, காமினி (தெல்தெனிய)

ல

லீலாரத்ன, ஹெற்றியாரச்சிகே, தொன் லூடஸ் (சேருவில்)
லொக்குபண்டா, ஹேரத் முதியன்சேலாகே ஆரியவர்தனகே
(கல்கமுல)

லொக்குபண்டா, விஜேசிங்ஹ ஜயவீர முதியன்சேலாகே
(ஹப்புத்தனீ)

வ

வடிகமங்காவ அசோக்க (ஆனமடுவ)
[இடைத்தேர்தல்: 7 மே 1980]

வடிகமங்காவ, அபேசிங்ஹ ஹேரத் முதியன்சேலாகே சத்தா
திஸ்ஸ (ஆனமடுவ) [தேர்தல் செல்லுபடியற்றதாக்கப்பட்
டது: 18 பெப்ரவரி 1980]

வணிகசேக்கர, ஹர்சனாத் (ஹக்மன)

வணிகரத்ன, ஆஹன கப்புகே தொன் (தொனியகல்)

வலகம்பாரு, ராஜபிரிய தயாரத்ன (மிஹிந்தலை)

வன்னிநாயக்க, வன்னிநாயக்க முதியன்சேலாகே ஹேரத்
பண்டா (நிக்கவரட்டிய)

விக்கிரமசிங்ஹ, தயானந்த அபேவர்தன (அக்குரஸ்ஸ)

விக்கிரமசிங்ஹ, ரணில் (பியகம)

விக்கிரமதிலக்க, எட்வட் டயஸ் (பத்தேகம) [இறப்பு: 28
நொவம்பர் 1980]

விக்கிரமதிலக்க, சால்ஸ் டயஸ் (பத்தேகம) [நியமனம்: 6
பெப்ரவரி 1981; இறப்பு: 1 ஏப்ரில் 1981]

விஜயரத்ன, நிசங்க பராக்கிரம (தெனிகம)

விஜேகுணரத்ன, சமரவீரமுதலிகே தொன் ரெஜினேல்ட்
வலன்டைன் (மத்துகம)

விஜேகோன், உக்குபண்டா (தம்பதெனிய)

விஜேசிறி, ரன்கெத்தகே பிரேமசந்திர (ஹாரிஸ்பத்துவ
இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

விஜேநாங்க, டிக்கிரிபண்டா (உடுதுவர)

விஜேமாந்ன, வின்சன்ற் வியனேல்ட் (களுத்துறை)

விஜேரத்ன பண்டா, ஜம்புகஹபிற்றிகேகெதர (லக்கல்)

விஜேரத்ன, மஹேந்திர குரசிங்ஹ (மீரிகம)

வீரசிங்ஹ, புலக்தண்டாவே ஜினதாச (தங்கல்ல)

வேலகெதர, டிக்கிரிபண்டா (குருணாகல்)

வேரப்பிற்றிய, டிக்கிரிபண்டா (பாத்தும்பறை)

வைத்யரத்ன, நோமன் ஜேம்ஸ் (பலப்பிட்டிய)

ற

றணசிங்ஹ, திருமதி சுனேத்ரா (தெஹிவனீ) [இடைத்
தேர்தல், 11 நொவம்பர் 1977]

றணதுங்க, சந்திரதாஸ (மாவனல்ல) [நியமனம்: 20 நொவம்
பர் 1980]

றணராஜா, ஷெல்லர்ன் (செங்கடகல்)

ஜ

ஜயக்கொடி, லக்ஷமன் (அத்தனகல்ல) [நியமனம்: 17 டிசம்
பர் 1980]

ஜயக்கொடி, ஜயக்கொடி ஆர்ச்சிகே தொன் சுனில் ரஞ்சன்
(பொல்கஹவெல)

ஜயசிங்ஹ, டொனல்ட் ஷெல்டன் (வத்தனீ) [இறப்பு: 9
செப்ரம்பர் 1978]

ஜயசிங்ஹ, நாணயக்கார அட்டுளுகமகே ஸ்ரீபன் த சில்வா
(தெஹிவனீ) [இறப்பு: 26 செப்ரெம்பர் 1977]

ஜயசூரிய, காமனீ நந்த (ஹோமாகம)

ஜயதிலக்க, லயனல் (சூனியாப்பிட்டிய)

ஜயதிலக்க, ஜயதிலக்க ஹிடிஹாமி அப்புஹாமிலாகே ஆரிய
ரத்ன (திவுலப்பிட்டிய)

ஜயவர்த்தன, மஹாபாலகே தொன் ஹென்றி (கடுவனீ)

ஜயவர்த்தன, ஜூனியஸ் நிச்சட் (கொழும்பு மேற்கு [சனாதி
பதி பதவியைப் பொறுப்பேற்றல், 4 பெப்ரவரி 1978]

ஜயவிக்கிரம, வோல்டர் ஜியொப்பிரி மொண்டேகு (வெலிகம)

ஜலால்தீன், முஹம்மத் அலியார் முஹம்மத் (பொத்துவில்
முதலாம் அங்கத்தவர்) [தெரிவு: 12 செப்ரெம்பர் 1977]

ஹ

ஹமீத், அப்துல் காதர் ஷாஹுல் (ஹாரிஸ்பத்துவ முதலாம்
அங்கத்தவர்)

ஹுரூள்ளே, எட்வின் லொக்குபண்டா (ஹொரவப்பொத்
தானீ)

ஹெற்றியாரச்சி, இந்திரதாச (ஹொறண)

ஹேரத், சிறிசேன பண்டார (ஹிரியால)

ஹேரத், திருமதி துணுதிலக்க முதியன்சேலாகே நேனுகா
மெனிக்கே (வலப்பனே)

ஹேரத், வன்னிஹாமி யசபால (அனுராதபுரம் கிழக்கு)

ஹேரத், ஜேம்ஸ் எட்வட் ஹால்ட் (நாத்தாண்டிய)

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு சனநாயக சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு

மேன்மை தங்கிய ஜூனியஸ் நிச்சட் ஜயவர்தன

அமைச்சரவை

பிசுநம அமைச்சரும், உள்நாட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதலவரும் ...	மாண்புமிகு ரணசிங்ஹ பிரேமதாச
பொது நிர்வாக அமைச்சரும் பெருந்தோட்டத் தொழில்கள் அமைச்சரும் ...	மாண்புமிகு வோல்டர் ஜியோப்நி மொண்டேகு ஜயவிக்ரம
சமூகசேவைகள் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு துவரபகஷ ஹேவாயலாகே அசோக்க மஹாநாம கருணாதன
கலாசார அலுவல்கள் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு எட்வின் லொக்குபண்டார ஹுருள்ளே
போக்குவரத்து அமைச்சரும் போக்குவரத்துச் சபைகள் அமைச்சரும் தனியார் பஸ் போக்குவரத்து அமைச்சரும்...	மாண்புமிகு முஹம்மத் ஹனீபா முஹம்மத்
விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு காமனீ நந்த ஜயசூரிய
கிராம அபிவிருத்தி அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு ஜரின் விமலா கன்னங்கர
தொழில் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு சிநில் பிந்து ஜயதிலக்க செனெவிரதன
சுகாதார அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு வைத்தியகலாநிதி ரஞ்சித் கணிக் பராக்ரம அதபத்து
புடைவைக் கைத்தொழில் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு விஜயபால மெண்டிஸ்
வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு அப்துல் காதர் ஷாஹுல் ஹமீத்
உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு கணபதிப்பிள்ளை வில்லியம் தேவநாயகம்
உணவு, கூட்டுறவு அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு சிறிசேன பண்டார ஹேரத்
கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவல்கள் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு கருவாதேவகே சிநில் மத்திவ்
தபால், தந்திப் போக்குவரத்து அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு டிங்கிரி பண்டா விஜேதுங்க
நீதி, அமைப்புத்திட்ட அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு ரேணால்ட் ஜோசப் கொட்பிறி த மெல்
காணி, காணி அபிவிருத்தி அமைச்சரும் மகாவலி அபிவிருத்தி அமைச்சரும் ...	மாண்புமிகு லயனல் காமனி திலாநாயக்க
பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும் ...	மாண்புமிகு மத்திவ் வின்சன்ற் பெரோ
வர்த்தக, கப்பற்சுறை அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு லலித் வில்லியம் அத்துலத்முதலி
நீதி அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு நிசங்க பராக்ரம விஜயரத்ன
கடற்செழில் அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு மைக்கல் பெஸ்ரஸ் வென்சிஸ்லோஸ் பெரோ
கிராமிய தொழில்துறை அபிவிருத்தி அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு செளமியமூர்த்தி தொண்டமான்
இளைஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்பு அமைச்சரும் கல்வி அமைச்சரும் ...	மாண்புமிகு ரணில் வீக்ரமசிங்ஹ மாண்புமிகு மஹா அமரசிங்ஹகே ஆனந்ததில்ஸ் த அல்விஸ்
இராஜாங்க அமைச்சர் ...	மாண்புமிகு செல்லையா இராசதுரை
பிரதேச அபிவிருத்தி அமைச்சர் ...	...

அமைச்சரவையில் இல்லாத அமைச்சர்கள்

அமைச்சர்

... திரு. ரிகிரி பண்டா வேரபிற்றிய

அமைச்சர்

... திரு. ஜேம்ஸ் எட்வேட் ஹரல்ட் ஹேரத்

அமைச்சர்

... திரு. லயனல் ஜயதிலக்க

அமைச்சர்

... திரு. தர்மசேன ஆட்டிகல

[பாதுகாப்பு அமைச்சினதும் திட்டச் செயற்படுத்தல் அமைச்சினதும் ஜனநா தோட்ட அபிவிருத்தி அமைச்சினதும் அரசு பெருந்தோட்ட அமைச்சினதும் உயர் கல்வி அமைச்சினதும் மின்சக்தி, எரிபொருள் அமைச்சினதும் விடயங்களையும் பணிகளையும் சனாதிபதி தாமே பொறுப்பேற்றுள்ளார்.]

மாவட்ட அமைச்சர்கள்

மாவட்ட அமைச்சர், கொழும்பு	... திரு. வீரசிங்ஹ மல்லிமாரச்சி
மாவட்ட அமைச்சர், கம்பஹ	... திரு. றணசிங்ஹ ஹெற்றியாரச்சி ரியூடர் எட்வட் றணசிங்ஹ குணசேக்கர
மாவட்ட அமைச்சர், களுத்துறை	... திரு. இந்திரதாச ஹெற்றியாரச்சி
மாவட்ட அமைச்சர், கண்டி	... திரு. வீரசூரிய திலாநாயக்க முதியன்சேலாகே புஞ்சிபண்டா திலாநாயக்க
மாவட்ட அமைச்சர், மாத்தளை	... திரு. காரப்பேறு விஜேதுங்க ராஜபக்ச முதியன்சேலா ஏக்கநாயக்க
மாவட்ட அமைச்சர், நுவரேலியா	... திருமதி துணுதிலக்க முதியன்சேலாகே நேணுகா மெனிக்கே ஹேரத்
மாவட்ட அமைச்சர், காஸி	... திரு. லொக்குமகே ரூபசேன கருணத்திலக்க
மாவட்ட அமைச்சர், மாத்தறை	... திரு. தீர்த்திசேன சந்திரதாச அபேவிக்கரம
மாவட்ட அமைச்சர், அம்பாந்தோட்டை	... வைத்திய கலாநிதி பட்டபந்திகே மத்தும பத்திகே சிநில்
மாவட்ட அமைச்சர், குருணாகல்	... திரு. மல்லிவராச்சிகே காமினி ஜயவிக்ரம பெரேரா
மாவட்ட அமைச்சர், புத்தளம்	... திரு. வன்னிநாயக்க முதியன்சேலாகே ஹேரத்பண்டா வன்னிநாயக்க
மாவட்ட அமைச்சர், அனுராதபுரம்	... திரு குலதுங்க திசாநாயக்க முதியன்சேலாகே சந்திரசோம பண்டார
மாவட்ட அமைச்சர், பொலன்னறுவை	... திரு. மெரில் வேணன் த சில்வா
மாவட்ட அமைச்சர், கேகாலை	... திரு. நிசங்க ஆர்ச்சிலாகே செனெவிரதன
மாவட்ட அமைச்சர், இரத்தினபுரி	... திரு. கருவாதேவகே நந்த மத்திவ்
மாவட்ட அமைச்சர், பதுளை	... திரு. ரத்யைக்க முதியன்சேலாகே அப்புஹாயி
மாவட்ட அமைச்சர், மொனராகலை	... திரு. ரத்யைக்க முதியன்சேலாகே அபேகன்
மாவட்ட அமைச்சர், திருகோணமலை	... திரு ஹேவா கஜமன் பத்தினிகே நெல்சன்
மாவட்ட அமைச்சர், அம்பாறை	... திரு. பெற்றிகிரிகே தயாரதன
மாவட்ட அமைச்சர், மட்டக்களப்பு	... ஜனாப் முஹம்மத் அலீ அஹ்மத் அப்துல் மஜீத்
மாவட்ட அமைச்சர், மன்னார்	... ஜனாப் முஹம்மத் இஹ்தார் ஹாஜியார் மஹ்மூப்
மாவட்ட அமைச்சர், வவுனியா	... திரு. கமகே தொன் மகிந்தசோம
மாவட்ட அமைச்சர், முல்லைத்தீவு	... ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
மாவட்ட அமைச்சர், யாழ்ப்பாணம்	... திரு. உக்குபண்டா விஜேகோன்

பிரதி அமைச்சர்கள்

பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ரிகிரி பண்டா வேர்ப்பிற்றிய
ஜனதா தோட்ட அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஜேம்ஸ் எட்வட் ஹால்ட் ஹோரத்
நீதி, அமைப்புத் திட்டப் பிரதி அமைச்சர்	... ஜனாப் முஹம்மத் ஹனிபா முஹம்மத் நயினாமரிக்கார்
திட்டச் செயற்படுத்தற் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. டிக்கிரி பண்டா வெல்கெதா
உள்நாட்டலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. பொல்வத்தே சமரவீர ஆர்ச்சிலாகே பேஸி சமரவீர
பெருந்தோட்டத் தொழிற் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. அலிக் அலுவிஹாரே
சமூகசேவைகள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஜசெந்து வியன சிறிசேன
கலாசார அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. வீரகோன் முதியன்சேலாகே கெதா கும்புரே கெதா டிக்கிரி பண்டா
போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஹிரிபிற்றியகே குலரத்ன
மின்சக்தி, எரிபொருள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. பெற்றிகிரிகே தயாரத்ன
உள்நூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாணப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. பேமசந்திர இம்புலான
மகாவலி அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... ஜனாப் முஹம்மத் லெப்பை மரிக்கார் அபுசாலி
தொழிற் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. மஹட்டபந்திகே ஜோசப் மைக்கல் பெரோரா
கடற்செழிற் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. சனில் சுபசிறி அபேசுந்தா
தபால், தந்திப் போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்	... ஜனாப் முஹம்மத் அலீ அஹ்மத் அப்துல் மஜீத்
புடைவைக் கைத்தொழிற் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ரத்நாயக்க முதியன்சேலாகே தர்மதாச பண்டா
வெளிநாட்டலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. றிரோன் லயில் டிலானே பெர்னாண்டோ
கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. நிக்கலஸ் டென்சில் பெர்னாண்டோ
நீதிப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஷெல்டன் மணராஜா
உணவு, கூட்டுறவுப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ராஜகருணா மொஹொட்டி அப்புஹாமிலாகே சரத்தந்திர ராஜகருணா
இராஜாங்கப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. சந்திரா கருணாத்ன
காணி காணி அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. அதிகாரி முதியன்சேலாகே சோமபால அதிகாரி
பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விளையாட்டுத்துறைப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. தொன் எட்வின் திலகரத்ன
வர்த்தக, கப்பற்சுறைப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. மாத்தரகே சிறிசேன அமரசிறி
இளைஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்புப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. காமினி அத்துகோறன
கிராமிய தொழில்துறை அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. சுதுவெளி கொத்தகே பியதாச
விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சிப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. சுமனதாச அபேவிக்கிரம
கிராம அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஹரிஷ் வணிகசேக்கர
உயர்கல்விப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. அத்தநாயக்க முதியன்சேலாகே ரம்பண்டா அத்த நாயக்க
பொது நிர்வாகப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஹரீந்திர ஜயந்தி கொறயா
சுகாதாரப் பிரதி அமைச்சர்	... திருமதி சுனேத்ரா மணசிங்ஹ
நெடுஞ்சாலைகள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. கமனத் மொஹொட்டிகே பிரேமசந்திர
அரசு பெருந்தோட்டப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. வின்சன்ட் வியனேட் விஜேமானன்
கல்விப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. வீரவன்னி முதியன்சேலாகே சமரவீர
பிரதேச அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. சோமவீர விஜேசிங்க அளவத்துவல
பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. மேவின் குலரத்ன
தனியார் பல்போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. கமகே தொன் பிரேமரத்ன குணசேக்கர
போக்குவரத்துச் சபைகள் பிரதி அமைச்சர்	... திரு. ஹோத்பண்டா அபேரத்ன

திரு. வி. எஸ். விஜேமான்ன
திரு. பூ. பி. விஜேகோன்
திருமதி ரேணுகா ஹேரத்

திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார
திரு. ஆர்.சம்பந்தன்

பாராளுமன்றக் குழுக்கள்

தேரிவுக் குழு

அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகிர் மாகார், சபாநாயகர்
(தலைவர்)

திரு. ஆர். பிரேமதாச

திரு. எம். வினசன்ற் பெரேரா

திரு. எஸ். தொண்டமான்

வைத்திய கலாநிதி ரஞ்சித் அத்தபத்து

ஜனாப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்

திரு. எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா

திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்

திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்

திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

திரு. மைத்திரிபால சேனாநாயக்க

சபைக் குழு

அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகிர் மாகார், சபாநாயகர்
(தலைவர்)

திரு. எம். வினசன்ற் பெரேரா

திரு. வீரசிங்க மல்லிமாரச்சி

திரு. ஷெல்ரன் றணராஜா

திருமதி சுனேத்ரா றணசிங்ஹ

ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்

திரு. டி. எம். சந்திரபால

திரு. சுனில் ரஞ்சன் ஜயக்கொடி

திரு. கே. துரைத்தினம்

திரு. வி. யோகேஸ்வரன்

நிலைக் கட்டளைகள் குழு

அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகிர் மாகார், சபாநாயகர்
(தலைவர்)

திரு. எம். நோமன் வைத்யரத்ன, பிரதிச் சபாநாயகரும்
குழுத்தலைவரும்

திரு. எட்மண்ட் சமரவிக்ரம, குழுப் பிரதித் தலைவர்

திரு. ஆர். பிரேமதாச

திரு. லலித் அத்துலத்முதலி

திரு. கா. பொ. இரத்தினம்

திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க

திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

திரு. ஈ. சிவசிதம்பரம்

பாராளுமன்ற அலுவல்கள் குழு

அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகிர் மாகார், சபாநாயகர்
(தலைவர்)

திரு. எம். நோமன் வைத்யரத்ன, பிரதிச் சபாநாயகரும்
குழுத்தலைவரும்

திரு. எட்மண்ட் சமரவிக்ரம, குழு பிரதித் தலைவர்

திரு. ஆர். பிரேமதாச, பாராளுமன்றச் சபை முதல்வர்

திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம், எதிர்க்கட்சி முதல்வர்

திரு. எம். வினசன்ற் பெரேரா, பிரதம அரசாங்கக்
கொறடா

திரு. எக்ஸ். எம். செல்லத்தம்பு, பிரதம எதிர்க்கட்சிக்
கொறடா

திரு. எஸ். தொண்டமான்

திரு. ஹீந்திர கொறயா

திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்

திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

திரு. மைத்திரிபால சேனாநாயக்க

சிறப்புரிமைக் குழு

திரு. ஆர். பிரேமதாச (தலைவர்)

திரு. நோமன் வைத்தியரத்ன

திரு. லலித் அத்துலத்முதலி

திரு. எஸ். தொண்டமான்

ஜனாப் ஏ. சி. எஸ். ஹமீத்

திரு. ரிரோன் பெர்னாண்டோ

திரு. வி. என். நவரத்தினம்

திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

திரு. ஈ. எல். சேனாநாயக்க

திரு. மைத்திரிபால சேனாநாயக்க

பொதுமனுக் குழு

அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகிர் மாகார், சபாநாயகர்

திரு. எஸ். தொண்டமான்

திரு. ஏ. எம். ஆர். பி. அத்தனாயக்க

திரு. ரேகன் அபேகுணசேக்கரா

திரு. வி. ஆனந்தசங்கரி

திரு. மெரில் காரியவசம்

திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்

திரு. சந்திர றணாங்க

திரு. ஆர். பி. விஜேசிநி

திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

அரசாங்கக் கணக்குக் குழு

திரு. பி. எஸ். குசைதாசன் (தலைவர்)
 திரு. டபிள்யூ. பி. பி. திலாநாயக்க
 ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
 திரு. ஜி. எம். பிரேமசந்திர
 திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி
 திரு. வி. ஜி. மு. லொக்குபண்டார
 திரு. தயாரத்ன வலகம்பாரு
 திரு. மகேந்திர விஜயரத்ன
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி
 திரு. ஆர். சம்பந்தன்

அரசாங்க முயற்சிகள் குழு

திரு. எம். எஸ். அமரசிறி (தலைவர்)
 திரு. யூ. பி. விஜேகோன்
 திரு. ஹரீந்திர கொறயா
 திரு. ஜே. எல். சிரிசேன
 திரு. கே. ஏ. ஈ. அமரதுங்க
 ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்
 திரு. டி. எம். சந்திரபால
 திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக
 திரு. ஈ. இராசலிங்கம்
 திரு. பி. எஸ். குசைதாசன்

சட்டவாக்க நிலைக் குழுக்கள்

நிலைக்குழு "ஏ"

திரு. கே. டபிள்யூ. ஆர். எம். ஏக்கநாயக்க
 திரு. எச். ஜி. பி. நெல்சன்
 திரு. ஹரீந்திர கொறயா
 திரு. பிரேமரத்ன குமாரசேக்கரா
 திரு. ரிசோன் பெர்ணாண்டோ
 திருமதி சுனேத்ரா ரணசிங்ஹ
 திரு. கா. பொ. இரத்தினம்
 ஜனாப் ஜாபிர் ஏ. காதா
 திரு. சந்திர கனகந்ந
 திரு. ரைற்றர் திலக்கசேக்கரா
 திரு. பத்மன் பொன்சேக்கரா
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 ஜனாப் எம். எல். அஹமத் பரீத்
 திருமதி அமராவதி பியசீலி ரத்னாயக்க
 திரு. ஆர். எம். கே. டி. ரத்னாயக்க
 திரு. வீ. இராசலிங்கம்
 திரு. மகேந்திர விஜேரத்ன
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி
 திரு. ஆர். சம்பந்தன்
 திருமதி தயா சேபாலி சேனாதிர

நிலைக்குழு "பி"

திரு. மெரில் த சில்வா
 திரு. ஜி. டி. மகிந்தசோம
 திரு. எச். பி. வன்னிநாயக்க
 திரு. எச். பி. அபேரத்ன
 திரு. எஸ். டபிள்யூ. அலவத்துவல
 திரு. சேபால அங்குறுகொட
 திரு. வீ. ஆனந்தசங்கரி
 திரு. ஏ. எம். ஆலாலசந்தரம்
 திரு. ஏ. டி. பி. ஏக்கநாயக்க
 திரு. பி. பி. கவிரத்ன
 திரு. பி. கணேசலிங்கம்

திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க
 திரு. வீ. என். நவரத்தினம்
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க
 திரு. எச். டி. எல். லீலாரத்ன
 திரு. எச். எம். ஏ. லொக்குபண்டா
 திரு. தயாரத்ன வலகம்பாரு
 திரு. ஜே. வி. விஜேரத்ன பண்டா
 திரு. சேனராஜ சமரநாயக்க
 திரு. வீ. சுமதிரத்ன

உயர்பதவி அபேட்சகர் தகுதி ஆய் தெரிசுழு

திரு. ஆர். பிரேமதாச (தலைவர்)

திரு. எஸ். தொண்டமான்

திரு. ஆனந்தகிஸ்ஸ த அல்விஸ்

வைத்திய கலாநிதி ரஞ்சித் அத்தபத்து

திரு. ஹரீந்திர கொறயா

திரு. ஷெல்ரன் ரணராஜா

ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்

திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்

திரு. பி. எஸ். குசைதாசன்

பாராளுமன்ற அங்கத்தவர் திரு. ஆர். ஜி. சமரநாயக்கவுக்கு
 எதிரான குற்றச்சாட்டுக்களை விசாரிப்பதற்கான

தெரிசுழு

திரு. காமீனி திலாநாயக்க (தலைவர்)

வைத்திய கலாநிதி ரஞ்சித் அத்தபத்து

திரு. ஹரீந்திர கொறயா

திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க

திரு. ஆர். சம்பந்தன்

1972 இல் இருந்து 1977 வரை அவசரகால நிலைமையை நீடித்
 ததில் அமைச்சர்களின் பொறுப்புப் பற்றி விசாரிப்பதற்கான

தெரிசுழு

திரு. ஆர். பிரேமதாச (தலைவர்)

திரு. லலித் அத்துலம்முதலி

திரு. கே. டபிள்யூ. தேவநாயகம்

திரு. ரணில் வீக்ரமசிங்ஹ

திரு. எம். வீன்சன்ட் பெரோரா

திரு. ஹரீந்திர கொறயா

ஜனாப் எம். எல். எம். அபூசாலி

பாராளுமன்ற அங்கத்தினர் சம்பந்தமாகப் புதினப் பத்திரிகை

வெளியீடுகள் பற்றிய தெரிஞ்சு

திரு. ஆனந்ததில்ல த அல்விஸ் (தலைவர்)

திரு. மேர்வின் குலரத்ன

ஜனாப் எம். எல். அஹமத் பரீத்

திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி

திரு. சரத் முத்தெட்டுவேகம்

திரு. காமினி ராஜபக்ச

திரு. ஜினதாஸ விசுகிங்ஹ

ஹாரிஸ்பத்துவ இரண்டாம் அங்கத்தவரது குற்றச்

சாட்டுக்கள்பற்றி விசாரிப்பதற்கான தெரிஞ்சு

திரு. ஆர். ஜே. ஜி. த மெல் (தலைவர்)

திரு. பெஸ்ரஸ் பெரோ

திரு. கே. டபிள்யூ. தேவநாயகம்

திரு. ரணில் விசுரமசிங்ஹ

திரு. ஜே. ஏ. ஈ. அமரதுங்க

ஜனாப் ஜாபிர் ஏ. காதர்

முழு நகலிட்யூ கனாசரத

(1000) திசுவாடி கனா சா ருதி

கனாவிஜிவி பி .பு ருதி

மரூகலி வித்திரி ருதி

கனாவிசி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

"B" மூலக்கிரி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

கனாவிடி கனா .பு ருதி

ஆலோசனைக் குழுக்கள்

உள்ளூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஆர். பிரேமதாசு (தலைவர்)

திரு. பி. சி. இம்புலான

திரு. விரசிங்ஹ மல்லிமாரச்சி

ஜனாப் எம். ஈ. எச். மஹூபு

திரு. ஹரிஸ் வணிக்கசேகர

திரு. எச். பி. அபேரத்ன

திரு. வி. தர்மலிங்கம்

திரு. எம். டி. பிரேமரத்ன

திரு. மைத்திரிபால சேனநாயக்க

நெடுஞ்சாலைகள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஆர். பிரேமதாசு (தலைவர்)

திரு. ஜி. எம். பிரேமசந்திர

திரு. பி. தயாரத்ன

ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்

திரு. ரைட்டர் திலகசேக்கர

திரு. வி. தர்மலிங்கம்

திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

திரு. தயாரத்ன வலகம்பாரு

திரு. மைத்திரிபால சேனநாயக்க

பாதுகாப்பு ஆலோசனைக் குழு

திரு. ரி. பி. வேரபிற்றிய (தலைவர்)

திரு. மேலின் குலரத்ன

திரு. ரியூடர் குணசேக்கர

திரு. ஜி. டி. மஹிந்தசோம

திரு. ரிரேன் பெர்னாண்டோ

திரு. ஜி. வி. புஞ்சிதிலமே

திரு. ஜி. எம். பிரேமசந்திர

திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்

திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி

திரு. சுவில் ரஞ்சன் ஜயக்கொடி

திட்டச் செயற்படுத்தல் ஆலோசனைக் குழு

திரு. டி. பி. வெலகெதா (தலைவர்)

திரு. ஆர். எம். அபேகோன்

திரு. யு. பி. விஜேகோன்

திரு. எஸ். டபிள்யூ. அலவத்துவால்

திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்

ஜனாப் எம். ஹமீம் இலாக்

திரு. ஏ. டி. பி. ஏக்கநாயக்க

திரு. மெரில் காரியவசம்

திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம

திரு. யசபால ஹேரத்

உயர்கல்வி ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஏ. எம். ஆர். பி. அத்தநாயக்க (தலைவர்)

திரு. நோமன் வைத்யரத்ன

ஜனாப் எம். ஈ. எச். மஹூபு

திரு. ரெஹான் அபேகுணசேக்கர

திரு. பி. வி. கவிரத்ன

திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க

திரு. ஆனந்த தலநாயக்க

கலாநிதி டப்ளிஷு. தஹநாயக்க

திரு. தயாரத்ன வலகம்பாரு

திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

ஜனதா தோட்டங்கள் அபிவிருத்தி

ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஹரல்ட் ஹேரத் (தலைவர்)

திரு. கே. அபேலிக்ரம

திரு. என். ஏ. செனெவிரத்ன

திருமதி ரேணுகா ஹேரத்

திரு. ஜே. எல். சிரிசேன

திரு. பெனட் குணசேக்கர

திரு. கே. வின்சன்ற் பெரேரா

திரு. ஏ. கே. டி. வணிகரத்ன

திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி

திரு. ரி. சிவசிதம்பரம்

அரசு பெருந்தோட்ட ஆலோசனைக்குழு

திரு. வி. எல். விஜேமான்ன (தலைவர்)

திரு. நோமன் வைத்யரத்ன

திரு. ரூபசேன கருணாதிலக்க

ஜனாப் எம். எல். எம். அபூசாவி

திரு. பேலி சமரவீர

திரு. ஆர். எம். கருணாரத்ன

திரு. கே. துரைரத்தினம்

திரு. ஓ. எஸ். பெரேரா

திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி

மின்சக்தி, எரிபொருள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. பி. தயாராத்ன
 ஜனாப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்
 திரு. வீ. எல். விஜேமாந்ன
 திரு. சேபால அக்துறுகொட
 திரு. டி. ஜி. அல்பேட் த சில்வா
 திரு. ஆர். எம். புஞ்சிபண்டார
 திரு. எச். டி. எல். லீலாரத்ன
 திரு. அசோக்க வடி.கமங்காவ
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிநி
 திரு. ரி. சிவசிதம்பரம்

பொது நிர்வாக ஆலோசனைக் குழு

திரு. மொண்டேகு ஜயவிக்ரம (தலைவர்)
 திரு. ஹரீந்திர கொறயா
 திரு. யு. பி. விஜேகோன்
 ஜனாப் எம். எல். எம். அபூசாலி
 திரு. கா. பொ. இரத்தினம்
 திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம
 திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார
 திரு. ஈ. எல். சேனாநாயக்க
 திரு. மைத்திரிபால சேனாநாயக்க

பெருந்தோட்டத் தொழில் ஆலோசனைக் குழு

திரு. மொண்டேகு ஜயவிக்ரம (தலைவர்)
 திரு. அலிக் அலுவிறாரே
 திரு. ஹரல்ட் ஹோத்
 திரு. கிர்த்தி அபேவிக்ரம
 திரு. மெரில் காரியவசம்
 திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி
 திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க
 திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம
 திரு. ரி. இராசலிங்கம்
 திரு. ஈ. எல். சேனாநாயக்க

சமூகசேவைகள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. என். எச். ஏ. எம். கருணாத்ன (தலைவர்)
 திரு. ஜே. எல். சிரிசேன
 டாக்டர் பி. எம். பி. சிரில்
 திரு. சுமணதாச அபேவிக்ரம
 திரு. பிரேமாத்ன குணசேக்கர
 ஜனாப் எம். எல். அஹமத் பரீத்

திரு. கா. பொ. இரத்தினம்
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க
 திரு. கே. ஜி. விஜேரத்ன பண்டா

கலாசார அலுவல்கள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஈ. எல். பி. ஹுருள்ளே (தலைவர்)
 திரு. டபிள்யு. எம். ஜி. ரி. பண்டா
 திரு. பி. சி. இம்புலான
 திரு. கா. பொ. இரத்தினம்
 திரு. ஆர். எம். கருணாத்ன
 திரு. பி. பி. கவிரத்ன
 திரு. காமினி ராஜபக்ஷ
 திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார
 திரு. தயாரத்ன விக்கரமசிங்ஹ
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிநி

போக்குவரத்து ஆலோசனைக் குழு

ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத் (தலைவர்)
 திரு. எச். குலரத்ன
 ஜனாப் ஏ. சி. எல். ஹமீத்
 ஜனாப் எம். எல். எம். அபூசாலி
 திரு. வசந்த உதயரத்ன
 திரு. டபிள்யு. எம். கருணாத்ன
 திரு. ஜே. எம். குமாரதாச
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிநி
 திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

போக்குவரத்துச் சபைகள் ஆலோசனைக் குழு

ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத் (தலைவர்)
 திரு. எச். பி. அபேரத்ன
 ஜனாப் அப்துல் றஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
 ஜனாப் எம். ஏ. எச். மஹ்ராப்
 ஜனாப் எம். எச். எம். நயினா மரிக்கார்
 திரு. டி. ஜி. அல்பட் த சில்வா
 திரு. ஏ. எம். ஆலாலசந்தரம்
 திரு. கே. வினசென்ற் பெரேரா
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிநி

தனியார் பஸ் போக்குவரத்து ஆலோசனைக் குழு

ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத் (தலைவர்)
 திரு. பிரேமாத்ன குணசேக்கர
 ஜனாப் எம். எல். அஹமத் பரீத்
 ஜனாப் எம். ஹமீம் இஷாக்
 ஜனாப் ஜாபீர் ஏ. காதர்
 ஜனாப் எம். ஏ. எம். ஜலால்தின்
 திரு. எச். எம். ஏ. லொக்குபண்டா
 திரு. ஜினதாச வீரசிங்ஹ
 திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி ஆலோசனைக் குழு

திரு. காமனி ஜயசூரிய (தலைவர்)
 திரு. சுமணதாச அபேவிக்கரம்
 திரு. டபிள்யூ. பி. பி. திசாநாயக்க
 திரு. எச். ஜி. பி. நெல்சன்
 திரு. ஜயவிக்ரம பெரேரா
 திரு. கே. டி. எம். சி. பண்டார
 திரு. வீரவன்னி சமரவீர
 திரு. பி. கணேசலிங்கம்
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க

கிராம அபிவிருத்தி ஆலோசனைக் குழு

திருமதி விமலா கன்னங்கர, எம். பி. ஈ. (தலைவர்)
 திரு. ஹரிஸ் வணிகசேக்கர
 திரு. ஜி. எம். பிரேமசந்திர
 திரு. வி. ஆனந்தசங்கரி
 திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க
 திரு. ஆனந்த தலநாயக்க
 திரு. ஓ. எஸ். பெரேரா
 திரு. எச். டி. எல். லீலாரத்ன
 திரு. ஏ. கே. டி. வணிகரத்ன
 திரு. நெஜினால் வி. விஜேகுணரத்ன

தொழில் ஆலோசனைக் குழு

திரு. சி. பி. ஜே. செனெவிரத்ன (தலைவர்)
 திரு. எம். ஜோசப் மைக்கல் பெரேரா
 திரு. ஆர். எம். அப்புஹாமி
 திரு. டபிள்யூ. பி. திசாநாயக்க
 திரு. டி. எம். சந்திரபால
 திரு. டி. வினசன்ட் டயஸ்
 திரு. ஆனந்த தலநாயக்க
 திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்
 திரு. பி. சுமதிரத்ன
 திரு. பி. எஸ். குசைதாசன்

சுகாதார ஆலோசனைக் குழு

வைத்திய கலாநிதி ரஞ்சித் அத்தபத்து (தலைவர்)
 திருமதி சுனேத்ரா நண்சிங்ஹ
 திரு. தர்மசேன ஆட்டிகல
 டாக்டர் பி. எம். பி. சிறில்
 ஜனாப் எம். ஏ. எம். ஜலால்தீன்
 திரு. வி. யோகேஸ்வரன்
 திரு. தயாரத்ன வலகம்பாரு
 திரு. மைத்திரிபால சேனநாயக்க

புடைவைக் கைத்தொழில் ஆலோசனைக் குழு

திரு. விஜயபால மெண்டிஸ் (தலைவர்)
 திரு. ஆர். எம். தர்மதாச பண்டா
 திரு. மெரில் த சில்வா
 திரு. ஏ. எம். ஆலாலசந்தரம்
 திரு. பெனட் குணசேக்கர
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க
 திரு. ஏ. கே. டி. வணிகரத்ன
 திரு. மகேந்திர விஜேரத்ன
 திரு. ஜினதாச வீரசிங்க

வெளிநாட்டலுவல்கள் ஆலோசனைக் குழு

ஜனாப் ஏ. சி. எஸ். ஹமீத் (தலைவர்)
 திரு. ரிரேன் பெர்னாண்டோ
 திரு. ரியுடர் குணசேக்கர
 திரு. ஹீந்திர கொறயா
 திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி
 திரு. வி. தர்மலிங்கம்
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்
 திரு. எம். சிவசிதம்பரம்

உள்நாட்டலுவல்கள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. கே. டபிள்யூ. தேவநாயகம் (தலைவர்)
 திரு. பேலி சமரவீர
 திரு. கே. டபிள்யூ. ஆர். எம். ஏக்கநாயக்க
 திரு. சேபால அக்குறுகொட
 திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க
 கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க
 திருமதி ஆர். பத்மநாதன்
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க
 திரு. சந்திர றணதாங்க
 திரு. எக்ஸ். எம். செல்லத்தம்பு

உணவு, கூட்டுறவு ஆலோசனைக் குழு

திரு. எஸ். பி. ஹேரத் (தலைவர்)
 திரு. சரத்சந்திர ராஜகருணா
 திரு. ஜி. ம. மஹிந்தசோம
 திரு. இந்திரதாச ஹெற்றியாராச்சி
 திரு. வி. ஆனந்தசங்கரி
 திரு. ஓ. எஸ். பெரேரா
 திரு. ம. பிரான்சிஸ்கு
 திரு. ஆர். எம். கே. பி. ரத்நாயக்க
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி
 திருமதி தயா சேபால சேனாதிர

கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவல்கள் ஆலோசனைக் குழு

திரு. சி. சிறில் மத்திவ் (தலைவர்)
 திரு. என். டென்சிஸ் பெர்னாண்டோ
 ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
 திரு. கே. ஏ. ஈ. அமரதுங்க
 திரு. எம். ம. எச். ஜயவர்த்தன
 திரு. சந்திர றணதாங்க
 திரு. ரெஜினால் வி. விஜேகுணரத்ன
 திரு. ஆர். பி. விஜேசிறி

தபால், தந்திப் போக்குவரத்து ஆலோசனைக் குழு

திரு. ம. பி. விஜேதுங்க (தலைவர்)
 ஜனாப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்
 திரு. எச். பி. வன்னிநாயக்க
 திரு. ஏ. எம். ஆலாலசந்தரம்
 ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்
 திரு. டபிள்யூ. எம். கருணாத்ன
 திரு. சந்திரா கண்கந்த
 திரு. டி. வினசன்ட் டயஸ்
 திரு. ஜே. ஜி. விஜேரத்ன பண்டா

நிதி, அமைப்புத் திட்ட ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஆர். ஜே. ஜி. த. மெல் (தலைவர்)
 ஜனாப் எம். எச். எம். நயினா மரிக்கார்
 திரு. நோமன் வைத்யரத்ன
 திரு. கே. டி. எம். சி. பண்டார
 திரு. யூ. பி. விஜேகோன்
 திரு. ஹீந்திர கொறயா
 திரு. ஜே. ஏ. ஈ. அமரதுங்க
 திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி
 திரு. அநுர பண்டாரநாயக்க
 திரு. பி. எஸ். சூசைதாசன்

காணி, காணி அபிவிருத்தி ஆலோசனைக் குழு

திரு. காமினி திலாநாயக்க (தலைவர்)
 திரு. ஏ. எம். எஸ். அதிகாரி
 திரு. மெரிஸ் த சில்வா
 திரு. கே. டி. எம். சி. பண்டார
 டாக்டர் பி. எம். பி. சிரில்
 ஜனாப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்
 திரு. ஆனந்த தலநாயக்க
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. எச். எம். ஏ. லொக்குபண்டார
 திரு. ஆர். சம்பந்தன்

மகாவலி அபிவிருத்தி ஆலோசனைக் குழு

திரு. காமினி திலாநாயக்க (தலைவர்)
 ஜனாப் எம். எஸ். எம். அபூசாவி
 திரு. கே. டி. எம். ஆர். எம். ஏக்கநாயக்க
 திரு. பி. தயாரத்ன
 திரு. டி. எம். பி. திலாநாயக்க
 திரு. எம். எஸ். அமரசிநி
 திரு. ரெஹான் அபேசுனசேக்கரா
 திரு. ஏ. டி. பி. ஏக்கநாயக்க
 திரு. பி. கணேசலிங்கம்
 திரு. ஆனந்த தலநாயக்க

பாராளுமன்ற அலுவலர்கள், விளையாட்டுத் துறை ஆலோசனைக் குழு

திரு. எம். வின்சன்ட் பெரோ (தலைவர்)
 திரு. டி. ஈ. திலகரத்ன
 திரு. எட்மண்ட் சமரலிங்கம்
 திரு. இத்திரதாச ஹெட்டியாரச்சி
 திரு. மேர்வின் குலரத்ன
 ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்
 திருமதி அமராவதி பியசினி ரத்நாயக்க
 திரு. வி. யோகேஸ்வரன்
 திரு. எக்ஸ். எம். செல்வத்தம்பு

வர்த்தக, கப்பற்றுறை ஆலோசனைக் குழு

திரு. லலித் அத்துலத்முதலி (தலைவர்)
 திரு. எம். எஸ். அமரசிநி
 திரு. என். ஏ. செனெவிரத்ன
 திரு. எஸ். கே. பியதாச
 ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்
 ஜனாப் ஜபீர் ஏ. காதர்
 திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி
 திரு. கே. துரைரத்தினம்
 திரு. பத்மின் பொன்சேக்கா
 திரு. தயானந்த விக்ரமசிங்ஹ

நீதி ஆலோசனைக் குழு

திரு. நிலங்க விஜயரத்ன (தலைவர்)
 திரு. ஷெல்ரன் றனராஜா
 திரு. மேர்வின் குலரத்ன
 திரு. வி. எல். விஜேமான்ன
 ஜனாப் எம். எஸ். அஹமத் பரீத்
 திரு. எம். டி. எச். ஜயவர்த்தன
 திரு. வி. என். நவரத்தினம்
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. காமினி ராஜபக்ஷ
 திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

கடற்றெழில் ஆலோசனைக் குழு

திரு. பெஸ்ரஸ் பெரோ (தலைவர்)
 திரு. எஸ். எஸ். அபேசந்தா
 திரு. ஹாலட் ஹோத்
 திரு. ரிஜேன் பெர்னாண்டோ
 ஜனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்
 திரு. ரைட்டர் திலகசேக்கரா
 திரு. கே. துரைரத்தினம்
 திரு. பத்மின் பொன்சேக்கா
 திரு. ஜினதாச வீரசிங்ஹ
 திரு. பி. எஸ். சூசைதாசன்

கிராமிய தொழிற்துறை அபிவிருத்தி ஆலோசனைக் குழு

திரு. எஸ். தொண்டமான் (தலைவர்)
 திரு. எஸ். கே. பியதாச
 திரு. ஜே. எஸ். சிநிசேன
 திரு. சேபால அக்குறுகொட
 திரு. மெரிஸ் காரியவசம்
 திரு. சந்திரா கண்கத்த
 திரு. பெனெற் குணசேக்கரா
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க
 திரு. வி. ஜ. மு. லொக்குபண்டார

இளைஞர் அலுவலர்கள், தொழில் வாய்ப்பு ஆலோசனைக் குழு

திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ (தலைவர்)
 திரு. காமினி அத்துக்கோறா
 திரு. எச். பி. வன்னிநாயக்க
 திரு. வீரவன்னி சமரவீர
 திரு. ரோகான் அபேகுணசேக்கர
 திரு. ஜி. வி. புஞ்சிநிலமே
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. அனூர பஸ்தியான்
 திரு. வீ. யோகேஸ்வரன்
 திருமதி தயா சேபாலி சேனாதீர

கல்வி ஆலோசனைக் குழு

திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ (தலைவர்)
 திரு. வீரவன்னி சமரவீர
 திரு. லயனல் ஜயதிலக்க
 ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
 திருமதி ரேணுகா ஹேரத்
 திரு. ஜி. எம். பிரேமசந்திர
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம
 திருமதி அமராவதி பியசீலி ரத்னாயக்க
 திரு. பி. இராசலிங்கம்

இராஜாங்க ஆலோசனைக் குழு

திரு. ஆனந்ததில்லை த அல்விஸ் (தலைவர்)
 திரு. சந்திரா கருணாரத்ன
 திரு. நந்த மத்திவ்
 திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க
 திரு. அனூர பஸ்தியான்
 திரு. வி. ஜி. மு. லொக்குபண்டார
 திரு. ஆர். சம்பந்தன்
 திரு. ஆர். ஜி. சமரநாயக்க
 திரு. சேனராஜ சமரநாயக்க

பிரதேச அபிவிருத்தி ஆலோசனைக் குழு

திரு. சி. இராசதுரை (தலைவர்)
 திரு. எஸ். டபிள்யூ. அலவத்துவெல
 திரு. பி. தயாரத்ன
 திரு. எச். ஜி. பி. நெல்சன்
 ஜனாப் அப்துல் ரஸ்ஸாக் மன்ஸூர்
 ஜனாப் எம். ஈ. எச். மஹ்ரூப்
 திரு. ஜி. டி. மகிந்தசோம
 திரு. வி. என். நவரத்தினம்
 திருமதி ஆர். பத்மநாதன்
 திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க

பாராளுமன்றம்

சபாநாயகர்	... அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகீர் மாகார்
பிரதிச் சபாநாயகரும் குழுத் தலைவரும்	... திரு. நோமன் வைத்யரத்ன
குழுப் பிரதித் தலைவர்	... திரு. எட்மண்ட் சமரவிக்ரம

பிரதான அலுவலகத்தர்

பாராளுமன்றச் செயலாளர் அதிபதி	... எஸ். என். செனெவிரத்ன
பிரதிச் செயலாளர் அதிபதி	... பி. எஸ். பி. தித்தவெல்ல
உதவிச் செயலாளர் அதிபதி	... சி. டபிள்யூ. பன்னில

படைக்கலச் சேவிதர் திணைக்களம்

படைக்கலச் சேவிதர் :

ரெனீ அபேசிங்ஹ

பிரதிப் படைக்கலச் சேவிதர் :

எச். ஏ. பி. வனசிங்ஹ

உதவிப் படைக்கலச் சேவிதர் :

ஹன்சாட் திணைக்களம்

ஹன்சாட் பதிப்பாசிரியர் :

என். பி. ஏ. ஈ. டி. குணசிங்ஹ

ஹன்சாட் பிரதிப் பதிப்பாசிரியர் :

டபிள்யூ. எம். பெர்னாண்டோ

ஹன்சாட் உதவிப் பதிப்பாசிரியர் :

எம். ஏ. எம். எம். முஹ்யித்தீன்
ச. மு. பு. ப. சகலசூரிய
எச். எல். டபிள்யூ. திஸாநாயக்க
சிறில் ஹேவாவசம்
பி. ரி. விஜயதாச
பி. ஏ. விஜயரத்ன
ரி. எல். ஜுமாத்
டீ. ஈ. ஸி. த சில்வா

கிரேட்ட ஹன்சாட் அறிக்கையாளர் :

எம். ஸி. எம். லாஹிர்
பொ. இராசதுரை
செல்லப்பா நடராசா
ஜே. குணதாச
ரி. டபிள்யூ. கருணாத்ன
கே. பி. அல்விஸ்
தொ. ச. லோ. ஜயக்கொடி
கே. ஜே. ஏ. பெரோ
பி. ஜி. தர்மசேன
கே. பி. தர்மபந்து
எம். அனோமா மில்லகஸ்தென்ன
இ. கதிரவேலு

ஹன்சாட் அறிக்கையாளர்

டபிள்யூ. ஜஸ்டின் ஜே. பெர்னாண்டோ
எம். கே. எச். பியசேன
பேரோட் பெரோ
சாந்தி மாலினி பெர்னாண்டோ
ஏ. ஜே. பி. த சில்வா
ஜி. ஏ. மணசிங்க

நிர்வாகத் திணைக்களம்

நிர்வாகப் பணிப்பாளர் :

நிர்வாகப் பிரதிப் பணிப்பாளர் :

கே. சீவநாயகம்

சபை ஆவண அலுவலகம் :

ஈ. பி. வி. பெரோ (பிரதான சபை ஆவண உத்தியோகத்தர்)
டி. பரணவிதான (பிரதான சபை ஆவண உத்தியோகத்தர்)
ஏ. சுப்பிரமணியம்
ரெனால்ட் ஏ. த சொய்சா
மில்ற்றன் பெர்னாண்டோ
டீ. ரம்மண்ட் ஆர்ச்சி
எச். எல். ஆரியரத்ன

தாபன அலுவலகம் :

கே. ரி. என். த சில்வா (பிரதான தாபன உத்தியோகத்தர்)
டபிள்யூ. ஏ. புத்ததாச
எம். ரி. மோகன்தாஸ் டயஸ்
யு. விஜேசிங்ஹ
லலில் த சில்வா

நிதி, கணக்கு அலுவலகம் :

எம். எம். சோம்பால (பிரதான நிதி, கணக்கு உத்தியோகத்தர்)
பி. எஸ். போதரகம்
எம். டி. சிறிபால
ரஞ்சன் பதிநாதர்
ஏ. எப். ஏ. ஆர். பெர்னாண்டோ

சட்டமூல அலுவலகம் :

எச். ஏ. சுகதபால (பிரதான சட்டமூல உத்தியோகத்தர்)
எச். எப். பி. பொன்சேக்கா
எம். எல். ஏ. தர்மதாச
கே. டபிள்யூ. சனில்

குழு அலுவலகம் I

கே. கருணாதிலக்க (பிரதான குழு உத்தியோகத்தர்)
எம். ஜே. எல். ஏ. பெரோ
டபிள்யூ. பல்லியகுருகே

குழு அலுவலகம் II

எஸ். எம். சி. பி. சகலசூரிய (பிரதான குழு உத்தியோகத்தர்)

கே. சபாநாயகம்

விநியோகம், சேவைகள் அலுவலகம்

கே. குணதாசு (பிரதான விநியோகம், சேவைகள் உத்தியோகத்தர்)

ஜே. இலங்கசிந்ஹ (பிரதான விநியோகம், சேவைகள் உத்தியோகத்தர்)

ஈ. எம். பெரேரா

எம். ஜே. எம். போலினஸ் பிரிஸ்

நூனிலையப் பொறுப்பாளர் :

ரி. வி. குணதிலக்க

உதவி நூனிலையப் பொறுப்பாளர் :

ரி. ரி. எஸ். அமரசேகரா

பிரதம பாராளுமன்றப் பேச்சு மொழிபெயர்ப்பாளர் :

சிரேஷ்ட பாராளுமன்றப் பேச்சு மொழிபெயர்ப்பாளர் :

என். சுப்பிரமணியம்

டபிள்யூ. என். எச். பி. த விஜேசிந்ஹ

பாராளுமன்றப் பேச்சு மொழிபெயர்ப்பாளர் :

எச். வெத்தசிந்ஹ

எஸ். கே. தம்பிபிள்ளை

செல்லையா குமாரசாமி

எம். கே. இராகுலன்

எஸ். ராஜபக்ச

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

: மாணகண்டி மூலக்கிரமி

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

VOLUME 21

**FIRST PARLIAMENT OF
THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF
SRI LANKA**

SECOND SESSION

1982

PRINTED AT THE DEPARTMENT OF GOVERNMENT PRINTING, SRI LANKA

PARLIAMENTARY
DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

VOLUME 21

FIRST PARLIAMENT OF
THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF
SRI LANKA

SECOND SESSION

1982

MEMBERS OF PARLIAMENT

[From 21st July 1977 (including changes to date)]

A

- Abdul Bakeer Markar, Mohamed (First Beruwala)
 Abdul Cader, Mohamed Jabir (Second Colombo Central)
 Abdul Majeed, Mohamedali Ahamed (Sammanturai)
 Abeygoonasekera George Hector (Hanguranketa) – (died, 4th January, 1981)
 Abeygunasekera, Rohan (Hanguranketa) – (nominated, 11th March, 1981)
 Abeykoon, Ratnayake Mudiyansele (Hali-ela)
 Abeyratne, Herath Banda (Yapahuwa)
 Abeysondera, Sunil Subasiri (Yatinuwara)
 Abeywickrema, Keerthisena Chandrasa (Deniyaya)
 Abeywickrema, Sumanadasa (Akmeemana)
 Aboosally, Mohamed Lebbe Marikkar (Balangoda)
 Adikari, Adikari Mudiyansele Somapala (Kalawewa)
 Ahamed Fareeth, Meera Lebbe (Second Batticaloa)
 Akurugoda, Sepala (Baddegama) – (nominated, 14th July, 1981)
 Alaalasunderam, Arumugam Murugesu (Kopay) – (nominated, 10th June, 1981)
 Alawatuwala, Somaweera Wijesinghe (Dodangaslanda)
 Aluvihare, Alick (Matale)
 Amarasiri, Matarage Sirisena (Hiniduma)
 Amaratunga, John Anthony Emmanuel (Wattala) – (nominated, 5th October, 1978)
 Amirthalingam, Appapillai (Kankasanturai)
 Ananthasangare, Veerasingham (Kilinochchi)
 Appuhamy, Ratnayake Mudiyansele (Bandarawela)
 Atapattu, Dr. Ranjith Kaniska Parakrama (Beliatta)
 Athulathmudali, Lalith William (Ratmalana)
 Attanayake, Attanayake Mudiyansele Rambanda (Udadumbara)
 Attygalle, Dharmasena (Kesbewa)
 Atukorale, Gamini (Nivitigala)

B

- Banda, Weerakoon Mudiyansele Gedera Kumburegedera Tikiri (Galagedera)
 Bandara, Kulatunga Dissanayake Mudiyansele Chandrasoma (Anuradhapura West)
 Bandaranaike, Priyadarsi Anura Solomon Dias (Second Nuwara Eliya-Maskeliya)
 Bandaranaike, Mrs. Sirimavo Ratwatte Dias (Attanagalla) – (expelled upon Resolution of Parliament, 16th October, 1980)
 Bandaranayake, Samuel Dias (Gampaha)
 Bastian, Anura (Colombo West) – (by-election, 21st March, 1978)
 Beligammana, Ratnayake Mudiyansele Chandrasena Ratnayake (Mawanella) – (died, 20th September, 1980)

C

- Canagaratnam, Mylvaganam (Second Pottuvil) elected, 12th September 1977; – (died, 20th April, 1980)
 Chandrapala, Debahepuwe Mudiyansele (Kundasale)
 Corea, Harindra Jayanthi (Chilaw)
 Cyril, Patabendi Madduma Baduge (Tissamaharama)

D

- Dahanayake, Wijayananda (Galle) – (by-election, 20th December, 1979)
 Daniel, Mahahithana Aratchchige Anura (Hewaheta) – (resigned 18th April, 1982)
 Daniel, Miss Mahahithana Aratchchige Rupa Sriyani (Hewaheta) – (nominated, 12th July, 1982)
 Dassanayake, Dassanayake Mudiyansele Ananda (Kotmale)
 Dayaratne, Petikirige (Amparai)
 de Alwis, Maha Amarsinghe Anandatissa (Kotte)
 de Mel, Ronald Joseph Godfrey (Devinuwara)
 de Silva Dangedera Gamage Albert (Kamburupitiya) – (election declared void, (Galle), September 1979; nominated (Kamburupitiya), – 22nd November, 1979)
 de Silva, Merrill Vernon (Minneriya)
 Devanayagam, Kanapathipillai William (Kalkudah)
 Dharmadasa Banda, Ratnayake Mudiyansele (Bibile)
 Dharmalingam, Visvanathar (Manipay)
 Dias, Don Vincent (Badulla)
 Dissanayake, Lionel Gamini (First Nuwara Eliya-Maskeliya)
 Dissanayake, Weerasuriya Dissanayake Mudiyansele Puchi Banda (Gampola)

E

- Ekanayake, Appuhamige Dingiri Banda (Medirigiriya)
 Ekanayake, Karapperu Wijetunge Rajapakse Mudiyansele (Dambulla)

F

- Fernando, Nicholas Denzil (Negombo)
 Fernando, Dr. Sirikkaththuge Neville Arthur (Panadura) – (resigned, 23rd December, 1981)
 Fernando, Tyrone Lyle Delano (Moratuwa)
 Fonseka, Gampolage Pathmin (Panadura) – (nominated, 20th January, 1982)
 Franciscu, Thomaratne Don (MulKirigala)

G

- Ganeshalingam, Poopalapillai (Paddiruppu)
 Gankanda, Muhandiramalage Chandrasekera (Pelmadulla)

Gunasekera, Gamage Don Premaratne (Maharagama)
 Gunasekera, Ranasinghe Hettiaratchige Tudor
 Edward Ranasinghe (Mahara)
 Gunasekera, Senerath Gunasekera Vidaneralalage
 Bennet Dias (Minuwangoda)

H

Hameed, Abdul Cader Shahul (First Harispattuwa)
 Herat, James Edward Harold (Nattandiya)
 Herat, Sirisena Bandara (Hiriyala)
 Herath, Mrs. Dunutilaka Mudiyansele Renuka
 Menike (Walapane)
 Herath, Wannihamy Yasapala (Anuradhapura East)
 Hettiaratchi, Indradasa (Horana)
 Hurulle, Edwin Loku Bandara (Horowpotana)

I

Imbulana, Pema Chandra (Ruwanwella)
 Ishak, Mohamed Haleem (Third Colombo Central)

J

Jalaldeen, Mohamed Aliyar Mohamed (First Pottuvil) -
(elected, 12th September, 1977)
 Jayakody, Jayakody Aratchchige Don Sunil Ranjan
 (Polgahawela)
 Jayakody, Lakshman (Attanagalla) - *(nominated, 17th
 December, 1980)*
 Jayasinghe, Donald Shelton (Wattala) - *(died, 9th
 September, 1978)*
 Jayasinghe, Nanayakkara Atulugamage Stephen de
 Silva (Dehiwala) - *(died, 26th September, 1977)*
 Jayasuriya, Gamani Nanda (Homagama)
 Jayatilleke, Jayatilleke Hitihamy Appuhamilage
 Ariyaratne (Divulapitiya)
 Jayatilleke, Lionel (Kuliyapitiya)
 Jayawardena, Mahabalage Don Henry (Kaduwela)
 Jayawickrema, Walter Geoffrey Montague (Weligama)
 Jayewardene, Junius Richard (Colombo
 West) - *(assumed office of President, 4th February,
 1978)*

K

Kannangara, Mrs. Irene Wimala (Galigamuwa)
 Kariyawasam, Dewarakottege Merrill Wijesena
 (Agalawatta)
 Karunaratne, Chandra (Nawalapitiya)
 Karunaratne, Nuwarapaksa Hewayalage Asoka
 Mahanama (Rambukkana)
 Karunaratne, Ratnayake Mudiyansele (Uva-
 Paranagama)
 Karunaratne, Wanasinghe Mudiyansele (Passara)
 Karunatileke, Lokugamage Rupasena (Bentara-
 Elpitiya)
 Kathiravelupillai, Sivasupramaniam (Kopay) - *(died,
 31st March, 1981)*

Kaviratne, Ratnayake Mudiyansele Punchi Banda
 (Rattota)
 Kularatne, Hiripitiyage (Rakwana)
 Kularatne, Mervyn (Eheliyagoda)
 Kumaradasa, Jayasundera Mudiyansele (Wellawaya)

L

Leelaratne, Hettiaratchige Don Lutus (Seruwila)
 Lokubanda, Herath Mudiyansele Ariyawardanage
 (Galgamuwa)
 Lokubandara, Wijesinghe Jayaweera Mudiyansele
 (Haputale)

M

Maharroof, Mohamed Ehuttar Hadjia (Mudur)
 Mahindasoma, Gamage Don (Kekirawa)
 Malawaraarachchi Don Edwin (Kamburu-
 pitiya) - *(resigned, 19th November, 1979)*
 Mallimaratchi Weerasinghe (Kolonnawa)
 Mathew, Caluwadewage Cyril (Kelaniya)
 Mathew, Caluwadewage Nanda (Kolonna)
 Mendis, Wijayapala (Katana)
 Mohamed, Mohamed Haniffa (Borella)
 Munsoor, Abdul Razak (Kalmunai)
 Muttetuwegama Sarathchandra (Kalawana) -
(by-election, 12th January, 1981)

N

Naina Marikar, Mohamadu Haniffa Mohamadu
 (Puttalam)
 Navaratnam, Vallipuram Nallathamby (Chava-
 kachcheri)
 Nelson, Hewa Gajaman Paththinige (Polonnaruwa)

P

Pathmanathan, Mrs. Ranganayaki (Second
 Pottuvil) - *(nominated 20th November, 1980)*
 Perera, Kasadoruge Vincent (Yatiantota)
 Perera, Mahapatabendige Joseph Michael (Ja-Ela)
 Perera, Mallawaratchige Gamini Jayawickrema
 (Katugampola)
 Perera, Mathew Vincent (Colombo North)
 Perera, Michael Festus Wenceslaus (Wennappuwa)
 Perera, Owitigalage Somadasa (Bulathsinhala)
 Pilapitiya, Abeyratne Bandara Herath
 (Kalawana) - *(vacated seat, 5th January, 1979;
 nominated, 17th January, 1979; resigned, 15th
 January, 1981)*
 Piyadasa, Suduweli Kondage (Matara)
 Premachandra, Gamlath Mohottige (Mawatagama)
 Premadasa, Ranasinghe (First Colombo Central)
 Premaratne, Mirithange Don (Avisawella)
 Punchi Bandara, Ratnayake Mudiyansele
 (Monaragala)
 PUNCHILAME, Galgamuwa Vidanelage, (Ratnapura)

R

Rajadurai, Chelliah (First Batticaloa)
 Rajakaruna, Rajakaruna Mohotti Appuhamilage
 Saratchandra (Dompe)
 Rajapakse, Gamini (Teldeniya)
 Ranaraja, Shelton (Senkadagala)
 Ranasinghe, Mrs. Sunethra (Dehiwala)—(*by-election*,
11th November, 1977)
 Ranatunga, Chandradasa (Mawanella)—(*nominated*,
20th November, 1980)
 Rasalingam Thambipillai (Uduppidy)
 Ratnam, Karthigesar Ponnambalam (Kayts)
 Ratnayake, Mrs. Ratnayake Mudiyansele
 Amarawathie Piyaseeli (Wariyapola)
 Ratnayake, Ratnayake Mudiyansele Kalubanda
 (Panduwasnuwara)

S

Samaranayake, Punsiri Senaraja Perera (Bandaragama)
 Samaranayake, Richard Gregory (Second Beruwala)
 Samaraweera, Polwatte Samaraweera Aratchilage Percy
 (Welimada)
 Samaraweera, Weerawanni Mudiyansele (Wiyaluwa)
 Samarawickrema, Arthur Edmund (Colombo East)
 Sampanthan, Rajavarodayam (Trincomalee)
 Sellathambu, Xavier Mark (Mullaitivu)
 Senadheera, Bandulahewa (Karandeniya)—(*died*, *13th*
March, 1982)
 Senadheera, Mrs. Daya Sepali (Karandeniya)—
 (*nominated*, *26th March, 1982*)
 Senanayake, Edward Lionel (Mahanuwara)
 Senanayake, Maithripala (Medawachchiya)
 Seneviratne, Cyril Pinto Jayatilleke (Mahiyangana)
 Seneviratne, Nissanga Aratchilage (Kegalle)
 Sirisena, Jasenth Liyana (Bingiriya)
 Sivasithamparam, Murugesu (Nallur)
 Sivasithamparam, Thamodarampillai (Vavuniya)
 Soosaitasan, Pilesiyan Sosai (Mannar)
 Sumathiratne, Piyaweera (Habaraduwa)

T

Thilakasekara, Ryter (Ambalangoda)
 Thirunavukkarasu, Thamodarampillai (Vaddukkodai)—
 (*died*, *1st August, 1982*)

Thondaman, Savumiamoorthy (Third Nuwara
 Eliya-Maskeliya)
 Thurairatnam, Kadirippillai (Point-Pedro)
 Tillekeratne, Don Edwin (Ratgama)

U

Udayaratne, Wickramatilleke Wedaratchilage Godfrey
 Wasantha (Aranayake)

W

Wadigamangawa, Abeysinghe Herath Mudiyansele
 Saddhatissa (Anamadua)—(*election*
declared void, *18th February, 1980*)
 Wadigamangawa, Asoka—(*by-election*, *7th May, 1980*)
 Waidyaratna, Norman James (Balapitiya)
 Walagambahu, Rajapriya Dayaratne (Mihintale)
 Wanigaratne, Ahana Kapuge Don
 (Deraniyagala)
 Wanigasekera, Harsanath (Hakmana)
 Wanninayake, Wanninayake Mudiyansele Herath
 Banda (Nikaweratiya)
 Weerasinghe, Puwakdandawa Jinadasa
 (Tangalle)
 Welagedara, Dingiri Banda (Kurunegala)
 Werapitiya, Tikiri Banda (Pata Dumbura)
 Wickremasinghe, Dayananda Abeywardane
 (Akuressa)
 Wickremasinghe, Ranil (Biyagama)
 Wickrematillake, Charles Dias (Baddegama)—
 (*nominated*, *6th February, 1981*; *died*, *2nd April,*
1981)
 Wickrematillake, Edward Dias (Baddegama)—(*died*,
28th November, 1980)
 Wijegooneratne, Samaraweera Mudalige Don Reginald
 Valentine (Matugama)
 Wijekoon, Ukku Banda (Dambadeniya)
 Wijemanne, Vincent Leonald (Kalutara)
 Wijeratne, Mahendra Surasinghe (Mirigama)
 Wijeratne Banda, Jambughapitiya Gedara
 (Laggala)
 Wijesiri, Rankeththage Premachandra (Second
 Harispattuwa)
 Wijetunga, Dingiri Banda (Udunuwara)
 Wijeyeratne, Nissanka Parakrama
 (Dedigama)

Y

Yogeswaran, Vettivelu (Jaffna)

Theobaldus, Zevaniammoorty (Third Row)
Eiga: Makkaly
Thurstein, Kaduppilai (Pon: Poy)
Tilkestein, Don Edwin (Kattam)

U

Udayar, Wickramathilake Webanthilake Godley
Wannin (Attanayak)

W

Wadiganayake, Aboyingale Herath Mudiyansilage
Sodhatin (Anandhan) - (election)
held on 18th February, 1982
Wadiganayake, Aaka - (P) - election, 10th May, 1980
Wadiganayake, Noutan (Herath)
Wadiganayake, Rajiv Dayaratne (Minnai)
Wadiganayake, Aana Karye Don
(Denniyogala)

Wadiganayake, Hatanath (Hatanath)
Wadiganayake, Wannayake Mudiyansilage Herath
Banda (Nikkawariya)

Wadiganayake, Puskandawa
Jidhara
(Tangala)

Wadiganayake, Dignin Banda (Kannayala)
Wadiganayake, Herath Banda (Pon: Poy)

Wadiganayake, Dayanda Abooyardane
(Attanayak)

Wadiganayake, Rani (Riyanna)
Wadiganayake, Charles Dias (Baddegama) -
(elected 18th February, 1981, died 2nd April,
1987)

Wadiganayake, Edward Dias (Baddegama) - (died
28th November, 1980)

Wadiganayake, Saranwewa Mudalige Don Reginald
Valentia (Mannan)

Wadiganayake, Uka Banda (Pambadeniya)
Wadiganayake, Vinod (Kulana)

Wadiganayake, Mahanta Suresinghe (Minnai)
Wadiganayake, Jambaganapitiya Gedara
(Lagala)

Wadiganayake, Rakkathilake Premanantha (Second
Hattotawa)

Wadiganayake, Dignin Banda (Denniyogala)
Wadiganayake, Nissanka
Parakkama
(Doddanna)

Y

Yocswan, Votivola (Jatna)

R

Rajabani, Chelliah (First Battalione)
Rajakarana, Rajakarana Moholi Appanamilage
Saratchandri (Dond)

Rajapakse, Gamin (Tobinay)
Raman, Shelton (Sankarasa)

Ramasinghe, Mrs. Sunetra (Denniyogala) - (P) - election,
11th November, 1977.

Ranawaga, Chandrasa (Mawandi) - (nominated,
20th November, 1980)

Ranasingham, Thandipillai (Udappilly)
Ranana, Karthigesu Ponnambalam (Kary)

Ratnayake, Mrs. Ratnayake Mudiyansilage
Amarawathi Piresethi (Wariyapala)

Ratnayake, Ratnayake Mudiyansilage Kalubanda
(Pabbanawwara)

S

Samanayake, Punnai Senarath Perera (Baddanayaka)
Samanayake, Richard Gregory (Second Battalione)

Samanawewa, Pawanee Samanawera Arachilage Perera
(Wethanda)

Samanawera, Westwanni Mudiyansilage (Wiyalawa)
Samanawickrama, Arthur Edmund (Colonel East)

Sampathnan, Rajavardhana (Tinnomale)
Sathapana, Xavier Mark (Mullath)

Sandheera, Sandulshewa (Kandehiya) - (died, 13th
March, 1987)

Sandheera, Mrs. Daya Septhi (Kandehiya) -
(nominated, 20th March, 1981)

Sannayake, Edward Lionel (Mannawera)
Sannayake, Mathipala (Mebawachchaya)

Seneviratne, Cyril Pina Jayatilake (Mannawera)
Seneviratne, Pissara Arachilage (Kegalle)

Seneviratne, Jassara (Herath)
Sivasthamparan, Murgesa (Vall)

Sivasthamparan, Thandaratapillai (Vavuniya)
Soositharan, Pilsyan Soositharan

Sumanthiran, Piyawera (Denniyogala)

T

Thilakaratne, Kiyee (Amparagoda)
Thiruvayarkaran, Thandaratapillai (Vadukulodha) -
(died, 1st August, 1982)

DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA

PRESIDENT

HIS EXCELLENCY JUNIUS RICHARD JAYEWARDENE

CABINET

Prime Minister, Minister of Local Government, Housing & Construction, Minister of Highways and Leader of the House of Parliament	THE HON. RANASINGHE PREMADASA
Minister of Public Administration and Minister of Plantation Industries	THE HON. WALTER GEOFFREY MONTAGUE JAYAWICKREMA
Minister of Social Services	THE HON. NUWARAPAKSA HEWAYALAGE ASOKA MAHANAMA KARUNARATNE
Minister of Cultural Affairs	THE HON. EDWIN LOKU BANDARA HURULLE
Minister of Transport, Minister for Transport Boards and Minister for Private Omnibus Transport	THE HON. MOHAMED HANIFFA MOHAMED
Minister of Agricultural Development & Research	THE HON. GAMANI NANDA JAYASURIYA
Minister of Rural Development	THE HON. IRENE WIMALA KANNANGARA
Minister of Labour	THE HON. CYRIL PINTO JAYATILLEKA SENEVIRATNE
Minister of Health	THE HON. DR. RANJITH KANISKA PARAKRAMA ATAPATTU
Minister of Textile Industries	THE HON. WIJAYAPALA MENDIS
Minister of Foreign Affairs	THE HON. ABDUL CADER SHAHUL HAMEED
Minister of Home Affairs	THE HON. KANAPATHIPILLAI WILLIAM DEVANAYAGAM
Minister of Food & Co-operatives	THE HON. SIRISENA BANDARA HERAT
Minister of Industries & Scientific Affairs	THE HON. CALUWADEWAGE CYRIL MATHEW
Minister of Posts & Telecommunications	THE HON. DINGIRI BANDA WIJETUNGA
Minister of Finance & Planning	THE HON. RONALD JOSEPH GODFREY DE MEL
Minister of Lands & Land Development and Minister of Mahaweli Development	THE HON. LIONEL GAMINI DISSANAYAKE
Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip	THE HON. MATHEW VINCENT PERERA
Minister of Trade & Shipping	THE HON. LALITH WILLIAM ATHULATH MUDALI
Minister of Justice	THE HON. NISSANKA PARAKRAMA WIJEYERATNE
Minister of Fisheries	THE HON. MICHAEL FESTUS WENCESLAUS PERERA
Minister of Rural Industrial Development	THE HON. SAVUMIAMOORTHY THONDAMAN
Minister of Youth Affairs & Employment and Minister of Education	THE HON. RANIL WICKREMASINGHE
Minister of State	THE HON. MAHA AMARASINGHAGE ANANDATISSA DE ALWIS
Minister of Regional Development	THE HON. CHELLIAH RAJADURAI

MINISTERS NOT IN THE CABINET

Minister	MR. TIKIRI BANDA WERAPITIYA
Minister	JAMES EDWARD HAROLD HERAT
Minister	MR. LIONEL JAYATILLEKE
Minister	MR. DHARMASENA ATTYGALLE

(The President has assigned to himself the subjects and functions pertaining to the Ministry of Defence, the Ministry of Plan Implementation, the Ministry of Janata Estates Development, the Ministry of State Plantations, the Ministry of Higher Education and the Ministry of Power and Energy).

DISTRICT MINISTERS

District Minister, Colombo	MR. WEERASINGHE MALLIMARATCHI
District Minister, Gampaha	MR. RANASINGHE HETTIARATCHCHIGE TUDOR EDWARD RANASINGHE GUNASEKERA
District Minister, Kalutara	MR. INDRADASA HETTIARATCHI
District Minister, Kandy	MR. WEERASURIYA DISSANAYAKE MUDIYANSELAGE PUNCHI BANDA DISSANAYAKE
District Minister, Matale	MR. KARAPPERU WIJETUNGE RAJAPAKSE MUDIYANSELE EKANAYAKE
District Minister, Nuwara Eliya	MRS. DUNUTILAKA MUDIYANSELAGE RENUKA MENIKE HERATH
District Minister, Galle	MR. LOKUGAMAGE RUPASENA KARUNATILLEKE
District Minister, Matara	MR. KEERTHISENA CHANDRADASA ABEYWICKREMA
District Minister, Hambantota	DR. PATABENDIGE MADDUMA BADUGE CYRIL
District Minister, Kurunegala	MR. MALLAWARATCHCHIGE GAMINI JAYAWICKREMA PERERA
District Minister, Puttalam	MR. WANNINAYAKE MUDIYANSELAGE HERATH BANDA WANNINAYAKE
District Minister, Anuradhapura	MR. KULATUNGA DISSANAYAKE MUDIYANSELAGE CHANDRASOMA BANDARA
District Minister, Plonnaruwa	MR. MERRIL VERNON DE SILVA
District Minister, Kegalle	MR. NISSANKA ARATCHILAGE SENEVIRATNE
District Minister, Ratnapura	MR. CALUWADAWAGE NANDA MATHEW
District Minister, Badulla	MR. RATNAYAKE MUDIYANSELAGE APPUHAMY
District Minister, Moneragala	MR. RATNAYAKE MUDIYANSELAGE ABEYKOON
District Minister, Trincomalee	MR. HEWA GAJAMAN PATHTHINIGE NELSON
District Minister, Amparai	MR. PETIKIRIGE DAYARATNE
District Minister, Batticaloa	MR. MOHAMEDALI AHAMED ABDUL MAJEED
District Minister, Mannar	MR. MOHAMED EHUTTAR HADJIAR MAHAROOF
District Minister, Vavuniya	MR. GAMAGE DON MAHINDASOMA
District Minister, Mullaitivu	MR. ABDUL RAZAK MUNSOOR
District Minister, Jaffna	MR. UKKU BANDA WIJEKOON

DEPUTY MINISTERS

Deputy Minister of Defence	MR. TIKIRI BANDA WERAPITIYA
Deputy Minister of Janatha Estates Development	MR. JAMES EDWARD HAROLD HERAT
Deputy Minister of Finance & Planning	MR. MOHAMADU HANIFFA MOHAMADU NAINA MARIKAR
Deputy Minister of Plan Implementation	MR. DINGIRI BANDA WELAGEDERA
Deputy Minister of Home Affairs	MR. POLWATTE SAMARAWEEERA ARATCHILAGE PERCY SAMARAWEEERA
Deputy Minister of Plantation Industries	MR. ALICK ALUVIHARE
Deputy Minister of Social Services	MR. JASENTHU LIYANA SIRISENA
Deputy Minister of Cultural Affairs	MR. WEERAKOON MUDIYANSELAGE GEDERA KUMBUREGEDERA TIKIRI BANDA
Deputy Minister of Transport	MR. HIRIPITIYAGE KULARATNE
Deputy Minister of Power & Energy	MR. PETIKIRIGE DAYARATNE
Deputy Minister of Local Government, Housing & Construction	MR. PEMA CHANDRA IMBULANA
Deputy Minister of Mahaweli Development	MR. MOHAMED LEBBE MARIKKAR ABOOSALLY
Deputy Minister of Labour	MR. MAHAPATABENDIGE JOSEPH MICHAEL PERERA
Deputy Minister of Fisheries	MR. SUNIL SUBASIRI ABEYSUNDERA
Deputy Minister of Posts & Telecommunications	MR. MOHAMEDALI AHAMED ABDUL MAJEED
Deputy Minister of Textile Industries	MR. RATNAYAKE MUDIYANSELAGE DHARMADASA BANDA
Deputy Minister of Foreign Affairs	MR. TYRONNE LYLE DELANO FERNANDO
Deputy Minister of Industries & Scientific Affairs	MR. NICHOLAS DENZIL FERNANDO
Deputy Minister of Justice	MR. SHELTON RANARAJA
Deputy Minister of Food & Co-operatives	MR. RAJAKARUNA MOHOTTI APPUHAMILAGE SARATCHANDRA RAJAKARUNA
Deputy Minister of State	MR. CHANDRA KARUNARATNE
Deputy Minister of Lands & Lands Development	MR. ADIKARI MUDIYANSELAGE SOMAPALA ADIKARI
Deputy Minister of Parliamentary Affairs & Sports	MR. DON EDWIN TILLEKERATNE
Deputy Minister of Trade & Shipping	MR. MATARAGE SIRISENA AMARASIRI
Deputy Minister of Youth Affairs & Employment	MR. GAMANI ATUKORALE
Deputy Minister of Rural Industrial Development	MR. SUDUWELI KONDAGE PIYADASA
Deputy Minister of Agricultural Development & Research	MR. SUMANADASA ABEYWICKREMA
Deputy Minister of Rural Development	MR. HARISH WANIGASEKERA
Deputy Minister of Higher Education	MR. ATTANAYAKE MUDIYANSELAGE RAMBANDA ATTANAYAKE
Deputy Minister of Public Administration	MR. HARINDRA JAYANTHI COREA
Deputy Minister of Health	MRS. SUNETHRA RANASINGHE
Deputy Minister of Highways	MR. GAMALATH MOHOTTIGE PREMACHANDRA
Deputy Minister of State Plantations	MR. VINCENT LEONALD WIJEMANNE
Deputy Minister of Education	MR. WEERAWANNI MUDIYANSELAGE SAMARAWEEERA
Deputy Minister of Regional Development	MR. SOMAWEEERA WIJESINGHE ALAWATUWALA
Deputy Minister of Defence	MR. MERVYN KULARATNE
Deputy Minister for Private Omnibus Transport	MR. GAMAGE DON PREMARATNE GUNASEKERA
Deputy Minister for Transport Boards	MR. HERATH BANDA ABEYRATNE

THE CHAIRMEN'S PANEL

Mr. V. L. Wijemanne
Mr. U. B. Wijekoon
Mrs. Renuka Herath

Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. R. Sampanthan

COMMITTEES OF THE PARLIAMENT

COMMITTEE OF SELECTION

Al Haj M. Abdul Bakeer Marker, Speaker (Chairman)
Mr. R. Premadasa
Mr. M. Vincent Perera
Mr. S. Thondaman
Dr. Ranjith Atapattu
Mr. M. A. Abdul Majeed
Mr. M. Joseph Michael Perera
Mr. A. Amirthalingam
Mr. Sarath Muttetuwegama
Mr. M. Sivasithamparam
Mr. Maithripala Senanayeke

COMMITTEE ON PRIVILEGES

Mr. R. Premadasa (Chairman)
Mr. Norman Waidyaratna
Mr. Lalith Athulathmudali
Mr. S. Thondaman
Mr. A. C. S. Hameed
Mr. Tyrone Fernando
Mr. V. N. Navaratnam
Mr. M. Sivasithamparam
Mr. E. L. Senanayake
Mr. Maithripala Senanayeke

HOUSE COMMITTEE

Al Haj M. Abdul Bakeer Marker, Speaker (Chairman)
Mr. M. Vincent Perera
Mr. Weerasinghe Mallimaratchi
Mr. Shelton Ranaraja
Mrs. Sunethra Ranasinghe
Mr. M. Haleem Ishak
Mr. D. M. Chandrapala
Mr. Sunil Ranjan Jayakody
Mr. K. Thurairatnam
Mr. V. Yogeswaran

COMMITTEE ON PUBLIC PETITIONS

Al Haj M. Abdul Bakeer Marker, Speaker (Chairman)
Mr. S. Thondaman
Mr. A. M. R. B. Attanayake
Mr. Rohan Abeygunasekera
Mr. V. Ananthasangare
Mr. Merril Kariyawasam
Mr. Sarath Muttetuwegama
Mr. Chandra Ranatunga
Mr. R. P. Wijesiri
Mr. M. Sivasithamparam

STANDING ORDERS COMMITTEE

Al Haj M. Abdul Bakeer Marker, Speaker (Chairman)
Mr. Norman Waidyaratna, Deputy Speaker
Mr. Edmund Samarawickrema, Deputy Chairman of Committees
Mr. R. Premadasa
Mr. Lalith Athulathmudali
Mr. K. P. Ratnam
Mr. Ananda Dassanayake
Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. T. Sivasithamparam

COMMITTEE ON PARLIAMENTARY BUSINESS

Al Haj M. Abdul Bakeer Marker, Speaker (Chairman)
Mr. Norman Waidyaratna, Deputy Speaker
Mr. Edmund Samarawickrema, Deputy Chairman of Committees
Mr. R. Premadasa, Leader of the House of Parliament
Mr. A. Amirthalingam, Leader of the Opposition
Mr. M. Vincent Perera, The Chief Government Whip
Mr. X. M. Sellathambu, Chief Opposition Whip
Mr. S. Thondaman
Mr. Harindra Corea
Mr. Sarath Muttetuwegama
Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. Maithripala Senanayeke

COMMITTEE ON PUBLIC ACCOUNTS

Mr. P. S. Soosaithasan (Chairman)
Mr. W. P. B. Dissanayake
Mr. Abdul Razak Munsoor
Mr. G. M. Premachandra
Mr. Lakshman Jayakody
Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. Dayaratne Walagambahu
Mr. Mahendra Wijeratne
Mr. R. P. Wijesiri
Mr. R. Sampanthan

COMMITTEE ON PUBLIC ENTERPRISES

Mr. M. S. Amarasiri (Chairman)
Mr. U. B. Wijekoon
Mr. Harindra Corea
Mr. J. L. Sirisena
Mr. J. A. E. Amaratunga
Mr. M. Haleem Ishak
Mr. D. M. Chandrapala
Mr. Ariyaratne Jayatilleke
Mr. T. Rasalingam
Mr. P. S. Soosaithasan

LEGISLATIVE STANDING COMMITTEES
Standing Committee "A"

- Mr. K. W. R. M. Ekanayake
- Mr. H. G. P. Nelson
- Mr. Harindra Corea
- Mr. Premaratne Gunasekera
- Mr. Tyronne Fernando
- Mrs. Sunethra Ranasinghe
- Mr. K. P. Ratnam
- Mr. Jabir A. Cader
- Mr. Chandra Gankanda
- Mr. Ryter Thilakasekera
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. Pathmin Fonseka
- Mr. M. L. Ahamed Fareeth
- Mrs. Amarawathie Piyaseeli Ratnayake
- Mr. R. M. K. B. Ratnayake
- Mr. T. Rasalingam
- Mr. Mahendra Wijeratne
- Mr. R. P. Wijesiri
- Mr. R. Sampanthan
- Mrs. Daya Sepali Senadheera

Standing Committee "B"

- Mr. Merrill de Silva
- Mr. G. D. Mahindasoma
- Mr. H. B. Wanninayake
- Mr. H. B. Abeyratne
- Mr. S. W. Alawatuwala
- Mr. Sepala Akurugoda
- Mr. V. Ananthasangare
- Mr. A. M. Alaalasundaram
- Mr. A. D. B. Ekanayake
- Mr. P. B. Kaviratne
- Mr. P. Ganeshalingam
- Mr. Ariyaratne Jayatilleke
- Mr. V. N. Navaratnam
- Mr. S. D. Bandaranayake
- Mr. H. D. L. Leelaratne
- Mr. H. M. A. Lokubanda
- Mr. Dayaratne Walagambahu
- Mr. J. G. Wijeratne Banda
- Mr. Senaraja Samaranayake
- Mr. P. Sumathiratne

SELECT COMMITTEE TO EXAMINE THE
SUITABILITY OF CANDIDATES FOR HIGH POSTS

- Mr. R. Premadasa (Chairman)
- Mr. S. Thondaman
- Mr. Anandatissa de Alwis

- Mr. Ranjith Atapattu
- Mr. Harindra Corea
- Mr. Shelton Ranaraja
- Mr. Abdul Razak Munsoor
- Mr. A. Amirthalingam
- Mr. P. S. Soosaitathan

SELECT COMMITTEE TO INQUIRE INTO
ALLEGATIONS AGAINST MR. R. G. SAMARANAYAKE, M.P.

- Mr. Gamini Dissanayake (Chairman)
- Dr. Ranjith Atapattu
- Mr. Harindra Corea
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. R. Sampanthan

SELECT COMMITTEE TO INQUIRE INTO THE
RESPONSIBILITIES OF MINISTERS FOR THE
CONTINUANCE OF THE EMERGENCY FROM
1972-1977

- Mr. R. Premadasa (Chairman)
- Mr. Lalith Athulathmudali
- Mr. K. W. Devanayagam
- Mr. Ranil Wickremasinghe
- Mr. M. Vincent Perera
- Mr. Harindra Corea
- Mr. M. L. M. Aboosally

SELECT COMMITTEE ON PRESS PUBLICATIONS
RELATING TO MEMBERS OF PARLIAMENT

- Mr. Anandatissa de Alwis (Chairman)
- Mr. Mervyn Kularatne
- Mr. M. L. Ahamed Fareeth
- Mr. Lakshman Jayakody
- Mr. Sarath Muttetuwegama
- Mr. Gamini Rajapakse
- Mr. Jinadasa Weerasinghe

SELECT COMMITTEE ON ALLEGATIONS BY
SECOND MEMBER FOR HARISPATTUWA

- Mr. R. J. G. de Mel (Chairman)
- Mr. Festus Perera
- Mr. K. W. Devanayagam
- Mr. Ranil Wickremasinghe
- Mr. J. A. E. Amaratunga
- Mr. Jabir A. Cader

CONSULTATIVE COMMITTEES

*Consultative Committee on Local
Government, Housing & Construction*

Mr. R. Premadasa (Chairman)
 Mr. P. C. Imbulana
 Mr. Weerasinghe Mallimaratchi
 Mr. M. E. H. Maharooft
 Mr. H. B. Abeyratne
 Mr. Harish Wanigasekera
 Mr. V. Dharmalingam
 Mr. M. D. Premaratne
 Mr. Maithripala Senanayake

Consultative Committee on Highways

Mr. R. Premadasa (Chairman)
 Mr. G. M. Premachandra
 Mr. P. Dayaratne
 Mr. Abdul Razak Mansoor
 Mr. Ryter Thilakasekera
 Mr. V. Dharmalingam
 Mr. W. J. M. Lokubandara
 Mr. Dayaratne Walagambahu
 Mr. Maithripala Senanayake

Consultative Committee on Defence

Mr. T. B. Werapitiya (Chairman)
 Mr. Mervyn Kularatne
 Mr. Tudor Gunasekera
 Mr. G. D. Mahindasoma
 Mr. Tyronne Fernando
 Mr. G. M. Premachandra
 Mr. A. Amirthalingam
 Mr. Lakshman Jayakody
 Mr. Sunil Ranjan Jayakody
 Mr. G. V. PUNCHINILAME

*Consultative Committee on Plan
Implementation*

Mr. D. B. Welagedara (Chairman)
 Mr. R. M. Abeykoon
 Mr. U. B. Wijekoon
 Mr. S. W. Alawathuwala
 Mr. A. Amirthalingam
 Mr. M. Haleem Ishak
 Mr. A. D. B. Ekanayake
 Mr. Merrill Kariyawasam
 Mr. Sarath Muttetuwegama
 Mr. Yasapala Herath

*Consultative Committee on Higher
Education*

Mr. A. M. R. B. Attanayake (Chairman)
 Mr. Norman Waidyaratna
 Mr. M. E. H. Maharooft
 Mr. Rohan Abeygunasekera
 Mr. P. B. Kaviratne
 Mr. Ariyaratne Jayatilleke
 Mr. Ananda Dassanayake
 Dr. W. Dahanayake
 Mr. Dayaratne Walagambahu
 Mr. M. Sivasithamparam

*Consultative Committee on Janatha
Estates Development*

Mr. Harold Herat (Chairman)
 Mr. K. Abeywickrema
 Mr. N. A. Seneviratne
 Mrs. Renuka Herath
 Mr. J. L. Sirisena
 Mr. Bennet Gunasekera
 Mr. K. Vincent Perera
 Mr. A. K. D. Wanigaratne
 Mr. R. P. Wijesiri
 Mr. T. Sivasithamparam

*Consultative Committee on State
Plantations*

Mr. V. L. Wijemanne (Chairman)
 Mr. Norman Waidyaratna
 Mr. Rupasena Karunatillaka
 Mr. M. L. M. Aboosally
 Mr. Percy Samaraweera
 Mr. R. M. Karunaratne
 Mr. K. Thurairatnam
 Mr. O. S. Perera
 Mr. W. J. M. Lokubandara
 Mr. R. P. Wijesiri

Consultative Committee on Power & Energy

Mr. P. Dayaratne (Chairman)
 Mr. M. A. Abdul Majeed
 Mr. V. L. Wijemanne
 Mr. Sepala Akurugoda
 Mr. D. G. Albert de Silva
 Mr. R. M. Punchibandara
 Mr. H. D. L. Leelaratne
 Mr. Asoka Wadigamangawa
 Mr. R. P. Wijesiri
 Mr. T. Sivasithamparam

Consultative Committee on Public Administration

Mr. Montague Jayawickrema (Chairman)
Mr. Harindra Corea
Mr. U. B. Wijekoon
Mr. M. L. M. Aboosally
Mr. K. P. Ratnam
Mr. Sarath Muttetuwegama
Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. E. L. Senanayake
Mr. Maithripala Senanayake

Consultative Committee on Plantation Industries

Mr. Montague Jayawickrema (Chairman)
Mr. Alick Aluvihare
Mr. Harold Herat
Mr. K. Abeywickrema
Mr. Merrill Kariyawasam
Mr. Lakshman Jayakody
Mr. Ananda Dassanayake
Mr. Sarath Muttetuwegama
Mr. T. Rasalingam
Mr. E. L. Senanayake

Consultative Committee on Social Services

Mr. N. H. A. M. Karunaratne (Chairman)
Mr. J. L. Sirisena
Dr. P. M. B. Cyril
Mr. Sumanadasa Abeywickrema
Mr. Premaratne Gunasekera
Mr. M. L. Ahamed Fareeth
Mr. K. P. Ratnam
Mr. S. D. Bandaranayake
Mr. J. G. Wijeratne Banda

Consultative Committee on Cultural Affairs

Mr. E. L. B. Hurulle (Chairman)
Mr. W. M. G. T. Banda
Mr. P. C. Imbulana
Mr. K. P. Ratnam
Mr. R. M. Karunaratne
Mr. P. B. Kaviratne
Mr. Gamini Rajapakse
Mr. W. J. M. Lokubandara
Mr. Dayananda Wickremasinghe
Mr. R. P. Wijesiri

Consultative Committee on Transport

Mr. M. H. Mohamed (Chairman)
Mr. H. Kularatne
Mr. A. C. S. Hameed
Mr. M. L. M. Aboosally
Mr. Wasantha Udayaratne

Mr. W. M. Karunaratne
Mr. J. M. Kumaradasa
Mr. R. P. Wijesiri
Mr. M. Sivasithamparam

Consultative Committee on Transport Boards

Mr. M. H. Mohamed (Chairman)
Mr. H. B. Abeyratne
Mr. Abdul Razak Munsoor
Mr. M. E. H. Maharooof
Mr. M. H. M. Naina Marikar
Mr. D. G. Albert de Silva
Mr. A. M. Alaalasunderam
Mr. K. Vincent Perera
Mr. R. P. Wijesiri

Consultative Committee on Private Omnibus Transport

Mr. M. H. Mohamed (Chairman)
Mr. Premaratne Gunasekera
Mr. M. L. Ahmed Fareeth
Mr. M. Haleem Ishak
Mr. Jabir A. Cader
Mr. M. A. M. Jalaldeen
Mr. H. M. A. Lokubanda
Mr. Jinadasa Weerasinghe
Mr. M. Sivasithamparam

Consultative Committee on Agricultural Development & Research

Mr. Gamani Jayasuriya
Mr. Sumanadasa Abeywickrema
Mr. W. P. B. Dissanayake
Mr. H. G. P. Nelson
Mr. Jayawickrema Perera
Mr. K. D. M. C. Bandara
Mr. Weerawanni Samaraweera
Mr. P. Ganeshalingam
Mr. S. D. Bandaranayake

Consultative Committee on Rural Development

Mrs. Wimala Kannangara, M.B.E. (Chairman)
Mr. Harish Wanigasekera
Mr. G. M. Premachandra
Mr. V. Ananthasangare
Mr. Ariyaratne Jayatilleke
Mr. Ananda Dassanayake
Mr. O. S. Perera
Mr. H. D. L. Leelaratne
Mr. A. K. D. Wanigaratne
Mr. Reginald V. Wijegooneratne

Consultative Committee on Labour

Mr. C. P. J. Seneviratne (Chairman)
 Mr. M. Joseph Michael Perera
 Mr. R. M. Appuhamy
 Mr. W. P. B. Dissanayake
 Mr. D. M. Chandrapala
 Mr. D. Vincent Dias
 Mr. Ananda Dassanayake
 Mr. Sarath Muttetuwegama
 Mr. P. Sumathiratne
 Mr. P. S. Soosaithasan

Consultative Committee on Health

Dr. Ranjith Atapattu (Chairman)
 Mrs. Sunethra Ranasinghe
 Mr. Dharmasena Attygalle
 Dr. P. M. B. Cyril
 Mr. M. A. M. Jalaldeen
 Mr. V. Yogeswaran
 Mr. Dayaratne Walagambahu
 Mr. Maithripala Senanayeke

Consultative Committee on Textile Industries

Mr. Wijayapala Mendis (Chairman)
 Mr. R. M. Dharmadasa Banda
 Mr. Merril de Silva
 Mr. A. M. Alaalasundaram
 Mr. Bennet Gunasekera
 Mr. S. D. Bandaranayake
 Mr. A. K. D. Wanigaratne
 Mr. Mahendra Wijeratne
 Mr. Jinadasa Weerasinghe

Consultative Committee on Foreign Affairs

Mr. A. C. S. Hameed (Chairman)
 Mr. Tyrone Fernando
 Mr. Tudor Gunasekera
 Mr. Harindra Corea
 Mr. Lakshman Jayakody
 Mr. V. Dharmalingam
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. Sarath Muttetuwegama
 Mr. M. Sivasithamparam

Consultative Committee on Home Affairs

Mr. K. W. Devanayagam (Chairman)
 Mr. Percy Samaraweera
 Mr. K. W. R. M. Ekanayake
 Mr. Sepala Akurugoda
 Mr. Ariyaratne Jayatilleke
 Dr. W. Dahanayake
 Mrs. R. Pathmanathan
 Mr. S. D. Bandaranayake
 Mr. Chandra Ranatunga
 Mr. X. M. Sellathambu

Consultative Committee on Food & Co-operatives

Mr. S. B. Herat (Chairman)
 Mr. Sarathchandra Rajakaruna
 Mr. G. D. Mahindasoma
 Mr. Indradasa Hettiarachchi
 Mr. V. Ananthasangare
 Mr. O. S. Perera
 Mr. T. D. Franciscu
 Mr. R. M. K. B. Ratnayake
 Mr. R. P. Wijesiri
 Mrs. Daya Sepali Senadheera

Consultative Committee on Industries & Scientific Affairs

Mr. C. Cyril Mathew (Chairman)
 Mr. N. Denzil Fernando
 Mr. Abdul Razak Munsoor
 Mr. J. A. E. Amaratunga
 Mr. M. D. H. Jayawardena
 Mr. Chandra Ranatunga
 Mr. Reginald V. Wijegooneratne
 Mr. R. P. Wijesiri

Consultative Committee on Posts and Telecommunications

Mr. D. B. Wijetunga (Chairman)
 Mr. M. A. Abdul Majeed
 Mr. H. B. Wanninayake
 Mr. A. M. Alaalasundaram
 Mr. M. Haleem Ishak
 Mr. W. M. Karunaratne
 Mr. Chandra Gankanda
 Mr. D. Vincent Dias
 Mr. J. G. Wijeratne Banda

Consultative Committee on Finance & Planning

Mr. R. J. G. de Mel (Chairman)
 Mr. M. H. M. Naina Marikar
 Mr. Norman Waidyaratna
 Mr. K. D. M. C. Bandara
 Mr. U. B. Wijekoon
 Mr. Harindra Corea
 Mr. J. A. E. Amaratunga
 Mr. Lakshman Jayakody
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. P. S. Soosaithasan

Consultative Committee on Lands & Land Development

Mr. Gamini Dissanayake (Chairman)
 Mr. A. M. S. Adikari
 Mr. Merril de Silva
 Mr. K. D. M. C. Bandara
 Dr. P. M. B. Cyril
 Mr. M. A. Abdul Majeed
 Mr. Ananda Dassanayake
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. H. M. A. Lokubanda
 Mr. R. Sampanthan

Consultative Committee on Mahaweli Development

Mr. Gamini Dissanayake (Chairman)
 Mr. M. L. M. Aboosally
 Mr. K. W. R. M. Ekanayake
 Mr. P. Dayaratne
 Mr. W. P. B. Dissanayake
 Mr. M. S. Amarasiri
 Mr. Rohan Abeygunasekera
 Mr. A. D. B. Ekanayake
 Mr. P. Ganeshalingam
 Mr. Ananda Dassanayake

Consultative Committee on Parliamentary Affairs & Sports

Mr. M. Vincent Perera (Chairman)
 Mr. D. E. Tillekeratne
 Mr. Edmund Samarawickrema
 Mr. Indradasa Hettiaratchchi
 Mr. Mervyn Kularatne
 Mr. M. Haleem Ishak
 Mrs. Amarawathie Piyaseeli Ratnayake
 Mr. V. Yogeswaran
 Mr. X. M. Sellathamбу

Consultative Committee on Trade & Shipping

Mr. Lalith Athulathmudali (Chairman)
 Mr. M. S. Amarasiri
 Mr. N. A. Seneviratne
 Mr. S. K. Piyadasa
 Mr. M. Haleem Ishak
 Mr. Jabir A. Cader
 Mr. Lakshman Jayakody
 Mr. K. Thurairatnam
 Mr. Pathmin Fonseka
 Mr. Dayananda Wickremasinghe

Consultative Committee on Justice

Mr. Nissanka Wijeyeratne (Chairman)
 Mr. Shelton Ranaraja
 Mr. Mervyn Kularatne
 Mr. V. L. Wijemanne
 Mr. M. L. Ahmed Fareeth
 Mr. M. D. H. Jayawardena
 Mr. V. N. Navaratnam
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. Gamini Rajapakse
 Mr. W. J. M. Lokubandara

Consultative Committee on Fisheries

Mr. Festus Perera (Chairman)
 Mr. S. S. Abeysundera
 Mr. Harold Herat
 Mr. Tyrone Fernando
 Mr. M. Haleem Ishak
 Mr. Ryter Thilakasekera
 Mr. K. Thurairatnam
 Mr. Pathmin Fonseka
 Mr. Jinadasa Weerasinghe
 Mr. P. S. Soosaitasan

Consultative Committee on Rural Industrial Development

Mr. S. Thondaman (Chairman)
 Mr. S. K. Piyadasa
 Mr. J. L. Sirisena
 Mr. Sepala Akurugoda
 Mr. Merril Kariyawasam
 Mr. Chandra Gankanda
 Mr. Bennet Gunasekera
 Mr. S. D. Bandaranayake
 Mr. W. J. M. Lokubandara

Consultative Committee on Youth Affairs & Employment

Mr. Ranil Wickremasinghe (Chairman)
 Mr. Gamini Atukorale
 Mr. H. B. Wanninayake
 Mr. Weerawanni Samaraweera
 Mr. Rohan Abeygunasekera
 Mr. G. V. PUNCHINILAME
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. Anura Bastian
 Mr. V. Yogeswaran
 Mrs. Daya Sepali Senadheera

Consultative Committee on Education

Mr. Ranil Wickremasinghe (Chairman)
 Mr. Weerawanni Samaraweera
 Mr. Lionel Jayatilleke
 Mr. Abdul Razak Munsoor
 Mrs. Renuka Herath
 Mr. G. M. Premachandra
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. Sarath Muttetuwegama
 Mrs. Amarawathie Piyaseeli Ratnayake
 Mr. T. Rasalingam

Consultative Committee on State

Mr. Anandatissa de Alwis (Chairman)
 Mr. Chandra Karunaratne
 Mr. Nanda Mathew
 Mr. Anura Bandaranaike
 Mr. Anura Bastian
 Mr. W. J. M. Lokubandara
 Mr. R. Sampanthan
 Mr. R. G. Samaranayake
 Mr. Senaraja Samaranayake

Consultative Committee on Regional Development

Mr. C. Rajadurai (Chairman)
 Mr. S. W. Alawatuwala
 Mr. P. Dayaratne
 Mr. H. G. P. Nelson
 Mr. Abdul Razak Munsoor
 Mr. M. E. H. Maharroof
 Mr. G. D. Mahindasoma
 Mr. V. N. Navaratnam
 Mrs. R. Pathmanathan
 Mr. S. D. Bandaranayake

Consultative Committee on Rural Industrial Development

- Mr. S. Thondaman (Chairman)
- Mr. S. K. Piyadasa
- Mr. J. I. Sircana
- Mr. Sepala Akurugoda
- Mr. Muttu Karayawansa
- Mr. Chandra Gankada
- Mr. Bennet Gunasekera
- Mr. S. D. Bandaranayake
- Mr. W. J. M. Lokubandara

Consultative Committee on Youth Affairs & Employment

- Mr. Ranil Wickremasinghe (Chairman)
- Mr. Gaminu Atokorala
- Mr. H. B. Wanninayake
- Mr. Westwani Samarawera
- Mr. Rohan Abeygunasekera
- Mr. G. V. Panchinilame
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. Anura Bastian
- Mr. V. Yogeswaran
- Mr. Daya Sepali Senedhera

Consultative Committee on Education

- Mr. Ranil Wickremasinghe (Chairman)
- Mr. Westwani Samarawera
- Mr. Lionel Jayatilaka
- Mr. Abdul Razak Munoor
- Mr. Renuka Herath
- Mr. G. M. Premachandra
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. Sarath Muttetuwangama
- Mr. Amaratunga Piyaseeli Ratnayake
- Mr. T. Rasasingam

Consultative Committee on State

- Mr. Anandadas de Alwis (Chairman)
- Mr. Chandra Kumararatne
- Mr. Nanda Mathew
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. Anura Bastian
- Mr. W. J. M. Lokubandara
- Mr. R. Sampathnan
- Mr. R. G. Samarasinghe
- Mr. Senarath Samarasinghe

Consultative Committee on Regional Development

- Mr. C. Rajadurai (Chairman)
- Mr. S. W. Alawaluwa
- Mr. P. Dayaratne
- Mr. H. G. F. Nelson
- Mr. Abdul Razak Munoor
- Mr. M. E. H. Maharoof
- Mr. G. D. Mahipala
- Mr. V. N. Navaratnam
- Mr. R. Pathmanathan
- Mr. S. D. Bandaranayake

Consultative Committee on Mahaweli Development

- Mr. Gaminu Dassanayake (Chairman)
- Mr. M. J. M. Abeyaratne
- Mr. K. W. R. M. Ekanayake
- Mr. P. Dayaratne
- Mr. W. P. B. Dassanayake
- Mr. M. S. Amarasinghe
- Mr. Rohan Abeygunasekera
- Mr. A. D. B. Ekanayake
- Mr. P. Ganesalingam
- Mr. Ananda Dassanayake

Consultative Committee on Parliamentary Affairs & Sports

- Mr. M. Vincent Peters (Chairman)
- Mr. D. E. Thilakeratne
- Mr. Edmund Samarawickrama
- Mr. Indradasa Hettiaratchchi
- Mr. Mervyn Kaluaratne
- Mr. M. Halim Isak
- Mr. Amaratunga Piyaseeli Ratnayake
- Mr. V. Yogeswaran
- Mr. X. M. Sellachandran

Consultative Committee on Trade & Shipping

- Mr. Latha Athulathudali (Chairman)
- Mr. M. S. Amarasinghe
- Mr. N. A. Senewiratne
- Mr. S. K. Piyadasa
- Mr. M. Halim Isak
- Mr. Jahn A. Cadet
- Mr. Lakshman Jayakody
- Mr. K. Thiruvattanam
- Mr. Pathman Fonseka
- Mr. Dayananda Wickremasinghe

Consultative Committee on Justice

- Mr. Nissanka Wijeyaratne (Chairman)
- Mr. Shelton Ranaraja
- Mr. Mervyn Kaluaratne
- Mr. V. I. Wijemanne
- Mr. M. I. Ahmed Farooq
- Mr. M. D. H. Jayawardena
- Mr. V. N. Navaratnam
- Mr. Anura Bandaranaike
- Mr. Gaminu Rajapakse
- Mr. W. J. M. Lokubandara

Consultative Committee on Fisheries

- Mr. Festus Peters (Chairman)
- Mr. S. S. Abeyandara
- Mr. Harold Herath
- Mr. Tyrone Fernando
- Mr. M. Halim Isak
- Mr. Rayer Thilakaratne
- Mr. K. Thiruvattanam
- Mr. Pathman Fonseka
- Mr. Indradasa Westringhe
- Mr. P. S. Soosilhanan

PARLIAMENT

THE SPEAKER
THE DEPUTY SPEAKER AND CHAIRMAN OF COMMITTEES
THE DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES

AL HAJ M.ADBUL BAKEER MARKAR
MR. NORMAN WAIDYARATNA
MR. EDMUND SAMARAWICKREMA

PRINCIPAL OFFICIALS

Secretary-General of Parliament
Deputy Secretary-General
Assistant Secretary-General

S. N. SENEVIRATNE
B. S. B. TITTAWELLA
C. W. PANNILA

DEPARTMENT OF THE SERJEANT-AT-ARMS

Serjeant-at-Arms :
RONNIE ABEYSINGHE

Deputy Serjeant-at-Arms :
H. A. B. WANASINGHE

Assistant Serjeant-at-Arms :

HANSARD DEPARTMENT

Editor of Hansard :
N. P. A. E. D. GUNASINGHE

Deputy Editor of Hansard :
W. M. FERNANDO

Assistant Editors of Hansard :
M. A. M. M. MOHIDEEN
S. M. P. B. SAKALASOORIYA
H. L. W. DISSANAYAKE
CYRIL HEWAWASAM
P. T. WIJAYADASA
B. A. WIJAYARATNE
T. L. JUMAT
D. E. C. DE SILVA

Senior Hansard Reporters :
M. C. M. SAYIRU
P. RAJADURAI
SELLAPPAH NADARAJAH
J. GUNADASA
T. W. KARUNARATNE
K. P. ALWIS
D. S. L. JAYAKODY
K. J. A. PERERA
B. G. DHARMASENA
K. P. DHARMABANDU
M. ANOMA MILLAGASTENNA
E. KATHIRAVELU

Hansard Reporters :
W. JUSTIN J. FERNANDO
M. K. H. PIYASENA
BERNARD PERERA
SHANTI MALINI FERNANDO
G. A. RANASINGHE

ADMINISTRATION DEPARTMENT

Director, Administration :

Deputy Director, Administration :
K. SEEVANAYAGAM

Table Office :
E. B. V. PERERA (Principal Table Officer)
D. PARANAVITANA (Principal Table Officer)
A. SUBRAMANIAM
RONALD A. DE SOYSA
MILTON FERNANDO
D. RAMMANDAARACHCHI
H. L. ARIYARATNA

Establishments Office :
K. T. N. DE SILVA (Principal Establishments Officer)
W. A. BUDDHADASA
M. T. MOHANDAS DIAS
U. WIJESINGHE
LACILLE DE SILVA

Finance and Accounts Office :
M. M. SOMAPALA (Principal Finance & Accounts Officer)
B. S. BODARAGAMA
M. D. SIRIPALA
RANJAN PANTHINATHER
A. F. A. R. FERNANDO

Bills Office :
H. A. SUGATHAPALA (Principal Bills Officer)
H. F. P. FONSEKA
M. L. A. DHARMADASA
K. W. SUNIL

Committee Office - I :

- K. KARUNATILLEKE (Principal Committee Officer)
- M. J. L. A. PERERA
- W. PALLIYAGURUJE

Committee Office - II :

- S. M. C. B. SAKALASOORIYA (Principal Committee Officer)
- K. SABANAYAGAM

Supplies and Services Office :

- K. GUNADASA (Principal Supplies and Services Officer)
- J. ILANGASINGHE (Principal Supplies and Services Officer)
- E. M. PERERA
- M. J. M. PAULINUS PEIRIS

Librarian :

- T. V. GOONETILLEKE

Assistant Librarian :

- T. T. S. S. AMARASEKERA

Chief Parliamentary Interpreter :

Senior Parliamentary Interpreters :

- N. SUBRAMANIAM
- W. N. H. P. DE WIJESINGHE

Parliamentary Interpreters :

- H. WETTASINGHE
- S. K. THAMBIPILLAI
- SELLIAH KUMARASAMY
- M. K RAHULAN
- S. RAJAPAKSE

ADMINISTRATION DEPARTMENT

HANSARD DEPARTMENT

Director, Administration :
 Deputy Director, Administration :
 K. SEVANYAGAM
 Table Office :
 E. B. V. PERERA (Principal Table Officer)
 D. PARAKAVATHANA (Principal Table Officer)
 A. SUBRAMANIAM
 RONALD A. DE SOUSA
 MILTON FERNANDO
 D. RAMMANGARAKACHCHI
 H. L. ARIVARATNA
 Establishments Office :
 K. T. N. DE SILVA (Principal Establishments Officer)
 W. A. BUDDHABASA
 M. T. MOHANDAS DIAS
 U. WESINGHE
 LACHELLE DE SILVA
 Finance and Accounts Office :
 M. M. SOMARAJA (Principal Finance & Accounts Officer)
 B. S. BODARAGAMA
 M. D. SIRIPALA
 RANJAN PANTHINATHAR
 A. F. A. R. FERNANDO
 Bills Office :
 H. A. SUDATHAPALA (Principal Bills Officer)
 H. F. P. FONSEKA
 M. I. A. DHARMADASA
 K. W. SUNIT

Editor of Hansard :
 N. P. A. E. D. GUNASINGHE
 Deputy Editor of Hansard :
 W. M. FERNANDO
 Assistant Editor of Hansard :
 M. A. M. MONTIEN
 S. M. P. B. SAKALASOORIYA
 H. L. W. DISSANAYAKE
 CYRIL HEWAWASAM
 P. T. WIJAYADASA
 B. A. WIJAYARATNE
 T. L. LUMAT
 D. E. C. DE SILVA
 Senior Hansard Reporters :
 M. C. M. SAYURU
 P. RAJADURAI
 SELLAPPAN NADARAJAH
 J. GUNADASA
 T. W. KARUNARATNE
 K. P. ALWIS
 D. S. E. JAYAKODY
 K. J. A. PERERA
 B. G. DHARMASEKA
 K. P. DHARMAWANDU
 M. ANOMA MILLAGASTENNA
 E. KATHIRAVELU
 Hansard Reporters :
 W. JUSTIN J. FERNANDO
 M. K. H. PIYASENA
 BERNARD PERERA
 SRANITI MALINI FERNANDO
 G. A. RANASINGHE

[21st July 1977 to date]

පාර්ලිමේන්තු විවාද

නිල වාර්තාව

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ පළමුවන පාර්ලිමේන්තුව
දෙවන සභාවාරය

21 වන කාණ්ඩය

පාර්ලිමේන්තුව පාරාලයාණ්ඩය PARLIAMENT

1982 අගෝස්තු 3 වන අඟහරුවාදා

සෙව்வாய්ස්කිழය, 3 ඉසවුද 1982

Tuesday, 3rd August 1982

අ. හා. 3 ව පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. කථනායකතුමා [අල් හාජි එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා] මූලාසනයකට විය. පාරාලයාණ්ඩය පී. පී. 3 මණිකිරුක් කඳියතු. ජපානායකර් අචාර් කර් [අල්බාලා මා. අප්පුල් පාකීර් මාකාර්] තඹයක වෙතින්තාර් කර්.

The Parliament met at 3 p.m., MR. SPEAKER (AL HAJ M. ADUL BAKEER MARKAR) in the Chair.

ජනාධිපති තුමාගෙන් ලත් සන්දේශ

ආණ්ඩුපතිගේ සභාවෙන් ලත් සන්දේශ

MESSAGES FROM THE PRESIDENT

කථනායකතුමා

(ජපානායකර් අචාර් කර්)

(Mr Speaker)

I have received the following Messages from His Excellency the President :

I

මහජන ආරක්ෂක ආණ්ඩු
පොත්සමයකර් පාත්‍රකාර්පුක් කද්දක
PUBLIC SECURITY ORDER

“ ශ්‍රී ලංකා ජනාධිපති
මූලාසනය ආණ්ඩු
PRESIDENT OF SRI LANKA

No. 15.106

Colombo, July 30, 1982.

Hon. Mr. Speaker,

By order dated 30th July, 1982 and issued under section 12 of Part III of the Public Security Ordinance (Chapter 40), as amended by Act No. 8 of 1959. I have called out all the members of the Sri Lanka Army, the Sri Lanka Navy and the Sri Lanka Air Force in every Administrative District.

02. I do hereby communicate to the Parliament that the reason for issuing the Order is for the maintenance of public order.

J. R. Jayewardene,
President.

The Hon. Speaker of the Parliament. ”

II

මහජන ආරක්ෂක ප්‍රකාශනය
පොත්සමයකර් පාත්‍රකාර්පුක් පිරිකදක
PUBLIC SECURITY PROCLAMATION

“ ශ්‍රී ලංකා ජනාධිපති
මූලාසනය ආණ්ඩු
PRESIDENT OF SRI LANKA

Colombo, July 30, 1982.

Hon. Mr. Speaker,

By Proclamation dated July 30, 1982 and made under section 2 of the Public Security Ordinance (Cap. 40), as amended by Act, No. 8 of 1959 and Law No. 6 of 1978, I have declared that the provisions of Part II of the aforesaid Ordinance shall come into operation on July 30, 1982, throughout Sri Lanka.

2. In compliance with paragraph (4) of Article 155 of the Constitution, I do hereby communicate to Parliament that the reason for making the Proclamation as aforesaid is for the preservation of public order and the maintenance of supplies and services essential to the life of the community.

Hon. Speaker of the Parliament ”

J. R. Jayewardene
President.

නිවේදනය

අறிවිච්චු

ANNOUNCEMENT

වඩුකෝඩ්දක මන්ත්‍රී පී. තිරුනාවුකර්සු මහතාගේ
අභාවය
වද්දුකද්දකද අභ්‍යන්තර් තිරු. ඊ. තිරුනාවුකර්සු
මරණය

DEATH OF MR.T. THIRUNAVUKARASU, MEMBER FOR
VADDUKKODDAI

කථනායකතුමා

(ජපානායකර් අචාර් කර්)

(Mr. Speaker)

It is with great regret that I have to announce to the Parliament the death of Mr. T. Thirunavukarasu, member for Vaddukkoddaï, and I desire on behalf of the Parliament to express the deep sense of loss that we have sustained and our sincere sympathy with the members of the family of the Member.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම

අමර්ප්පිකද්දක පත්තිරාභ්කර්

PAPERS PRESENTED

Annual Report and Statement of Accounts of the Sri Lanka State Flour Milling Corporation for 1980.—(Mr. M. Vincent Perera on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways :)

(1) A Regulation made under section 25 of the Sri Lanka Tea Board law, No. 14 of 1975.

(2) The Estimates of income and Expenditure of the Rubber Control Fund for the year 1982.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Public Administration and Minister of Plantation Industries.)

Annual Report and Statement of Accounts of the River Valleys Development Board for 1979 and the Addendum to the Annual Report for 1979.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Lands and Land Development and Minister of Mahaweli Development.)

1982 අංක 9 දරන පරිපූරක ඇස්තමේන්තුව — [පෙස් ටීස් පෙරේරා මහතා]

Annual Report and Statement of Accounts of the Government Owned Business Undertaking of Vijaya Tiles Limited for 1979.—(Mr. Cyril Mathew.)

Regulation under section 46 of the Employees Provident Fund Act, No. 15 of 1958.—(Mr. C. P. J. Seneviratne.)

Regulation made under section 82A, read with sections 8 and 29 of the Partition Law, No. 21 of 1977.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Justice.)

සභාවේසය මත නිතිස සුතුසපි නියෝග කරන ලදී.
 சபாபிடத்தில் இருக்க கட்டளையிடப்பட்டது.
 Ordered to lie upon the Table.

පිළිගත්වන ලද වාර්තා

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட அறிக்கைகள்
REPORTS PRESENTED

පොදු ව්‍යාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ වාර්තාව
 அரசாங்க முயற்சிகள் குழு அறிக்கை

REPORT OF THE COMMITTEE ON PUBLIC ENTERPRISES

එම්. එස්. අමරසිරි මහතා (නියෝජ්‍ය වෙළඳ හා නාවුක කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා)

(திரு. எம். எஸ். அமரசிரி—வர்த்தக, கப்பற்றுறைப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. S. Amarasiri—Deputy Minister of Trade & Shipping)

I present the Fourth Report from the Committee on Public Enterprises on the accounts of certain Public Enterprises and the Report of the Auditor-General thereon together with the Proceedings of the Committee and the Minutes of Evidence.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ලිමේන්තු ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා)

(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா—பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perea—Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

On behalf of the Prime Minister and Leader of the House of Parliament, I move,

“That the Fourth Report from the Committee on Public Enterprises on the accounts of certain Public Enterprises and the Report of the Auditor-General thereon together with the Proceedings of the Committee and the Minutes of Evidence be printed.”

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සහ සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
 Question put, and agreed to.

වාර්තාව මුද්‍රණය කළ සුතුසපි නියෝග කරන ලදී.
 அறிக்கை அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.
 Ordered that the Report be printed.

ප්‍රශ්න වලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ආචාර්ය ජේනිස් ස්ටාර්ගට්: වැටුප්

கலாநிதி ஜேனிஸ் ஸ்டாக்ட்; சம்பளம்

DR. JANICE STARGARDT: SALARY

105/82 (2)

1. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල)

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி—அத்தனகல்ல)

(Mr. Lakshman Jayakody—Attanagalla)

සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය: (අ) සංස්කෘතික ත්‍රිකෝණය තුළ පිහිටි කැණීම් බිම්වල වැඩ කළ ආචාර්ය ජේනිස් ස්ටාර්ගට් නම් තැනැත්තියක සිටියාද? (ආ) (i) එසේ නම්, ඇයගේ අධ්‍යයන විස්තර සහ ඇයට ශ්‍රී ලංකා අරමුදල්වලින් හෝ යු. එන්. ඩී. පී. සංවිධානයෙන් හෝ අන්‍ය ජාත්‍යන්තර සංවිධානයකින් හෝ දේශීය හා විදේශීය මුදල්වලින් ලැබුණු වැටුප එතුමා සඳහන් කරන්නේද? (ii) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද? (ඉ) මෙම වැටුප ගෙවනු ලබන්නේ යුනෙස්කෝ හෝ යු. එන්. ඩී. පී. සංවිධානයෙන් හෝ ශ්‍රී ලංකාවට වෙන් කර දී ඇති අරමුදල්වලින්ද?

கலாச்சார அலுவல்கள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா: (அ) கலாசார முக்கோணத்தில் அகழ்வு வேலைத்தளத்தில் கலாநிதி ஜேனிஸ் ஸ்டாக்ட் என்பவர் பணியாற்றுகிறாரா? (ஆ) (i) ஆமெனில் இவரது வாழ்க்கை குறிப்புத் தகவமைகையும், சர்வதேச ஸ்தாபனத்தின் மூலமோ, ஐக்கிய நாடுகள் அபிவிருத்தித் திட்டத்தின் மூலமோ இலங்கை நிதி மூலமோ அவர் பெறும் சம்பளத்தை உள்நாட்டு, வெளிநாட்டு நாணயத்தில் கூறுவாரா? (ii) இன்றேல், ஏன்? (இ) யுனெஸ்கோ அல்லது ஐக்கிய நாடுகள் அபிவிருத்தித் திட்டத்தின் கீழ் இலங்கைக்கு ஒதுக்கிய நிதியில் இருந்தா இச்சம்பளம் கொடுக்கப்படுகின்றது?

asked the Minister of Cultural Affairs: (a) Has there been one Dr. Janice Stargardt working at the excavation sites within the Cultural Triangle? (b) (i) If so, will he state the curriculum vitae, the salary received in rupees and foreign currency either from Sri Lanka funds, from the UNDP or any other international organisation? (ii) If not, why? (c) Is this salary paid out of funds allocated by UNESCO or UNDP to Sri Lanka?

ඩබ්ලිව්. එම්. ජී. පී. බණ්ඩා මහතා (වැඩ බලන සංස්කෘතික කටයුතු ඇමතිතුමා)

(திரு. டபிள்யூ. எம். ஜி. பி. பண்டா—கலாசார அலுவல்கள் பதில் அமைச்சர்)

(Mr. W. M. G. T. Banda—Acting Minister of Cultural Affairs)

(අ) ඔව්, පොළොන්නරුවේ ආලාපක පිරිවෙණ වැඩ බිමෙහි, (ආ) 1. ආචාර්ය ජේනිස් ස්ටාර්ගට් මහත්මියගේ අධ්‍යයන විස්තර මේ සමග සහගත කරමි. *යුනෙස්කෝ වේ අනුග්‍රහය මත, ආචාර්ය ජේනිස් ස්ටාර්ගට් මහත්මිය

1981 මාර්තු මස සිට මැයි මස දක්වා දෙමසක කාලයක් ශ්‍රී ලංකාවේ සේවය කර ඇත. තවද, එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවර්ධන වැඩ සටහනේ අනුග්‍රහය මත, ඇය 1981 මැයි මස සිට ජූලි මස දක්වා තවත් දෙමසක කාලයක් ශ්‍රී ලංකාවේ සේවය කළාය. ආචාර්ය ජෙනිස් ස්ටාගාට් මහත්මියට ශ්‍රී ලංකා රුපියල් වලින් වැටුප් ගෙවා නැත. ඇය ඉහත සඳහන් සංවිධාන සමග අත්සන් කරණ ලද ගිවිසුම් අනුව එකී ජාත්‍යන්තර සංවිධාන දෙක විසින් ඇයගේ වියදම් දරණ ලදී. ii. පැන නොනගී. (ඉ) යුනෙස්කෝව හෝ එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවර්ධන වැඩ සටහන හෝ එවැනි ජාත්‍යන්තර සංවිධානයක් යටතේ ශ්‍රී ලංකාවේ සේවය කරන විශේෂඥයෙකුට ගෙවන ඕනෑම දීමනාවක්, අදාල රට වෙනුවෙන් වෙන්කර ඇති අරමුදල් වලින් දරනු ලබන බව නිසැකය. ඒ අනුව ආචාර්ය ජෙනිස් ස්ටාගාට් මහත්මිය සම්බන්ධයෙන් දරන ලද වියදම්, සංස්කෘතික ත්‍රිකෝණ යෝජනා ක්‍රමය යටතේ, ශ්‍රී ලංකාවට අදාළ අයවැය වාර්තාවේ පෙන්නුම් කරනු ලබන බව නො අනුමානය.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 (ශ්‍රී. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි)
 (Mr. Lakshman Jayakody)

අතුරු ප්‍රයත්නයක් තිබෙනවා. වැඩබලන ගරු ඇමති තුමාගේ පිළිතුරේ (ඉ) ඡේදය අනුව, අදාල රට වෙනුවෙන් දෙන්නී තිබෙන අරමුදල් වලින් පඩි ගෙවන්නට යන නිසා, ඒ පඩි ගෙවීම පිළිබඳ පරිපාලනයක් තිබෙන බවද යන වග මම දැනගන්න කැමතියි.

බබ්ලිඩ්. එම්. ජී. ටී. බණ්ඩා මහතා
 (ශ්‍රී. උ. පී. ආර්. ආර්. පණ්ඩා)
 (Mr. W. M. G. T. Banda)

ඒ ගැන සොයා බලා දැනුම් දෙන්න පුළුවන්.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 (ශ්‍රී. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි)
 (Mr. Lakshman Jayakody)

කරුණාකර ඒ ගැන සොයා බලා, එය නොගෙවන්න කටයුතු කරනවාද?

බබ්ලිඩ්. එම්. ජී. ටී. බණ්ඩා මහතා
 (ශ්‍රී. උ. පී. ආර්. ආර්. පණ්ඩා)
 (Mr. W. M. G. T. Banda)

එය ව්‍යවස්ථාව අනුව සලකා බලන්න ඕනෑ.

සහ මෙහෙය ගින තබන ලද විස්තර:
 *பிரபலத் தில் கலக்கப்பட்ட விபரங்கள்:
 Particulars tabled :

ආචාර්ය ජෙනිස් ස්ටාගාට් මහත්මියගේ අධ්‍යයන විස්තර

වර්තමාන තනතුර :

කේම්බ්‍රිජ්හි පෙරදිග ආසියාතික ඉතිහාස විද්‍යා සංවිධානය විසින් පාලනය කරනු ලබන ලී පදනමේ අන්තර්දිග ආසියාතික පුරා විද්‍යාව පිළිබඳ ජ්‍යෙෂ්ඨ පර්යේෂණ ශිෂ්‍යත්වලාභියා හා කේම්බ්‍රිජ් යෝජනා ක්‍රමයේ අන්තර්දිග ආසියාතික පැරණි ශිෂ්ඨාචාරය පිළිබඳ අධ්‍යක්ෂ, සමකාලීනව තායිලන්තයේ පර්යේෂණ සංවිධානවලට දායකවීම සඳහා 1974 සිට තායිලන්තයේ පොංකිල කුමාර විශ්ව විද්‍යාලයේ පුරා විද්‍යාව හා ප්‍රාග් පාච්ඡතික අධ්‍යයනය පිළිබඳ සම්මාන මහාචාර්ය.

උපන් දිනය හා ස්ථානය :-

1936 ජනවාරි මස 30 දා ඔස්ට්‍රේලියාව.

අධ්‍යයනය :-

1948-1952 කැන්බරා උසස් පාසල, ඉංග්‍රීසි, ප්‍රංශ හා දාර්ශික විද්‍යාව වෙනුවෙන් මැට්‍රිකියුලන් රාජ්‍ය ලැයිස්තුවේ පළමුවැන්නා, 1954-1955 කැන්බරාහි ඔස්ට්‍රේලියානු ජාතික විශ්ව විද්‍යාලයේ අධ්‍යයනය සඳහා කැන්බරා හා පොදු රාජ්‍ය මණ්ඩලීය ශිෂ්‍යත්වය ප්‍රදානය කෙරුණි. 1958 ප්‍රථම කල, උපාධිය, විශේෂ ලැදිකම් : අග්නිදිග ආසියාතික ශිෂ්ඨාචාරය හා පුරාණ භාෂා.

ඉගැන්වීම හා පර්යේෂණ :-

1959-1966 පොදු රාජ්‍ය මණ්ඩලීය අධ්‍යාපන කාර්යාලයේ (දැනට අධ්‍යාපන හා විද්‍යා අමාත්‍යාංශයේ) මෙල්බෝර්න් හා මෝනාෂ් විශ්ව විද්‍යාලවල ඉතිහාසය පිළිබඳ නිබන්ධන උපදේශක; බුරැමයේ ශිලා ලිපි හා ඓතිහාසික පුරාවිද්‍යා පිළිබඳ පර්යේෂණ, 1962-63 බුරැමය, ඉන්දියාව, ශ්‍රී ලංකාව හා ඉන්දුනීසියාව යන රටවල ක්ෂේත්‍ර වැඩ කටයුතු හා ලන්ඩන් හා පැරිසියේ පුස්තකාල ස්ථ පර්යේෂණ.

1960-69 මෙල්බෝර්න්හි වික්ටෝරියානු අධ්‍යාපන ආයතනයේ ආසියානු ඉතිහාසය පිළිබඳ කච්ඡන චාර්ය, 1968-කච්ඡන චාර්ය තනතුරේ උපරිම තලයට පත්වීම හා බහුවිධ ආසියානු අධ්‍යයන වැඩ සටහනේ කැඳවන්නා ඉහත සඳහන් පරිදි පර්යේෂණ අඛණ්ඩව කෙරීගෙන ගියේය. සිංගප්පූරුව, මැලේසියාව හා පිලිපීනයේ ක්ෂේත්‍ර වැඩ කටයුතු හා ජපානයේ පුස්තකාලීය හා කෞතුකාගාර පර්යේෂණ 1963, තෝකියෝ විශ්ව විද්‍යාලයේ කලාපියයේ බාහිර කච්ඡනචාර්ය 1968. 1968 : 1969/70 අධ්‍යයන වර්ෂ තුළ තෝකියෝ විශ්ව විද්‍යාලයේ කලින් තෝරාගත් (පශ්චාත් ආචාර්ය) සාමාජික (ඔස්ට්‍රේලියාව හා ජපානය අතර පශ්චාත් මට්ටමේ උගතුන් හුවමාරුකර ගැනීමේ වැඩ සටහන යටතේ) "බුරැමයේ පුරාතන ශිෂ්ඨාචාරය වර්ධනයේ අවස්ථා" නමැති සාමාජිකත්ව නිබන්ධනය 1968, මෙම නිබන්ධනය "ඩොක්ටරට එස් ටෙටර්ස් ඩිමැට් මිනිස් විශරයේහි එඩියුකේෂන් සෙන්ටරේටයට ඔක්ස් යුනිවර්සිටි"

1969-70 ලිවර්පූල්හි (පශ්චාත් ආචාර්ය) ශිෂ්‍යත්වලාභියා, දකුණු හා අග්නිදිග ආසියාතික පුරාවිද්‍යා හා ඉතිහාසය, කලාපියය ටෝකියෝ විශ්ව විද්‍යාලය, සමකාලීනවම ටොකියෝ බංකෝ (ද ඉන්ටර් ඔරියන්ටල් ලිබ්‍රරි) ටෝකියෝ, ශිලා ලිපි හා පුරා විද්‍යා මූලාශ්‍ර මත පිහිටා බුරැමය, ශ්‍රී ලංකාව හා ජපානය යන රටවල පෞරාණික වාරික්‍රම පිළිබඳ උසස් අධ්‍යයනය, තෝකියෝ හා කියතෝ විශ්ව විද්‍යාල හා ටොයො බංකෝ, සිංගප්පූරුව, මැලේසියාව හා ඉන්දියාව යන රටවල ක්ෂේත්‍ර වැඩ, යුරිම්, පැරිස් හා ලන්ඩන් යන නගරවල කෞතුකාගාරවල හා පුස්තකාලවල පර්යේෂණ,

1970-74 කේම්බ්‍රිජ්හි පුරාවිද්‍යා හා මානව විද්‍යා පියයේ අග්නිදිග ආසියානු පුරාවිද්‍යාව පිළිබඳ ඉවත්ස් ශිෂ්‍යත්වලාභියා, තායිලන්තය, බුරැමය ප්‍රමුඛ කොටගත් කේම්බ්‍රිජ් අග්නිදිග ආසියානු වාර්ෂික ක්ෂේත්‍ර ගවේශනයේ අධ්‍යක්ෂ, සමකාලීනවම කේම්බ්‍රිජ්හි පුරා විද්‍යාව හා මානව වංශ විද්‍යා විශ්ව විද්‍යාල කෞතුකාගාරයේ අග්නිදිග ආසියානු සංසදෙහි පාලක,

1975 සිට මේ දක්වා : ඉහතින් දක්වා ඇති පරිදි ලී පදනමේ ජ්‍යෙෂ්ඨ පර්යේෂණ ශිෂ්‍යත්වලාභියා, තායිලන්තය, බුරැමය හා ඉන්දුනීසියාව යන රටවල වාර්ෂික ක්ෂේත්‍ර වාරිකා,

1976-78 පැරිසියේ එතලෝ පැලීක් ඩෙස් හෝටස් එටිඩස් අලා සෝබෝන්හි අග්නිදිග ආසියානු පුරා විද්‍යා පිළිබඳ බැහිරි කච්ඡන චාර්ය,

1978 බ්‍රිතාන්‍ය දැනටමේ සංචාරක ශිෂ්‍යත්වලාභියා, අග්නිදිග ආසියානු පුරාවිද්‍යාව-තායිලන්තය, මැලේසියාව හා ඉන්දුනීසියාව.

1979 බ්‍රිතාන්‍ය මණ්ඩල විශේෂඥ කච්ඡනචාර්ය, මාර්තු-මැයි, ඉන්දුනීසියාව, තායිලන්තය, ශ්‍රී ලංකාව. මාර්තු මස ජාකර්තාවේ, ශ්‍රී විජය පිළිබඳ ඒස් පීඑච්එල්එච් වැඩ මුළුමනි බ්‍රිතාන්‍ය තියේහින.

1980 සිට මේ දක්වා-ශ්‍රී ලංකා ආණ්ඩුවේ ඉල්ලීම පරිදි යුනෙස්කෝ ශ්‍රී ලංකා සංස්කෘතික යෝජනා ක්‍රමයේ පොළොන්නරුව ගවේෂණ හා තහවුරු කිරීම් ව්‍යාපෘති උපදේශක.

[බබ්ලිවි. එම්. ජී. ටී. බණ්ඩා මහතා]

සම්මාන හා ත්‍යාග

ලිපිලේඛන නාමාවලිය

පත්‍රිකා සහ ලිපි :

කන්නසින්න රජ සමයේ (1084-1112) සමකාලීන ශිලා ලේඛන මගින් පිළිබිඹුවන රජකම පිළිබඳ බලතල සහ යුතුකම්.

ලිපි අංක 70 ආසියාවේ ඉතිහාසඥයන්ගේ ජාත්‍යන්තර සම්මේලනය මලයා විශ්ව විද්‍යාලය, ක්වලම්පුර් 1968.

බුරුමයේ, රජයේ සහ වාරිමාර්ග තුලනාත්මක සමීක්ෂණයකි. ආසියානු අධ්‍යයන, වෙළුම 1/1, 3, 1968

කන්නසින්න රජ සමයේ 1084-1112 ශිලා ලේඛන අනුව මධ්‍යකාලීන බුරුමයේ රාජකීය බලතලවල සමාජමය සහ ආගමික ලක්ෂණ. පෙරදිග අර්ථික හා සමාජ ඉතිහාසය පිළිබඳ සඟරාව XIII, 3, 1970.

රාජකීය ගොඩනැගිලි සහ පුරාවිද්‍යා-බොන් සහ බුරුම ශිලා ලේඛන මූලාශ්‍රයෙන් ප්‍රසිද්ධ දේශනයකි. ටෝකියෝ විශ්ව විද්‍යාලය. 1970 මැයි.

බුරුමයේ වාරිමාර්ග ඉතිහාසය-ප්‍රසිද්ධ දේශනයකි. කියෝටෝ විශ්ව විද්‍යාලය, 1970 අප්‍රේල්.

මධ්‍යකාලීන බුරුමයේ රාජ්‍ය කාන්ත්‍රික මත සහ ක්‍රියාමාර්ග. ජපානයේ පවත්වන ලද ප්‍රාචීන පඬුවරුන්ගේ ජාත්‍යන්තර සමුළුවේදී, වෙකියෝ 1970 මැයි.

ඉන්දියාව සහ චීනය සමග පැවති බුරුම ආර්ථික සහ රාජ්‍යකාන්ත්‍රික සබඳතා, මධ්‍යකාලීන මූලාශ්‍රවලින්. පේශෝ-XIV, I, 1971.

ශ්‍රී විජය යුගයේදී දකුණු තායිලන්තයේ පිහිටි කුර්මාන්තය. පුරාවිද්‍යා IV, 2, 1972 ඔක්තෝබර්.

දකුණු තායි ජල මාර්ග-කෘෂිකර්මය, නැව් කටයුතු සහ වෙළෙඳාම පිළිබඳ නව පුරාවිද්‍යාත්මක සාක්ෂි-රාජකීය මානව විද්‍යා ආයතනයේ සඟරාව VIII, I, 1973.

මලය අර්ධද්වීපයේ ආදිම ශිෂ්ටාචාර කෙරෙහි ඉන්දීය බලපෑමේ ප්‍රමාණය සහ සීමා දකුණු ආසියානු පුරාවිද්‍යාව. 1973

දකුණු තායිලන්තයේ ශ්‍රී විජය ශිෂ්ටාචාරය. පුරාවිෂ්තු 1973 ජුනි.

කොක්වෝ හි ශ්‍රී විජය පිහිටි බඩුවලට විශේෂ අවධානය යොමු කරමින්, පිහිටි බඩු වර්ගීකරණ ගැටළු පිළිබඳ ත්‍යාගාත්මක සලකා බැලීමක්.

ආදිම අන්තිදිග ආසියාව පිළිබඳ සංවාදය-1973 සැප්තැම්බර්

පැරණි වෙළෙඳාමෙහි මානව විද්‍යා ලක්ෂණ පිළිබඳ අදහස්.

නූතන මානව විද්‍යාව-1974 සැප්තැම්බර්

පුරාණ ලංකාව දිදිබඳ සමාලෝචනයක්-රාජකීය මානව විද්‍යා ආයතනයේ සඟරාව. 1974 ජුනි

දකුණු තායිලන්තයේ සතියා ප්‍රා අර්ධද්වීපයේ පැරණි පරිසරය කෙරෙහි මිනිසාගේ බලපෑම. 1, ස්වාභාවික පරිසරය සහ ස්වාභාවික වෙනස ජෛව භූගෝල විද්‍යා සඟරාව, 1976.

දකුණු තායිලන්තයේ සතියා ප්‍රා අර්ධද්වීපයේ පැරණි පරිසරය කෙරෙහි මිනිසාගේ බලපෑම II, පැරණි කෘෂිකර්මය-ජේ. භූ. වි. සඟරාව 1977.

දකුණු තායිලන්තයේ සතියා ප්‍රා අර්ධද්වීපයේ පැරණි පරිසරය කෙරෙහි මිනිසාගේ බලපෑම III පැරණි ජලකක්ෂිතී වැඩ-ජේ. භූ. වි. සඟරාව.

ලෝකයේ හෝගයන් පිළිබඳ පරිනාමාත්මක අධ්‍යයනයන් සමාලෝචනය කිරීම-ඉන්දීය අර්ධද්වීපයේ විවිධත්වය හා වෙනස්වීම්. පුරු වෂ්තු-1976 මාර්තු.

ඉන්දුනීසියාවේ පෘෂ්ඨ යුග සමාලෝචනය.-පුරාවිෂ්තු 1976 මාර්තු.

ප්‍රංශ බසින් ලියූ ලිපි පහක්.

පැරණි අන්තිදිග අසියා සමාලෝචනය-මේග්නිසික භූගෝල විද්‍යා සඟරාව (1981)

පර්යේෂණ ත්‍යාග:—

බ්‍රිතාන්‍ය ආකඩමිය: 1971, 1972, 1973, 1976 හා 1978

රාජකීය සමිතිය: 1974 හා 1975

ක්‍රොදර් බෙසිනන් පදනම: 1971-74

වෙනර් ග්‍රෙන් පදනම: 1973 හා 78

ෆේෂ්ඩ් පදනම: 1972 හා 1975

ලී පදනම: 1975 හා 1980

පදක්කම් :
“ එකොලේ f පුත් සිස් ඩි එක්ස්ට්‍රිම් ඔරියන්ට් ” 75 වැනි සංවත්සරය පැවසීම 1976 සම්මාන හා බ.හීර මහාමාර්ග ධුර පැවසීම හා තායිලන්තය.

ශිෂ්‍යත්ව හා විද්වත් සමිතිවල සාමාජිකත්ව :—
1967 සිට බුරුම පර්යේෂණ සමිතියේ ගාච්චි සාමාජික.

1970 සිට රාජකීය ආසියාතික සමිතියේ සාමාජික.

1976 සිට එක්සත් රාජධානියේ අන්තිදිග ආසියාතික පර්යේෂණ සංගමයේ සාමාජික.

1978 සිට අන්තිදිග ආසියාතික පර්යේෂණ පිළිබඳ ජාත්‍යන්තර සංගමයේ භාණ්ඩාගාරික හා පදනම් සාමාජික. (මෙය ජාත්‍යන්තර ප්‍රවීණඥයන්ගේ සංගමයේ සාමාජික ආයතනයකි.)

DR. JANICE STARGARDT—Curriculum Vitae

Present Position : Let Foundation Senior Research Fellow in the Archaeology of South-East Asia, administered by the East Asian History of Science Trust, Cambridge, and Director of the Cambridge Project on Ancient Civilization in South East Asia ; simultaneously, Professor, hon. caus. in Archaeology and Paleo-environmental Studies, Prince of Songkhla University, Thailand, since 1974, for contributions to these studies in Thailand.

Date and Place of Birth : 30 January 1936, Australia.

Education : Canberra High School, 1948-52 ; first in State List of Matriculants in English, French and Economics ; awarded Canberra and Commonwealth Scholarships for study at the Australian National University, Canberra, 1954-58. B.A. 1958 ; special interests, Ancient Languages and Civilizations of South-East Asia.

Teaching and Research :
1959-66 : Tutor in History at the Universities of Melbourne and Monash, for the Commonwealth Office of Education (now, Ministry of Education and Science). Research on the stone inscriptions and historical archaeology of Burma ; 1962-63, field work in Burma, India, Ceylon and Indonesia ; museum and library research in London and Paris.

1966-69 : Lecturer in Asian History at the Victoria Institute of Colleges, Melbourne, rising to the top of the Lectureship scale, 1968 ; and Convenor, of the multi-disciplinary Asian Studies Programme. Research as above continued ; field work in Singapore, Malaysia and the Philippines, Library and museum research, Japan, 1968 ; guest lecturer, Faculty of Letters, University of Tokyo, 1968.

1968 : Pre-elected Leverhulme (Post-doctoral) Fellow, University of Tokyo, for the academical year 1969-70 (academic interchange programme of post-doctoral level, between Australia and Japan) ; Fellowship Dissertation, entitled. The Formative Stages of Ancient Civilization in Burma presented 1968 ; further recognized as the equivalent of a Dissertation for the Doctorate es Lettres d'Etat (Ministre de l'Education, Secretariat aux Universites. Arrete no. 660, 9 septembre 1976, with amendment).

1969-70 : *Leverhulme (Post-doctoral) Fellow*, Department of South and South-East Asian Archaeology and History, Faculty of Letters, University of Tokyo; simultaneously, *Fellow* of the Toyo Bunko (the Great Oriental Library), Tokyo. Advanced research on the ancient, hydraulic systems of Burma, Sri Lanka and Java, based on epigraphic and archaeological materials at the Universities of Tokyo, Kyoto and the Toyo Bunko; field work in Singapore, Malaysia and India; library and museum research in Zurich, Paris and London.

1970-74 : *Evans Fellow* in the Archaeology of South-East Asia, Faculty of Archaeology and Anthropology, Cambridge; Director, Cambridge South-East Asian Archaeological Expedition in annual field missions to South-East Asia, in particular Thailand and Burma; simultaneously, *Hon. Keeper*, South-East Asian Collections, University Museum of Archaeology and Ethnology, Cambridge and *Senior Research Fellow*, (non-stipendiary) Lucy Cavendish College, Cambridge.

1975 to present : *Lee Foundation Senior Research Fellow*, as above; annual field missions to Thailand, Burma and Indonesia.

1976-78 : *Visiting Professor* in South-East Asian Archaeology, Ecole Pratique des Hautes Etudes, a la Sorbonne, Paris.

1978 : *British Academy Travelling Fellow*, in South-East Asian Archaeology, in Thailand, Malaysia and Indonesia.

1979 : *British Council Specialist Lecturer*, March-May, in Indonesia, Thailand and Sri Lanka; *British Delegate* to the S.P.A.F.A. Workshop on Srivijaya, Jakarta March.

1980 to present : *Consultant*, at the request of the Sri Lankan Government, on the *UNESCO-Sri Lanka Project for the Cultural Triangle*, for the excavation and conservation of the designated area of Polonnaruwa.

Principal Honours and Awards :

Research Awards : The British Academy, 1971, 1972, 1973, 1976 and 1978.
The Royal Society, 1974 and 1975.
The Crowther Beynon Fund 1971-74
The Wenner-Gren Foundation, 1973 and 1978
The Ford Foundation, 1972 and 1975
The Lee Foundation, 1975-80

Medal : Ecole Francaise d'Extreme-Orient 75th anniversary, Paris 1976. *Honorary and Visiting Professorships* : Paris and Thailand, as above.

Fellowships and Memberships of Learned Societies :

Since 1967, Life Member of the *Burma Research Society*; since 1970, Fellow of the *Royal Asiatic Society*; since 1976, Member of the *Association of South-East Asian Studies* of the United Kingdom; since 1978, Treasurer & Foundation Member of Council of the *International Association of South-East Asian Studies* (a constituent body of the *International Orientalists' Union*).

Occasional Lectureships (selected) :

University of Tokyo, Faculty of Letters, 1968; *University of Malaya*, Department of History, 1969; *University of Kyoto*, center for Southeast Asian Studies, 1969; *University of Singapore*, Department of History, 1970; *Yale University*, Department of Anthropology, 1972 and 1976; *Ecole des Language Orientales Vivanes*, Paris, 1973; *The Asia Society Rockefeller 103 Foundation*, New York, 1973; *University of Chicago*, Department of Anthropology, 1974 and 1975; *University of British Columbia*, Asian Studies Programme, 1975; *Ecole Pratique des Hautes Etudes*, Paris, 1975, 1976, 1977 and 1978; 75th anniversary of the *Ecole Francaise d'Extreme-Orient*, College de France, Paris, June 1976; *Prince of Songkla University*, Thailand, 1974-81; *University of Indonesia*, Department of Archeology and History, 1979; *Siam Society*, Bangkok, 1979; *Peradeniya University*, Kandy, 1979 *Vidhya Lanka University*, Colombo, 1979; *Sri Lanka Archaeological and Historical Society*, 1979 *Institut Francais d'Indologie*, Pondichery, 1979; *Ecole Francaise d'Extreme-Orient*, Pondichery, 1979.

BIBLIOGRAPHY

Monographs and Articles :

The Powers and Duties of Kingship in Kyansittha's Reign 1084-1112; from contemporary stone inscriptions.

Paper No. 70, *International Conference of Historians of Asia*, University of Malaya, Kula Lumpur, 1968, 25pp., 2 facs., inscriptions, 1 plan.

Government and Irrigation in Burma—a comparative survey. *Asian Studies*, Vol. VI, 3, 1968, pp. 358-71 -5 tables.

Social and Religious Aspects of Royal Power in Medieval Burma; from inscriptions of Kyansittha's Reign, 1084-1112. *Journal of the Economic and Social History of the Orient (JESHO)* XIII, 3, 1970, pp. 289-308.

Myths and the Making of the State; from Mon and Burmese epigraphic sources. Text, *Public Lecture in the Faculty of Letters*, University of Tokyo, May, 1970, 27 pp.

The History of Irrigation to Burma.

Text, *Public Lecture in Center for South-east Asian Studies*, University of Kyoto, April, 1970, 25 pp. - 3 maps. Published, in Japanese, in *Tonan Asia Kenkyu*, 1971.

Diplomatic Concepts and Practice in Medieval Burma.

International Congress of Orientalists in Japan, Tokyo, May, 1970; abstract also published in *Acta Asiatica of the Toho Gakkai*, Tokyo, October 1970.

Burma's Economic and Diplomatic Relations with India and China; from medieval sources. *JESHO*, XIV, I, 1971, PP. 38-62, 1 map 1, plate.

The Ceramic Industry of Southern Thailand in the Srivijayan Period. *Archaeology*, IV, 2, October, 1972, pp. 190-219, 19 figs., 12 tables.

Southern Thai Waterways; new archaeological evidence on agriculture, shipping and trade. *Man, Journal of the Royal Anthropological Institute*, VIII, 1, 197 pp. 5-29, 18 figs., 5 tables, 3 plates.

The Extent and Limitations of Indian Influence on the Protohistoric Civilizations of the Malay Peninsula. *South Asian Archaeology*, ed., N. Hammond, foreword, Sir Mortimer Wheeler, Duckworth, London, 1973, pp. 279-303, 14 figs., 4 plates, 5 tables.

The Srivijayan Civilization of Southern Thailand. *Antiquity*, June, 1973, pp. 225-229, 4 figs.

A Theoretical Consideration of Problems in Ceramic Classification; with special reference to the Srivijayan ceramics at Kok Moh. *Colloquy on Early South East-Asia*, School of Oriental and African Studies, London, Sept., 1973, 25 pp.

A Comment on Anthropological Perspectives on Ancient Trade, by R. McC. Adams, with reference to the Isthmus of the Malay Peninsula. *Current Anthropology*, September, 1974.

A Review of Ancient Ceylon, Numbers 1 and 2, and Occasional Paper 1. *Man, Journal of the Royal Anthropological Institute*, June, 1974.

Man's Impact on the Ancient Environment of the Satingpra Peninsula, South Thailand. 1, The Natural Environment and Natural Change. *Journal of Biogeography (J.Biog.)* 1976, 3, pp. 211-228, 8 figs.

Man's Impact on the Ancient Environment of the Satingpra Peninsula, South Thailand. 11, Ancient Agriculture. *J.Biog.*, 1977, 4, 1, pp. 1-16, 10 figs., 2 tables.

Man's Impact on the Ancient Environment of the Satingpra Peninsula, South Thailand. III, Ancient Hydraulic Works. *J.Biog.* forthcoming, ca. 21 pp.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(ති. ල. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි.)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Are bricks also being imported ?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(ති. ල. எ. ம. வின்சன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I am not aware whether bricks are imported.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(ති. ල. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි.)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Is he aware that bricks have been imported to this country? We are making these items in this country, and therefore is he aware that we are losing foreign exchange?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(ති. ල. எ. ம. வின்சன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I want time to answer that question.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(ති. ල. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි.)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Will the Hon. Minister undertake to discuss this matter with the Prime Minister and see that what is locally manufactured is not imported, please.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(ති. ල. எ. ம. வின்சன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I will bring it to the notice of the Hon. Prime Minister.

පිලිංකඩ සුසාන භූමියේ ළකාස්ගස් : විකිණීම

පිලිංකඩ මහානගරයේ පිලිංකඩ පලාමාරාමය : විකිණීම

JAK TREES IN PILANKADA CEMETERY PREMISES : SALE

108/82 (2)

3. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(ති. ල. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි.)
(Mr. Lakshman Jayakody)

අග්‍රාමාත්‍යතුමා සහ සමාජ සාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් අමාත්‍යතුමා සහ මහාමාත්‍ය කටයුතු පිළිබඳ අමාත්‍යවරයාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය: (අ) අත්තනලේල ආසනයේ මෙහෙයවීමට උප කාර්යාලයට අයත් පිලිංකඩ සුසාන භූමියේ තිබූ කොස්ගස් කපා දමන ලද්දේ කවදාද?

(ආ) (i) එම ගස් විකිණීමට තීරණය කරන ලද්දේ කවදාද? (ii) කවුරුන් විසින්ද? (iii) මිල ගණන් කැඳවීමද? (iv) එසේ නොකළේ නම් ඒ මන්ද? (ඊ) (i) එම කොස්ගස් විකුණන ලද්දේ කාටද? (ii) කොපමණ මුදලකටද? (ඊ) ප්‍රදේශයේ ඉම සංවර්ධන සමිතිය ඇතුළු පොදු සංවිධාන සහ පුද්ගලයන් විසින් වැඩි මුදලකට මෙම කොස්ගස් මිලදී ගැනීමට ඉල්ලුම් කර තිබූ නමුත් අඩු මුදලකට එම කොස්ගස් විකිණීම පිණිස කටයුතු කරන ලද්දේ

මන්ද? (උ) මෙම කොස්ගස් කපා දැමූ පසු ඒවා ඉම සංවර්ධන සමිතියට ලබා දී එම සුසාන භූමියේ සුසාන මාර්ගයක් ඉදිකිරීමට කටයුතු යොදන ලෙස අදාල නිලධාරීන්ට අත්තනලේල මන්ත්‍රීවරයා විසින් දැනුම් දුන් බව එතුමා දන්නවාද? (ඌ) (i) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (ii) එසේ නොකරන්නේ නම් ඒ මන්ද?

පිරිමහ අමාත්‍යවරයා, දැනටමත්, වීදිමාර්ග, නිර්මාණ අමාත්‍යවරයා, පෙරළුමිනිසුන් අමාත්‍යවරයා සමඟ කේට්ටු විමසීම: (අ) අත්තනලේල නගරයේ ඉයාකොඩි මහතා විසින් මෙම කොස්ගස් විකිණීමට කටයුතු කරනවාද? (ආ) (i) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (ii) එසේ නොකරන්නේ නම් ඒ මන්ද? (ඇ) (i) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (ii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (iii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (iv) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (v) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (vi) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (vii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (viii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (ix) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (x) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xi) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xiii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xiv) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xv) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xvi) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xvii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xviii) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xix) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද? (xx) මෙම කොස්ගස් විකිණීමෙන් වූ පාඩුව අය කර ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරනවාද?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways : (a) When were the jak trees in the Pilankada cemetery belonging to the Oyaboda Peruwa sub-office in the Attanagalla Electorate cut down? (b) (i) When was a decision taken to sell those trees? (ii) By whom was the decision taken? (iii) Were quotations called for? (iv) If not, why? (c) (i) To whom were the jak trees sold? (ii) At what price? (d) Why was action taken to sell these jak trees at a lesser price when public organisations like the Rural Development Society of the area and individuals had offered to pay more for their purchase? (e) Is he aware that after these jak trees were cut down the Member for Attanagalla informed the relevant officials to hand them over to the Rural Development Society and get a mortuary constructed in the cemetery? (f) (i) Will he take action to have the loss incurred by the sale of these jak trees recovered? (ii) If not, why?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(ති. ල. எ. ம. வின்சன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways :

(a) In March 1980. (b) (i) On 10.03.1980. (ii) By the Administrative Officer of Oyaboda Peruwa Village

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Minister of Food and Co-operatives.

(a) Attention will be made. (b) Does not arise.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, the Hon. Acting Minister of Food and Co-operatives has issued a report in July 1982, perhaps to all the Ministers about food stamps wherein he has stated that the number not eligible but receiving food stamps in the Island is 147,429, but the number eligible but not receiving food stamps is 812,337.

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා (සෞචන කටයුතු හා රැකී රක්ෂා දැමෙනුම සහ අධ්‍යාපන දැමෙනුම)

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ — இளைஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்பு அமைச்சரும் கல்வி அமைச்சரும்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe—Minister of Youth Affairs & Employment and Minister of Education)

Is this a Cabinet document ?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

This is not a Cabinet paper. This is a report.

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

You said it was distributed to all Ministers ?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I said it was a report.

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

You said just now that it was a report distributed by the Minister to other Ministers.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Of course, this is not a Cabinet paper.

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

A report distributed by one Minister to another Minister.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

May be, but these are reports which we get straight from the department.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order, please !

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

Sir, he alleges that it was a report distributed by one Minister to another Minister.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

No, no.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Will the Hon. Minister say whether it is a Cabinet paper or not ?

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

We do not know. If it is a report given by one Minister to another Minister, then he cannot ask that question.—(Interruption). He claims here that it was a report given by one Minister to another Minister.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir. Is he aware that a survey was made and it was found that 168,910 people of this country are not receiving food stamps while they should get, even at the income rate of Rs. 300 ? Is he aware of that ?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I ask for time to answer that question.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I hope he will answer the question after asking for time.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

By then the Minister will be present.

සහාජී, අන්තර්ලේල ප්‍රාදේශීය මණ්ඩලය
 தலைவர், அத்தனகலை பிரதேச சபை
 PRESIDENT, ATTANAGALLA PRADESHIYA
 MANDALAYA

173/82 (2)

8. එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා (ගම්පහ)

(திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க—கம்பஹ)
 (Mr. S. D. Bandaranayake—Gampaha)

අලුමානතුමා සහ පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම්
 ඇමතිතුමා සහ මහාමැදි කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන්
 ඇසූ ප්‍රශ්නය: (අ) (i) ඩී. සී. චන්දිකානන්දර මහතා අන්
 තර්ලේල ප්‍රාදේශීය මණ්ඩලයේ සහාජී වශයෙන්
 1982. 1. 1 වැනි දින තෝරා පත් කරනු ලැබූ බවත්; (ii)
 1982 පෙබරවාරි මාසයේදී පැවැත්වූ දෙවැනි රැස්වීමක දී
 චන්දිකානන්දර මහතා පැමිණ නොසිටියදී ඔහුට විරුද්ධව
 විශ්වාස හානිය සෑදීමට කටයුතු කර ගෙන ඔහු වෙනුවට
 පයසේන පෙරේරා මහතා තෝරා පත් කරනු ලැබූ
 බවත්; එතුමා දන්නේද? (ආ) 1982 පෙබරවාරි මාස
 යේදී පවත්වනු ලැබූ දෙවැනි තෝරා පත්කර ගැනීමට
 සංවර්ධන සභා පනතේ විධිවිධාන ආදීද? (ඇ) පෙබර
 වාරි මාසයේ පැවැත්වූ තෝරා පත්කර ගැනීම අනුමත
 එකක් නම්, ඒ සම්බන්ධයෙන් එතුමා ගැනීමට අදහස්
 කරන පියවර කුමක්ද?

பிரதம அமைச்சரும் உள்நூராட்சி, வீடமைப்பு, நிருமாண
 அமைச்சரும் பெருவிதிகள் அமைச்சரும் ஆனவரைக் கேட்ட
 வினா: (அ) (i) அத்தனகலை பிரதேச சபைத் தலைவராகத்
 திரு. டி. சி. வணிகசுந்தர 82.01.01 இல் தெரிவு செய்யப்பட்ட
 டார் என்பதையும் (ii) 1982 பெப்ரவரியில் இரண்டாவது
 கூட்டம் ஒன்றில் திரு.வணிகசுந்தரருக்கு எதிராக அவர்
 சமூகமளித்த சமயம் நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை ஒன்று
 நிறைவேற்றப்பட்டு அவரது இடத்துக்குத் திரு. ஜெயசேனா
 பெரேரா தெரிவுசெய்யப்பட்டார் என்பதையும் அவர் அறி
 வாரா? (ஆ) இவ்வாறு 1982 பெப்ரவரியில் இடம்பெற்ற
 பிந்திய தேர்தலுக்கு அபிவிருத்திச்சபைச் சட்டத்தில் ஏற்
 பாடுகள் உண்டா? (இ) இந்த பெப்பிரவரித் தேர்தல் முறை
 யற்றதாயின் இவ்விடத்தில் அவர் என்ன நடவடிக்கை
 எடுக்க உத்தேசித்திருக்கின்றார்?

asked the Prime Minister and Minister of Local
 Government, Housing and Construction and Minister of
 Highways: (a) Is he aware that (i) Mr. D. C.
 Wanigasundera was elected President, Attanagalla
 Pradeshiya Mandalaya, on 1.1.82; (ii) at a second
 meeting in February, 1982, a vote of no-confidence was
 passed on Mr. Wanigasundara in his absence and Mr.
 Jayasena Perera was elected in his place: (b) Is there
 provision in the Development Council Act, for the
 subsequent election in February, 1982? (c) If the
 February election is irregular, what action does he
 propose to take in the matter?

එම්. ටින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)
 (Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Prime Minister and Minister
 of Local Government, Housing and Construction and
 Minister of Highways.

(a) (i) and (ii) Yes. (b) No. (c) The Chairman elected
 at the first meeting of the Attanagalla Pradeshiya
 Mandalaya is the Chairman legally recognized. The
 District Secretary, Gampaha, has been instructed to
 recognize him as the duly elected Chairman of the
 Pradeshiya Mandalaya.

මියයිය ලාන්ස් කෝපරල් හේවාචසම්: වන්දි
 காலஞ்சென்ற எல்/கோப்போறல் ஹேவாவாசம்: நஷ்டஈடு
 LATE L/CORPORAL HEWAWASAM: COMPENSATION

175/82(2)

9. සරත් මුත්තේටුවෙල මහතා (කලවාන)

(திரு. சரத் முத்தேட்டுவெலகம்—கலவான)
 (Mr. Sarath Muttetuwegama—Kalawana)

ඇමතිතුමා සහ රාජකාරික නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා
 ගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය: (අ) (i) ලාන්ස් කෝපරල් හේවා
 චසම් නමැත්තෙක් එච්පීබීලී 634380, 1973 සිට ශ්‍රී
 ලංකා යුද හමුදාවේ ඉංජිනේරු බලකායේ සේවය කර
 ඇති බවත්; (ii) 1981. 10. 15 වැනි දින යාපනයේ දී
 නාදනන සහසිකයකු විසින් ඔහුට වෙඩි තබන ලදුව ඔහු
 එම තුවාලවලින් මරුමුවට පත්වූ බවත්; (iii) ඔහු මරා
 දමනු ලැබූ අවස්ථාවේ ලාන්ස් කෝපරල් හේවාචසම්
 ක්‍රියාකාරී සේවය උඩ යාපනයට යවා තිබුණු අතර දිවයින
 මුදල්ලේම හදිසි අවස්ථාව බලාත්මකව තිබුණු බවත්;
 (iv) හදිසි මරණ පරීක්ෂකවරයාගේ පරීක්ෂණයේ
 කාර්ය සටහන් පිටපතක් හෝ ලාන්ස් කෝපරල්
 හේවාචසම්ගේ මරණ සහතිකය හෝ මේ දක්වාම ඔහුගේ
 පවුලේ අයට ලැබී නොමැති බවත්; (v) ලාන්ස්
 කෝපරල් හේවාචසම්ගේ පවුලේ අයට මේ දක්වාම
 ඔහුගේ මරණයට වන්දි වශයෙන් කිසිම මුදලක් ලැබී
 නොමැති බවත්; එතුමා දන්නේද? (ආ) (i) කිසියම්
 මුදලක් ගෙවන්නේද? (ii) එසේ නම්, කොපමණද?
 (iii) එම මුදල ගෙවන්නේ කවදාද?

அமைச்சரும் பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சரும் ஆனவரைக்
 கேட்ட வினா: (அ) (i) எச். பீ. டபிள்யூ. 634380 என்ற இலக்
 கத்தையுடைய இலான்ஸ் கோப்போறல் ஆகிய ஹேவாவாசம்
 என்றொருவர் இலங்கை இராணுவத்தின் பொறியியற்
 படைப் பிரிவில் 1973 முதல் பணியாற்றியுள்ளார் என்பதை
 யும் (ii) இனத்தெரியாத கொலையாளி ஒருவரால் இவர் யாழ்ப்ப
 பாணத்தில் 81.10.15 இல் சுடுபட்டார் என்பதையும் பின்னர்
 அவர் சூட்டுக் காயத்தினால் உயிரிழந்தார் என்பதையும். (iii)
 இவர் கொலையுண்டசமயம் நாடெங்கணும் அவசரநிலை பிரகட
 னப்பட்டிருந்தது என்பதையும் அவ்வேளையில் அவர் யாழ்ப்ப
 பாணத்தில் தீவிர சேவையில் அமர்த்தப்பட்டிருந்தார் என்
 பதையும் (iv) மரணவிசாரணை நிகழ்ச்சிப் பதிவுகளினதோ
 அவரது மரணச் சான்றிதழினதோ பிரதி ஒன்று அன்னரின்
 குடும்பத்தினர்க்கு இதுவரை கிடைத்ததில்லை என்பதையும்
 (v) மரணத்துக்கு நட்புடாக அவரது குடும்பத்தினருக்கு
 இதுவரை பணம் எதுவும் கிடைத்ததில்லை என்பதையும் அவர்
 அறிவாரா? (ஆ) (i) ஏதேனும் பணம் குடும்பத்தினர்க்குக்
 கொடுபடுமா? (ii) கொடுபடுமாயின் என்ன தொகை கொடு
 படும்? (iii) எப்பொழுது கொடுபடும்?

asked the Minister, and Deputy Minister of Defence:
 (a) Is he aware—(i) that one Lance Corporal
 Hewawasam, HPW 634380 has served in the

Engineering Corps of the Sri Lanka Army from 1973 ;
 (ii) that on 15.10.81 he was shot by an unknown assassin
 at Jaffna, and that he succumbed to his injuries ;
 (iii) that when he was killed, L/Corporal Hewawasam
 had been posted to Jaffna, on active service, and a state
 of emergency was in force throughout the country ;
 (iv) that up to date the members of the family of
 L/Corporal Hewawasam have not received a copy of the
 coroner's inquest proceedings or of his death certificate ;
 (v) that up to date the members of the family of
 L/Corporal Hewawasam have not received any money
 as compensation for his death ? (b) (i) Will any money
 be paid ? (ii) If so, how much ? (iii) When will this
 amount be paid ?

පී. බී. වේරපිටිය මහතා (ඇමතිතුමා සහ රාජ්‍ය ආරක්ෂක නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා)
 (திரு. பி. பி. வேரப்பிற்றிய—அமைச்சரும் பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சரும்)
 (Mr. T. B. Werapitiya—Minister and Deputy Minister of Defence)

(a) (i) Yes. (His Regimental No. is S/63480 and not 634380). (ii) Yes. (iii) Yes. (iv) Death Certificate has been handed over to his family while action has been taken to obtain a copy of Coroner's Inquest Proceedings. It will also be handed over as soon as it is received. (v) This is not correct. His family had been awarded the following grants up to date :

	Rs.
From the Work Services Sri Lanka Engineers' Funeral Fund	6,696.00
His savings etc. left in the Regiment	1,451.32
To his father from the Sri Lanka Insurance Corporation	4,988.30
To his mother from the Insurance Corporation of Sri Lanka	4,988.30

(b) (i) His dependants are entitled to an annual grant of Rs. 433/32. Accordingly an application was made to Director of Pensions on 6th May 1982. This application was turned down by Director of pensions as the father of the deceased is a Government pensioner. Thereafter an application was made to GA, Ratnapura, on 11th June, 1982 to confirm whether the father of the deceased was a dependant of the deceased. If so confirmed, a fresh application will be made to the Director of pensions to reconsider the awarding of this grant. (ii) Rs. 433/32. (iii) See (b) (i) above.

සරත් මුත්තේවිටුවෙගම මහතා,
 (திரு. சரத் முத்தேட்டுவெகம)
 (Mr. Sarath Muttetuwegama)

I have a supplementary question on that, Sir.

මේ වගේ අවස්ථාවලදී මෑතක පොලිස් සේවකයන්ට යම්කිසි ස්ඵර මුදලක් දීමට මැතිදී රජය තීරණය කර තිබෙන බැවින් එම මුදලම තැන්තම් එයට සමාන මුදලක් යුද්ධ හමුදාවේ නිලධාරියෙක් ඒ විධියට මරුණ අවස්ථාවකදීත් දෙන්නට රජය කටයුතු කරනවාද? එසේ කටයුතු කරනවා නම්, මේ සේවාවසම් පවුලේ උදවියටත් ඒ මුදල දෙන්නට රජය සූදනම්ද?

පී. බී. වේරපිටිය මහතා
 (திரு. பி. பி. வேரப்பிற்றிய)
 (Mr. T. B. Werapitiya)

I will take this matter up.

කමානායකතුමා
 (சபாநாயகர் அவர்கள்)
 (Mr. Speaker)

Is he taking notice of the question ?

සරත් මුත්තේවිටුවෙගම මහතා,
 (திரு. சரத் முத்தேட்டுவெகம)
 (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Not taking notice of the question, he said that he is taking it up with some higher—

පී. බී. වේරපිටිය මහතා
 (திரு. பி. பி. வேரப்பிற்றிய)
 (Mr. T. B. Werapitiya)

Yes.

කමානායකතුමා
 (சபாநாயகர் அவர்கள்)
 (Mr. Speaker)

You are taking the matter up ?

පී. බී. වේරපිටිය මහතා
 (திரு. பி. பி. வேரப்பிற்றிய)
 (Mr. T. B. Werapitiya)

Yes.

රජයේ දෙපාර්තමේන්තුවල මුර සේවකයෝ
 அரசாங்க திணைக்களக் காவலாளிகள்
 WATCHERS IN GOVERNMENT DEPARTMENTS

177/82(2)

10. සරත් මුත්තේවිටුවෙගම මහතා
 (திரு. சரத் முத்தேட்டுவெகம)
 (Mr. Sarath Muttetuwegama)

රාජ්‍ය පරිපලන ඇමතිතුමා හා වැවිලි කප්පාන්ත ඇමති තුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය : (අ) රජයේ විවිධ දෙපාර්තමේන්තුවල සේවයේ නියුතු මුර සේවකයන්ට, රජයේ අනෙකුත් සේවකයින්ට හිමි, ප්‍රසිද්ධ හා පෝය නිවාඩු නොලැබෙන බව එතුමා දන්නේද? (ආ) (i) රජයේ මුර සේවයේ නියුතු සියළුම අයට ප්‍රසිද්ධ හා පෝය නිවාඩු ලබා දීම සඳහා එතුමා විසින් පියවර ගනු ලබන්නේද? (ii) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද? (ඇ) (i) එසේ නිවාඩු ලබාදීමට යම් අපහසුතාවයක් වෙතොත්, රජයේ සමහර සේවකයින්ට මෙන් ඒ වෙනුවට හිලව් නිවාඩු හෝ අති කාල වැටුප් ලබාදීම සඳහා එතුමා පියවර ගන්නේද? (i) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද? (ඇ) (i) එමෙන්ම රජයේ මුරකරුවන්ට දැනට පැය 12 ක, සේවයක් කිරීමට සිදුවී ඇති නිසා අනෙකුත් සේවකයින්ට මෙන් ඔවුන්ටද, පැය 8 සේවා කාලයක් ලබාදීම සඳහා එතුමා පියවර ගන්නේද? (ii) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

බව එතුමා දන්නවාද? (ආ) (i) මෙම වෙනස අහෝසි කොට පසුගිය කාලයේදී උප තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් අය කරන ලද එවැනි ශාස්ත්‍ර මුද්‍රාට ආපසු ගෙවීමට එතුමා පියවර ගන්නවාද? (ii) නොඑසේ නම් එන්නද?

තපාල් තනිප් போக்குவரத்து அமைச்சரைக் கேட்ட வினா: (அ) உத்தியாகபூர்வமான தொலைபேசி அழைப்பு கட்டு உப தபால் அதிபர்களிடமிருந்து கட்டணம் அறவிடப்படும் அதேவேளையில் தபால் அதிபர்களிடமிருந்து அவ்வாறு அறவிடப்படுவதில்லை என்பதை அவர் அறிவாரா? (ஆ) (i) இப்பாறப்பட்டசத்தை அவர் ஒழித்து, கடந்த காலத்தில் உப தபால் அதிபர்கள் இவ்வகையில் செலுத்திய கட்டணத்தை இவர்களுக்கு மீள அளிப்பாரா? (ii) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Posts and Telecommunications : (a) Is he aware that Sub-Post Masters are charged for telephone calls which they take for official purposes, while Postmasters are not so charged? (b) (i) Will he abolish this discrimination and refund to Sub-Postmasters all sums so charged in the past? (ii) If not, why?

ඩී. බී. විජේතුංග මහතා (තැපැල් හා විදුලි සංදේශ ඇමතිතුමා)
(திரு. டி. பி. விஜேதுங்க—தபால், தந்திப் போக்குவரத்து அமைச்சர்)

(Mr. D. B. Wijetunga—Minister of Posts & Telecommunications)

(අ) රාජකාරි කටයුතු සඳහා ලබාගන්නා ඇමතුම් වෙනුවෙන් තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් මෙන්ම උප තැපැල් ස්ථානාධිපතිවරුන්ගෙන්ද ශාස්ත්‍ර අයකිරීමක් කරනු නොලැබේ. රාජකාරි ඇමතීම් ලබා ගැනීමේදී එයට අදාළ විස්තර, එනම් ලබාගත් අංකය, අවශ්‍යතාවය, වේලාව, ගනවු කාලය ආදී කරුණු ඇමතුම් ලේඛණයේ සටහන් කර උප තැපැල් ස්ථානාධිපතින් හෝ තැපැල් ස්ථානාධිපතින් විසින් එම ඇමතීම් රාජකාරි ඇමතීම් බවට සහතික කළ යුතුය. ඊට බාහිරව ලබාගනු ලබන පෞද්ගලික ඇමතීම් සඳහා පමණක් සියලුම තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් හා උප තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් කිසිම වෙනසක් නොමැතිව ශාස්ත්‍ර අයකරණු ලැබේ. (ආ) (i) රාජකාරි ඇමතීම් සඳහා කිසිම ශාස්ත්‍ර වක් තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් හා උප තැපැල් ස්ථානාධිපතින්ගෙන් අයකිරීමක් කරණු නොලබන බැවින් මුදල් ආපසු ගෙවීමේ ප්‍රශ්නයක් උද්ගත නොවේ. (ii) පැන නොනගී.

ජී. ජී. ඇල්බට් මහතා: අර්ථසාධක මුදල්
திரு. ஜி. ஜி. அல்பேட் : சேமலாபநிதிக்கொடுப்பனவுகள்
MR. G. G. ALBERT : PROVIDENT FUND DUES

208/82 (2)
14. ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)
(Dr. W. Dahanayake)

කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය සහ පර්යේෂණ පිලිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය: (අ) ලබුදු ව ගොවිපලේ කම්කරුවෙකු ලෙස සේවය කළ මාඉවිපේ, දෙවෙනි පවු මගේ බයිසේනෝ පදිංචි ජී. ජී. ඇල්බට් නමැත්තා තමාට

ලැබිය යුතු සේවක අර්ථසාධක අරමුදල් ඉල්ලා ඇති බව එතුමා දන්නවාද? (ආ) ඔහුට එම මුදල් ගෙවන්නේ කවදාද?

விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா (அ) லபுதுவ பண்ணையில் தொழிலாளியாயிருந்த காலி, மாஇட்டிபே, இரண்டாம் ஒழுங்கை பாய்வேனைவைச் சேர்ந்த திரு. ஜி. ஜி. அல்பேட் சேமலாப நிதிக்கொடுப்பனவுகளைக் கோரியுள்ளதை அவர் அறிவாரா? (அ) இவை எப்போது இவருக்குக் கொடுபடும்?

asked the Minister of Agricultural Development and Research : (a) Is he aware that Mr. G. G. Albert of Beihena, Second Lane, Maitipe, Galle, who was a labourer at the Farm, Labuduwa, claims Provident Fund dues? (b) When will he be paid?

ගෘහිණී ජයසූරිය මහතා (කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය සහ පර්යේෂණ පිලිබඳ ඇමතිතුමා)
(திரு. காமனி ஜயசூரிய—விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி அமைச்சர்)

(Mr. Gamini Jayasuriya—Minister of Agricultural Development and Research)

(a) Yes. (b) application was made to the Secretary, PSPF on 03.07.1981 but has not been approved as yet. Payment will be made no sooner approval is received.

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)
(Dr. W. Dahanayake)

Will this matter be expedited as it is over a year old?

ගෘහිණී ජයසූරිය මහතා
(திரு. காமனி ஜயசூரிய)
(Mr. Gamini Jayasuriya)

As a matter of fact, a reminder has been sent on 30th of June, and yesterday another reminder had been sent.

කථානායකතුමා
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Question No. 16.

ඒ. එස්. එස්. අධිකාරි මහතා (නියෝජ්‍ය ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන ඇමතිතුමා)
(திரு. ஏ. எம். எஸ். அதிகாரி—காணி, காணி அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. A. M. S. Adikari—Deputy Minister of Lands & Land Development)

I asked for two weeks' time to answer that Question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට තීරණ කරන ලදී
வினாளை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Question No. 6

தேசியப் புடைவைத் தொழிலகம் (பேஷ்கார்டு அமைச்சர்) (திரு. விஜயபாலை மெண்டிஸ் - புடைவைக் கைத்தொழில் அமைச்சர்)

(Mr. Wijayapala Mendis—Minister of Textile Industry)

I want two weeks' time to answer this Question.

புள்ளியை மறு கேள்விக்கு உட்படுத்தி விடவேண்டாம் என்று கேள்வி. வினாவை மற்ருரு தினத்திற்கு சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

ජාතික ජේෂ්කාර්ට් සංස්ථාව: සේවයෙන් පහකරනු ලැබුවේ
தேசிய புடைவைக் கூட்டுத்தாபனம்: வேலைக்கக்ஞ செய்யப்பட்ட ஊழியர்
NATIONAL TEXTILE CORPORATION: DISMISSED EMPLOYEES

169/82 (2)

7. ஈர். பி. விஜேசிரி மஹா, (ஹரிஃபத் துவ டேவனா) (එම්. හැලිම් ඉෂාක් මහතා—මැද කොළඹ තුන්වන—වෙනුවට) (திரு. ஆர். பி. விஜேசிரி—ஹாரிஃபத் துவ இரண்டாம் அங்கத்தவர்—ஐனாப் எம். ஹலீம் இஷாக்—கொழும்பு மத்தி மூன்றாம் அங்கத்தவர் சார்பாக) (Mr. R. P. Wijesiri—Second Harispattuwa—on behalf of Mr. M. Haleem Ishak—Third Colombo Central)

பேஷ்கார்டு தொழிலகம் அமைச்சர் அபிபு பூண்டியை: (அ) ජාතික ජේෂ්කාර්ට් සංස්ථාව සම්බන්ධයෙන් පහත සඳහන් කරුණු එතුමා ඉදිරිපත් කරනවාද? (i) 1977 අගෝස්තු මස 1 දින සිට මේ දක්වා සේවයෙන් පහකළ සේවකයින් ගණන (ii) එම සේවයෙන් පහකිරීමේලට විරුද්ධව කම්කරු උසාවිය ඉදිරියේ නඩු පවරා ඇති සංඛ්‍යාව; (iii) කම්කරු උසාවිය මගින් නැවත රැකියාව ලබාදෙන ලෙසට දී ඇති තීන්දු ගණන; (iv) වන්දි ලබා දිය යුතු බවට තීන්දු කර ඇති සංඛ්‍යාව; (v) එම තීරණ වලට විරුද්ධව ජාතික ජේෂ්කාර්ට් සංස්ථාව විසින් අභියාචනා ඉදිරිපත් කර ඇති සංඛ්‍යාව; (vi) අභියාචනා උසාවිය මගින් එම අභියාචනාවන්ට විරුද්ධව දී ඇති තීන්දු ප්‍රමාණය (අ) ජාතික ජේෂ්කාර්ට් සංස්ථාවේ සේවක නොවීම පිළිබඳව අභියාචනා අධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් වූ නඩු සඳහා ජාතික ජේෂ්කාර්ට් සංස්ථාවේ ඇවර කරු වන වයි. ආර්. ද සිල්වා මහතා පෙනී සිට කරුණු ඉදිරිපත් කර තිබේද? (ඇ) (i) අංක එල්.ටී. 1/14832/77—සීඒ (එස්.සී) 361/78 හා 80. 06. 20 දින දරන නඩුව සම්බන්ධයෙන් අභියාචනා අධිකරණය මගින් දෙන ලද තීන්දුව කුමක්ද? (ii) මෙම නඩුව සඳහා නීතිඥවරුන්ට හා ඇවරකරුවන්ට වයි. ආර් ද සිල්වා මහතාට ගෙවන ලද ගාස්තු හා දීමනා වෙත වෙනම ඉදිරිපත් කරනවාද? (iii) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද? (ඇ) (i) එම නඩුවට සම්බන්ධ සේවකයාට හිමි වූ උප් අයකර ගැනීම සඳහා කම්කරු දෙපාර්තමේන්තුව මගින් කොළඹ මහේස්ත්‍රාත් උසාවියේ අංක ඇම්. සී. 11541/4 දරන නඩුව පවරා තිබුණේද? (ii) එම නඩුවේ තීන්දුව කුමක්ද?

புடைவைக் கைத்தொழில் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா: (அ) தேசிய புடைவைக் கைத்தொழில் கூட்டுத்தாபனம் தொடர்பாகக் கீழ்க்காணும் விஷயங்களைக் கூறுவாரா? (i) 1977 ஓகஸ்ட் மாதம் 1 ஆம் தேதி தொடக்கம் இதுவரை சேவையிலிருந்து நீக்கப்பட்ட ஊழியரின் எண்ணிக்கை என்ன? (ii) இவ்ஊழியரை நீக்கியதற்கு எதிராக தொழில் நீதிமன்றத்தில் எத்தனை வழக்குகள் தொடரப்பட்டுள்ளன? (iii) மீண்டும் தொழில் கொடுக்குமாறு தொழில் நீதிமன்றம் தீர்ப்பளித்த வழக்குகளின் எண்ணிக்கை என்ன? (iv) நட்ட ஈடு வழங்குமாறு தீர்ப்பளித்த வழக்குகளின் எண்ணிக்கை என்ன? (v) இத்தீர்ப்புகளுக்கு எதிராக தேசிய புடைவைக் கைத்தொழில் கூட்டுத்தாபனம் மேன்முறையீடு செய்த வழக்குகளின் எண்ணிக்கை என்ன? (vi) இம் மேன்முறையீடுகளுக்கு எதிராக மேன்முறையீட்டு நீதிமன்றம் அளித்த தீர்ப்புகளின் எண்ணிக்கை என்ன? (ஆ) தேசிய புடைவைக் கூட்டுத்தாபனத்திலிருந்து ஊழியரை நீக்கியது தொடர்பாக மேன்முறையீட்டு நீதிமன்றத்தில் தொடர்ந்த வழக்கின் சார்பாக தேசிய புடைவைக் கைத்தொழில் கூட்டுத்தாபனத்தின் ஒழிப்போனான திரு. வை. ஆர். த சில்வா சமுகமளித்து விஷயங்களை சமர்ப்பித்தாரா? (இ) (i) 1/14832/77 சீபீ (எஃஃசி) 361/78 ஆம் இலக்க 80.06.20 ஆம் தேதி வழக்குத் தொடர்பாக மேன்முறையீட்டு நீதிமன்றம் அளித்த தீர்ப்பு என்ன? (ii) இவ்வழக்குத் தொடர்பாக சட்டத்தரணிகளுக்கும் ஒழிப்போனான திரு. வை. ஆர். த சில்வா விற்கும் செலுத்திய கட்டணம், கொடை ஆகியவற்றைத் தனித்தனி கூறுவாரா? (iii) இன்றைல், ஏன்?(ஈ) (i) இவ்வழக்குத் தொடர்பான ஊழியருக்குரிய சம்பளத்தை அறவிடுவதற்கு தொழிற் திணைக்களைக்களம், கொழும்பு நீதிவான் நீதிமன்றில் ஐ.பி. சி 11541/4 ஆம் இலக்க வழக்கைத் தொடர்ந்துள்ளதா? (ii) இவ்வழக்கில் தீர்ப்பு என்ன?

asked the Minister of Textile Industries :- (a) Will he table the following particulars in regard to the National Textiles Corporation? (i) the number of employees dismissed from service from 1st August 1977, to date? (ii) the number of cases filed against such dismissals in the Labour Tribunal? (iii) the number of Labour Tribunal decisions for reinstatement? (iv) the number of Labour Tribunal decisions for payment of compensation? (v) the number of appeals filed by the National Textiles Corporation against such decisions? (iv) the number of decisions made by the Labour Tribunal against such appeals? (b) Has Mr. Y. R. de Silva, Liquidator of the National Textiles Corporation, appeared and represented matters in the cases taken up by the Court of Appeal in regard to the dismissal of the employees of the National Textile Corporation? (c) (i) What was the decision given by the Court of Appeal in Case No. LT. 1/14832/77-CA (S.C.) 361/78 of 20.6.80? (ii) Will he state separately the fees and allowances paid respectively to lawyers and to the liquidator, Mr. Y. R. de Silva, on account of this case? (iii) If not, why? (d) (i) Was Case No. M.C. 11541/4 filed by the Department of Labour in the Colombo Magistrate's Court for the recovery of salaries due to the employee connected with that case? (ii) What is the decision in that case?

විජයපාල මෙන්ඩිස් මහතා
(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)
(Mr. Wijayapala Mendis)

I am tabling the answer.

සහමෙය මත තමන ලද පිළිතුර :
சபாபிடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
Answer tabled :

(a) (i) 3366, (ii) 233, (iii) 02, (iv) 31, (v) 03, (vi) 03. (b) Mr. Y. R. de Silva, Liquidator, has appeared in Courts and represented matters in respect of certain cases. (c) (i) The appellant, National Textiles Corporation, was ordered to pay a sum of Rs. 27,500 to the respondent. The respondent was also entitled to the cost of the appeal which was fixed at Rs. 500/-. (ii) Rs. 5,250/- has been paid as legal fees. Mr. Y. R. de Silva has not been paid any allowance. (iii) Does not arise. (d) (i) Yes. (ii) The trial was concluded on 21.7.82 and the order was reserved for 11th August, 1982.

கட்சியாட்சகத்து
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Question No. 11.

රනිල් වික්‍රමසිංහ මහතා (යෞවන කටයුතු හා රැක
රක්ෂා ඇමතිතුමා සහ අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා)
(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்ஹ—இளைஞர் அலுவல்கள், தொழில்
வாய்ப்பு அமைச்சரும் கல்வி அமைச்சரும்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe—Minister of Youth
Affairs & Employment and Minister of Education)

I need one month's time to answer the question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී දැයිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.
வினாவை மற்றொரு நිவැத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

රජයේ ගණකාධිකාරී සේවය : පුරුස් පාඩු පිරවීම
அரசாங்க கணக்காளர் சேவை : வெற்றிடங்களை நிரப்பல்

GOVERNMENT ACCOUNTANTS' SERVICE : FILLING OF
VACANCIES

234/82 (2)

15. ආර්. පී. විජේසිරි මහතා : (එළි. හැලිම් ඉෂාක් මහතා
වෙනුවට)
(திரு. ஆர். பி. விஜேசிரி—ஜனாப் ஹலீம் இஷாக் சார்பாக)
(Mr. R. P. Wijesiri—on behalf of Mr. M. Haleem
Ishak)

රාජ්‍ය පරිපාලන ඇමතිතුමා සහ වැවිලි කප්පාකරණ
ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය : (අ) (i) රජයේ ගණකාධි
කාරී සේවයේ ඇබැරිතු දෙසියකට වඩා ඇති බවත්, (ii)
රජයේ ගණකාධිකාරී තනතුරුවලට බඳවා ගැනීම සඳහා
1980 සහ 1981 වර්ෂවල විභාග පවත්වා තිබූ බවත්,
(iii) 1982 ජනවාරි මාසයේ දී මේ සඳහා විභාග
යක් පවත්වා ඇති මුත් එහි ප්‍රතිඵල නිකුත් නොකර
මෙම තනතුරු සඳහා වැඩ බැලීමට අඩු සුදුසුකම් ඇති
අයට පත්වීම් දීම සඳහා 1982, 03, 24 දින රාජ්‍ය පරිපාලන
අමාත්‍යාංශ විසින් ඉල්ලුම්පත් කැඳවා ඇති බවත්
එතුමා දන්නවාද? (ආ) රජයේ ලිපිකරු සේවාවට අයත්
නිලධාරීන්ට පමණක් මෙසේ වැඩ බැලීමේ පත්වීම් දීම

නිසා රජයේ අනිකුත් සේවාවන්හි නියුතු සේවකයින්ට
බලවත් අසාධාරණයක් වන බව එතුමා දන්නවාද?
(ඉ) 1982 ජනවාරි මාසයේදී පැවති විභාගයේ ප්‍රතිඵල
නිකුත් කිරීම ප්‍රමාද කරන්නේ කුමන හේතුවක් නිසාද?
(ඊ) එම විභාගයේ ප්‍රතිඵල ඉක්මණින් නිකුත් කර
සුදුසුකම් ලබා ඇති අයට පත්වීම් දීමට එතුමා නිසි
පියවර ගන්නවාද? (උ) අඩු සුදුසුකම් ඇති අයට වැඩ
බැලීමේ පත්වීම් දීම නතර කර වාර්ෂිකව මේ සඳහා විභාග
යක් පවත්වා එම විභාගයෙන් සුදුසුකම් ලබන අයට පත්
වීම් දීමට එතුමා පියවර ගන්නවාද? (ඌ) නොඑසේ
නම් ඒ මන්ද?

பொது நிர்வாக அமைச்சரும் தோட்டத்தொழில் அமைச்
சருமானவரைக் கேட்ட வினா : (அ) (i) அரசாங்கக் கணக்
காளர் சேவையில் இருந்துக்கும் அதிகமான வெற்றிடங்கள்
உள்ளனவென்பதையும், (ii) அரசாங்கக் கணக்காளர் பதவி
களுக்குச் சேர்த்துக் கொள்வதற்காக 1980 ஆம் ஆண்டிலும்
1981 ஆம் ஆண்டிலும் பரீட்சைகள் நடத்தப்படவில்லையென்
பதையும், (iii) 1982 ஜனவரி மாதத்தில் இதற்கான பரீட்
சையொன்று நடத்தப்பட்டபோதிலும் அதன் பெறுபேறுகளை
வெளியிடாமல், இப்பதவிகளில் பதில் கடமையாற்றுவதற்கு
தகுதி குறைந்தவர்களுக்கு நியமனம் வழங்குவதற்காக
1982.03.24 ஆந் தேதி பொது நிர்வாக அமைச்சரினால் விண்
னப்பங்கள் கோரப்பட்டுள்ளவென்பதையும் அவர் அறி
வாரா? (ஆ) இவ்வாறாக அரசாங்க எழுதுவினைஞர் சேவை
யைச் சேர்ந்த உத்தியோகத்தர்களுக்கு மாத்திரமே நியமனம்
வழங்கப்படுவதினால் அரசாங்கத்தின் ஏனைய சேவைகளில்
ஈடுபட்டுள்ள ஊழியர்களுக்கு பெரும் அநீதி இழைக்கப்படு
கின்றதென்பதை அவர் அறிவாரா? (இ) 1982 ஜனவரி மாதத்
தில் நடைபெற்ற பரீட்சையின் பெறுபேறுகளை வெளியிடுவ
தில் தாமதம் ஏற்படுவதன் காரணம் யாது? (ஈ) இப்பரீட்
சையின் பெறுபேறுகளை விளரவில் வெளியிட்டு தகுதி பெற்ற
வர்களுக்கு நியமனம் வழங்க அவர் உரிய நடவடிக்கை எடுப்
பாரா? (உ) தகுதி குறைந்தவர்களுக்குப் பதில் நியமனம்
வழங்குவதை நிறுத்தி, இதற்காக ஆண்டுதோறும் பரீட்சை
நடத்தி தகுதிபெற்றவர்களுக்கு நியமனம் வழங்க அவர் நட
வடிக்கை எடுப்பாரா? (ஊ) இன்றோல், ஏன்?

asked the Minister of Public Administration and
Minister of Plantation Industries : (a) Is he aware—(i)
that there are more than two hundred vacancies in the
Government Accountants' Service : (ii) the examinations
for recruitment to the Government Accountants' Service
have not been held in the years 1980 and 1981 ; and (iii)
that although an examination for this purpose was held
in January, 1982, its results were not released and the
Ministry of Public Administration has called for
applications on 24.03.1982 so that under-qualified
persons could be appointed to act in these posts? (b) Is
he aware that the granting of such acting appointments
to officers in the Government Clerical Service only
would amount to a grave injustice to those in other
Government services? (c) Why is the publication of
results of the examination held in January, 1982 being
delayed? (d) Will he take suitable steps to have the
results published early and appoint the qualified? (e)
Will he take steps to stop the granting of acting
appointments to the under-qualified and to hold an

[அ. பி. சி. விசேஷி மனது]

examination for this purpose annually and grant appointments to those who qualify at such examinations? (f) If not, why?

பரிந்துரைக்கக்கூடிய இடங்கள்
(திரு. ஹரிந்திர கொறியா)
(Mr. Harindra Corea)

(a) (i) At present there are 129 vacancies in the Govt. Accountants' Service. (ii) Yes. (iii) Due to the severe dearth of Accountants in Ministries and Departments and the need to attend to the relevant duties, it was decided to appoint Acting Accountants. (b) These appointments have been given to others besides officers of the clerical service. (c) Action is being taken to publish the results. (d) Yes. (e) Yes. (f) Does not arise.

பி. லீலா மல்லிகா ஸ்ரீ விஜயரத்னா : இடங்கள்
டி. எல். லீலாமல்லிகா, பந்துல விஜயரத்னா : வேலை
D. L. LEELA MALLIKA AND BANDULA WIJERATNE : JOBS

272/82 (2)

17. **சேனாராஜ சமரநாயக்க** (பொருள்ரை) —
(பி. சூழலர்மை மனது பரவலிடுவது) —
(திரு. சேனாராஜ சமரநாயக்க — பண்டாரகம—திரு. பி. சமநிரத்னா—ஹபராதுவ சார்பாக)
(Mr. Senaraja Samaranayake—Bandaragama on behalf of Mr. P. Sumathiratna—Habaraduwa)

புரட்டி மிஸ்தர்மை கிரிமெட் பிளிம்பு நியைச்சு அடிகர்துமெ ஸை அபுது பூயை : (அ) பரவலிடுவது பரவலிடுவது கெடுகையே—(ii) தர்பே சிநலிடுவது, வெலீலாரை படிமி பி. லீலா மல்லிகா; (ii) தர்பே, சிநலிடுவது படிமி பரவலிடுவது விசேஷிமை; அக 0152 பா 0606 பரிமை பரவலிடுவது பரவலிடுவது கிரிமெட்? (அ) பரவலிடுவது கிரிமெட் பரவலிடுவது கிரிமெட்? (அ) பரவலிடுவது கிரிமெட் பரவலிடுவது கிரிமெட்? (அ) பரவலிடுவது கிரிமெட் பரவலிடுவது கிரிமெட்?

கிட்டச் செயற்படுத்தப் பரிமெ அமைச்சரைக் கெட்ட விசு. (அ) ஹபராதுவைத் தொகுதியில் (i) ஹீனட்டிகலை, தல்பைய வெள்ளாயிலுள்ள பி. எல். லீலாமல்லிகா (ii) ஹீனட்டிகலை தல்பையைச் சேர்ந்த பந்துல விஜயரத்னா ஆகியோருக்கு 0152, 0606 ஆகிய எண்களைக் கொண்ட வேலைப்படிவங்கள் வழங்கப்பட்டனவா என்பதையும், (ஆ) ஏதேனும் நேர்முகப் பரிட்சைக்கு அவர்கள் அழைக்கப்பட்டார்களா? இல்லையெல் ஏன் என்பதையும் (இ) பொருத்தமான நேர்முகப் பரிட்சைக்கு அவர்கள் அழைக்கப்படுவார்களா என்பதையும் அவர்கூறுவாரா?

asked the Deputy Minister of Plan Implementation : (a) Will he state whether (i) D. L. Leela Mallika of Wellalaya in Heenatigala, Talpe ; (ii) Bandula Wijeratne of Heenatigala, Talpe, in the Habaraduwa Electorate have been issued Job Forms Nos. 0152 and 0606? (b) Have they been summoned for any interview and if not, why? (c) Will they be called for suitable interview ?

பி. பி. வெல்கெடெரா மனது (புரட்டி மிஸ்தர்மை கிரிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ)
(பி. பி. வெல்கெடெரா — அமைப்புக்கிட்டச் செயற்படுத்தல் பரிமெ அமைச்சர்)
(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. D. B. Welagedera—Deputy Minister of Plan Implementation)
(அ) பி. பி. வெல்கெடெரா, தல்பைய பரவலிடுவது கிரிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ (பி) பரவலிடுவது கிரிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ பரவலிடுவது கிரிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ பரவலிடுவது கிரிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ

பேட்டிமெட் நியைச்சு அடிகர்துமெ
[தனி அறிவித்தல் மூலம்]
(BY PRIVATE NOTICE)

பரிமை பரிட்சை
பரிமை பரிட்சை இலங்கையர்
SRI LANKANS IN LEBANON

அ. எ. 3.27

பரிமை பரிட்சை (பரிமை பரிட்சை)
(திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம—கலவாநா)
(Mr. Sarath Muttetuwegama—Kalawana)
Under Section 23 of the Standing Orders, I have given notice to the Hon. Minister of Foreign Affairs and I have sent a copy to you, of a question to be asked at the end of Question time.

பரிமை பரிட்சை
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Not to me asking that the question be taken up at the Adjournment time. You are asking this question under Standing Order No. 23.

பரிமை பரிட்சை
(திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம)
(Mr. Sarath Muttetuwegama)

I want to say that I would have asked this Question at the Adjournment but I might be in some personal difficulty at that time today ; so you might permit me to ask it now. The Question can be replied at any time convenient to the Hon. Minister.

பரிமை பரிட்சை
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Yes, I think you can ask the question now.

பரிமை பரிட்சை
(திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம)
(Mr. Sarath Muttetuwegama)
Thank you.

The question I have given notice of to the Hon. Minister of Foreign Affairs concerns the Sri Lankans, who, according to my information, number about 8,000 and are at the moment in various parts of Lebanon, including besieged Beirut.

There are a certain number of relatives of these people who are stranded in Lebanon who have been carrying on a campaign for the last month or so for the return of these Sri Lankans who are living in Lebanon. They are all people who have gone for work in Lebanon, and due to the war that has taken place, as a result of the Israeli aggression on the Palestinians in Lebanon, they have got, as it were, caught in the cross-fire and some of them are actually locked up in houses belonging to their employers. The employers themselves have fled to safer places like Paris, London, Damascus and so on.

Now, Sir, the relatives of these people who are in Sri Lanka, are prepared to pay the full passage. If it is a question of money, they are prepared to pay the full passage involving the return of their relatives from Lebanon. I understand the Government has made some arrangements for two members of the diplomatic service to be stationed in the British Embassy in the Lebanon and has made an appeal to the Sri Lankans to contact those two officials at the British Embassy in Lebanon. But due to difficulties, according to Government figures, only some hundred people have contacted these two gentlemen who are located inside the British Embassy, the difficulty being, particularly in West Beirut, they cannot get across to the embassy because of the fire bombing, cluster bombs and so on and so forth.

The real appeal that I want to make to the Government is, if the Government were to officially make an appeal to the International Red Cross Society, I am informed by the relatives of the people who are working in Lebanon who have contacted the Red Cross Society, that the Red Cross Society is prepared to move in the matter to see whether some of these Sri Lankans can be repatriated back to Sri Lanka.

There is also a news item in the "Island" newspaper—I think it was in the "Island" or the "Sun" some weeks ago—that several Sri Lankans had been taken as prisoners of war by the Israelis. In that regard, I am also informed by the relatives that the Israelis, when they march through parts of Beirut, take people who are not by any means fighting in the war. They take people of Indian, Bangladeshi, Pakistani, Sri Lankan and other origins just to prove later on that the PLO had amongst their forces certain people from different countries fighting on their side. So the situation has become complicated and grave. I am not trying to make political capital of this or trying to lay any blame on the Government, but it is a situation with which all of us are concerned. I think the least that we can do is for the Government to explore the possibilities of appealing to the International Red Cross Society to use their good offices to see whether some of these people can be brought back. We do not know how many people are dead, particularly how many women employees are locked up in those houses from which the employers

have fled, how many are prisoners of war. The people here are utterly desperate. They are prepared to raise the money, if it is necessary.

Therefore, I would earnestly appeal to the Government to try and do something along the lines of an inquiry to the Red Cross Society.

මොන්ටේගු ජයවික්‍රම මහතා (රාජ්‍ය පරිපාලන ඇමති
තුමා සහ වැවිලි කර්මාන්ත ඇමතිතුමා)

(திரு. மொண்டேகு ஜயவிக்ரம—பொது நிர்வாக அமைச்சரும் பெருந் தொட்டத் தொழில் அமைச்சரும்)

(Mr. Montague Jayawickrema—Minister of Public Administration and Minister of Plantation Industries)

Mr. Speaker, in the absence of the Hon. Minister of Foreign Affairs I would like to say that the Government is taking all appropriate action in this connection, and I can assure the hon. Member that the Red Cross has already been contacted. The Government is working in very close collaboration with the Red Cross and with the British Representatives in Beirut, and, as you know, Mr. Athugoda who was the Second Secretary in London—a very capable person—and Mr. Seneviratne are already there trying to get at our nationals as quickly as possible. This is a question that affects everybody. From each electorate there are hundreds of people who have gone to the Middle East. I know that the Hon. Minister of Foreign Affairs is in touch and the Secretary, Ministry of Foreign Affairs, is on telex and getting daily reports as to what is happening in Lebanon.

ප්‍රධාන කටයුතු ආරම්භයේදී

அரசாங்க அலுவல் ஆரம்பத்தின்போது

AT THE COMMENCEMENT OF PUBLIC BUSINESS

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (අන්තනගල්ල)

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி—அந்தனகல்ல)

(Mr. Lakshman Jayakody—Attanagala)

Sir, I rise to a point of Order. Order Book says that the Third Amendment to the Constitution Bill is to be moved. But I would like to submit to you that it is the fourth amendment and not the third amendment.

එම්. ටින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

May I be permitted to present the Bill ?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Please let me raise my point of Order.

එම්. ටින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I am only presenting the Bill.

ලේඛන ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No; I have to raise my point of Order before you present it, because I say this is the fourth amendment.

ලේඛන ආනුලෝම දළ මහතා (වෙළඳ හා නාවික කටයුතු ඇමතිතුමා)

(திரு. லலித் அத்துலுதமுதலி—வர்த்தக, கப்பற்றுறை அமைச்சர்)

(Mr. Lalith Athulathmudali—Minister of Trade & Shipping)

Under what Standing Order are you raising this point of Order ?

ලේඛන ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

There is no Standing Order for this ; you do not need a Standing Order.

කළානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

This is a matter which he is bringing to the notice of the Chair.

ලේඛන ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Yes, Sir. I think most of us would have forgotten that on the 6th of January, 1981 we passed the third amendment, I would like to read from Column 14 of HANSARD of 6th January, 1981 where the Hon. Prime Minister has said :

“ Mr. Deputy Speaker, with your permission I move the Second Reading of the Third Amendment to the Constitution Bill”

Now, the Deputy Speaker submitted the Decision of the Supreme Court on the Bill, on the 6th of January 1981 and it appears in Column 1 of HANSARD dated 6th January, 1981 :

“ I have an announcement to make regarding the Third Amendment to the Constitution Bill.

This Bill was referred to the Supreme Court by His Excellency the President in terms of Article 122 (1)”

Therefore, he had no alternative but to read out the Decision of the Supreme Court. And what does the Decision of the Supreme Court say? In the same HANSARD, Column 3, it goes on to say :

“ S. C. No. 5 of 1980, ‘AN ACT TO AMEND THE CONSTITUTION OF THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA.’”

It has been signed by the Chief Justice, Mr. N. D. M. Samarakoon, Mr. G. T. Samarawickrame, Judge of the Supreme Court, Mr. J. G. T. Weeraratne, Judge of the

Supreme Court, Mr. S. Sharvananda, Judge of the Supreme Court, and Mr. H. S. Wanasundera, Judge of the Supreme Court. What do they say ?

“ In view of the fact that the effect of this Bill is to seat two members for one and the same electorate, we are of opinion that it contravenes the provisions of Article 161 (a) of the Constitution, in that it increases the composition of the first Parliament and thereby affects the franchise referred to in Article 4 of the Constitution and also infringes the sovereignty of the people entrenched in Article 3 of the Constitution. In the result this Bill is inconsistent with the provisions of Article 3 of the Constitution and therefore can only become law if the number of votes cast in its favour amounts to not less than two-thirds of the whole number of Members of Parliament and thereafter approved by the People at a Referendum and endorsed by the President in accordance with Article 80.”

කළානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Order, please ! Has that been moved and approved ? Has it become law ?

ලේඛන ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No; please allow me to speak. Then what happened was, they submitted the Bill. At Column 14 of HANSARD dated 6th January, 1981, the Third Amendment to the Constitution Bill was moved by the Hon. Prime Minister. He said :

“ Mr. Deputy Speaker, with your permission I move the Second Reading of the Third Amendment to the Constitution”

And very important people spoke in that Debate ; the Hon. Prime Minister, the hon. Member for Trincomalee (Mr. R. Sampanthan), the Hon. Minister of Justice, the Hon. Minister of Lands and Land Development, the Hon. Minister of Health and the Hon. Minister of Trade, and at the end of the day a Vote was taken because they needed a two-thirds majority, as the judges wanted. At the Division on the Second Reading 134 voted for and seven against. After that we went through the Committee stage. The Hon. Prime Minister wanted a Division of the Third Reading, and after the Third Reading the third amendment to the Constitution was passed.

Sir, this is a very special Bill, unlike the other Bills that have come before this House. Immediately after the third amendment to the Constitution was passed by Parliament, you were called upon to act under Article 79 of the Constitution which says :

“ The Speaker shall endorse on every Bill passed by parliament a certificate in the following form :—

‘ This Bill has been duly passed by Parliament.’”

That is your certificate. It further states :

“ Such certificate may also state the majority by which such Bill was passed :

Provided that where by virtue of the provisions of Article 82 or Article 83 or Article 84 or Article 123 (2) a special majority is required for the passing of a Bill, the Speaker shall certify such Bill only if such Bill has been passed with such special majority :

Provided further that where by virtue of Article 83, the Bill or any provision thereof requires the approval of the people at a Referendum, such certificate shall not become law until approved by the people at a Referendum.”

The Government took the first step of coming to Parliament and passing the Bill with a two-thirds majority. It also went to court and obtained a directive to say that there should be a Referendum. Thereafter, under Article 79 of the Constitution, we are awaiting the next move.

What would be the next move ? The next move is this. Because of the speciality of this particular law, Article 80 starts operating. Article 80 (1) states :

“ Subject to the provisions of paragraph (2) of this Article, a Bill passed by Parliament shall become law when the certificate of the Speaker is endorsed thereon.”

That is what happens in the case of a normal law.

Article 80 (2) is very important. It states :

“ Where the Cabinet of Ministers has certified that any Bill or any provision thereof is intended to be submitted for approval by the People at a Referendum or where the Supreme Court has determined that a Bill or any provision thereof requires the approval of the People at a Referendum or where any Bill is submitted to the People by Referendum under paragraph (2) of Article 85, such Bill or such provision shall become law upon being approved by the People at a Referendum in accordance with paragraph (3) of Article 85 only when the President certifies that the Bill or provision thereof has been so approved ”

The President is also bound to endorse the Bill. It further states :

“ The President shall endorse on every Bill so approved a certificate in the following form :

“This Bill/provision has been duly approved by the people at a Referendum.”

So it is a special case when it comes to this particular third amendment.

Then from there what happens ? The Supreme Court had held that there should be a Referendum. We gave it the two-thirds majority that was required, but thereafter the Bill has got into a situation of abeyance. After that no movement has taken place, but something is happening. At the moment what is happening is that the Elections Commissioner must be getting ready for the Referendum. At any moment the President might issue an order to hold the Referendum. Therefore, it is the duty of the Commissioner of Elections to get ready to

hold that Referendum. It may be that one and a half years have passed, or another two or three years may pass, but yet the President has the power to order a Referendum. He is empowered at any moment to order the Commissioner of Elections to hold a Referendum. Therefore, Sir, we say that this third amendment is still pending. (Interruption.) I am on a point of Order.

சுதிர் வினாக்கள் மன்றம் (சேர்ப்பை கட்டுவது வ ருக்கி
கூடுதல் அறிவிப்பை வர ஏதாவது அறிவிப்பை)

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்க—இளைஞர் அலுவலர்கள்,
தொழில் வாய்ப்பு அமைச்சரும் கல்வி அமைச்சரும்)

(Mr. Ranil Wickremasinghe—Minister of Youth Affairs & Employment and Minister of Education)

I am also getting up on a point of Order.

கூடுதல் அறிவிப்பை

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Let him finish.

சுதிர் வினாக்கள் மன்றம்

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(Mr. Ranil Wickremasinghe)

He might transgress matters which may be taken up in courts.

கூடுதல் அறிவிப்பை

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Order please ! I will give you a chance. Let the hon. Member finish.

கூடுதல் அறிவிப்பை மன்றம்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Therefore. Sir, we say—

சுதிர் வினாக்கள் மன்றம்

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(Mr. Ranil Wickremasinghe)

We say that he is not on a point of Order.

கூடுதல் அறிவிப்பை

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

That is to be held by me, not by you.

சுதிர் வினாக்கள் மன்றம்

(திரு. ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(Mr. Ranil Wickremasinghe)

I would like to know what his point of Order is, because if you take Standing Order 23—

கூடுதல் அறிவிப்பை

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

I am asking you—

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. றணில் விசுவாமிதன்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

I am asking you, Mr. Speaker, on a point of Order, under what Standing Order he is debating this. After all, Standing Order 23 (4) says, "No debate shall take place on the giving of notice of any matter"—(Interruption).

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order please! What are you shouting for?

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. றணில் விசுவாமிதன்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

And also, Mr. Speaker, I would bring to your attention Standing Order No. 45. Can the hon. Member for Attanagalla tell us on what Standing Order he has raised this matter, because this is contrary to the Standing Orders and this matter will be referred to the Supreme Court. He cannot proceed with it. I request you, Mr. Speaker, to adjourn this.

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order, please! The Hon. Minister should know that the hon. Member is on his feet on a point of Order. Now will you sit down, please?

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. றணில் விசுவாமிதன்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

I myself Mr. Speaker, have to raise a very important point.

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order, please. You must follow the Standing Order. The Standing Orders set out the procedure. The hon. Member is on a point of Order.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. றணில் விசுவாமிதன்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

There is no Standing Order here. That is why I am protesting. This is an abuse of the Standing Orders.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Now, Sir, may I proceed?

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Yes. Carry on. confine yourself to the point of Order you are raising.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I say, Sir, that on 6th of January 1982 we passed by a two-thirds majority—(Interruption) We have stuck to what the Supreme Court had ordered. If this third amendment is still pending, at any moment the President may call for a Referendum—

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order, please. I have given you enough time.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I have only one more sentence.

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Now, I am asking you—

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I am concluding. What I am requesting is, let us call this the fourth amendment.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. றணில் விசுவாமிதன்)
(Mr. Ranil Wickremasinghe)

Mr. Speaker—

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order please! Please sit down. A point of Order has been raised, and I have to give my Ruling on that. After that I will give you a chance. There is no third amendment to the Constitution.

சுனில் விசுவாமிதன்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Why not?

கலாநாயகர்
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

No. the Constitution has not been amended on that. There might have been discussion and so forth and so on. But there has been no amendment of the Constitution. Therefore, there is no third amendment.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Then let him say what he has to say on that. This will be challenged in court.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

That is another matter I have given my Ruling.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

All I say is, let us do what is legal. I am no lawyer. There are good lawyers on that side. There is the Hon. Minister of Lands.

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Order, please. Hon. Member for Attangalla, I have given a Ruling on that. I think you are taking too much advantage of the chair. I have given my Ruling on that point. Will you now sit down? Order, please!

පනත් කෙටුම්පත් පිළිගැනවීම

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட சட்டமூலங்கள்

BILLS PRESENTED

නුත්න ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය

පනත් කෙටුම්පත

அரசியலமைப்புக்கான மூன்றாவது திருத்தச் சட்டமூலம்

THIRD AMENDMENT TO THE CONSTITUTION BILL

“to amend the Constitution of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka.”

පිලිගැනවන දේදේ ආරාධනය සහ පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් දැමිණි සහ හො මාර්ග දැමිණිවේ, පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා දැමිණි ජී. චන්දන විජේවර්ධන මහතා විසින්.

දෙවන වර කියවිය යුතුයයි, එය මුද්‍රණය කළ යුතුයයිද නියෝග කරන ලදී.

பிரதம அமைச்சரும் உள்நாட்டி விடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சருமானவர் சார்பில் திரு. எம். வினசன் ப் பெரேரா அவர்களால் 1982 ஓகஸ்ட் 19 வியாழக் கிழமை சமர்ப்பிக்கப்பட்டது.

இரண்டாம் முறையாக மதிப்பிடப்பட வேண்டுமெனவும் அச்சிடப்பட வேண்டுமெனவும் ஆணையிடப்பட்டது.

Presented by the Hon. M. Vincent Perera on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways to be read a Second time upon Thursday 19th August 1982, and to be printed.

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு

SITTINGS OF THE PARLIAMENT

එම්. චන්දන විජේවර්ධන මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා දැමිණිවේ සහ ආණ්ඩු පාර්ලිමේන්තු ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා)

(திரு. எம். வினசன் ப் பெரேரா—பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விளையாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும)

(Mr. M. Vincent Perera—Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

On behalf of the Prime Minister and Leader of the House of Parliament, I move,

That this Parliament at its rising this day do adjourn until 3 p.m. on Thursday, 5th August 1982.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

සමස්ත ලංකා මුස්ලිම් කාන්තා සමිතිය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

அகில இலங்கை முஸ்லிம் பெண்கள் சங்கம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

ALL CEYLON MUSLIM WOMEN'S ASSOCIATION (INCORPORATION) BILL

දෙවන වර කියවීමේ නියෝගය කියවන ලදී.

இரண்டாம் மதிப்பிற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது.

Order for Second Reading read.

ජබීර් ඒ. කාදර් මහතා (මැද කොළඹ දෙවන)

(ஜனாப் ஜாபிர் ஏ. காதர்—கொழும்பு மத்தி இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

(Mr. Jabir A. Cader—Second Colombo Central)

I move,

“That the Bill be now read a Second time.”

බිනාටි ගුණසේකර මහතා (මිනුවන්ගොඩ)

(திரு. பெனற் குணசேகர—மினுவாங்கொடை)

(Mr. Bennet Gunasekera—Minuwangoda)

විසින් ඒ වර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to

புனர் கெடுபிசை மீட டுதுஞ்செ டேவெ வர் கீயவெ டேன், 48 (3) வின ஈபுவர் கீயேளெ யெனே கபுனியெகது, விசீன் உய "நீ" ஈபுவர் காரக வகுவெ பவர்க டே.

சட்டமூலம், இதன்படி, இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட்டு, நிலைக் கட்டளை 48(3) இன்படி நிலைக் குழு "பி" க்கு சபாநாயகர் அவர்களால் சாட்டப்பட்டது.

Bill accordingly read a Second time, and allocated by Mr. Speaker to Standing Committee "B" under Standing Order 48 (3)

மூய்லீம பல்லி யப சூனீய வார னேர் வகூப
(யெளெவெ) பவநீ கெடுபிசை

முல்லீம் பள்ளிவாசல்கள், தரும நம்பிக்கைப் பொறுப்புகள் அல்லது வக்புகள் (திருத்தம்) சட்டமூலம்

MUSLIM MOSQUES AND CHARITABLE TRUSTS OR WAKES
(AMENDMENT) BILL

டேவெ வர் கீயலீவெ கீயேளெ கீயவெ டே.

இரண்டாம் மதிப்பிற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது.

Order for Second Reading read.

உ.மீ. உ.வி. மெகவெவி மெனா (புவாபன டுமீனீது, மெனா மென மீன் டீல டுமீனீது, யப சூடீளீக நீய் புவாபனய பிபிளடி டுமீனீது)

(ஜதுப் எம். எச். முஹம்மத்—போக்குவரத்து அமைச்சரும் போக்குவரத்து சபைகள் அமைச்சரும் தனியார் பஸ் போக்குவரத்து அமைச்சரும்)

(Mr. M. H. Mohamed—Minister of Transport, Minister for Transport Board and Minister for Private Omnibus Transport)

I move,

"That the Bill be now read a Second time."

Mr. Speaker, we have gone carefully into these amendments and we have found that they are very necessary as we found that there were certain omissions and also administrative defects in the earlier Act. It has also been found that some abuses of wakfs property have not been easy to check. Therefore, Sir, we have gone into the matter and the Cabinet has approved this amendment after a period of nearly one year.

First of all, I wish to briefly explain some of the amendments that have been proposed. In the first instance, I wish to point out that earlier the Chairman of the Wakfs Board was the Commissioner. Now we have amended this so that the new Wakfs Board will elect its own Chairman, because we found that the Commissioner—at present it is the Director of Islamic Affairs—has other important tasks. Therefore it will be difficult for him to preside at these meetings ; so, he will have the Secretary to the Wakfs Board. The Wakfs Board will consist of members who are lawyers. One should be and accountant, and another, a person of religious leanings. We have found this necessary because my view is that the administration of mosques should be above party politics. I have always maintained that Mosques should be administered by fit and proper persons. The qualifications of trustees of the mosque are clearly defined in the Koran as well as in the Sharia law. Therefore, we have decided to entrust this election of trustees to the congregation, because we feel that is the only way we will be able to select and appoint suitable people to administer the mosques.

I think most of the hon. Members are aware that in the past there had been several disputes and that they are pending in the courts. We went into this matter very

கபுனியெகது

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Item No. 2. Gramodaya Mandala Fund Bill.

உ.மீ. வினீயன் டி பைரேர் மெனா

(திரு. எம். வினீசன் டி பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

On Behalf of the Prime Minister, I suggest that Items 2 and 4 be taken up on the 5th as the Hon. Prime Minister has accepted an invitation from the Trustees of the New Kathiresan Temple—

கபுனியெகது

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

You want those items to stand down.

உ.மீ. வினீயன் டி பைரேர் மெனா

(திரு. எம். வினீசன் டி பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

He has to attend some religious ceremony in connection with the *Vel* festival.

கபுனியெகது

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Are you moving that those items do stand down.

உ.மீ. வினீயன் டி பைரேர் மெனா

(திரு. எம். வினீசன் டி பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I am asking that both items 2 and 4 be taken up on the 5th.

கபுனியெகது

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Let us first finish item 2. You are moving that Item 2 do stand down ?

உ.மீ. வினீயன் டி பைரேர் மெனா

(திரு. எம். வினீசன் டி பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

Yes.

கபுனியெகது

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Item 2 to stand down.

carefully and I felt that these matters should be dealt with by a tribunal. The tribunal will be appointed by the Judicial Services Commission, the reason being that we find matters pertaining to mosques are canvassed in court and at times it makes it difficult because of the length of time it takes. For example, if the Wakfs Board decides to appoint a particular group to be Trustees of a particular mosque, then what happens is that the existing Trustees go to court to challenge the order of the Wakfs Board. Then what happens? The new Board of Trustees are unable to take charge of the mosque. So, the Trustees are in a better position to utilize the mosque funds for the legal expenses. As a result we have found cases pending for two to three years. In the process what happens is that the administration of the mosque is neglected and even the necessary repairs are not done. In other words, the mosques are not properly administered.

Therefore, we went into this matter very carefully and decided to appoint a tribunal. So, once the Wakfs Board makes a appointment, if the Trustees are not satisfied with such appointment, they have a right to go to the tribunal. The ruling of the tribunal would not be final and on certain grounds they can even appeal to the Supreme Court. Personally some Muslim Members of Parliament felt that even this was unnecessary, that the decision of the tribunal should be final and conclusive, but the Attorney-General held that this is a right that has been enjoyed and that it would not be correct to withdraw the right of appeal to the Supreme Court on certain specific matters. That is the reason why we had to have the Clause permitting appeals on certain grounds.

Mr. Speaker, today the Trustees are not permitted to spend more than hundred rupees and they have to come to the Wakfs Board to get authority every time they have such expenditure. We are going to do away with that restriction and we are going to entrust the entire administration of the mosques to the Trustees, and they are answerable to the Wakfs Board. In case there is any misappropriation of funds or maladministration of the mosque they are answerable to the Wakfs Board. On such matters the tribunal can fine them. Removal of Trustees also could be done by the Wakfs Board.

Therefore, Mr. Speaker we have found that these amendments are absolutely essential. I am happy to say that we spent several days among the Muslim members of Parliament discussing these matters, and these amendments are on a general agreement to the Members of Parliament and the Cabinet has approved them, and I would request the House to approve them.

Now Sir, there is another matter. Earlier, once the Trustees were appointed it was not possible for the appointed Trustees to take possession of the mosque properties. Now we have seen to it that if a person refuses to hand over mosque properties, the matter could

be referred to a Magistrate, and he can order that such properties should be handed over to the legitimate Trustees appointed by the Board. These are generally some of the main amendments that I have suggested.

Sir, we have also made provision to appoint authorized officers. Each district intends to appoint authorized officers because we sometimes find it is difficult for people who live in far away places to come to Colombo and discuss these matters with the Board. So these authorized officers will be empowered to deal with matters pertaining to the mosque and they will have the right to make certain decisions. In that way, I think, it is going to help the mosque authorities and others to administer these mosques in a better and efficient manner. Because I know in some cases, a large number of Trustees come to Colombo and spend several days to get certain matters remedied. Therefore, this is a good amendment. The appointment of authorized officers is going to assist the people who are interested in mosques to a great extent.

These are generally some of the main provisions of this amendment. After listening to the hon. Members, I will reply if any important matters are raised by them. This Bill has been gone into very carefully and as the Cabinet has already approved it at this stage it will be difficult for me to accept any amendments. I hope this amending Bill presented by me will be accepted by the House.

சுல்தான் ஸ்காலர்ஸ் கமிட்டி.

வினா எடுக்கியும்படப்பெற்றது.

Question proposed.

உதவி. உதவி. உதவி. உதவி. உதவி. உதவி. (நினைவுகள்
உட்கர்ந்து காணும் சமீபமான செய்திகள்)

(ஜனாதிபதி எம். எச். எம். நயினா மரிக்கார்—நிதி, அமைப்புத்
திட்டப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. H. M. Naina Marikar—Deputy Minister of
Finance and Planning)

Mr. Speaker, at long last his Bill has been presented to this House after many months of consideration. When this matter was entrusted to the Hon. Minister for consideration and amendment, he summoned us, the Members of Parliament. We met in his Ministry, we went through it and made certain suggestions followed by a good buriyani feed! We thank the Hon. Minister for that. After one or two sittings, the whole matter was in the hands of the Hon. Minister who promised to send a Draft Bill when it was drafted by the Legal Draftsman. We thought that he might again call us the Members of Parliament who sat as a Committee to consider the amendments. But, it was delayed and if I may remind the Hon. Minister, I raise the matter about the delay of this important bill three times in the Cabinet, because it was causing a great deal of agitation in the minds of the Muslim public, as they wanted to know what precisely the amendments were and to what extent various categories of people were affected.

[එම්. එම්. එම්. කසිනා මහතා මෙහෙය]

Well, we waited, and I found on the last sitting day, that is, the day before the Ramazan Festival, that this bill was presented in this House. I am sorry to say openly on the Floor of this House that the Hon. Minister did not care to show us the draft, the amendments, and tell us precisely the changes he has made in terms of our decisions and discussions in his Ministry. If he had shown us the draft we would probably have been able to perfect it a little more. So, in the very short time I have been able to go through these amendments, I found a number of contradictions which I want to place before this House.

Sir, this is an Amendment to an Act that was passed in 1956 and I am one of the surviving Members who participated in the drafting of that Bill. (*Interruption*). You know the background of this Bill. It has a long history of agitation for the control in the administration of mosques in this country. Mr. Mahadeva, who was the then Minister of Home Affairs, tried to bring a bill to control the trustees and management of these mosques. But, he was so vehemently opposed by vested interests that he dropped the idea because it was war-time. Subsequently it was taken up, and after a good deal of agitation. The Bill was passed by Parliament as Act No. 51 of 1956.

Since then this has been worked and we have found a large number of difficulties in the working of it, in the actual administration, the registration of mosques, the removal of trustees, and conflicts in the mosques itself, in the Jama'ath, that is, the congregation, and we were unable to bring about a certain degree of uniformity and control because of the loopholes, the lapses in the Act itself, and unfortunately politics crept in. In some of the mosques today you would find that there is the SLFP division and the UNP division. In the SLFP days you would have the SLFP trustees and in the UNP days you would have the UNP trustees. So, we decided first of all, that no politics should come into the administration of mosques because it divides the people, it divides the village and it divides the town. The original Act No. 51 of 1956 was also passed on that basis, and the Hon. Minister agreed that politics should not be brought into the administration of mosques in this country. But politics had crept in. The trustees were removed indiscriminately. There were clashes in the villages. So when this opportunity was presented, we suggested that it should be completely removed and a scheme formulated under which this conflict could be avoided in the villages and also at mosques.

Then we had this problem of all matters dealing with disputes in the various parts of the country being decided by a board sitting in Colombo. I think the Hon. Minister has already referred to that. People from Jaffna, Matara, Badulla and other parts of the country have to come to Colombo to resolve their differences before a board of seven members.

I have expressed my view quite clearly that the actual clog in the machinery was the centralization of powers in the board in Colombo, and I advocated in the Committee that we should have boards on a district basis so that the people from Batticaloa for instance, will not come to Colombo, they will go to their district board; people from Galle will not come here, they will go to their board in Galle to solve their differences. Well, the Hon. Minister was not in favour of the proposal to establish district boards and he suggested that we should have authorized officers. In other words, he will appoint somebody when a dispute arises to hear the case. He will not make any decision, as the Hon. Minister said, under the Act, but will report back to the board which is sitting in Colombo. There again, we are faced with a difficulty in regard to quick and easy administration. If there was a board in every district, it will go into the working of these mosques and this problem will not arise, but the Hon. Minister said that it is very expensive and we could not afford to have boards in the respective areas and therefore he suggested that we have authorized officers. An authorized officer is only expected to hear the case, to go into it and report back to Colombo. He has no power to make decisions. That is one of the weak points in this Act. If we had been able to consider this earlier before this Bill was presented to this House, I would have certainly pointed out this shortcoming.

What are we interested in? We are interested in seeing that the Act works smoothly and would not be a liability or a clog or a hindrance. It is because of this lack of decentralization—that is precisely what we want—in the administration and management of the mosques at the district level that all these problems arise.

Therefore, I do ask the Hon. Minister to consider it. Instead of having an authorized officer, have a board in each district selected from men of repute, of piety and standing, who will be able to understand the real problems connected with that area. I do not think the person from Colombo will be able to understand the thinking and the feelings of the worshippers in Puttalam, for example. But in the district if we have a board instead of authorized Officers consisting of three or five members, even if you do not give them the power to decide the case, they will be able to hear the case and send their findings to the board in Colombo. That is one of the things I would suggest to the Hon. Minister.

The other matter I wish to explain to the non-Members of this House is the insitutional set-up. We have a Board in Colombo consisting of seven Members under the old Act, with a three years' duration in office, and they have certain powers defined. That has not been touched except, as the Hon. Minister said, in the old days the Commissioner used to preside at the Board. The Board actually had the power. There was a conflict. Besides being a contradiction, it was an anomaly. The Commissioner used to say "Well, I cannot do anything.

The board has the power". But it is the Commissioner who does everything. He presides. The whole thing was a contradiction, and he cannot cover the entire area of Sri Lanka.

So the result was that no work was done. Even a small matter that affected the working of the mosque in some remote village went by default. For weeks and months it was in default. Now according to what the Hon. Minister has done, quite rightly, the Chairman of the Board has to preside.

Mr. Speaker the powers of the Board are defined in Act No. 51 of 1956. Under Sections 11, 12, and 14, they can call for documents pertaining to the registration of mosques, the register of mosques, and also the appointment of trustees.

Now Clause 9E defines the powers of the Tribunal, and the curious thing about this amendment, is they also have the power to appoint a trustee or trustees to the trust or Wakf. In other words, the Board has the power to appoint a trustee, and the new Tribunal which has been created also has the power to appoint a trustee. There appears to be some conflict in that. I want the Hon. Minister to consider that.

Then the other institution is, as he told us, instead of going to the Courts we have a Tribunal to whom all matters arising from the administration of mosque, or complaints regarding trustees or their mismanagement, can be referred to. The Tribunal would consist of three men; but there is no period that has been stated in the Amendment. It says "There shall be a Tribunal". Well, the regulation is not here. It should be in the body of the Act itself, just as we have it mentioned in the Wakfs Board. The Wakfs Board is for a three year period.

There must be some particular period defined in the act itself, not in the regulation. That would make it quite clear (*Interruption*). No. But the old Act, Act No. 51 of 1956 clearly lays down the period within which a member of the Board can be (*Interruption*). This is a Tribunal. Well, that is a matter that I will bring to the attention of the Minister (*interruption*). But there must be a period for the members of the Tribunal, some mention of how long they will be in office.

Now, in this Act he is speaking of a Tribunal. It is a very good thing. I entirely agree with that. Instead of going to Courts, go to a Tribunal.

Clause 9D (1) says at page 3 of the Amendment :

"There shall be appointed by the Judicial Service Commission for the purposes of this Act a Wakfs Tribunal or such number of Tribunals as may be determined by the Minister from time to time, each of which shall consist of three persons who are Muslims."

Now that is a very good idea, the idea of Wakfs Tribunal or such number of Tribunals. I am going to suggest that instead of having one Tribunal in Colombo

there can be a number of Tribunals in various parts of the country, may be on a provincial basis or on a district basis, because the entire purpose of this act should be to decentralise them. Let not the people who are disputing about their rights in mosques come to Colombo. I know it causes a lot of frustration, a sort of unhappiness, and there are allegations of corruption. There are allegations that one man does not understand, that people who are there pressurise him. But if you have tribunals for each district or province, or whatever it is, then all these disputes can be heard by them. The people do not have to come to the board which we used to have under the old Act. The board has the power of registration, calling for details of mosques, appointment of trustees and the trustees appointed will be not by them but, according to the old Act or new Bill. I think, by the congregation.

Section 14 has been a section of great contest, dispute and trouble because it lays down how a trustee of a mosque shall be appointed. Under Section 14 of Act No. 51 of 1956, the appointment of the trustee shall be according to the terms of any instrument relating to the mosque. If I want to establish a mosque. I say in my deed or trust instrument that so and so shall be a trustee and threerafter his son or grandson or whoever it is. That is the first point. The second one, of course, is the religious law and the custom of the sect to which the Muslim community concerned belongs; then the local customs with reference to that mosque and the practices, and then the arrangements and so on for the administration of the mosque. I remember, when we drafted this we were thinking of the very varied practices and customs prevalent in mosques all over the island, but when it came to the working of it there were certain practical difficulties. Sometimes, the customs we did not know. There was no proper record. There was in-fighting in the mosque. So what did the Minister do? I am not referring to him, but generally. They called for applications. If that was not done there would have been a lot of trouble. When you give it to the Jama'ath, you do not know who the Jama'ath is in a particular mosque (*Interruption*). I am not against it. Please listen to what I have got to say. What makes you think that I am against it, The Jama'ath will select. You must listen to what I am saying.

There were certain mosques where it was difficult to find who the Jama'ath was because "congregation" means anybody who uses the mosque for his worship. Take Puttalam Mosque. There are 13,000 Muslims. Out of them how many come to the mosque? At least quite a number come. But how are you going to find out without a register? We tried the register also. During the late Speaker's time we set up a book for them to enter and pay Re. 1/- each. That experiment did not work. Some people recorded; quite a number did not, including myself. There were some practical difficulties as far as big mosques were concerned. This is certainly an improvement in that people who want to participate in

[එම්. එම්. එම්. කයීනා මෙහෙර් මහතා]

the selection of trustees must be on the register or book. That is, they must be members of the congregation as entered in the book just as, for example, in voting. In an area you may be having voting rights, but unless you are in the voters' register you cannot vote. So this is an improvement, and I think we must try and apply that for the members of the congregation to select their trustees. But there are certain difficulties even there and I think this amendment makes provision for that.

There are various in-fighting in the mosques. The congregation cannot select trustees. There have been cases where members of the Board at one time had been assaulted in the mosque. In such cases we had suggested to the Hon. Minister and he has accepted, that we should confine ourselves to the old practice of inviting responsible members of the congregation to apply for trusteeship. That has been provided for. How it is going to work and how it will fare later it is very difficult to say. We can only wait and see.

Now, I like to draw the attention of the Hon. Minister to Clause 10, New Section 9E (3), wherein it states :

"No application, other than an application made by the Director, shall be entertained by the Tribunal under this section unless the application is accompanied by a certificate under the hand of the Director that the application has been approved by the board."

This contemplates that when there is a dispute they go first to the board and the board will then direct an authorized officer or somebody else to say that this is a matter for the tribunal to adjudicate. Now, the subsequent provision says, "Where five or more persons interested in a Muslim charitable trust or wakf have made an application...." and so on. So, where there are five persons who go before the tribunal on some application, they need not go before the board, I say the Board in Colombo, and seek permission to have the disputed matter adjudicated. I see that this is a direct provision from the old Act that they have brought in. Now, in this particular case there is no reference to authorization by the board. I like to know from the Hon. Minister whether the provision in Section 9E (3), under which an application has to be approved by the board, also applies to sub-section (4). In other words, can any five persons go before the tribunal and say, "Well, the trustees have not had the approval of the board. They have misbehaved and mismanaged". I think we have to make that quite clear. That has not been done. If this draft was shown to us earlier, possibly it may have been put to right.

Then, Sir, I wholeheartedly support the amendment that has been brought in : Where there is an appeal with regard to the property of a mosque, on the order of a magistrate it should be handed to the trustees who succeed. We know that there has been a lot of obstruction on the part of trustees who have mismanaged, who have been inefficient and who have wrongfully

exercised their right. They keep on obstructing until the appeal is over. I think this is a wholesome and necessary provision to be made, and most of the Members will heartily support this amendment although an appeal, as the Hon. Minister said, cannot be denied to any citizen who feels that he has a right of appeal to the Supreme Court.

Then there is one little amendment I like to place before the Hon. Minister and it is this. In the definition of Minister, in Clause 31 (d) it says that "Minister" means "the Minister in charge of the subject of Muslim Affairs". I think the words "Muslim Affairs" are very confusing. I do not think that there is any clear definition of what "Muslim Affairs" mean. If I may say so, at one time His Excellency was referred to as the Minister in charge of a particular subject matter. Today the present Minister may be in charge of Muslim Affairs. It may be given to somebody else. For example UNESCO is now in charge of the Minister of Justice, not the Minister of Education. So, I would suggest that instead of saying "Muslim Affairs" you merely say "Minister" means the Minister in charge of the "subject." I think that would be better than saying "Muslim Affairs" because it may be given to somebody else by the President. In that case you have to seek another amendment.

Sir, there are several matters that I could have raised if I had the time to study these amendments a little more in depth, but this is what struck me when reading through cursorily, if I may say so, to see whether in fact the Amendment satisfies our original intention of decentralization, of not allowing disputes to go to Courts and the appointment and selection of trustees on a democratic elective basis. I think it has achieved that and the only way in which we can test the wisdom of this Amendment is by working it in the right spirit, which is to avoid politics as much as possible and to see that good and efficient men administer the mosques and particularly the tribunals.

Therefore, I would ask the Hon. Minister to appoint tribunals wherever he thinks it is necessary, because there is provision in the Amendment. I think the appointment of tribunals on a district basis will solve many problems ; in fact it would be the answer to the original idea of having a board to inquire into any kind of dispute by the congregation as to the efficiency or the correctness of the trustees in the administration of the mosque.

Those are the few points that I would like to urge and I hope and trust that when this Bill comes into operation the mosques will be put on a proper basis without causing any division amongst our people in religious affairs.

[உ. பி. சி. சீர்திருத்தக் குழு]

குப் பின்னும் பதவியில் இருக்கிற நம்பிக்கையாளர்கள்—**trustees**—மாவட்ட நீதிமன்றங்களிலும் அப்பில் நீதிமன்றங்களிலும் அந்தப் பிரச்சினையை எடுத்துச் சென்று வழக்கைப் பல ஆண்டு காலமாக இழுத்தடிப்பதில் பள்ளிச் சொத்துக்களை, பள்ளிப் பணத்தைச் செலவிட்டு வந்தார்கள். இதற்கு ஒரு முடிவுகாணும் வழியாக அமைச்சர் இந்தச் சட்டமூலத்திலே நியாய சபை ஒன்றை அமைப்பதற்கு வழிவகை செய்திருக்கிறார். இந்த நியாய சபை, நீதிபரிபாலன ஆணைக்குழு வால்—**Judicial Service Commission** ஆல் நியமிக்கப்படும் ஒரு சபையாகும். இந்த நியாய சபைக்கு ஒரு மாவட்ட நீதிமன்றத்தின் சகலவிதமான அதிகாரங்களும் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. இதன்மூலம் நீண்ட காலமாக இழுத்தடிக்கப்பட்ட வழக்குகளைக் கூடிய விரைவில் தீர்க்கும் சந்தர்ப்பம் இந்த நியாய சபைக்கு வழங்கப்பட்டிருக்கின்றது. நிதிப்பிரதி அமைச்சர் அவர்கள் குறிப்பிட்டது போல இந்த நியாய சபை கொழும்பிலும் இருக்கலாம்; அல்லது மாகாண ரீதியில், அல்லது மாவட்ட ரீதியில் இருக்கலாம். இதனை நான் முழு மனத்துடன் வரவேற்கின்றேன். அவருடைய ஆலோசனையை அமைச்சர் நிறைவேற்றி, அதற்குரிய நியமனங்களைச் செய்வார் என எதிர்பார்க்கின்றேன்.

இது காலவரையும் முதன்மைச் சட்டவாக்கத்தின் கீழ் பள்ளிவாசல்களுக்கு நம்பிக்கையாளர்கள் நியமிக்கப்பட்டு வந்தார்கள். அந்தந்தக் கிராமத்திலுள்ள மரபுக்கும் பண்பாட்டுக்கும் வழக்கங்களுக்கும் அமைவாகப் பள்ளிவாசல்களின் நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர்கள் தெரிவுசெய்யப்பட்டு வந்தார்கள். 'ஜமாஅத்' என்று சொல்லப்படும், பள்ளிவாசல்களுக்கு வணக்கத்துக்காக வருபவர்களால் அவர்கள் தெரிவு செய்யப்பட்டு வந்தார்கள். அச் சந்தர்ப்பத்தில், சம்பிரதாயங்களையும் மரபுகளையும் கையாண்டு, நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர் தெரிவு நடைபெற்று வந்திருக்கின்றது. இந்தத் திருத்தச் சட்டமூலம் அந்தக் கிராமிய சம்பிரதாயத்தையும் மரபையும் பண்பாட்டையும் மீறவில்லையென்பதை நான் சொல்லிவைக்க விரும்புகின்றேன்.

'ஜமாஅத்' தார்களால் நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர்களைத் தெரிவு செய்யமுடியாத சந்தர்ப்பத்தில், விசேஷ நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர்கள், அல்லது பொறுப்பாளரை வக்பு சபை நியமிக்க வகை செய்யப்பட்டிருக்கின்றது. அதனை நாம் வரவேற்கிறோம்.

இச் சந்தர்ப்பத்தில் அமைச்சரவர்களின் அவதானத்துக்கு ஒரு விடயத்தைச் சமர்ப்பிக்க விரும்புகின்றேன். சில பணக்காரர்கள், அல்லது சண்டித்தனம் செய்யும் காதையர்கள் கிராமங்களில் இருக்கின்றார்கள். அவர்கள் ஏழை 'ஜமாஅத் தார்'களைக் கையிற் போட்டுக் கொண்டு நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர்களாகி விருக்கின்றார்கள். அவர்கள் பொது மக்களின் நன்மைக்கு முரணாக பிழையான வழிகளில் செல்லும் சந்தர்ப்பம் ஏற்படுகின்றது. அவர்கள் கண்ணியமற்ற முறையில் சில பிழைகளைச் செய்யச் சந்தர்ப்பம் ஏற்படுகின்றது. அதைத் தட்டிக் கேட்கமுடியாது. அவற்றைப் பற்றி வக்பு சபைக்கு முறையீடு, அல்லது புகார் செய்யும் பொழுது வக்பு சபை அந்த முறைப்பாடுகளையேற்று அவற்றுக்கான விளக்கங்களைச் சேகரித்துத் தீர்ப்புச் செய்யும் காலத்துக்கிடையில் பல மாதங்கள் செல்கின்றன. சில சமயங்களில் பல வருடங்களும் செல்லலாம். இதற்கிடையில் பதவியில் இருக்கும் நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர் எத்தனையோ குளறுபடிகளை—குழப்பங்களை—பிழைகளைச் செய்ய இடமேற்படுகின்றது. எனவே, இப்படி

யான தவறான முறைகளில் இயங்கும் நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர்களைப் பற்றி அமைச்சரவர்களுக்கு முறையீடு செய்யப்பட்டால் உடனடியாக அந்த நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளரை அல்லது தலைமை நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளரை இடைநிறுத்தத் செய்யக்கூடிய அதிகாரம் அமைச்சரவர்களுக்கு இருக்க வேண்டும். அப்படியான முறையீடுகளை வக்பு சபை விசாரித்து அறிக்கை சமர்ப்பிப்பதற்கு வகை செய்ய வேண்டும். முறையீடு செய்யப்பட்டு, அது விசாரிக்கப்பட்டு, அறிக்கை சமர்ப்பிக்கப்பட்டு, தீர்மானம் எடுக்கப்பட்டுச் செயலாற்றுவதற்குள் பல மாதங்கள், ஏன், பல வருடங்கள் செல்லலாம். இதற்கிடையில் குறையுள்ள, ஒழுக்கமற்ற ஒரு நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளர் எத்தனையோ குழப்பங்களை—குளறுபடிகளை—செய்ய இடம் இருக்கின்றது. [இடையீடு] இது சர்வதிகாரமல்ல. ஓர் ஊரில் ஏழை மக்கள்—பயந்த மக்கள்—காதையர்களால் துன்புறுத்தப்பட இடமளிக்கப் படுகின்றது. அப்படியானவர்களை அமைச்சரவர்கள் இடை நிறுத்தம் செய்யும் அதிகாரத்தை நீங்கள் வழங்க வேண்டும். அதைத்தான் சொல்லி வைக்க விரும்புகின்றேன். அறிக்கை கிடைத்ததும் அவரை நீக்கலாம்; அல்லது மீண்டும் அவரை வைக்கலாம். அதுவரை அப்படியான நம்பிக்கைப் பொறுப்பாளரை இடைநிறுத்தத் செய்யும் அதிகாரம் அமைச்சரவர்களுக்கு இருக்க வேண்டும். அல்லாவிட்டால் தவறுசெய்கின்ற நம்பிக்கையாளர்களை வைத்துக்கொண்டு அத் தவறுகளை விசாரனை செய்ய முடியாது. காரணம், அங்கே பள்ளியிலே வேலை செய்கின்ற முஅல்லின் மார்களை, லெப்பைகளை, அல்லது அங்கே தொழுகைக்காக வருபவர்களை இவர்கள் தாக்கினால், அல்லது வேறு வகையில் சில தவறான கருமங்களைச் செய்ய முற்பட்டால் அங்கே நியாயம் நிலைக்கமுடியாது.

உ. பி. சி. சீர்திருத்தக் குழு

(ஜமாஅத் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

நீங்கள் கூறிய பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வுகாண்பதற்கு வக்பு சபைக்கு அதிகாரம் இருக்கின்றது என்பதை நான் தெரிவித்துக்கொள்ளுகின்றேன்.

உ. பி. சி. சீர்திருத்தக் குழு

(ஜமாஅத் எம். ஏ. எம். ஜவால்தீன்)

(Mr. M. A. M. Jalaldeen)

அதிகாரம் இல்லை என்றுதான் நான் நினைக்கின்றேன்.

உ. பி. சி. சீர்திருத்தக் குழு

(ஜமாஅத் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

இச்சட்டத்திலே இப்போது கொடுக்கப்பட்டிருக்கின்ற அதிகாரம் போதும். அப்படியான பிரச்சினைகள் வந்தால் கண்டிப்பாக அந்தச் சபை ஏற்ற நடவடிக்கைகளை எடுக்கும் என்ற நம்பிக்கை எனக்கு உண்டு.

உ. பி. சி. சீர்திருத்தக் குழு

(ஜமாஅத் எம். ஏ. எம். ஜவால்தீன்)

(Mr. M. A. M. Jalaldeen)

உங்களுக்கு அதிகாரம் இல்லாவிட்டால், அல்லது நீங்கள் அந்த அதிகாரத்தைப் பெற விரும்பாவிட்டால் சபைக்காவது அதனை நீங்கள் வழங்க வேண்டும்; வக்பு சபைக்கு அந்த அதிகாரத்தைக் கொடுக்கவேண்டும். தற்காலிகமாக அந்நம்பிக்கையாளர்களை இடைநிறுத்தம் செய்வதற்கும் விசாரனை முடியும் வரை அவர்கள் பதவியில் இருக்காமல் இருப்பதற்குமான அறி

காரத்தை நீங்கள் சபைக்குக் கொடுக்க வேண்டும் என்று கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன். இங்கே சட்ட அறிஞர் இருக்கின்றார்கள். இந்தத் திருத்தத்தைச் சட்டவாக்கத்திற் சேர்ப்பிக்க வகையைய வேண்டுமென்று நான் அமைச்சரவர்களைக் கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன். வக்பு சபை கொழும்பிலே இருந்து கொண்டு கிராமப்புறங்களிலேயிருக்கின்ற பள்ளிவாசல்களின் முறையிலே—முறைகேடான ஆட்களின் நிருவாகங்களைச் சீர் செய்ய வழியிருக்காது. எனவே இந்த வக்பு சபையினுடைய முழு அதிகாரங்களையும் பொறுப்புக்களையும் தம்மகத்தே கொண்டுள்ள அதிகாரம் பெற்ற உத்தியோகத்தர்களை (Authorized Officers) மாவட்ட ரீதியாக நியமிக்க வேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன். மாவட்ட ரீதியாக அவர்கள் இயங்க வேண்டும். ஒவ்வொரு பள்ளிவாசலிலும் உள்ள குறைபாடுகளையும் அவற்றின் கணக்கு விபரங்களையும் கண்காணிக்கக்கூடிய வகையிலே அதிகாரம் பெற்ற உத்தியோகத்தர்களை நியமிக்க இந்தச் சட்டம் வழிசெய்து கொடுப்பதையிட்டு நான் எனது பாராட்டுக்களைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறேன்.

இறுதியாக, நான் கூறிய இந்த அதிகாரத்தை—நம்பிக்கையாளர்களை அவர்கள் தவறு செய்யுமிடத்து இடைநிறுத்தம் செய்யும் அதிகாரத்தை அமைச்சரவர்கள் பெறவேண்டும், அதற்குரிய திருத்தம் இப்பொழுதே இச்சட்டத்தில் உள்ளடக்கப்படவேண்டுமென்று அமைச்சரவர்களைக் கேட்டு எனது உரையை முடித்துக்கொள்ளுகிறேன்.

ஏ. லா. 5.24

உ. மி. உ. மி. உ. மி. ஜி. லா. 5.24 (ரத்தினபுரி மாவட்ட அமைச்சர்)

(Mr. M. L. M. Aboosally—District Minister, Ratnapura)

Mr. Deputy Speaker, I thank you for permitting me to speak a few words on this important Bill. As the hon. Deputy Minister of Finance pointed out, this amendment to the Muslim Mosques and Charitable Trusts or Wakfs Act, No. 51 of 1956, has been hanging fire for a long time. The Muslims all over the country have been eagerly awaiting the amendment to this Wakfs Act which now at least has seen the light of day. I must thank the Hon. Minister of Transport and Minister of Transport Boards and Minister of Private Omnibus Transport who is in charge of the Department of Muslim Affairs for having brought these amendments to the House, for having not only got them approved by the Cabinet but also for having consulted, not only the Muslim Members of this House on both sides, but also several other eminent Muslim lawyers, theologians and others interested in this matter.

This Wakfs Act has been discussed for nearly one year and I find that most of the suggestions and amendments proposed by this Committee and the Members of Parliament have been included in the present amendments. Of course, I think there were a few more amendments which we wanted to include, but I understand that they have been omitted because the Attorney General did not approve of them in that form.

Very important amendments had been suggested here. Section 14 is the one which deals with the appointment of trustees to the mosques. This has been a bone of contention at very many places of Muslim worship and cases have gone up to the courts and also gone up in appeal to the higher courts. When a case is taken up in this way under the earlier Act No. 51 of 1956, the incumbent trustee could continue to spend the money of the mosque in fighting the case. This has happened in several instances, and the opposing side invariably had to fight the case with the money of their own, and this has led to a lot of misunderstanding in the villages. The Hon. Minister has circumvented this loophole. I believe now if a trustee decides to go to court, the Minister can step in and get the administration of the mosque into the hands of the competent authority and allow the parties to fight their battle in court using their own money. I think this is the correct thing to do because the money of the mosque is public property. The Hon. Minister in these amendments has seen to it that that the mosque's property and its money will not be utilized unnecessarily to fight useless battles in the courts.

There were other amendments too, and I think the hon. Deputy Minister of Finance has pointed out some of them. As I mentioned earlier, I am sure these amendments have not been included because they were not approved by the Attorney General.

I think we all had our own opinions and suggestions, each of us in our own way, to solve our own problems in our areas, but in an Act of this nature, I do not think every view can be accommodated. I think a consensus has been arrived at and fairly good amendments have been incorporated in this Bill. As the hon. Deputy Minister of Finance has rightly pointed out, it is best to give this Act or the amendments to this Act a trial and see whether there are any more loopholes still which we should cover at a later date. As the hon. Deputy Minister said, there was very little time to go through this Bill, but I think as far as I was able to go through it, most of the points that were in dispute or which were controversial have been covered by this Amendment. Therefore, I commend this Bill to the House, and I also thank the Hon. Minister who is in charge of Muslim Affairs and the Government for bringing in amendments to this important Act even at this late stage, because it is of very great importance to the Muslim community.

ஏ. லா. 5.30

சுபீர் ஜி. காதர். ம. மி. (கொழும்பு மத்திய அமைச்சர்)

(Mr. Jabir A. Cader—Second Colombo Central)

Mr. Deputy Speaker, as pointed out by many other speakers, the Hon. Minister was kind enough to call us for a conference, I think there were three conferences, where he discussed the Wakfs Act of 1956, and also

[சபைத் தலைவர்]

suggested various amendments. I must say that most of the amendments are included in this Amending Bill and they would be useful to the Muslim community.

Now, the purpose of this Bill is to see that the mosques are managed properly, that the monies which accrue to them are not frittered away and that the rules that are included in the Bill will prevent litigation.

Sir, I would wish that the registration of the Jama'ath which is a very important matter has been included in the Amendment, because that is where the whole crux of the matter lies. If there is no registration of the Jama'ath, trouble would start with all the members who worship in that mosque. Now, if that has been implemented I am sure there would be less litigation and less conflicts in the management of the mosques, because only those people who are in the register will be entitled to get into the committees of management.

Sir, as pointed out by the hon. Deputy Minister of Finance, our purpose must be to see that the Bill is easily implemented in the various parts of the Island, so that each of those areas could manage their own mosques. For instance, in the Eastern Province—I think there are about four or five hon. Members here representing that area—there are a number of mosques. As it is very far from Colombo, if there is decentralization the Muslim community would benefit more, because instead of a person going from Colombo to look into their grievances, they themselves could attend to them. Therefore, I would appeal to the Hon. Minister to consider certain amendments which have been moved and certain suggestions which have been made by the hon. Deputy Minister Finance. He was the mover of the 1956 Bill; he and a few other members like Mr. Azeez and other Muslim lawyers took a keen interest in it. If those points can be considered, I am sure the Muslim community in those areas will find it easy to manage their mosques. The Muslim community is greatly concentrated in Colombo and in the Eastern Province.

As far as Colombo is concerned there is no difficulty because the entire Wakfs Act is going to be operated from the Ministry of Muslim Affairs.

There are certain other matters which I should bring to the notice of the Hon. Minister.

For instance, if the mosques are run well, their affairs conducted well, if the creation of the committees is in accordance with the register and then trustees are appointed properly, then there is no difficulty. If there is any dispute they can appeal to the Minister or they can appeal to the Judiciary Board which has been introduced by the Legal Draftsman.

Sir, most of the mosques at the moment are under litigation, and there is also a great deal of fighting and unrest regarding various appointments of trustees.

I would also appeal, Sir, that appointments of trustees should be from among people who are living in that area and using that mosque for their prayers and other matters such as marriages, etc. If that rule is applied, then I am sure there will be no difficulty for the congregation to appoint their committees, and a great deal of difficulty would be eliminated.

I should also ask the Hon. Minister of Muslim Affairs, who is in charge of this Bill, to see that it is implemented in the best interests of the community. I feel that the people who will be appointed by him should be not only above board but also acceptable. This is a very important matter. I wish that when the Hon. Minister appoints such persons he will consult the MPs of that area who are known to the people. I do not say that he should accept the decision of the member concerned; but he should give due consideration to his views.

In conclusion, Sir, I wish to say that if the Hon. Minister, after the Bill had been returned from the Legal Draftsman, had held another conference, we would have easily solved most of these problems.

I thank you, Sir, for giving me this opportunity of saying a few words on this important Bill.

டி. ஐ. 5.37

உ. ம. ஹலீம் இஷாக் (மேல் கொழும்பு துருவம்)
(இராஜ் எம். ஹலீம் இஷாக்—கொழும்பு மத்திய மன்றம்
அங்கத்தவர்)

(Mr. M. Haleem Ishak—Third Colombo Central)

I am happy that the hon. Deputy Minister of Finance corrected himself by saying that the original Bill was presented in 1956 by the S. W. R. D. Bandaranaike Government. He originally gave credit to the late Mr. Mahadeva. It is not correct. It was presented by the S. W. R. D. Bandaranaike Government.

I wish to make a few observations on this matter. One is about the authorized officers. I think the Hon. Minister's intention is to have the authorized officers attached to a kachcheri. I would suggest that these authorized officers be made full-time officers to inquire into disputes or what-ever complaints of mosques. If this is going to be entrusted to an officer who is dealing with some other subject in the kachcheri, I do not think he will be able to do a full-time job concerning inquiries.

The Hon. Minister has really taken the correct decision, because prior to this when the inquiries were held by the Wakfs Board, as the Hon. Minister very correctly pointed out, people from all over the country would come to Colombo, they would take a lot of time, and finally they could not conclude any of these inquiries due to lack of officers. You have taken a very progressive step by decentralizing certain functions of the Wakfs Board and getting authorized officers to be

appointed to kachcheries, but I would like to repeat that these authorized officers should be assigned the task of inquiring into mosque disputes and mosque matters only.

Sir, there is another matter especially pertaining to Colombo mosques. Most of our mosques are maintained by contributions by the Jama'ath. Under the Act, I think the mosque authorities have to pay 10 per cent to the Wakfs Board. I would appeal to the Hon. Minister to go into special cases where the mosques have no income at all and are purely run on contributions from the congregation and to exempt them from this 10 per cent tax or what-ever levy that is being made especially from small mosques in Colombo. You will agree with me, Hon. Minister of Transport and Muslim Affairs, that in Colombo most of the mosques, except for a few, are run with contributions by the Jama'ath and the people.

Another matter that struck me was that certain mosques confine the membership of the Jama'ath to certain people. I am quite sure, Sir, that if a person is a voter in a particular area that is enough qualification for him to see membership, admission to a Jama'ath and also to see that he is registered in the registers of the mosque. But, very unfortunately, this is not so. They ask for qualifications which no person could produce today. I would say that if a person is a registered voter in that particular area he should be fully qualified to be a member in the register of that particular mosque.

The hon. Member for Pottuvil suggested that the Hon. Minister should take upon himself the responsibility of removing trustees and the suspension of trustees. I must congratulate the Hon. Minister that he has entrusted this duty to others and has not taken upon himself the duty of removal, or suspension. I hope he will not agree to the suggestion at all.

Finally, I must say, today you have amended this Bill, the original Wakfs Act and brought in many, many proposals and amendments which are going to be helpful in the implementation of proposals for the running of mosques in our country. Let me thank you once again.

අ. ආ. 5.42

අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා (කල්මුනේ)

(ಇತ್ತೀಚೆಗೆ ಅಭಿಮತ දැක්වූವන්—ಕල්ಮුನේ)

(Mr. Abdul Razak Munsoor—Kalmunai)

Mr. Deputy Speaker, permit me to say a few words on a Bill which touches the entire Muslim community in this country. The hon. Third Member for Colombo Central at the start of his contribution said the SLFP Government of 1956 introduced this Bill. It is true, Mr. Deputy Speaker. But may I be permitted to put the record straight? If one reads the debates of this Bill in 1956, it would reveal that the United National Party Government of 1947, the then leaders of the Muslim community, were the prime movers and it was they who drafted the then Bill, which was introduced in 1956 in the House.

The hon. Deputy Minister of Finance, in his opening speech and in his observations, analysed the legal implications of this Bill. I think it is my duty to state, from a historical perspective since the introduction of that Bill in this honourable House, that when the Hon. Minister of Transport was appointed by His Excellency the President to be in charge of Muslim Affairs, the implementation of the Act by the the Wakfs Commissioner and the Minister in charge had come to a grinding halt.

The main objective of this amendment to the Wakfs Act is to see that Muslim shrines and mosques are administered properly, because as far as Muslims are concerned religion and mosques are very dear to them and the mosque administration plays a very vital role in maintaining particularly the religious atmosphere in our villages. The then Wakfs Board and the Commissioner, by inaction by being not able to run the board, brought the administration of mosques to a very bad state and thus there was a hue and cry from the Muslim community that the Wakfs Board should be changed and the members of the Wakfs Board and the Commissioner must be removed. So, Mr. Deputy Speaker, in that atmosphere when the Hon. Minister was appointed to be in charge of this Department, he summoned for the first time, I think, all the Muslim Members of Parliament, the leaders of the community and members of social organizations and had a frank discussion about the state of affairs of our mosques and what should be done to improve the condition.

In that conference, as had been pointed out in this House, all hon. Members of Parliament, including the Deputy Minister of Finance and Planning, participated, and we made three appeals or requests to the Hon. Minister, namely, that the Wakfs Board must be scrapped, the Commissioner must be removed and that a suitable amendment must be brought to the Wakfs Act so that the Minister would be in a position to put things in order as far as mosque administration was concerned. When one reads through the amending Bill before the House one will see that the Hon. Minister has done his best to achieve those objects through this Amendment.

Firstly, one could notice in this Amendment—earlier the Commissioner of the Wakfs Board was solely responsible for the administration—that he has done away with that office. The person who is going to be in charge of the general administration is the Director of Islamic Affairs, who is quite rightly in charge of Islamic affairs and thus he would be in a better position to supervise and administer the implementation of this Act. Secondly, it was pointed out at that conference that mosque property and funds were frittered away by unscrupulous trustees, that they should be removed and that a suitable institution must be set up instead of the normal courts so that justice would be meted out promptly and things put right. And towards that

[අබ්දුල් රසාක් කේසර් මහතා]

objective we see in this Amendment that a special tribunal is being set up for meting out speedy justice and removing unscrupulous trustees who have mismanaged and robbed mosque property. Thirdly, in this Amendment, we also see that the Hon. Minister is proposing to appoint special officers on a regional basis to take suitable action against trustees and others who are mismanaging mosque property. I want to commend the Hon. Minister for having put that provision also into this law because our mosques are spread all over the country, and regional officers with some power would be in a better position to report to the Director and through the Director to the tribunal those trustees who are mismanaging mosques and their funds.

Mr. Deputy Speaker, I really want to congratulate the Hon. Minister of Transport (Mr. M. H. Mohamed) for having taken the trouble of presenting this Bill so soon to this House, because, the main grievance of the hon. Deputy Finance Minister in his observations seemed to be that this draft had not been given to him on time, so that he could have studied it and made a better contribution.

Mr. Deputy Speaker, may I say this. I know personally the problems and troubles the Minister and his officials had to undergo to bring this Amendment even at this late stage. The Attorney-General and the Legal Officers were studying this very carefully and they were not in a position to give legal opinion in the way that the community and leaders wanted on certain things to be incorporated into this Bill. If at all this amending Bill has no teeth, we cannot blame the Hon. Minister or the department because they had to be guided by the Legal Officers. I want to say, Mr. Deputy Speaker, as far as the Hon. Minister and his Department are concerned, they have done very well in introducing this Bill. May I also say this. After he took over the Wakfs Department, particularly the Wakfs Islamic Section of his Ministry has done a thorough study of the administration of the mosques, *madrasas* and other social organizations and they have streamlined and are working according to a set programme, and I am sure that, if this programme of work is carried on, the Muslim community will be greatly benefited by this Amendment.

එම්. එම්. මොහමඩ් මහතා

(ඉහුප් எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

Mr. Deputy Speaker, I wish to thank the hon. Members for the contributions and suggestions that they have made regarding this Amendment that is before the House.

Firstly, Mr. Deputy Speaker I wish to refer to the observations and comments made by the Deputy Minister of Finance (Mr. M. H. M. Naina Marikar). He

pointed out that sufficient time had not been given for him to make a study of the Amendment. But he will remember that I had on three or four occasions met the Members of Parliament and this matter was discussed in detail. After the discussions the matters were referred to the Legal Draftsman and the Amendment is now before the House. This Amendment was presented by me about ten days ago. If the hon. Members had taken a little trouble to study this Amendment and informed me earlier by letter suggesting that they wished to consider certain amendments—(Interruption). Anyway, Sir, I took the trouble yesterday to summon the Consultative Committee and I thought the hon. Members would come here before the Bill was tabled. I thought they would come before the Consultative Committee. I mentioned at the Consultative Committee that I would be presenting this Bill today and if they wished they could make any comments. But nobody in the Consultative Committee made any comments.—(Interruption). Therefore, Sir, I have no time to talk against the hon. Member.

එම්. එම්. එම්. නයිනා මෙක්කාර් මහතා

(ඉහුප් எம். எச். எம். நயினா மரிக்காரர்)

(Mr. M. H. M. Naina Marikar)

I also got an invitation to the Consultative Committee. I was made a member. I wrote to the Secretary asking what the agenda was. He said there was no agenda. Therefore I did not come. I was tied up in Puttalam.

එම්. එම්. මොහමඩ් මහතා

(ඉහුප් எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

Normally, there is no agenda given unless a Member gives notice of a matter. But they would have known that this Bill was before this House and I have certainly brought this matter to their notice. Anyway, I am happy that the hon. Deputy Minister has made a study and also made certain useful contributions.

Firstly, he raised the question of appointment of members of the tribunal. He says the terms of office are not specified. I wish to point out that these appointments will be made by the Judicial Service Commission. When the appointment is made, the terms will be specified by them. That is the normal procedure that is followed by the Judicial Service Commission.

Sir, the hon. Deputy Minister raised a very pertinent matter regarding decentralization. It is true that this matter was taken up at the Committee where we discussed this. We found that there were certain practical difficulties, to have so many Wakfs Boards all over the island, and also I think the Hon. Minister of Finance had some difficulties with regard to finance for the purpose of administering them. So, it is not easy to have so many boards all over the country. Therefore, it was suggested that we have Authorised Officers in place of these boards. They will be appointed to different districts or regions, so that the trustees could make

representations to the regional officer and he will have certain powers regarding the appointment of trustees, which is the sole responsibility of the Wakfs Board. With regard to such matters, the Authorized Officer himself will be present at the Wakfs Board meetings and make his representations on behalf of the trustees or the people who have made representations. I think that is one way of giving some relief to the people who are living outside Colombo—(Interruption). Yes, and also we are going to make arrangements for the Central Board to meet at different times in different districts. That could be easily arranged so that the Wakfs Board can go one day to Kandy and so on and hold meetings. It can meet in different districts like that.

I want to point out to the hon. Third Member for Colombo Central (Mr. Haleem Ishak) that the Authorized Officer will be a permanent officer appointed by the Board, and he will be responsible to the Department, to the Minister, and I can assure the hon. Member that I agree with him that it is very important to have a permanent officer attached to the different kachcheries. I think I agree with him entirely on that matter.

එම්. එච්. එම්. නයිනා මෙරිකාර් මහතා

(ஐந்து எம். எச். எம். தமிழ் மரிக்கார்)
(Mr. M. H. M. Naina Marikar)

May I ask for a clarification?

தலைவர் கவனத்திற்கு

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Speaker)

Yes.

එම්. එච්. එම්. නයිනා මෙරිකාර් මහතා

(ஐந்து எம். எச். எம். தமிழ் மரிக்கார்)
(Mr. M. H. M. Naina Marikar)

He says that the Board will go round, but actually the Board has no power to remove a trustee or decide on any other matter of dispute; the Board has no power to do that. It is only the tribunal that can do that. So, the Board going round is not going to solve the problem.

එම්. එච්. මොහමෙඩ් මහතා

(ஐந்து எம். எச். முஹம்மத்)
(Mr. M. H. Mohamed)

No; the tribunal does not appoint the Board of Trustees. Trustees are appointed by the Wakfs Board. The Board can go round and they will come and make the appointment in Colombo and if there are legal problems they will be solved.

Another matter suggested by the hon. Deputy Minister of Finance is about these tribunal meetings. I agree entirely with him. I think at the moment we have power to ask for two or three tribunals and I will see that some tribunal meetings are held in different districts.

They will be very useful because it is going to be more convenient for the people living outside to go before the tribunal and make representations.

Sir, he referred to conflict between Section 9E (3) and (4), as already provided in the old Act. He pointed out that the Act provides that the tribunal shall appoint trustees and the Wakfs Board shall appoint trustees. I got a clarification with regard to that matter from the Legal Draftsman. He says that once an appointment is made by the Wakfs Board, and if the tribunal says that the appointment is illegal or irregular, then the tribunal has the power to appoint the trustee. Now, that is the present situation with regard to the main points raised by the hon. Deputy Minister of Finance.

With regard to the suggestion made by the hon. First Member for Pottuvil (Dr. M. A. M. Jalaldeen).

එම්. එච්. එම්. නයිනා මෙරිකාර් මහතා

(ஐந்து எம். எச். எம். தமிழ் மரிக்கார்)
(Mr. M. H. M. Naina Marikar)

I want a clarification, Sir. Normally trustees are appointed or selected by the Jama'ath. Well, if he commits a mistake or some mismanagement, he has to be removed and then he had to go before the tribunal and once the tribunal removes him another trustee has to be appointed in his place. So we have to follow the old procedure. The Board cannot appoint a trustee.

එම්. එච්. මොහමෙඩ් මහතා

(ஐந்து எம். எச். முஹம்மத்)
(Mr. M. H. Mohamed)

No; if there is one provision even in this Act, I have no intention of interfering with the appointment—

එම්. එච්. එම්. නයිනා මෙරිකාර් මහතා

(ஐந்து எம். எச். எம். தமிழ் மரிக்கார்)
(Mr. M. H. M. Naina Marikar)

Nobody says that you are interfering. I only want to inquire—

එම්. එච්. මොහමෙඩ් මහතා

(ஐந்து எம். எச். முஹம்மத்)
(Mr. M. H. Mohamed)

The Jama'ath will decide that if there is a dispute. We cannot allow the mosque to suffer. Then we have the power to appoint somebody to attend to the functions temporarily till the dispute is settled. The Wakfs have that power. We must be very practical in our outlook. If we have some dispute we have to resolve it. Anyway, I can assure the hon. Member that it will not happen.

As for the question raised by the hon. Member, I do not think that the Minister should not have any power to remove people who have been appointed by the Jama'ath. I can assure you that if the trustee commits an offence the board has the right to inquire and have him removed.

එම්. ඒ. එම්. ජලාල්දීන් මහතා

(ஜனாப் எம். ஏ. எம். ஜலால்தீன்)

(Mr. M. A. M. Jalaldeen)

The trustee can commit offences in many ways.

එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා

(ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

There is a legal procedure. We cannot have short cuts for this. The normal procedure will follow.

එම්. ඒ. එම්. ජලාල්දීන් මහතා

(ஜனாப் எம். ஏ. எம். ஜலால்தீன்)

(Mr. M. A. M. Jalaldeen)

If a trustee commits an offence of rape or fraud, how are you going to stop him from administering the affairs of the mosque ?

එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා

(ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

We have the powers. Legal action will be taken against the offenders.

About the collection of ten per cent from the mosque, we will be stipulating that in the regulations so that the Minister will have the power to waive it if the circumstances warrant it. At the moment I have that power. If the Director recommends that a certain mosque is unable to pay the money, I have the power to exempt that mosque from paying the money. I have already exempted certain mosques.

I wish to assure hon. Members that I will see that no mosque is used for political purposes. Mosques must be kept away from party politics. I have always mentioned that in public meetings, and I shall continue to advise my board to act justly and reasonably. All members of Parliament must take more interest in this matter. If you find any shortcomings, do not hesitate to bring them to my notice, and I can assure you that they will be rectified.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සහා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත 20 අනුකූලව දෙවන වර කීයවන ලදී.

எனது விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

அதன்படி, சட்டமூலம் இரண்டாம் முறையாக மதிப்பீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read a Second time.

මතු පළවන යෝජනාව සහාසම්මත විය. :

“පනත් කෙටුම්පත පූර්ණ පාර්ලිමේන්තු කාරක සභාවකට පැවරිය යුතුය.”—[එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා]

தீர்மானிக்கப்பட்டது :

“சட்டமூலம் முழுப் பாராளுமன்றக் குழுவுக்குச் சாட்டப்படுமாக.” [ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத்]

Resolved :

“That the Bill be referred to a Committee of the Whole Parliament”—Mr. M. H. Mohamed.

කාරක සභාවේදී සලකා බලන ලදී.

[නියෝජ්‍ය කමසාසකතුමා මූලාසනාරූඪ විය.]

குழுவில் ஆராயப்பட்டது.

[பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.]

Considered in Committee.

(MR. DEPUTY SPEAKER in the Chair.)

1 සිට 9 තෙක් වගන්ති පනත් කෙටුම්පතෙහි කොටසක් හැටියට නිව්ය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

1 ஆம் வாசகத்திலிருந்து 9 ஆம் வாசகம்வரை சட்டமூலத்தின் பகுதியாக இருக்கவேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Causes 1 to 9 ordered to stand part of the Bill.

10 වන වගන්තිය.—(ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 9අ, 9ආ, 9ඇ, 9ඉ, 9ඊ, 9උ, 9ඌ සහ 9ඪ යන අලුත් වගන්ති ඇතුළත් කිරීම)

வாசகம் 10.—(முதன்மைச் சட்டவாக்கத்தில் 9ஆ, 9இ, 9ஈ, 9உ, 9ஊ, 9எ, 9ஏ, 9ஒ என்னும் புதிய பிரிவுகளை உட்புகுத்தல்.)

CLAUSE 10.—(Insertion of new sections 9B, 9C, 9D, 9E, 9F, 9G, 9H and 9J in the principal enactment.)

එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා

(ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“In page 5, leave out all words in lines 19 to 24.”

සංශෝධනය පිළිගෙන යුතුය යන ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සහා සම්මත විය.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendment put, and agreed to.

10 වන වගන්තිය සංශෝධිතකරයෙන්, පනත් කෙටුම්පතෙහි කොටසක් හැටියට නිව්ය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

10 ஆம் வாசகம் திருத்தப்பட்டவாறு சட்டமூலத்தின் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமென கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 10 as amended, ordered to stand part of the Bill.

11 වන වගන්තිය.—(ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 14 වන වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම)

வாசகம் 11.—(முதன்மைச் சட்டவாக்கத்தின் 14 ஆம் பிரிவைத் திருத்துதல்.)

CLAUSE 11.—(Amendment of section 14 of the principal enactment.)

එම්. එච්. මොහමඩ් මහතා

(ஜனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“In page 7—

(a) lines 28 and 29, leave out ‘revoked by the board’ and insert ‘revoked by the board or Tribunal’; and

(b) lines 33,38, 40 and 41, leave out ‘or Wakf’ wherever those words occur in those lines.”

සංශෝධනය පිළිගෙන යුතුය යන ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සහා සම්මත විය.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendments put, and agreed to.

11 வன வளநீதீய, ஃனேயினாகாரேன, பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுனயெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

11 ஆம் வாகசகம் திருத்தப்பட்டவாறு சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமென கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 11 as amended, ordered to stand part of the Bill.

12 ஃபெடு 17 நேனக் வளநீதீ பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

12 ஆம் வாகசகத்தீலிருந்து 17 ஆம் வாகசகம்வரை சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்கவேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Clauses 12 to 17 ordered to stand part of the Bill.

18 வன வளநீதீய.—(புடின பூஜேதீதீயே 25 வன வளநீதீய ஃபனேயெதீய கீரீதீ)

வாகசகம் 18.—(முதன்மைச் சட்டவாகக்கத்தீன் 25 ஆம் பீரீவைத் திருத்துதல்)

CLAUSE 18.—(Amendment of section 25 of the principal enactment)

உதீ. உதீ. தீனேயெதீ தீனேயெ

(ஐனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“ In page 9, line 33, at end add :

(b) by the repeal of subsection (2) of that section, and the substitution therefor, of the following subsection :-

“(2) The trustee of a registered mosque or an Authorized Officer, whether he is the plaintiff or defendant in an action, shall not be personally liable in costs for any act bona fide done by such trustee or Authorized Officer in the exercise of the powers or the performance of the duties of such trustee or Authorized Officer”.

ஃபனேயெதீய பெலீன ஃபுன யெதீ பன பூநீயெதீய தீபென லேதீ, ஃபன ஃபெயெடு தீய.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendment put, and agreed to.

18 வன வளநீதீய, ஃபனேயினாகாரேன, பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

18 ஆம் வாகசகம் திருத்தப்பட்டவாறு சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமென கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 18, as amended, ordered to stand part of the Bill.

19 ஃபெடு 25 நேனக் வளநீதீ பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

19 ஆம் வாகசகத்தீலிருந்து 25 ஆம் வாகசகம் வரை சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்கவேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 19 to 25 ordered to stand part of the Bill.

26 வன வளநீதீய.—(புடின பூஜேதீதீயே 53 வன வளநீதீய ஃபனேயெதீய கீரீதீ)

வாகசகம் 26.—(முதன்மைச் சட்டவாகக்கத்தீன் 53 ஆம் பீரீவை நீக்கத் தெய்தல்)

CLAUSE 26.—(Amendment of section 53 of the principal enactment)

உதீ. உதீ. தீனேயெதீ தீனேயெ

(ஐனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“ In page 11, leave out all words in lines 33 to 35, and insert :

‘ 26. Section 53 of the principal enactment is hereby amended as follows :-

(a) by the repeal of subsection (2) of that section ; and

(b) by the repeal of subsection (3) of that section and the substitution therefor of the following subsection :-”

8-A 65002 (82/08)

ஃபனேயெதீய பெலீன ஃபுன யெதீ பன பூநீயெதீய தீபென லேதீ, ஃபன ஃபெயெடு தீய.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendment put, and agreed to.

26 வன வளநீதீய, ஃபனேயினாகாரேன, பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

26 ஆம் வாகசகம் திருத்தப்பட்டவாறு சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்கவேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 26, as amended, ordered to stand part of the Bill.

27 ஃபெடு 30 நேனக் வளநீதீ பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

27 ஆம் வாகசகத்தீலிருந்து 30 ஆம் வாகசகம்வரை சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்கவேண்டுமெனக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 27 to 30 ordered to stand part of the Bill.

31 வன வளநீதீய.—(புடின பூஜேதீதீயே 58 வன வளநீதீய ஃபனேயெதீய கீரீதீ)

வாகசகம் 31.—(முதன்மைச் சட்டவாகக்கத்தீன் 58 ஆம் பீரீவைத் திருத்தல்)

CLAUSE 31.—(Amendment of section 58 of the principal enactment)

உதீ. உதீ. தீனேயெதீ தீனேயெ

(ஐனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“ In page 14, line 22, leave out ‘means and includes’, and insert ‘means’.

ஃபனேயெதீய பெலீன ஃபுன யெதீ பன பூநீயெதீய தீபென லேதீ, ஃபன ஃபெயெடு தீய.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendment put, and agreed to.

31 வன வளநீதீய, ஃபனேயினாகாரேன, பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

31 ஆம் வாகசகம், திருத்தப்பட்டவாறு சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமென கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 31 as amended, ordered to stand part of the Bill.

32 வன வளநீதீய பனந் கெடுதீபனேதீ கெடுபனக் ஃபெயெடு தீநீய ஃபுன யெதீ தீனேயெ கர்ந லே.

32 ஆம் வாகசகம் சட்டமூலத்தீன் பகுதியாக இருக்க வேண்டுமென கட்டளையிடப்பட்டது.

Clause 32 ordered to stand part of the Bill.

33 வன வளநீதீய.—(தீனீதீ கைலீன தீபீதீய)

வாகசகம் 33.—(தீபீயெயர் கால ஏற்பாடுகள்)

CLAUSE 33.—(Transitional provision)

உதீ. உதீ. தீனேயெதீ தீனேயெ

(ஐனாப் எம். எச். முஹம்மத்)

(Mr. M. H. Mohamed)

I move,

“ In page 15, line 14, leave out ‘ of tribunal ’.

ஃபனேயெதீய பெலீன ஃபுன யெதீ பன பூநீயெதீய தீபென லேதீ, ஃபன ஃபெயெடு தீய.

திருத்தம் விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Amendment put, and agreed to.

**ජාතික ශිල්ප සභාව සහ අනුබද්ධ ආයතන
පනත් කෙටුම්පත**

தேசிய அருங்கலைகள் பேரவையும் அதை மருவிய நிறுவனங்களும் சட்டமூலம்

**NATIONAL CRAFTS COUNCIL AND ALLIED
INSTITUTIONS BILL**

කල් තබන ලද විවාදය නව දුරවත් පවත්වනු පිණිස නියෝගය කියවන ලදී. ඊට අදාළ ප්‍රශ්නය [ජූලි 22]

පනත් කෙටුම්පත දැන් දෙවන වර කියවිය යුතුය"—[එස්. තොන්ඩමන් මහතා]

ප්‍රශ්නය විසඳන ලදීත්, සභාසමය කරන ලදී.

ஒத்திவைக்கப்பட்ட விவாதம் மீளத் தொடங்குதற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது. வினா—[22 ஜூலை]

“சட்டமூலம் இப்பொழுது இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்படுமாக” [திரு. எஸ். தோண்டமான்]

வினா, மீண்டும் எடுத்தியம்பப்பட்டது.

Order read for resuming Adjourned Debate on Question—(22nd July)

“That the Bill be now read a Second time”.—(Mr. S. Thondaman)

Question again proposed.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I was happy that the Hon. Minister had agreed to refer this Bill to a Standing Committee. The Hon. Prime Minister also agreed with us. Therefore I did not want to take much longer. But I was told that the Minister is going to change that decision of his and he does not want to refer it to a Standing Committee because, I am told, there are lot of pressures. Pressure has been brought to see that it is not referred to a Standing Committee. Am I right?

එස්. තොන්ඩමන් මහතා (ඉමේස කට්ටනන්ග සවෙඊ ධන ඇමතිතුමා)

(திரு. எஸ். தோண்டமான்—கிராமிய தொழில்துறை அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(Mr. S. Thondaman—Minister of Rural Industrial Development)

No. No. I would like to tell the hon. Member that it was my intention to refer this Bill to a Standing Committee.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Yes.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

But now, going into the calendar of Parliamentary sittings and all that—

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

Please accept what I am saying. If I refer this Bill to a Standing Committee the chances of this Bill being passed are remote.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir. That is not the reason.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

At the conclusion of the Second Reading Debate I propose to move that the Committee stage be put off for the next Sitting so that hon. Members will have the opportunity to move any amendments.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

My whole idea is to give an opportunity to the Opposition.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

My idea earlier was to give an opportunity not only to hon. Members but even to the public so that they can make representations, but now I am equally keen that the Bill must become law. If I refer it to a Standing Committee I am advised that it is not likely to go through.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Why?

එස්. තොන්ඩමන් මහතා

(திரு. எஸ். தோண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

Time limit.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir. We will pass it fully.

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

I will give hon. Members of the Opposition the assurance—

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I will give you the details.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Today at the conclusion of the Second Reading Debate I will move the adjournment of the Committee stage for the next Sitting. You can then move your amendments, and I can give them due consideration, and if I can accept them—

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

We would like to know from the Hon. Minister—

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

Therefore, it is not a question of trying to avoid anything, I am trying to give every opportunity for hon. Members' amendments to be considered by me.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

May I ask this, Sir? The hon. Prime Minister is also here, and I am very happy. When we passed two Bills in this House—the Tower Hall Bill and the Pali University Bill—the Government gave us every opportunity to consider the Bills in detail. These Bills are very important because they affect not only the cultural values of this country but also the traditional cultural values. When I read this Bill, why I agreed to a Standing Committee and why the Hon. Prime Minister also agreed to a Standing Committee was because you do not speak of traditional art anywhere in this Bill. I have seen the amendments. Nowhere do you get the word “traditional”. I am very worried about this. When the Tower Hall Foundation Bill was brought we gave it full support. Why? The Hon. Prime Minister had a specific aim to restore the traditional art of this country which was dying. I congratulated him. Not only that. Even in regard to the Buddhist University and the Pali University, the Hon. Prime Minister took a very keen interest to keep up the Buddhist traditions of this country which were dying. I agreed with him. But in this Bill you are trying to remove it.

Sir, I was very happy that this Bill was going to a Standing Committee because we would have had a very free discussion. It is not only the cultural values of the Buddhists or the cultural values of the Sinhalese. We want to study the cultural values of all cultures that are here in this country and see whether we could integrate them.

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

What is the amendment that you want?

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Now he is not giving us a chance. He wants to go through with this Bill. Therefore, I have to change my position completely. But if he says that he would have the second reading Debate today and the Committee stage on another date, say on the 6th or so, then I will be happy.

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

I am going to give you that chance. The Committee stage will be at the next Sitting.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

But I must say this. I must place it on record that there are pressures.

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

No.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Pressure was brought on the Hon. Minister—

உப. தோன் டிமன் மெனா

(திரு. எஸ். தொண்டமான்)

(Mr. S. Thondaman)

I tell you I am doing it on my own.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

—pressure by anti-national elements.

ஈ. பி. விஜேசிரி மெனா (பாதிசேனேயுதி தேவிய)

(திரு. ஆர். பி. விஜேசிரி—ஹாரிஸ்பத்துவ இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

(Mr. R. P. Wijesiri—Second Harispattuwa)

From Lak Pahana you have pressure.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා
 (திரு. எஸ். தொண்டமான்)
 (Mr. S. Thondaman)
 Who ?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
 (Mr. Lakshman Jayakody)
 From various pahanas you had pressures.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා
 (திரு. எஸ். தொண்டமான்)
 (Mr. S. Thondaman)
 I have given my own suggestions.

නියෝජ්‍ය කපානායකතුමා
 (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
 (Mr. Deputy Speaker)
 Order, please ! Mr. Speaker will now take the Chair.

අනතුරුව නියෝජ්‍ය කපානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, කපානායකතුමා මූලාසනාදාම විය.

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராமநாடு நின்று அகலவே, சபாநாயகர் அவர்கள் நலிணமை வகிந்துள்ளார்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and MR. SPEAKER took the Chair.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
 (Mr. Lakshman Jayakody)
 The pressures did not come from Lak Pahana alone. Pressures came from the Lak Salas also.

Therefore, Sir, what I say is that pressures came about and he has now changed his stance of referring this Bill to a Standing Committee. Now he wishes to go through with it. So please, I am asking the Hon. Minister quite earnestly, would he allow us to debate the second reading today and give at least three or four days for us to look into the amendments? I would like to have an answer before I proceed. I think the Hon. Minister will agree with me.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා
 (திரு. எஸ். தொண்டமான்)
 (Mr. S. Thondaman)
 The Committee stage will be put off.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා
 (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
 (Mr. Lakshman Jayakody)

මා කණගාටු වෙනවා, ඇමතිතුමා ගත් හදිසි තීරණය ගැන. ඒ විධියේ හදිසි තීරණයක් ගැනීමට තුඩු දුන් බලපෑම් තිබෙනවා. සංස්කෘතික අංශයෙන් එන ඒවාට වඩා මුදලාලිවරුන්ගේ බලපෑම් බලවත් වී තිබෙන බවක් පෙනෙනවා. මම හැම වෙලාවෙම කියන්නේ, මුදලාලි වරුන්ගේ බලපෑම්වලින් ඇත් වන්න කියයි. ටවර් ගෝල් මධ්‍යස්ථානය සම්බන්ධයෙන් මම කීවා, මුදලාලි වරුන්ගේ බලපෑම්වලින් ඇත් වන්න කියා. ඇත්ත

වශයෙන් ම ඒ මුදලාලිවරුන්ගේ බලපෑම්වලින් ක්‍රමානුකූලව ඇත් වී එම ආයතනය ඍභෙන තත්ත්වයකට ගෙන ඒම ගැන ගරු අගමැතිතුමාට මා ස්තූතිවන්ත වෙනවා. මෙතැනදී මුදලාලිවරුන්ගේ බලපෑම් තිබෙන බව මා නැවතත් කියන්න ඕනෑ. ඇත්ත වශයෙන් බලපෑම් එන්න ඕනෑ, සංස්කෘතික අංශයෙනුයි. නමුත් ඒ බලපෑම් එන්නේ මුදලාලිවරුන්ගෙන් විම ගැන ඒ බලපෑම්වලට යට වීම ගැන මා කණගාටු වෙනවා. [බාධා කිරීම්]

මා මගේ කපාවේදී 'පාරම්පරික' කියන වචනය විශේෂයෙන් පාවිච්චි කිරීමේ හේතු රාශියක් තිබෙනවා. මේ අවස්ථාවේදී මා කතාගාටුවෙන් මතක් කරන්න ඕනෑ, අප සියලු දෙනාම දුකට, කතාගාටුවට පත් කරමින් සිටිමු. එල්. ටී. පී. මංජුලී ශ්‍රීමතාණන්ගේ අභාවය ගැන. මේ රටේ බෞද්ධ කලා ශිල්ප—විශේෂයෙන් බෞද්ධ චිත්‍ර ශිල්පය—ආරක්ෂා කර ගැනීම සඳහා එතුමා ගෙන ගිය දීර්ඝකාලීන ව්‍යායාමයේ ප්‍රතිඵල රාශියක් අපට ලැබුණා. නමුත් එතුමාගෙන් තවදුරටත් සේවය ලබා ගත හැකිව තිබුණු, ඒ සේවය ලබා ගැනීම අත්‍යවශ්‍යව තිබුණු යුගයක එතුමා අපෙන් විශේෂ විම ගැන අප ඉතාමත් කතාගාටු වෙනවා.

මා ගිණන හැටියට 1932 වන විට එතුමා ලංකාවෙන් වට වී ගොස් තිබුණා, අධ්‍යාපන කටයුතු සඳහා. නමුත් එතුමා එසේ මේ රටින් පිට වී යාමට තවත් හේතුවක් තිබුණා. ඒ හේතුව දැන් බොහෝ අයට මතක නැති වී තිබෙනවා. ඇයි, මංජුලී ශ්‍රීමතාණන් විහාරයක්—විහාරයක් ගානේ ගියේ. එතුමා ඒ පැරණි බෞද්ධ චිත්‍ර ඇති තැන් සොයාගෙන යෑමේ හේතු මතක් කර දෙන්න ඕනෑ.

1929 පමණ වන විට මේ රටට ඍභෙන තරම් දුරට බලපෑම බටහිර චිත්‍ර කලාව. මය හේරිකස් සහෝදරයින් දෙදෙනා වැනි උදවිය සමහර විට එංගලන්තයට යන විට රෝමයටත් ගිහින් ඒ රටේ චිත්‍ර නැරඹුවා. රෝමයේ තිබෙන්නාවූ චිත්‍ර දුටුවාම ඒ අයගේ පමණක් නොවේ කාගේත් සිත් ඒ චිත්‍රවලට ඇද ගන්නවා. රෝමයේ තිබෙන චිත්‍රවලට සිත ඇදී ගිය හේරිකස් සහෝදරවරු සහ තවත් අය ඍභෙන තරම් දුරට ඒ රෝම චිත්‍ර කලාව හදුරා ලංකාවට දැවින් එනෙක් තිබුණු පැරණි බිතුසිතුවම් වෙනුවට, පැරණි චිත්‍ර වෙනුවට, පැරණි බෞද්ධ කලාව වෙනුවට ක්‍රමානුකූලව රෝමන් කලාව මේ රටට ඇතුළු කරන්නට පටන් ගත්තා. 1929 න් පසු කාලයේ දඳින ලද සිතුවම් ඇති ඕනෑම විහාරස්ථානයකට ගියොත් ඒ රෝමන් බල පෑම බලාගන්නට පුළුවනි. විශේෂයෙන්ම ගර්භය ඇතුළේ ඇති චිත්‍රවල අපට හුඟක් දුරට ඒ ගතිය දකින්නට ලැබෙනවා. මංජුලී, සාර්ලියි වැනි දක්ෂ චිත්‍ර ශිල්පීන් මේ බලපෑම්ම දුටුවා. අපේ බෞද්ධ විහාර ස්ථානවලට ක්‍රමානුකූලව අර රෝමනු ගතිය ඇති චිත්‍ර ඇතුළු වේ ගෙන යන බව ඒ අය දුටුවා. එනෙක් තිබුණු බෞද්ධ කලාව නැති වේ ගෙන යන බව දුටුවා. එය තෝරා ගත් නිසා තමයි මංජුලී චිත්‍ර ශිල්පියා ගමක් ගමක් ගානේ ගිහින්, විහාරයක් විහාරයක් පාසා ගිහින්—කොතැනක තිබුණත් කැලෑවක තිබුණත් ඒ සෑම විහාරයකට ගිහින්—ඒ පැරණි චිත්‍ර කලාව රැක ගන්නට මහත්සි ගත්තේ. මංජුලී මහත්මයා සිසින් මේ පාර්ලිමේන්තු ගොඩනැගිල්ලේ කරන ලද සිතුවමක් අපට දකින්නට ලැබෙනවා. එය

[ලක්ෂ්මීන් ජයකොඩි ගෙන]

මංජුලී මහතා සිහිවීම පිණිස සදා කල් සිහිවටනයක් ගැලියට අපට සලකන්නට පුළුවනි. එතුමාගේ චිත්‍ර කලාව අපි ඉතාම අගය කොට සලකනවා. එනිසා තමයි පරම්පරික චිත්‍ර කලාව ආරක්ෂා වන අන්දමට වැඩ කටයුතු කළයුතුය කියා අපි කියන්නේ. නමුත් මේ පනතේ කිසිම තැනක “වැඩිපත්” කියන ඉංග්‍රීසි වචනයවත් “පාඨලිඛිත” කියන සිංහල වචනයවත් දෙමළෙන් එහෙම වචනයක් තිබෙනවා නම් ඒකවත් සඳහන් වී නොතිබීම ගැන මා ඉතාම කණගාටු වෙනවා. මේ පනතේ අරමුණු හෝ පරමාර්ථ හෝ ගැන සඳහන් වන කොටසට දුදුසු විධියට ඒ වචනය ඇතුළු කරන ලෙස මම ඉල්ලා සිටිනවා.

තවත් කාරණයක් තිබෙනවා. යම් යම් චක්‍රවානුවලදී නොයෙකුත් ලාංඡන සාදා ගැනීම සම්බන්ධයෙන් අපට හුඟක් මහන්සි වෙන්නට සිද්ධ වූ බව තමුත්තාන්සේ දන්නවා. ‘ඉන්ටර්කොන්විනෙන්ටල්’ හෝටලයට මුලින්ම ඉදිරිපත් කළ ලාංඡනය ගැනීමට මතකයි. ඒක පුදුම සහගත ලාංඡනයක්. ඒකෙ ලංකාවේ කලාවට කිසිම සම්බන්ධකමක් තිබුණේ නැහැ. සාමාන්‍යයෙන් ජපානයේ හෝ චීනයේ ඇති කලාත්මක ගතියක් ඒ ලාංඡනයෙන් පිළිබිඹු වුණේ. ඒකෙන් පිළිබිඹු වුණේ සිංහල කලාන නොවෙයි. පසුව සංස්කෘතික දෙපාර්තමේන්තුව තමයි, ‘ඉන්ටර්කොන්විනෙන්ටල්’ එකේ මග දැනට තිබෙන ලාංඡනය ගැන තීරණයක් කළේ.

මේ පනතේ කිසිම තැනක සංස්කෘතික දෙපාර්තමේන්තුව සමග ඇති සම්බන්ධකමක් ගැන දක්වා නැහැ. මොන කාරණයක් ගැන වුණත් සංස්කෘතික දෙපාර්තමේන්තුවෙන් ඇසීමේ නැහැ. මම දැන් දැක්කා සංශෝධනයකින් සංස්කෘතික දෙපාර්තමේන්තුවේ එකම එක නිලධාරියෙකු පමණක් ඇතුළු කර ගන්නට බලා පොරොන්දු වන බව. අතින් හැම කෙනෙක්ම වෙළෙන්දන් වෙන්නට පුළුවන් ; වෙළඳ ව්‍යාපෘතික ස්වරූපයෙන් සිටින අය වෙන්නට පුළුවන්. කලාත්මක ගතිය තිබෙන කිසිම කෙනෙක් නැහැ. මම පුදුම වුණා.

මේ ආණ්ඩුවෙන් ඉතාමත්ම හොඳ වැඩක් කර තිබෙනවා. ඒ, උපදේශක කාරක සභා පත් කිරීමයි. අපේ සංස්කෘතික උපදේශක කාරක සභාවේ ඉතාමත්ම වැදගත් දක්ෂ උදවිය සිටීම ගැන මම සන්තෝෂ වෙනවා. මම මේ අවස්ථාවේදී ඒ අයගේ නම් කියන්න ඕනෑ නැහැ, අපේම අය නිසා. ඇයි ඒ අයගෙන්වත් මේ ගැන ඇසුවොත් නැත්තේ? සංස්කෘතිය සම්බන්ධයෙන් මෙවැනි වැදගත් පනතක් ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවක් වෙලත් මේ ගැන ඒ සංස්කෘතික උපදේශක කාරක සභාවේ කිසිම කෙනෙකුගෙන් අහලා තිබුණේ නැහැ. ඒ කාරක සභාවේ පී. සී. ඉලුලාන මහත්මයා සිටිනවා; ඉරත්තිනම් මහත්මයා සිටිනවා; ආර්. එම්. කරුණාරත්න මහත්මයා සිටිනවා; පී. බී. කවිරත්න මහත්මයා සිටිනවා. ඒ මහත්වරු කවුද කියා මම දන්නවා. ඉතාමත්ම දක්ෂ උදවිය ; කලාවට ලැදිව කටයුතු කරන උදවිය. එමෙන්ම ගාමිණී රාජපක්ෂ, ඩී. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩාර, දයානන්ද චිත්‍රසිංහ, ආර්. පී. විජේසිරි යන මහත්වරුන් ඒ කමිටුවේ සිටිනවා. මේ කාගෙන්වත් ඇසුවා නැහැ. අන්න ඒ නිසා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි, සංස්කෘතිය

සම්බන්ධයෙන් යම් ව්‍යාපෘතික කටයුත්තක් වන්නේද කරුණාකර අඩු වශයෙන් ඊට ලැදියාවක් දක්වන්නා වූ මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන්වත් විමසා යම් පියවරක් ගන්නය කියා. මම දන්නේ නැහැ, කොයි නිතිමය තත්ත්වයකින් ඒ උපදේශක කොමිටිය ගන්නට පුළුවන්ද කියා. ගරු ඇමතිතුමාගේ උපදේශක කාරක සභාවේ සංස්කෘතික සම්බන්ධව ඉන්න අය සිටිනවාද කියන එකත් මම දන්නේ නැහැ. සාමාන්‍යයෙන් සංස්කෘතිය කියන්නේ වෙළඳ සංස්කෘතියට නොවෙයි. අන්න ඒ නිසා මම ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි, ඒ තත්ත්වය ගැන ස්වරූප වැඩ පිළිවෙලක් ගන්නය කියා.

මම මේක කියන්නට තවත් හේතුවක් තිබෙනවා. අද සංස්කෘතික ඇමතිතුමා, ලංකාවේ නැහැ. එතුමා ඉන්නේ මෙක්සිකෝවේ. එතුමා එහි කරන කර්තව්‍යය ලංකාවට සුදුසු සංස්කෘතික ප්‍රතිපත්තියක් සකස් කරන පිළිවෙළ ඉගෙන ගැනීමයි. ඒකටයි, ගොස් සිටින්නේ. එය නරක දෙයක් නොවෙයි. එහෙත් ඇත්ත වශයෙන්ම එතුමා ලංකාවේ සංස්කෘතිය අරගෙන, විදේශීය සංස්කෘතියේ ආභාෂය ලබාගන්නවා නම් ඒක වඩාත් හොඳයි. විදේශීය සංස්කෘතීන් අනුව ලංකාවේ සංස්කෘතික ප්‍රතිපත්තියක් හදනවාට වඩා, එය අතින් අතට කලා නම් වඩාත් හොඳයි. එතුමා අද මේ ස්ථානයේ නැති නිසා මේ පනත ඉදිරිපත් කළ ගරු ඇමතිතුමාගෙන් මා ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි, ඒ සකස් කරන සංස්කෘතික ප්‍රතිපත්තිය පරීක්ෂා කර බලා ඊට පසුව වෙළඳ අංශය ඒ අනුව සකස් කරන්නය කියා. ඊට හේතුව වෙළඳාම දුවන්නට ඕනෑ සංස්කෘතියත් සමග විමයි. එසේ නැතිව වෙළඳාමත් සමග සංස්කෘතිය දුවන්න පටන්ගත්තොත් එය විනාශයට හේතු වෙනවා කියා අපි මතක තබා ගන්න ඕනෑ.

තවත් කරුණක් තිබෙනවා, මේ වෙළඳ ව්‍යාපාරයට සම්බන්ධ වන්නා වූ කොටස්කරුවෝ කවුද කියන එක ගැන. එය බොහොම වැදගත්. එයට හේතුව මේ කොටස්කරුවන්ට සැපෙන බලතල තිබීමයි. “නැෂනල් ක්‍රාෆ්ට් කවුන්සිල්” කියා, එකත් තිබෙනවා. ඊළගට බෝඩ් එකක් තිබෙනවා. ඔය විධියට වෙළඳ ව්‍යාපෘතික අංශය තිබෙන තැන්වල මේ සම්බන්ධවන කොටස්කරුවන් වන අය කවුද කියා දැනගෙන අඩුම වශයෙන් සංස්කෘතික උපදේශක කාරක සභාවේ අවසරයවත් අරගෙන ඒ කටයුත්ත කරන්නය කියා මම ඉතාමත් ඕනෑමින් ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි. මේ සංස්කෘතික උපදේශක කාරක සභාවේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ අයත් සිටිනවා. දුටුබ මහත්මයාගෙන් සිටිනවා. එමෙන්ම ඒ සම්බන්ධව කටයුතු කරන්නාවූ කෙනෙකුත් සිටිනවා. ඒ නිසා එහිදී අදහස් සම්මිශ්‍රණයක් කිරීමට අපට පුළුවන් වෙනවා.

මම දීර්ඝ වශයෙන් කථා කරන්නට බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ. වෙනත් දවසක මේ පනතට සංශෝධන ගෙනෙන්නට අපට තවත් අවස්ථාවක් දෙනවා කියා ගරු ඇමතිතුමා කීවා. තවත් සංශෝධන ගෙනෙන්නට තිබෙනවාද කියා බලා ඒදට ඒ කටයුත්ත කරන්නට මම බලාපොරොන්දු වෙනවා. ඒ අතරම සංස්කෘතික උපදේශක කාරක සභාවේ සිටින මහත්වරුන්ගෙන් මම ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි, මේ පනත කියවන්නය කියා. කවුරුත් මේ පනත කිවේවිය කියා මම හිතන්නේ නැහැ. කරුණාකර ඒ පනත කියවන්න, කියවා පාරම්පරික කලාකරුවන් ආරක්ෂා වන විධියේ යම් යෝජනා

තිබෙනවා නම් ඒවා ඉදිරිපත් කරන්නටත් යම් පහරක් වදින විධියේ ඒවා තිබෙනවා නම් ඒවා පෙන්වා දෙන්නටත් ඉදිරිපත් වෙන්නට කියා මම ඒ අයගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. එමෙන්ම තවත් ආයතන තිබෙනවා. සමූපකාර ආයතන තිබෙනවා. සමස්ත ලංකා අත්කළීකරුවන්ගේ සමූපකාර සමිතිය තිබෙනවා. එය ඉස්සර නම් තිබුණේ ගෝල්ෆේස්ස් එක ඉස්සරහයි. මේ රටේ සිටි හැම කාලා කරුවකුටම එම ස්ථානය අයිතිව තිබුණා. වෙනත් කෙනෙකුට අයිතිව තිබුණේ නැහැ. ඒ සමූපකාර සමිතිය තිබුණේ ගෝල්ෆේස්ස් පිට්ටනියේ මෙහා පැත්තෙ කෙළවරේ අට පට්ටමට තනා තිබුණු ස්ථානයක. ඊට පස්සේ ඒතාන තනා තිබුණු ගොඩනැගිල්ලත් දැන් කඩා දමා තිබෙනවා. ඒ වකවානුවේදී ලංකාවේ ඕනෑම අස්සක මුල්ලක යම් කලාකරුවෙක් සිටියා නම්, ඔහු යම්කිසි නිෂ්පාදනයක් කර තිබුණා නම්, ඔහුට පුළුල්ව තිබුණා කොළඹ නගරයට — ගෝල්ෆේස්ස් පිට්ටනිය ඉදිරිපිටට— ඇවිත්, තමන් නිපදවූ එම භාණ්ඩය සංචාරකයන්ට හෝ ඔහුට පුද්ගලයෙකුට විකුණා ගන්න. දැන් එතැන “ටාජ්” හෝටලය හදන්න යන නිසා එම ස්ථානය වෙතස් කර දී තිබෙනවාය කියලා මම හිතනවා. දැන් අලියා බිම අලෙවි කරන ස්ථානය ඉදිරිපිට ඉඩම් කැබැල්ලක් ලැබී එතැනට ගිහින් තිබෙනවා. අන්න ඒ පිරිස එක්කත් සාකච්ඡා කරන්න. ඒ වාගේම ව්‍යාපෘතිකයන් පමණක් නොවෙයි කලාත්මක නිෂ්පාදනවලට සම්බන්ධ සමූපකාර සමිති තිබෙනවා. ඒ සමූපකාර සමිති එක්කත් සාකච්ඡා කරන්න.

ඒවාගේම දැන් ලංකාවේ ඇති වෙනත යනවා කලාත්මක භාණ්ඩ එක්රැස් කරන ස්ථාන. ඒවායේ වටිනාකම් ඇති පිහත් භාණ්ඩ යනාදී දේවල් තිබේ. ඒ වාගේම මම දැකල තිබෙනවා, සමහර උදවිය අනුරාධපුරයට නැති නම් ජේතවනාරාමයට, එහෙම නැතිනම් අහසගිරි දොඹුලුගට, එහෙමත් නැතිනම් ජීවිසවැටි දොඹුලුගට ගිහින් ගඩොල් කැට වකක් හෝ නැතිනම් ගඩොල් තැනීමට ප්‍රයෝජන ගත් මැටි වකක් හෝ ගෙනෙනවා. එහෙම ගෙන ආ ගඩොල් කැට බොහොම ලක්ෂණව ලී කැබැල්ලක කවා හොදට ගම්වලින් හෝ සවිකර නින්තෙන් “මෙය ජේතවනාරාමයට සම්බන්ධ ස්ථානයක ගඩොල් කැටයක කොටසක්” කියලා ලියනවා. මහසෙන් මහ රජතුමා—ත්‍රි. ව.....අසුටල් කාල පරිච්ඡේදය කියලා එනා පැත්තේ සදහන් කරනවා. මේ විධියට ඉතාමත් වටිනාකම් ඇති පැරණි දේවල් — පිහත් භාණ්ඩ ගල් කැටයම්, පැරණි රූප යනාදී මේ සෑම දෙයක්ම වාගේ—වෙළඳාම නිසා ඒවා මේ රටින් පිට වී යන එක ගැන අපි කල්පනා කරන්නට ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ රටේ කලාත්මක දේවල් ආරක්ෂා කර ගැනීම සම්බන්ධයෙන් මා පල කළ අදහස් ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමුවෙන්න ඕනෑ. යම් යම් කලාත්මක භාණ්ඩ වෙළඳාම් කළාව අපේ විරුද්ධත්වයක් නැහැ. නමුත් වෙළඳාම කලාව පසුපස යනවාද නැතිනම් කලාව වෙළඳාම පසුපස යනවාද කියන ප්‍රශ්නයේදී අපට කියන්න තිබෙන්නේ වෙළඳාම හැම දුමත් කලාව පසුපස යා යුතුය කියයි. එසේ නැතුව වෙළඳාම පිණිස කලාව යටපත් කිරීම නම් කිසිසේත් සුදුසු නැතැයි ප්‍රකාශ කරමින් මා නිහඬ වෙනවා.

අ. භා. 5.29
වී. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩාර මහතා (හපුතලේ)
திரு. டபர்னடி. ஜே. எம். லொக்குபண்டாரா—ஹபுத்தலை
 (Mr. W. J. M. Lokubandara—Haputale)

ගරු කථානායකතුමනි, ජාතික ශිල්ප සභාව හහ අනුබද්ධ ආයතන පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ අවස්ථාවේදී වචන ස්වල්පයක් ප්‍රකාශ කිරීමට අවස්ථාව ලබා දීම ගැන මා තමුන්නාත්සේට ස්තූති වන්න වෙනවා. මට පෙර කතා කළ අත්තනගල්ලේ ගරු මන්ත්‍රිතුමා සදහන් කළ කාරණා කිපයක් අපගේ සැලකිල්ලට යොමු වෙනවා. එතුමා මේ ගරු සභාවේ ජ්‍යෙෂ්ඨ මන්ත්‍රිවරයෙක්. ඒ වාගේම කලා ශිල්ප ගැන ලැදියාවක් දක්වන කෙනෙකු වශයෙන් ඒ අදහස් පල කිරීම ගැන අපි බොහොම සන්තෝෂ වෙනවා. එතුමා දන්නවා ඇති, අපි ඉදිරිපත් කරන්නට යන සංශෝධන කිපය පිළිබදව. ඒ සංශෝධනවල සදහන් කරුණු අපට අමතක කරන්න බැහැ. එතුමා යම්කිසි කරුණක් අවධාරනය කරන්නට ගියා නම් ඒ කරුණ ගැන සාහේන විධියේ සැලකිල්ලක් දක්වා තිබෙන බව එම සංශෝධන වලින් පැහැදිලි වෙනවා ඇති. ‘සංස්කෘතික කටයුතු විෂය භාර අමාත්‍යවරයා විසින් නම් කරනු ලබන එක් පුද්ගලයෙක්’ යනුවෙන් සංශෝධනයේ එක් තැනෙක සදහන් වෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා ඒ සංශෝධනයෙන් බලාපොරොත්තු වෙනවා, යම් යම් අඩුපාඩුකම් තිබෙනවා නම්, සංස්කෘතික අමාත්‍යාංශයේ අනුග්‍රහය ඇතුළුව එය සකස් කර ගන්නට. ඒ නම් කරනු ලබන එක් පුද්ගලයෙකු කිව්‍යම යම්කිසි විධියකින් එහි අර්ථය පිළිබදව පටලැවිල්ලක් ඇති වෙනවා නම් සංස්කෘතියට ලැදි, ජාතික කලා ශිල්පවලට ලැදි කෙනෙකු පත් කිරීම වඩාත් සුදුසුය කියනවා වාගේ හැඟීමක් ඇති වන විධියට, ඒ හැඟීම ස්ථාවර වන විධියටම යොදන්නටය කියා, මම ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ වාගේම පාරම්පරික කියන කාරණයන් මා හිතන්නේ ඇමතිතුමා නොසැලකුවා වෙන්න බැහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ පනත ගැන කතා කරන්නට කලින් අපට අමතක කරන්නට බැහැ, අපේ ගරුතර ජනාධිපතිතුමා එදා සංචාරක කටයුතු භාර ඇමතිවරයා වශයෙන් ගත් පියවර කිපයක් ගැන.

මේ ජන සමාජයේ දියුණුවට මුල් වුණ සියලුම දේවල් අතරින් ඇස, කන, නහය ආදී වශයෙන් ශරීරයේ තිබෙන අවයව හැම එකකටම වඩා වැඩියෙන්ම උදව් වුණේ අත බව තමුන්නාත්සේ දන්නවා. අතේත් මහ පොට ඇගිල්ලයි මේ මුළු මනුෂ්‍ය ශිෂ්ඨාචාරයේම විකාශනයට මුල් වුණේ. ඒක මහපොට ඇගිල්ල එහෙම නැත්නම් ‘මහ පත ඇගිල්ල’. මේ මහපොට ඇගිල්ල මේ විධියටම හැදුණේ නැත්නම් අපේ ජන සමාජය, මනුෂ්‍ය සහත්වය, මානව ශිෂ්ඨාචාරය මෙතරම විශිෂ්ඨ වෙන්නේ නැහැ. අද ඔබතුමා අසුන්ගෙන සිටින ඔය ආසනයේ කැටයම් දෙස බැලුවොත්, ඔබතුමා සැරසී සිටින ආඝිත්තම් දෙස බැලුවොත් සුදුස්සෙක් සුදුසු තැන සිටින ඒ මනස්කාන්ත දර්ශනය දුටුවොත් අපේ හිතට එක අතකින් ලොකු සැතපිල්ලක් සන්තෝෂයක් දෙනෙතවා. ඒවාගේම ඔබතුමා වෙත තිබෙන බය සියලුම අවයවවලින් මහපොට ඇගිල්ල කපා දැමුවොත්, නැතහොත් ඒක නැත්නම්, ඔබතුමා මේ පනතට අවසාන

[වි. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩාර මහතා]

විකල්පය දෙන, ඔබතුමාගේ අත්සන තබන පැන අල්ලා ගන්නේ කොහොමද? ඒ අත්සන ගහන පැන අල්ලා ගන්නකොට වහාම ඉදිරියට එන්නේ මහපොට ඇගිල්ලයි. මේ මහපොට ඇගිල්ල නිසාම තමයි අතික් කිසිම සන්වයෙකුට නැති වරප්‍රසාදයක් මනුෂ්‍යයාට ඇති වුණේ.

මනුෂ්‍ය පරිනාමයේ විකාශනය ගැන බලන විට අපි විකක් වරුන්ට සමානයි කියන්නවා. ඊළඟින්ට සමානයි කියන්නවා. වරුන්, ඊළඟ යන ඒ වාතර ගණයේ සන්වයින්නේ විතරයි ගරු කථානායකතුමනි, මහපොට ඇගිල්ල ඒ විධියට විකක්වත් කිව්වුවොලා තිබෙන්නේ. ඒ හැරුණුවිට අතික් සර්පයින්ට එහෙම නැහැ. සිව් පාවුන්ට එහෙම නැහැ. පක්ෂීන්ට එහෙම නැහැ. අතික් සන්වුන්ට එහෙම නැහැ. නමුත් ඒ වාතරයාට තිබෙනවා. ඒ නිසාමයි වාතරයාට පුළුවන් වෙන්නේ අත්තක එල්ලියා යන්න. මුහුණ කට එහෙමත් බොහෝ විට විකක් අපේ වගේමයි. ඒ විධියටයි හැදිලා තිබෙන්නේ. මේ මහපොට ඇගිල්ල එක පාරටම ඇවිදින්නයි දෙන නිසා තමයි අපට පරෙස්සමට පොල්ලක් අරගෙන එහෙම නැත්නම් ගලක් අරගෙන බල්ලෙකුට හරි වෙනත් සතෙකුට හරි ගහන්නට පුළුවන්කම තිබෙන්නේ. කොච්චර සැර තිබුණත්, විෂ නිඛුණත් නාගයෙකුට, පොළඟෙකුට පුළුවන්කම තිබෙන්නේ දුෂ්ට කරන්න විතරයි. කිසිම විටක වෙනත් දෙයක් අරගෙන ගහන්නට පුළුවන්කමක් නැහැ. උඟට පුළුවන් එපමණම තමයි. නමුත් මනුෂ්‍යයාට එහෙම නොවෙයි. මනුෂ්‍යයාට පුළුවන් නාගයාගේ විෂම අරගෙන වුණත් එන්නත් කරනවා වගේ වෙන කෙනෙකුට ගහන්නට. ඒ හපන්කම කරන්නේ මේ ඇගිල්ලෙන්.

මනුෂ්‍යයා පින්සලෙන් යම්කිසි හපන්කමක් කරලා තිබෙනවා නම්—සීගිරි කලා ශිල්ප බැලුවාම, අජන්තා චිත්‍ර කලාව දෙස බැලුවාම, මේ ඕනෑම තැනක චිත්‍ර ශිල්පයේ පැනෙන නැත්නම් පින්සලෙන් වර්ණ සංයෝජනයෙන්, වර්ණ සම්පත්තියෙන් යම් හපන්කමක් කරලා තිබෙනවා නම්—එහිදී උපයෝගි වුණේ මහපොට ඇගිල්ලයි. වෙනත් ඇගිල්ලට අවශ්‍යතාව නැතිව නොවෙයි, නමුත් මහපොට ඇගිල්ල නැති වුණ නම් ඒ හපන්කම කෙරෙන්නේම නැහැ. ඒ තරමට වැදගත් මේ මහපොට ඇගිල්ල. මේ මහපොට ඇගිල්ලේ හපන්කම නිසා තමයි ගල් වඩුඩාට ගල්කඩුව අරගෙන සියුම් විධියට අර මහා දැවැන්ත පාෂාණස්කන්ධයකට බුදු බැතිමය, බුදු ගුණය, මහා ප්‍රඥාව, තරුණාව කවා එයිත් මහා ප්‍රඥා, සම්පත්තියක්, මහා කරුණා සම්පත්තියක් මතු වෙන්න උස්සනම උස්සන බුදුරුවක් මතු කරන්න පුළුවන් ශක්තිය ලැබුණේ.

ඒවාගේම ගරු කථානායකතුමනි, චෝසර්, ශේක්ෂ් පියර්, ජෝන්සන් වැනි අය අපරදිග පහළ වෙන්නත් කලින් කවි ලිය අපේ කවිසිඵලිණ කරු, සියබස්ලකර කරු, සීගිරි කවියන්, වැනි අයට පන්හිද අල්ලන්නට එදා ඒ බලය දුන්නේ මේ මහපොට ඇගිල්ලමයි. මේ විධියට මනුෂ්‍ය ශිෂ්ටාචාරයේ තිබෙන ශිෂ්ට සම්පන්න බව යම්කිසි නිර්මාණයක තිබෙනවා නම් ඒ සියල්ලටම මල් වුණු, පුරෝගාමි වුණු අවයවය තමයි

මහපොට ඇගිල්ල. අපේ ශිෂ්ටාචාරය ගැන කතා කරන විට මේ මහපොට ඇගිල්ල තිබෙන අත, එයිනුත් විශේෂයෙන්ම හුරු අත, සුරත, දකුණු අත ඉතා වැදගත්.

මනුෂ්‍ය සහයත්වයේ දියුණුව ගැන සලකා බලන විට අපි අද කතා කරන්නේ ඉතා වැදගත් විෂයයක් ගැනයි. හස්ත කර්මාන්ත සම්බන්ධයෙන් සලකා බැලුවාම ඉදිරි පරපුර සදහා අපේ ජාතික කලා ශිල්ප ඉදිරියට ගෙන යන්නේ කවර ආකාරයෙන්ද කියන එක අපට අමතක කරන්න බැහැ.

ඒ වාගේම මට කලින් කථා කළ අත්තනගල්ලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) මංජු ශ්‍රී ශුරින් ගැන කිව්වා. ඇත්තෙන්ම මංජු ශ්‍රී ශුරින්ගේ කුසලතා ගැන සලකා බැලුවම අප අද මේ ගරු සභාවේ මන්ත්‍රීවරුන් වශයෙන් ඉතාමත්ම සන්නේෂ වෙන්ත ඕනෑ, ඡේ රවේ පරම්පරා ගණනාවකට අනාගතයට මහත් ආදර්ශයක් වශයෙන් පරමාදර්ශයක් වශයෙන් පෙන්වන්නට පුළුවන් උත්තරීතර පාර්ලිමේන්තු මන්දිරය වින්තනය කිරීමේ දී එහි කලා නිර්මාණවලට මංජු ශ්‍රී ශුරින්ගේ සේවාව සම්බන්ධකර ගැනීමෙන් එතුමාට දිය හැකි මහත්ම ගෞරවය දී තිබීම ගැන. එය අතියය විශිෂ්ට දෙයක් හැටියට අපට සලකන්න පුළුවනි. ඒ අතින් මම හිතනවා, අපේ රජය ගෙන තිබෙන පියවර අතිශයින් ශ්‍රේෂ්ඨයි කියා.

අත්තනගල්ලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා, පාරම්පරික කලාව ගැන, ජාතික අනන්‍යතාව ගැන, මේ පනතේ සදහන් නොවීම අඩුවක් යයි කිව්වා නම්, මම හිතනවා, ඒ පිළිබඳව යම් කිසි ප්‍රමාද දෝෂයක් හෝ තිබෙනවා නම්, ගරු ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කිරීමට බලාපොරොත්තු වන සංශෝධන වලින් ඒ අඩුපාඩුව සකස් කර ගැනීමට අපට සාහෙන දුරට අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවාය කියා. විශේෂයෙන්ම 16 වෙනි වගන්තියට සාහෙන සංශෝධන කීපයක්ම යොදා තිබෙනවා ඒ ගැන අපි ඇමතිතුමාට ස්තූති වන්න වෙනවා. ඒ මොකද? මො එතුමාගේ ග්‍රාමීය සංවර්ධන කර්මාන්ත උපදේශක කාරක සභාවේ සාමාජිකයෙක්. ඒ නිසා දන්නවා මම, එතුමා හැම විටම මේ කටයුතු ගැන පුද්ගලිකවම උනන්දුවක් දක්වන බව. කලා ශිල්ප සම්බන්ධයෙන් වුණත්, වෙනත් නොයෙක් විෂයයන් සම්බන්ධයෙන් වුණත් එතුමාගේ උනන්දුව ඒ කාරක සභාවේදී අප දැක තිබෙනවා.

විශේෂයෙන්ම මේ පනත සකස් කිරීම පිළිබඳව මූලික කටයුතු කරන විට අපට පෙනී ගිය දෙයක් තමයි, මේ කාරණය ගැන කිව්ව හැටියේම එතුමා ඊට දක්වු උනන්දුව 'පාරම්පරික' කියන වචනයම මෙහි නැතත් "ජාතික" "සංස්කෘති" ආදී වචන යොදා අපට එකඟ වෙන්න පුළුවන් විධියේ සංශෝධන කීපයක් ඇතිව ජාතික මට්ටමෙන් මේ පනත සකස් කිරීමට කටයුතු කර තිබෙන බව අපට පෙනෙනවා. විශේෂයෙන් ජාතික මට්ටමෙන් කටයුතු කිරීමේදී එය අතිවාරයෙන්ම විය යුත්තක්. මෙහි තවත් අඩුපාඩු තිබෙනවා නම් ඒවා කාරක සභා අවස්ථාවේදී ඉදිරිපත් කරන්නාය කියා එතුමා කියා තිබෙනවා. ඒ නිසා මො හිතනවා, ජාතික මට්ටමෙන් පාරම්පරික වශයෙන් එය අංග සම්පූර්ණ කර ගන්න කාට වුණත් එතකොට අවස්ථාව ලැබෙනවා කියා. ඒ අතින් එතුමා ඉතාමත් සාවද්‍යතාව ක්‍රියා කර අප කාටත් අදහස් ඉදිරිපත් කිරීමට ඉඩ දීමට වටහා දෙයක්.

විදුද්ධ පක්ෂය බොහෝම සන්නෝෂයෙන් එතුමාට ප්‍රසංග කලා. මම හිතනවා තදින්ම නොවෙයි. ඇත්ත වශයෙන්ම දැන් අය වැය ඉදිරිපත් කිරීමේ කාලයත් ලග ලගම එනවා. එබඳු අවස්ථාවක මෙබඳු කටයුතු ප්‍රමාද කළොත් සමහර විට ඊළඟ අවුරුද්දටත් කල් යන්න බැරි නැහැ. එම නිසා මෙය ඉක්මන් කිරීමෙහිලා මම හිතන්නේ නැහැ, ඇමතිතුමා තුළ යම් යම් වෙනතා හෝ බලපෑම් හෝ තිබෙනවාය කියා. බලපෑම් නැහැ කියන එකට මම හේතු පෙන්වන්නේ, මෙන්ම මේ කාරණයෙන් මා ලග තිබෙනවා, "Handicrafts of Ceylon" නමැති පොතක. මගේ අවාසනාවටද මම දන්නේ නැහැ, ඒක ඉංග්‍රීසි භාෂාවෙන් තිබෙන පොතකි. ඒ පොතේ 1968 අප්‍රේල් 21 දානම යටතේ ගැටළු දේ. ආර්. ජයවර්ධන ඇමතිතුමා—ඒවකට සංචාරක ව්‍යාපාරය භාරව සිටි රාජ්‍ය ඇමතිතුමා—ලියු පෙරවදනක් තිබෙනවා. ඒ පෙරවදන කියවීමට ඉතාමත් පැහැදිලිව පෙනී යනවා, මේ විධියේ පරීක්ෂණයක් කරන්නට කියා 1968 දී මෙම වැඩ පිළිවෙල මෙහෙයවා තිබෙන්නේ එතුමාය කියා. මේ පරීක්ෂණය කර තිබෙන්නේ "Pacific House" කියන ආයතනයයි. ඒ පෙරවදනේ ඉතාමත් සවිස්තරව එකල රාජ්‍ය ඇමතිතුමා, මෙසේ කියනවා: "

"Special emphasis was placed on the necessity to safeguard and ensure a national identity"

මේකයි අපට ඉතාමත්ම වැදගත් වචනය.

" a national identity for the products of this country by identifying materials and techniques which are unique to the country and exploring ways and means whereby production could be increased while conforming to the highest standards of quality and individuality."

ගුණාත්මක භාවය පමණක් නොවෙයි, අපේම තිබෙන ජාතික අනන්‍යතාව ගැන—national identity—එතුමා තදින්ම විස්තර කර දී තිබෙනවා. ඒ ජාතික අනන්‍යතාව තිබෙන්නා බිනා, සංචාරක කටයුතුවලදී කොපමණ මුදල් ඉපයුවත් වෙනත් වාණිජ ව්‍යාපාරවලින් මොන තාලයෙන් වාසි සලසා ගන්නත් අපි හැම විටම අපේ දෙයෙහි තිබෙන ජාතික අනන්‍යතාව කියන එක ආරක්ෂා කර ගන්න ඕනා. එසේ නම් අත්තනලේලේ ගැටු මන්ත්‍රිතුමා (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) යම්කිසි විධියක සැකයක් පහළ කර ගන්න ඕනා නැහැ, අපේ ග්‍රාමීය කර්මාන්ත සංවර්ධන ඇමතිතුමා හදිස්සියේ ඉක්මණින් මෙය කෙසේ හෝ අනුමත කර ගන්න යනවාය කියා. මෙය ගැටළු ජනාධිපති උතුමාණන්ගේ අපේක්ෂාවයි. එය එතුමාගේ හදවතේ තිබුණු දෙයක්; අපේ ජාතික උරුමය ආරක්ෂා කරගත යුතුය කියන එක එතුමාගේ හදවතේ තිබුණු දෙයක්.

සැබවින්ම, මේ පනතට මුල්වුණු ඒ මණ්ඩලය පිළිබඳ අදහස පළමුවැනි වතාවට මේ ධාරිතාවේ ඇතුළත් වී තිබෙනවා. මේ ධාරිතාවෙහි ඒ කාරණය ගැටු ඇමතිතුමාට පැහැදිලිවම කියා තිබෙනවා. 'ට්‍රැඩිෂනල් ෆර්නිචර්ස්' ගැන මේකේ කරුණු කියා තිබෙනවා. පාරම්පරික දේවල් සියල්ලක් ගැනම හොඳ හැදෑරීමක් කර තිබෙනවා, ඒ දවස්වල ගැටු රාජ්‍ය ඇමතිතුමාගේ අවශ්‍යතාව පිට. ඒ වගේම, මැටි කර්මාන්තය යනාදිය ගැන සදහන් කරන හැම විටම මෙහි මේ විධියේ දෙයක් කියා තිබෙනවා.

"Traditionally the potters of Ceylon, using natural pigments, made painted figurines of distinctly Ceylonese character"

විශේෂයෙන්ම අපට ආවේනික ලාංකික ගතියක් කැලණියේ මැටි කර්මාන්තයේ තිබෙන බව. 'ඩිස්ටින්ක්ට්ව් සිලනීස් කැරැක්ටර්' යනුවෙන් මෙහි පැහැදිලි කර තිබෙනවා. සමහර විට අපට අතින් හදන්නට බැරි නොයෙක් ආකාරයේ දේවල් මැසීමක ආධාරයෙන් යන්ත්‍රානුසාරයෙන් දස දහස් ගණනින්, ලක්ෂ ගණනින් නිෂ්පාදනය කරන්නට පුළුවන් වූණත් හස්ත කර්මාන්තයේ තිබෙන ඇපකැපවීමේ ගුණය මැහින්වලින් හදන ඒ දේවල නැහැ. ඒ විධියට කැලණිය වැනි තැන්වල, තිබෙන කලා ශිල්ප ආරක්ෂා කළ යුතුය, දන් දැන් එන්න—එන්නම සමාජය වාණිජත්වයට නැඹුරු වී යන නිසා, එහි ඇති වී තිබෙන ඉක්මන්කම නිසා, අපේ ආවේනික ජාතික ලක්ෂණ මැනී යනවා යයි එද ගැටු රාජ්‍ය ඇමතිතුමා මේ විධියේ විස්තරයකින් කණගාටුවෙන් කීවේ ඒ නිසායි.

ඒ නිසා, විශේෂයෙන්ම ජාතික මට්ටමෙන් යම් කිසි සහාවක් පවත්වන විට අපේ එද සිට තිබුණු පාරම්පරික උරුමය අපි අමතක කරන්නට හොඳ නැත යන කාරණය ගැන මම ගැටු ඇමතිතුමාගේ කැරැණික අවධානයට විශේෂයේ යොමු කරනවා. අපේ සඳකට පහතේ තිබෙන නෙළුම පෙන්වා, හංස පුවටුව ආදී නොයෙක් දේවල් අප අමතක කරන්නට හොඳ නැහැ. මහා කැරැණිකයාණන් වහන්සේගේ ඒ කැරැණික ගුණය අපේ කලා ශිල්පියා මහමෙවුනා සල පිළිමය වැනි තද ගලකට යොමු කලා නම්, අදත් ඒ උරුමය අපේ කලා ශිල්පීන් තුළ තිබෙන බව අප අමතක කරන්නට හොඳ නැහැ. අපට මුදල් හැමි කිරීමේ වාණිජ පරමාර්ථ උඹ කවර තරම් වෙනවත් ගමනක් යන්නට වුනත්, ඇම්බැංකෝ කැටයම් තුළ තිබෙන සහස් ගුණය මිනා දමන්නට අපට බැහැ. ඒ නිසා ඒ පාරම්පරික කලා ශිල්ප හා ඒ කුළ අපි ආරක්ෂා කරන්නට ඕනා. හස්තකාර, පාරම්පරික, අත් දුටු දේවල්, සමහර විට පාරම්පරික කලාකරුවන්ට පමණක් උරුම හැකියාවල් ඒවායෙහි තිබෙනවා. නිදර්ශනයක් වශයෙන් අඩුකන බුදු පිළිමයේ අනුරුව සකස් කළ හෙන්ටි ධර්මසේන කලා විශාරදයාණන්ගේ හැකියාව දක්වන්නට පුළුවනි. ඒ කලාකරුවාණන්ගේ ජීවිතයේ අනතුරුදායක අවස්ථාවේදී ඔහු බේරා ගන්නට ඉදිරිපත් වූණු කෙනෙක් ගැටු අලාමාත්‍යතුමා. අපි එතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා. මොන විධියේ සැලවුණු අර්ථ හා වටිනාකම් ඒ කලාකරු වාණන් තුළ තිබුණද යන වග එතුමා පැහැදිලිව දන්නවා. ගල් විහාරයේ පිළිමයේ අනුරුව සකස් කරන්නට මෙහි කිසිම කෙනෙක් නැතිව ගිය අවස්ථාවේදී, එය එංගලන්තයට යවා ගන්නට අවශ්‍ය වුණු අවස්ථාවේදී ඒ සදහා ඉදිරිපත් වූණේ හෙන්ටි ධර්මසේන වැනි අයයි.

ඒ කලාකරුවා තුළ එක් විශේෂ හැකියාවක් තිබෙනවා. පිළිමයක් ඉදි කිරීමේදී හටියටම ගාණට, අංගතුලාවට, 'සිමෙට්‍රිකල් ෆෝර්ම්' එක අනුව, එනම්, නාහේ හැටියට කන්දෙක, කන්දෙකේ හරමට සරිලන විධියට ඇස් දෙක, ඇස් දෙකට සරිලන්නට නැහැය, නැහැයේ හැටියට බෙල්ල නියමිත අනුපාතය අනුව ගන්නා හැටි එතුමා දන්නවා. අංගතුලාව, සමතුලිත් භාවය අනුව ඒවා ගන්නා ක්‍රමය එතුමා දන්නවා. ඒ සම්බන්ධයෙන් හෙන්ටි ධර්මසේන කලා කරුවාණන් ගත් කට්ටම කීවේ මෙහෙමයි. "ඇයි, මන්ත්‍රිතුමා ඔබ බොහොම ලේසි වැඩක්. ගන්න අත්ල මෙහම හරස් අතට, එය මේ විධියට නළල මත තැබුවාම ඒ හටියටම නළලේ මීමිම.

[වි. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩාර මහතා]

ඊළඟට අන් ල දිග අතට තිබීමට හරියටම නිකටට මිමීම ලැබෙනවා. ඊළඟට එතැන සිට දෙවියනක් මිනින්න. ඒ හරියටම බ්‍රිජය ලඟට ඇති මිමීම." එතැනින් පල්ලෙනාට එක් එක්කෙනාගේ ගණන් අත නියා බලන්න.

කුත් ඉන්න ඕනෑ. ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා එයට කිසි සේත්ම විරුද්ධ වන්නේ නැහැ කියා මා හිතනවා. මා මුලින්ම ඒ ගැන සාකච්ඡා කරන විටත් ග්‍රාමීය කටයුතු පිළිබඳ ගරු ඇමතිතුමා එයට එකඟ වුණේ. මා ඒ ගැන එතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්

(அங்கத்தவர் ஒருவர்)
(A Member)

තමුත්තාන්සේගේ කොහොමද?

වි. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩාර මහතා

(திரு. டபிள்யு. ஜே. எம். லொக்குபண்டார)
(Mr. W. J. M. Lokubandara)

මගේ නම් හරියටම හටි. තමුත්තාන්සේලා ගණන් බලා ගන්න. දඹුල්ලේ කැටයමෙන් ඒක එහෙමයි. ඒ නිසා අප විසින් ආරක්ෂා කළ යුතු මේ විධියේ දේවල් වශයක් තිබෙනවා. අදත් එවන් වන ඒ කලා ශිල්පීන්ගේ සැකියාවන්, ඔවුන් අත්දුටු දැනුම් සම්භාරය මිය යා දෙන්නට හෙද නැහැ. ඒවා ආරක්ෂා කිරීම අපේ උරුමය ආරක්ෂා කිරීමයි. ජාතික මට්ටමෙන් ලේ කටයුත්ත කිරීමේදී, අපේ පාරම්පරික කලා ශිල්ප ආදිය ආරක්ෂා කිරීම ඉතා වැදගත් දෙයක්.

අප ඉදිරිපස සිටින මේ ග්‍රාමීය කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා දැනින් කොටත් මට මතක් වෙන්නේ ගාන්ධිතුමායි. ගාන්ධිතුමා මට නිතුරු සිහිවෙනවා. එතුමා පොතේ පතේ තිබෙන විශේෂඥ දැනුමට වඩා අතේ තිබෙන දැනුම ප්‍රායෝගික දැනුම ගැන නිතරම සැලකූ කෙනෙක්. පොතේ තිබෙන ලොකු උපායි පටිච්චලට වැඩිය එය ඉතාම වැදගත් දෙයක්. එතුමා නිතරම කතා කළේ වැඩේ කෙරෙන විධියක් ගැන. ඒ වගේම අපේ ගරු ඇමතිතුමා මේ පුස්තකවේදීන් කිව්වේ දැන් මෙය දෙවැනි වර කියවා සම්මත කර ගන්න, කාරක සභා අවස්ථාවේදී ඉදිරිපත් කරන ඕනෑම සංශෝධනයක් හර ගන්නම කියලයි. ඒක හරියට හරි. එය තමයි නියම ක්‍රමය. නැත් නම් මේ වැඩේ කෙරෙන්නේ නැහැ; සංශෝධන ගොඩ ගැහිල තිබේවි. කොයි තරම් ලක්ෂණව කැටයම් කරලා, හැඩවැඩ කරලා ලක්ෂණව පනත් හැදව්වා වැඩක් නැහැ, ඒවා අපේ කාලයේදී සම්මත කර ගන්නට බැරි වෙනවා නම්, එයින් ඇති වෙන ප්‍රයෝජනය මොකක්ද? ඒ නිසා අපි මෙය ඉක්මණට සම්මත කරගන්න ඕනෑ. ඒකයි නියම විධිය.

ගරු සංස්කෘතික ඇමතිතුමා මෙහි නැහැ. නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා සිටිනවා. මම එතුමන්ලාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඒ එක්කම මම මෙහිලා කියන්නට ඕනෑ, එතැනම ඉදගෙන සිටින යෞවන කටයුතු හා අධ්‍යාපන කටයුතු බාර ගරු ඇමතිතුමා සම්බන්ධයෙන් මෙහි වචන යක්වත් සඳහන් වී නැති බව. මම ගරු ඇමතිතුමාට ඒ ගැන කතා කළමත් එතුමා ඒ ගැන එකඟ වුණා. මට පේන හැටියට ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා ඕනෑම දෙයක් බාර දෙන්න ගියාම බැහැයි කියන කෙනෙක්. ගුරුවරුන් මාරු කරන්න ගියාමත් එතුමා එය ස්වෛරීන ආයතනය කට බාර දෙනවා. අපි නම් ඒක බාරගෙන පුළුවන් නම් රටෙන් පිටට හරි මාරු කරන්න බලනවා. එතුමා එහෙම නොවෙයි. සමහර විට එතුමා හිතනවා ඇති, අවශ්‍ය අනවශ්‍ය හැමදේම භාරගන්න ඕනෑද කියා. නමුත් ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමනි, තමුත්තාන්සේ මේ කාරණයේදී නම් 'හා' කියන්නම ඕනෑ. තමුත්තාන් සේගේ නියෝජිතයෙක් මේ ශිල්ප සභාවෙහි ඉන්නම ඕනෑ. හේතුව 'අත්කම්' කියා විෂයයක් තිබෙනවා, නිර්දේශ පත්‍රයේ. ඒ නිර්දේශ පත්‍රය පිළිබඳව කටයුතු කරන අධ්‍යාපන නිලධාරියෙක් ඉන්නවා. ඒ වගේම ජාතික ආධුනිකත්ව මණ්ඩලය කියන එකත් තිබෙන්නේ තමුත්තාන්සේගේ භාරයේයි. ඒ මණ්ඩලය පිට තමයි අපේ අනාගත පරපුරේ අපේක්ෂා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ඔබ තුමාගේ නියෝජිතයෙක් මේ සභාවේ සිටීම ඉතාම කාලෝචිතයි. ඒ වගේම තරුණ කටයුතු ගැන බැලුවාම, යෞවන කටයුතු ගැන බැලුවාම යම්කිසි කෙනෙක් යම් කිසි අභ්‍යාසයක්, පුහුණුවක් ලබනවා නම්, ඔවුන්ගේ අනාගත ඉරණම ගැන සැලකුවත් අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශයේ නියෝජිතයෙක් මෙහි සිටීම ඉතාම අවශ්‍යයි.

ගරු කථානායකතුමනි, ගාන්ධිතුමා නිතරම අත්කළ කියන ඒවා අගය කළ කෙනෙක් තමුත්තාන්සේ වුණත්, මේ සභාවේ ඉන්න වෙන කෙනෙක් වුණත්, තමන් පෙම් කළ කාලයක් තිබුණා නම් දන්නවා ඇති, කිසිම සැක යක් නැහැ ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමනි, යොවුන් හදට තක අදර කැක්කුමක් ඇති වෙන විට ඒ ආදරය පිලිබිඹු කරන්නට යම්කිසි ලියමනක් ලියන විට, ඒ ලියමන තමන්ගේ අනිත්ම ලියන්නේ නැතිව, ටයිප් රයිටරයේ ගහල එව්වොත් එය හරි නැහැ. එතැන ආදරය නැහැ. කොයි තරම් ලක්ෂණව ටයිප් වුණත් වැඩක් නැහැ. ලක්ෂණව හඬ වැඩ කර අනිත් ලිව්වොත් එහෙම නෙවෙයි. ලේන්සුට්ක් වුණත් ඒ වගේමයි. හැතැප්ම දහස් ගණනක් ආන පිටරටකට ගිහිල්ල කොට්ටරයක් ගෙනවිත් දන්නත්, විනයෙන් ලස්සන කොට්ටරයක් ගෙනා විත් දන්නත් වැඩක නැහැ. ඒ ආදරය එතැන නැහැ. කවුරු හරි මහත්සි වී ලක්ෂණව ගෝතම් කර, කැටයම් කර ගෙනවිත් දෙනවා නම් තමයි ටිටින්තේ. ඇයි? හස්ත කර්මාන්තයේ තිබෙනවා, ආදරණීය භාවයේ ඇප කැපවීම. මැෂිමක නිෂ්පාදන වේගය වැඩි වුණත්, ඇප කැපවීම කියන ගුණයේ ඊට වඩා වැදගත්කමක් තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, කොහොම වුණත්—අපේ රටට මේවා ගැලපෙන්නේ නැති වුණත්—පිටරට වෙලද පොලට මේවා යවන්න පුළුවනි. විශේෂයෙන්ම පිටරට වෙලද පොලේ මේවාට ඉල්ලුමක් තිබෙනවා. බොහෝ විට අපට අපේ දේ වටින්නේ නැහැ. එහෙමත් දෙයක් තිබෙනවා නේ. එම නිසා ගරු ඇමතිතුමා ගන්න පියවර හරියට හරි. මේ පියවර ගත යුතුයි. ඒ වගේම ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී අපි මතක තබා ගත යුතු වැදගත්ම දේ, අපේ රටේ අධ්‍යාපන ක්‍රමය ගැන කියන කොට වදන් කවි පොතේ අපේ රටේ අධ්‍යාපන

ක්‍රමය ගැනම කියල තිබෙන සංකීර්ණ ග්‍රන්ථයක් හැටියට කියන්න පුළුවන් වදන් කවිපොතේ—තිබෙන කවි ටිලින් කියල තිබෙනවා, මේ රටේ අධ්‍යාපන ක්‍රමය මොනකද කියන එක. ‘උගත මනා ශිල්පයමයි මතු රැකෙනා’ මේ කියන එමි. ඒ. බී. එ්. පී. එච්. ඩී. ටලට වැඩිය අපේ අර වදන් කවි පොත ලිව්ව ඒ පඬුවරයා කිව්වේ ‘උගත මනා ශිල්පයමයි මතු රැකෙනා’ කියලයි. මතු රැකෙන ශිල්පය. අද, මොනවද සමත් වලො තිබෙන්නේ කියා ඇහුවම කියන්නේ මොකක්ද? නිකමම නිකන් දෙකයි, තුනයි; හතරයි, එකයි, පහයි, දෙකයි; හයයි, එකයි; කිය කියා කියනවා මිසක් පාස්ද පේල්ද දන්නෙත් නැහැ. දෙමව්පියන් දන්නෙත් නැහැ. එහෙම නොවෙයි, මට පුළුවන් උදාල්ලක් හදන්න කියා කියන කොට, මට පුළුවන් අහවල් දේ කරන්න කියා කියන කොට යම්කිසි වැදගත්කමක් එහි තිබෙනවා.

මට මේ අවස්ථාවේදී අමතක කරන්න බැහැ, අපේ ග්‍රාම සංවර්ධන අමාත්‍යාංශයෙන් ආරම්භ කර තිබෙන නොයෙකුත් ගෝකම් වැඩ යනාදිය ගැන. ඒ වගේම ග්‍රාමීය කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමාට පින් සිදුවෙන්න මේ රටේ හැම තැනම වාගේ වඩුවැඩ පුහුණු කිරීමේ ආයතන, මේසන් වැඩ පුහුණු කිරීමේ ආයතන ආරම්භ කර තිබෙනවා. මේ සියල්ලටම අපේ ජාතික ගතිය කවන්න ඕනෑ. ඊටත් වඩා මෙය ජාතික ශිල්ප සභාවක නිසා ඒ සියල්ලම අනුබද්ධ ආයතන හැටියට සලකා, ඒ සියල්ලම නියෝජනය වන විධියට, ඒ තැන් තැන්වල තිබෙන ආයතන වෙනුවෙන් විශදම් වෙන මිල මුදල් එක් තැනකට එකතු කරගෙන මීට වඩා ක්‍රමානුකූලව මේ පුහුණුව කෙරෙනවා නම් ඉතාමත්ම හොදයි.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(அங்கத்தவர் ஒருவர்)
(A Member)

“මිඩල් ඊස්ට්” එකට?

වී. ජ. ම. ලොකුබණ්ඩා මහතා
(திரு. டபிள்யூ. ஜே. எம். லொக்குபண்டார)
(Mr. W. J. M. Lokubandara)

ඒ “මිඩල් ඊස්ට්” එකටත් අපේකම කවන්න ඕනෑ. අපෙ අනුරාධපුර යුගයේ ශිල්ප ක්‍රම අරගෙන බැලුවාම කිසිම සැකයක් නැතැ, මැද පෙරදිග වුනත් එය අගය කරනවා.

දීර්ඝ කථාවක් කරන්න මෙය වෙලාව නොවෙයි. ගරු ඇමතිතුමා, සැහෙන කාලයක් ගත කොට ඊට ඉතා මත් අවශ්‍ය පනතක් මේ අවස්ථාවේ ඉදිරිපත් කිරීම ගැන මම එතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා. ඒ වාගේම අපට සැකයක් නැහැ, අද මේ සභාවේ හෙළි වූ අදහස් අනුවම එතුමා විශේෂයෙන්ම මෙවැනි සභාවක අත්‍යවශ්‍ය භාවය පිළිගෙන තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමනි, මා කලින් සඳහන් කලා ‘හැන්ඩ්ක්‍රැෆ්ට් ඔෆ් සිලෝන්’ කියන පොතේ 111 වැනි පිටුවේ පැහැදිලිවම කියා තිබෙනවා, : “...due to lack of leadership and...” අදී වශයෙන් නියම නායකත්වයක් නොලැබුණු නිසයි අපේ ශිල්ප ක්‍රම පිරිහෙන්නේ කියා. එහි සඳහන් වෙනවා මේ විධියේ මණ්ඩලයක් පිහිටුවීමේ වැදගත්කම.

ඒ අනුව මේ ගෙන තිබෙන්නේ ඉතා කාලෝචිත පියවරක්. එනිසා මෙහිලා මූලිකව කටයුතු කළ ගරු ග්‍රාමීය කමිත්ත ඇමතිතුමාගේ ප්‍රයත්නයට අපි අතීශයින්ම ස්තූතිවන්ත වෙනවා.

මා විශේෂයෙන්ම බලාපොරොත්තු වෙනවා, මේ “ඉන්දියානු ද්‍රවිඩ” කියන එක “කැන්ඩියන් දෙමළ” කියන තත්ත්වයට වැටෙන අයුරු, “ඉන්ඩියන්” යන්න, “කැන්ඩියන්” කෙරෙන තත්ත්වයට, එතුමා අපට දෙන සහයෝගය අනුව, උඩරට ශිල්ප ක්‍රම සම්බන්ධයෙන් එතුමාගේ මේ ජාතික ශිල්ප සභාවන් විශේෂ සේවාවක් සිදු වෙනවාය කියා.

එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා (ගම්පහ)
(திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க—கம்பஹ)
(Mr. S. D. Bandaranayake—Gampaha)

Mr. Speaker, I would like to congratulate the Hon. Minister for submitting this Bill for the preservation and development of traditional handicrafts of national and cultural value. As you know, Buddhist culture is very closely linked with Hindu culture and the Hon. Minister is well versed in Hindu culture and he has made a special study of this type of handicrafts in India. Most of the craftsmen who have been working during the time of Sinhalese kings in places like Anuradhapura and Polonnaruwa were craftsmen from South India who have been working in temples and Hindu kovils.

Whatever it is, I am glad that the hon. Minister is prepared to accommodate any proposal made by the Opposition at the Committee stage of this discussion, because undoubtedly he will have to get the support of local craftsmen in implementing these proposals.

I must say that his proposals to provide for the training of craftsmen and to advise on all training programmes for craftsmen, apprentices and employees who are in charge of training institutions connected with craftsmen; to institute schemes for the welfare of craftsmen to institute international exchange programmes for craftsmen; to organize workshops, seminars and conferences at national and international level to improve the standards and skills of craftsmen, are undoubtedly very fine. So also, his proposal to set up a Board for small industries like, curios, toys, rattan (cane) ware, bamboo ware, ekel ware, mat crafts, hana ware, watakaia ware, palmyrah (talkola) ware, indikola ware, mask-making crafts, wood-carving crafts, coconut shell carving crafts, lace making crafts, needlework (Laksha) crafts, reed ware, rush ware, fan (avan) crafts. I would suggest to him that obtaining most of the necessary raw materials for these crafts like rattan ware, mat crafts, hana ware, watakaia ware, indikola ware, reed ware, rush ware and fan (avan) crafts, has to be done in consultation with the Hon. Minister of Lands and the Hon. Minister of Agriculture, because in some of

[**එස්. ඩී. බණ්ඩාරත්න** මහතා]

the areas the raw materials are running dry fast, and some action has to be taken by the Hon. Minister and the Government.

Finally, I am happy that the Hon. Minister has taken this action. I also happen to be on his advisory Committee and I congratulate the Hon. Minister on his proposals.

අ. හා. 6.57

ආහන් ද දසනායක මහතා (කොත්මලේ)

(**திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க—கொத்தலை**)

(**Mr. Ananda Dassanayake—Kotmale**)

ගරු කළානායකතුමා, මේ සම්බන්ධව මමත් වචන ස්වල්පයක් කළා කරන්නට ඕනෑ. ගරු ඇමතිතුමා එදා පැහැදිලිවම කීව්වා, මේ පනත සම්බන්ධ කරුණු කමිටුව කට ඉදිරිපත් කරන්නවාය කියා. ඒ ගැන දීර්ඝ වශයෙනුත්, පෘථුල වශයෙනුත් සාකච්චා කර පනතේ තිබෙන අඩුපාඩු ගැන සොයා බැලීමට. නමුත් අද හදිසියෙන්ම ගරු ඇමතිතුමා කියනවා ඒක ඒ විධියටම කරන්නට බැහැ, පනත හදිසියෙන්ම සම්මත කර ගන්න ඕනෑ කියා. ඇත්තෙන්ම අපි පුදුම වුණා මොකක්ද මේ හදිසිය කියා.

ගරු ඇමතිතුමා පැහැදිලිවම කීව්වා, එතුමාට එය හදිසියේම ඉදිරිපත් කරන්නාය කියා පිරිසක් උපදෙස් දුන්නාය කියා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්

(**அங்கத்தவர் ஒருவர்**)

(**A Member**)

කවද උපදෙස් දුන්නේ?

ආහන් ද දසනායක මහතා,

(**திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க,**

(**Mr. Ananda Dassanayake**)

ඒක තමයි මටත් දැනගන්න ඕනෑ. මා හිතනවා එතුමාගේ පිළිතුරු කළාවේදී එය අපට පැහැදිලි කර දෙයි කියා. කවද මේ උපදේශක මණ්ඩලය? කවද මේ උපදෙස් දුන්නේ? විදේශීය කොමිෂනර්ස්, නැත්නම් දේශීය කොමිෂනර්ස්? එහෙමත් නැත්නම් විදේශීය බලපෑම් විලට යටත් වුණද? නැත්නම්, සිඳිප් උපදේශකයන් උපදෙස් දුන්නාද? අන්න ඒක පැහැදිලි කරන්න ඕනෑ. සමහර විට රටේ බුද්ධිමත් ජනතාවට සාකච්චා ඇතිවෙයි කවද මේ උපදෙස් දුන්නේ කියන එක ගැන. විශේෂයෙන්ම අපේ ග්‍රාමීය කමිත්ත ඇමතිතුමා ලංකාවේ ඉන්නවාට වැඩි කාලයක් ඉන්නේ ඉන්දියාවෙයි. සමහර විට මේ රටේ ජනතාව තුළ අවිශ්වාසයක් ඇති වන්න පුළුවන්, ඇමතිතුමාට මේ විධියේ උපදෙස් දී තිබෙන්නේ කවද කියා. ඒ මොකද කීවොත්, පළමුව දවස්වල එතුමා ඉන්දියාවට ආව-ගිය නිසයි. එම නිසා, මේ උපදෙස් එතුමාට ලැබුණේ කාගෙන්ද කියා නිරාකරණය කර ගන්න ඕනෑ. කවද, එතුමාට මේ උපදෙස් දුන්නේ? කැබිනට් මණ්ඩලයද, ඒ උපදෙස් දුන්නේ? එහෙම නැත්නම් මන්ත්‍රීවරුන් උපදෙස් දුන්නාද? එහෙමත් නැත්නම් මේ රටේ කොමිෂනර්ස් වෙළෙන්දන් උපදෙස් දුන්නාද? ඒ කවුරුන්වත් නොවේ නම් මේ

රටේ කළාකරුවන් නැත්නම් කළා ගිලිපින් උපදෙස් දුන්නාද? මේ රටේ ජනතාතාගේ දැන ගැනීම සඳහා එය පැහැදිලි කළ යුතු බව මා නැවතත් අවධාරණයෙන් ප්‍රකාශ කරනවා. [**බයා කිරීම්**]

He said that he was advised. By whom? I like to know by whom he has been advised.

කළානායකතුමා

(**சபாநாயகர் அவர்கள்**)

(**Mr. Speaker**)

Will the Hon. Minister move the Adjournment?

ආහන් ද දසනායක මහතා,

(**திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க**)

(**Mr. Ananda Dassanayake**)

I will continue on the 5th Sir.

එකල්ල වෙලාව අ. හා. 7 වූයෙන් කටයුතු අත් සිටුවා විවෘත කල් නමන ලදී.

එනැන් සිට විවෘත 1982 අගෝස්තු 5 වන දින ස්වයං-පත්‍රය පවත්වනු ලැබේ.

அப்போது பி. ப. 7 மணி யாகிவிட்டவே அலுவல்கள் இடைநிறுத்தப்பட்டது விவாதம் ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

விவாதம் 1982 ஓகஸ்ட் 5, வியாழக்கிழமை மீளத் தொடங்கும். It being 7 p.m. Business was interrupted, and the Debate stood adjourned.

Debate to be resumed on Thursday, 5th August 1982.

கட்டு துணி

ஒத்திப்போடல்

ADJOURNMENT

එම්. ටින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(**திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா**)

(**Mr. M. Vincent Perera**)

I move,

“That the Parliament do now adjourn.”.

ප්‍රශ්නය සභාගිව්‍යවහාරය කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது.

Question proposed.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(**திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி**)

(**Mr. Lakshman Jayakody**)

I wish to raise the following matter with the Hon. Minister of State and the Hon. Minister of Foreign Affairs. However, the Hon. Minister of Foreign Affairs is not here, but the Hon. Minister of State is present. I have already written to the Office of the Leader of the Opposition, the Hon. Minister of State, the Hon. Minister of Foreign Affairs and Deputy Minister of Defence. My question is this.

Did the present Government, through the respective Ministries, discuss in detail the establishment of a broadcasting transmitting station of the Voice of America at Muthurajawela in the Ja-Ela area? A 'yes'

or a 'no' is good for an answer. But I would like to bring to your notice that about two weeks ago two officers from the Voice of America arrived in Sri Lanka and wanted to discuss the station they wanted to establish some time ago in Puttalam. They subsequently found that security-wise the place was not very good for them and therefore they have now decided to take over 1,000 acres of the 7,000 acres and develop a very high-powered transmitting station at Muthurajawela. For the first year, we are informed, they will be using about 15 acres and that they are going to establish at Muthurajawela three transmitters of 250 kilowatts and two transmitters of 500 kilowatts, and one transmitter of 250 kilowatts is to be given as a gift to the SLBC.

I think they have had discussions with the Secretary to the Ministry of State and one Mr. Palman of the SLBC, and also I think they have had discussions with Ministry of Foreign Affairs. With the Ministry of Foreign Affairs there have been little differences of opinion with regard to the non-aligned stance of the Government. The Ministry of Foreign Affairs had certain reservations about this because the programme would be relayed from Washington into a satellite and from the satellite it would come to the transmitting station in Muthurajawela and from there it would be broadcast to the whole of China, the whole of India, the whole of the Soviet Union, a part of the Middle East, and Africa.

Sir, we must also take into consideration the way Diego Garcia was built up. Diego Garcia is now being asked by the Mauritius Government, and we are informed that the Seychelles and the Government of Madagascar have both given their full support to the request of the Mauritius Government to hand Diego Garcia back. I think about two weeks back in the Lok Sabha Mr. Narasingha Rao of the Ministry of Foreign Affairs of India also pressed the case for Diego Garcia being given back.

In the light of all these activities that are going on in the hinterland and the littoral states around our country, I would like a categorical answer from the Government whether this station is going to be established? Are these facts true? How can we control the programmes that will be transmitted from Colombo? I am told that they will be transmitted in about 50 languages. You will wonder why they should be transmitted in 50 languages. It will be in all the languages of all the states in India—for instance in Andhra-Telungu, in Karnatika-Karnada, in Orissa-Oriya, in West Bengal-Bengali, in Punjab-Punjabi. Not only that. It will be relayed in one of the tribal languages that you get in these parts. It will be in Pushtoo in Pakistan, in Khmer in the Cambodian language, and all that. It is going to be transmitted in the Vietnamese, Laotian and all those other languages. How can we control this? In case of war, just imagine the position!—(Interruption). They have Sinhalese even now. Now, Sir, in case of

war—I have seen the whole thing—if they start a massive campaign with these huge transmitters, what is our situation? If they start an anti-Arab campaign from here, or a pro-Israeli to campaign, or anti-Muslim campaign, do you think those people are going to keep quiet? They will smash up our organization. Do you know that they smashed up even the nuclear-reactor? have we not learned our lessons from that? The nuclear-reactor in Iraq was smashed up. It was smashed up for no other than for political reasons.

So, we are going to be open to all that, and we have no control whatsoever over these programmes! Therefore, I would urge the Hon. Minister to give us full details of this visit. Except for the "Divaina", no other paper published this news. I would like the Hon. Minister to give us details of this. I am told that they are going to pay us only Rs. 500 per acre. Why are we doing this? Five hundred rupees for acre for a year is the lease money that they are going to pay. In the first year they are going to take only 20 acres, and what are we going to get? Rs. 10,000. Why are we going to expose ourselves to all this? I would like the Hon. Minister to give us the position clearly with regard to this matter.

ඒ වගේම ගරු තැපැල් හා විදුලි සන්දේශ ඇමතිතුමා ගෙන් ඇසීම සඳහාත් ම, ප්‍රශ්නයක් කල් දී තිබෙනවා. අන්තර්ගල්ල ඡන්ද කොමසායයේ එල්ලක්කල තැපැල් කාර්යාලය එතැනින් ඉවත් නොකිරීමට ඇමතිතුමා නියෝග කර තිබියදීත් අගෝස්තු 24 වැනි දා එහි තැපැල් ස්ථානාධිපතිවරයා ඇතුළු පිරිසක් ෫෧ කාර්යාලය හක්ගල්ලට ගෙන ගොස් තිබෙනවා, ඇත්ත වශයෙන්ම ඇමතිතුමා අපට පැහැදිලි වශයෙන්ම කිවා, එම කාර්යාලය වෙනස් කරන්නේ නැහැ කියා, එම නිසා අප දැන ගන්න කැමතියි, මේ විධියට එම කාර්යාලය වෙනත් තැනකට ගෙන යෑම ගැන වගකිව යුත්තේ කවුද කියා, එම කාර්යාලය හක්ගල්ලට ගෙන යෑම ගැන අපි වැඩි යක්ම විරුද්ධ වන්නේ 'හක්ගල්ල' තැපැල් කාර්යාලයට එන ලියුම් බොහෝ විට වැරදි විධියට තුරව්වලියේ "හග්ගල" කාර්යාලයට යන්න පුළුවන් නිසයි. ඇමතිතුමා එම කාර්යාලය වෙනස් නොකරන බවට පොරොන්දු වුණත් දැන් එය ජංගම කාර්යාලයක් බවට පත් වී තිබෙනවා. එම නිසා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් අප ඉල්ලා සිටිනවා, එම කාර්යාලය නැවත වරක් එය තිබුණු තැනටම ගෙන ගොස්, එහි ආරක්ෂාව තහවුරු කරන්න ය කියා.

අවසාන වශයෙන්, වැඩබලන සමාජ සේවා ඇමතිතුමා ගෙන් ඇසීම සඳහා කල් දී තිබෙන ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කරන්න කැමතියි. කැකිරුව ප්‍රාදේශීය උප දිසාපති කොමසායයට අයත් දකුණු කලාගම් පළාතේ, අවුරුදු දෙකක් තුළ පිට-පිට කන්න හතරක කුමුරු හා හේන් වග ව විනය වී ගොස් තිබෙනවා, නියඟය නිසා. එම නිසා දෙවතාවක් මුදලින් ආධාර දී තිබෙන අතර දැන් නියං සහනාධාර වැඩ දෙන්නේ එක පවුලකින් එක් අයකුට පමණයි. ඒ අතර දවස් 15 ක් සඳහා මුදලින් රු. 5 ක සහ පිටි කිලෝ 1-1/2 ක දෛනික ආධාරයකට එය සීමා වී තිබෙනවා. එහෙත් මෙම දීමනාවන් සෑම ගමකටම ලැබෙන්නේ නැහැ. උදාහරණයක් වශයෙන්, කැකිරුව

பீ. டி. ஹீ. ஹமீத் மஹமூத்

(ஐ.ஏ.சி. என். ஹமீத்)
(Mr. A. C. S. Hameed)

But I can, if you want, narrate to you all what you said. From the sequence I can say what would have preceded. If I missed anything I missed it only for a minute or two. What I am trying to say is that some of the issues that you raised I have already gone into, and I am trying to ensure that the necessary safeguards are provided.

லக்ஷ்மன் ஜயகோடி மஹமூத்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயகோடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I know the Hon. Minister is trying his level best. The only thing is, before he signs the document, will it be possible for us to have a debate? Before he signs the document, because it would be useless after it is signed. Before he signs the booster agreement will he be kind enough to let us debate it?

பீ. டி. ஹீ. ஹமீத் மஹமூத்

(ஐ.ஏ.சி. என். ஹமீத்)
(Mr. A. C. S. Hameed)

I am sorry, Sir. There has never been a practice of that nature in this House before.

லக்ஷ்மன் ஜயகோடி மஹமூத்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயகோடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

Because there is time, may I ask another Question, Sir?

கலாநாயகர்

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

We will see after the replies are given.

பீ. டி. ஹீ. ஹமீத் மஹமூத் (குரூரல் கிராமிய வளர்ச்சித் துறை)

(திரு. எஸ். தண்டமான்—கிராமிய கைத்தொழில் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(Mr. S. Thondaman—Minister of Rural Industrial Development)

I have much sympathy for the Question raised by the hon. Member for Gampaha. The only thing is, I do not know how far it is practicable. First of all, we must have the cattle to give. Secondly, there must be people to take them. It is not so easy to work such a scheme; it will be a liability. Therefore, as the hon. Member himself is a member of my Consultative Committee, he can make some proposals on that basis. Certainly I will give due consideration to it.

லக்ஷ்மன் ஜயகோடி மஹமூத்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயகோடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I do not wish to take long, but there is an important matter about which I have already given notice. I did not want to raise it expecting that I would get a reply in

time, but as the Hon. Minister of State is here—he is one of the most senior and competent of the Cabinet Ministers—I would like to bring to his notice this matter about Air Lanka where he has some connection or where he had to do something. Actually this question must go from me to the Hon. Prime Minister, because he is deputising on behalf of the President. Regarding all the Ministries that come under His Excellency the President the Hon. Prime Minister is the person who should answer, but anyway the Hon. Minister of State is responsible enough. Therefore, I wish to ask him whether he would give the names and addresses and the dates of appointment of the consolidators—not today, at a later date—of Air Lanka Limited, and also give the percentage of the commission they receive, and if not why? Will he give the names and addresses and dates of appointment and the percentage paid to others appointed.

கலாநாயகர்

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Questions of this nature are for oral answer.

லக்ஷ்மன் ஜயகோடி மஹமூத்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயகோடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I am very happy that you gave that answer because you are now changing the practice. May I do it this way then?

I would like to bring to your notice that there are two groups—

கலாநாயகர்

(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

This is not the type of Question that should be asked at Adjournment time!

லக்ஷ்மன் ஜயகோடி மஹமூத்

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயகோடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir! This was an Adjournment debate all this time. Then subsequently it became an Adjournment Question, and now we are reverting back to Adjournment debate, which I like. I agree with it. Therefore, I would like to bring to his notice that there are two groups in Air Lanka who sell out these seats. One group is known as consolidators. The other group is known as travel agents. Now consolidators get 13 1/2 per cent while the travel agents get 9 per cent on the sales. When there is a higher percentage, what happens is that the travel agents sell their seats through the consolidators and get a higher percentage. I do not know why this system has been going on, and I would like the hon. Minister to find out and let us know why this is so.

[கேள்விகள் பதிலளிப்பது]

Also we are made to understand that Air Lanka wishes to buy two Tridents and a big sum of money is going to be taken from a commercial bank for this purpose, and after evaluating this, they have found that this Company, Air Lanka Limited, will never run as a viable organisation till 1988. Therefore, can it be possible for the Hon. Minister, say on Thursday or Friday or by letter inform me about these two matters, how Air Lanka is going to be a viable organization when all these commissions are given at a high rate and all these purchases are made at very exorbitant interest rates, whether Air Lanka will run as a viable organization before 1988.

புள்ளியில் பிழைகள், சபா உத்தேசம் பிடி.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

பாடீலேதேன்துடு 30 அக்டோபர் 1982 டி. ஓ. 7.20 0, 44 டி. ஓ. 3 மணிக்கு வரையில் உத்தேசம் அறிவிக்கப்பட்டது. 1982, ஓகஸ்ட் 5, 1982, ஓகஸ்ட் 5, வியாழக்கிழமை 3 மணிக்கு வரையில் உத்தேசம் அறிவிக்கப்பட்டது.

அதன்படி பி. ப. 7.20 மணிக்கு பாராளுமன்றம் அமைந்து இன்னொரு தீர்மானத்திற்கான 1982, ஓகஸ்ட் 5, வியாழக்கிழமை 3 மணிக்கு வரையில் உத்தேசம் அறிவிக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 7.20 p.m. untill 3 p.m. on Thursday, 5th August, 1982 pursuant to the Resolution of the House this day.

கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Speaker)
Questions of this nature are for oral answer.
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Lakshman Jayakody)
I am very happy that you gave that answer because you are now changing the practice. May I do it this way then?
I would like to bring to your notice that there are two groups—
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Speaker)
This is not the type of Question that should be asked at Adjournment time!
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Lakshman Jayakody)
No, Sir! This was an Adjournment debate all this time. Then subsequently it became an Adjournment Question, and now we are reverting back to Adjournment debate, which I like. I agree with it. Therefore, I would like to bring to his notice that there are two groups in Air Lanka who sell out these seats. One group is known as consolidator. The other group is known as travel agents. Now consolidators get 13 1/2 per cent while the travel agents get 9 per cent on the sales. When there is a higher percentage, what happens is that the travel agents sell their seats through the consolidators and get a higher percentage. I do not know why this system has been going on and I would like the hon. Minister to find out and let us know why this is so.

I know the Hon. Minister is trying to level the playing field. Before he signs the document, will it be possible for us to have a debate? Before he signs the document, because it would be useless after it is signed. Before he signs the document, will he be kind enough to let us debate it?
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. A. C. S. Hanayek)
I am sorry, Sir. There has never been a practice of that nature in this House before.
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Lakshman Jayakody)
Because there is time, may I ask another Question, Sir?
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Speaker)
We will see after the replies are given.
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. S. Thondaman—Minister of Rural Industrial Development)
I have much sympathy for the Question raised by the hon. Member for Gampaha. The only thing is, I do not know how far it is practicable. First of all, we must have the cattle to give. Secondly, there must be people to take them. It is not so easy to work such a scheme; it will be a liability. Therefore, as the hon. Member himself is a member of my Consultative Committee, he can make some proposals on that basis. Certainly I will give due consideration to it.
கேள்விகள் பதிலளிப்பது
(புள்ளியில் பிழைகள்)
(Mr. Lakshman Jayakody)
I do not wish to take long, but there is an important matter about which I have already given notice. I did not want to raise it expecting that I would get a reply in

ஈ. டி.

மேலே உள்ளவை அமைந்த இடத்தில் ஈடுபாடு உள்ளவர்கள் கவனம் செலுத்தி உடனடி நடவடிக்கை மேற்கொள்ள வேண்டும்.

1982 ஏப்ரல் 17-ல் நடைபெற்றது.

தலைநகரில் உள்ளவர்கள் கவனம் செலுத்த வேண்டும்.

குறிப்பு

அங்கத்தினர்கள் இறுதிப் பதிப்பிற்கு செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களை அறிக்கையிற்றொழிவாகக் குறித்து பிழை திருத்தங்களைக் கொண்ட பிரதியை ஹன்சார்ட் பதிப்பாளியருக்கு

1982 ஆகஸ்ட் 17, செவ்வாய்க்கிழமைக்குப் பிந்தாமல்

கிடைக்கக்கூடியதாக அனுப்புவதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in this Report and the copy containing the corrections must reach the Editor of HANSARD,

not later than

Tuesday, 17th August 1982

சென்னை 11-11-1981

சென்னை 11-11-1981

දයක මුදල් : පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දයක මිල රු. 200/- කි. (අශෝචිත පිටපත් සඳහා නම් රු. 175/- කි). පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශ්‍ය නම් ගාස්තුව රු. 2.50 කි. තැපෑල ගාස්තුව 90 කි. කොළඹ 1. තැ. පෙ. 500, රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාරී වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දින ප්‍රථම දයක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දයකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. නියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දයක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா : ஹன்சார்ட் அதிகார அறிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 200/- (திருத்தப்படாத பிரதிகள் ரூபா 175/-) ஹன்சார்ட் தனிப்பிரதி ரூபா 2.50. தபாற் செலவு 90 சதம். வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சர், அரசாங்க வெளியிட்டலுவலகம், த. பெ. இல. 500, கொழும்பு 1 என்ற விவரத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வொராண்டும் நவம்பர் 30 ன் தேதிக்குமுன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்படவேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions: The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 200/- (For uncorrected copies Rs. 175/-). A single copy of Hansard is available for Rs. 2.50. (Postage 90 cts.) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, P. O. Box 500, Colombo 1. The fee should reach him on or before November 30 each year. Late applications for subscription will not be accepted.

NOTE

Corrections which Members suggest for the final print should be clearly marked in this Report and the copy containing the corrections must reach the Editor of Hansard

not later than

Tuesday, 17th August 1981